

A

abändern megváltoztatni, módosítani
Abänderung (F.) megváltoztatás, módosítás
Abänderungsklage (F.) megváltoztatásra irányuló kereset
Abandon (M.) lemondás, átengedés, elállás, abandon
abandonnieren abandonálni, elállni, lemondani, átengedni
abberufen visszahívni
Abberufung (F.) visszahívás
abbrechen letörni, leszakítani, letépni, megszakítani, abbahagyni
Abbruch (M.) lebontás, megszakítás
Abbruch (M.) der Schwangerschaft terhességmegszakítás
abbuchen leemelni, terhelni
Abbuchung (F.) leemelés, leírás
ABC-Waffe (F.) ABC fegyver
ABC-Waffen (F.Pl.) ABC fegyverek
abdanken lemondani, leköszönni
abdingbar diszpozitív, megegyezéssel megváltoztatható, lealkudható, kialkudható
abdingen lealkudni, kialkudni
aberkennen megfosztani, megvonni
Aberkennung (F.) megfosztás, megvonás
aberratio (F.) ictus (lat.) (Abirrung des Geschosses) bűncselekmény tárgyának eltévesztése
Abfall (M.) selejt, hulladék
Abfallbeseitigung (F.) hulladékeltakarítás, hulladékmegsemmisítés
Abfallentsorgung (F.) hulladékeltakarítás
abfertigen elintézni, kezelni
Abfertigung (F.) elintézés, kezelés
abfinden kártalanítani, kielégíteni
Abfindung (F.) kártalanítás, kielégítés
Abfindungsguthaben (N.) társasági tag végkiegyenlítési követelése
Abfindungsvereinbarung (F.) végkiegyenlítési megegyezés
Abgabe (F.) adó, illeték, járulék, adás, közlés
Abgabenordnung (F.) adórendelet, illetékrendelet
Abgabenüberhebung (F.) közkasszába befolyó adóval való visszaélés, közkasszába befolyó illetékekkel való visszaélés
Abgas (N.) távozó gáz, szennygáz

Abgasuntersuchung (F.) környezetvédelmi felülvizsgálat
abgeleitet derivált, származtatott
Abgeordnete (F.) küldött, képviselő, követ
Abgeordnetenbestechung (F.) képviselő megvesztegetése
Abgeordneter (M.) küldött, képviselő, követ
abgeschlossen lezárt, befejezett
abhandenkommen elveszni, elkallódni
abhängig függő, alárendelt
Abhängigkeit (F.) függőség, függés, alárendeltség
Abhängigkeitsverhältnis (N.) függő helyzet, függőségi viszony
abheben levenni
Abhebung (F.) levétel
abhelfen lesegíteni, segíteni, orvosolni
Abhilfe (F.) orvoslás, segítség, jogorvoslat
abholen elhozni
abhören lehallgatni, kihallgatni
Abhören (N.) lehallgatás
Abhörgerät (N.) lehallgató készülék
Abitur (N.) érettségi
Abkommen (N.) megegyezés, egyezség, egyezmény, megállpodás
Abkömmling (M.) leszármazó, ivadék
Abkömmlinge (M.Pl. bzw. F.Pl.) leszármazók
Abkunft (F.) származás, eredet
abkürzen rövidíteni, megrövidíteni, lerövidíteni, egyszerűsíteni, leegyszerűsíteni
Abkürzung (F.) rövidítés, megrövidítés, lerövidítés, egyszerűsítés, leegyszerűsítés
Abläss (M.) engedmény, bűnök megbocsájtása, lecsapolás, megszűnés
Ablauf (M.) letelte, lejárt, leforgása
ablaufen lejárni, letelni
ablehnen elutasítani, mellőzni, visszautasítani
Ablehnung (F.) elutasítás, mellőzés, visszautasítás
ableiten levezetni, származtatni
abliefern beszállítani, beadni
Ablieferung (F.) beszolgáltatás
ablösen leválasztani, leváltani
Ablösung (F.) leválasztás, leváltás
Ablösungsrecht (N.) megváltási jog, jog a hitelező kielégítésére
abmachen leszedni, levenni, megállapodni
Abmachung (F.) megállapodás
abmahnen figyelmeztetni, lebeszélni, meginteni

Abmahnung (F.) intés, megintés, figyelmeztetés

Abmahnungsschreiben (N.) figyelmeztetés, intés, megintés, intés (írás), megintés (írás)

Abmahnverein (M.) tisztességtelen verseny esetében a figyelmeztetést gyakorló egyesület, tisztességtelen verseny esetében a megrovást gyakorló egyesület

abmarken elhatárolni

Abmarkung (F.) elhatárolás

Abnahme (F.) elvétel, vevés, átvétel, vétel

abnehmen átvenni, elvenni, levenni, megvenni

Abnehmer (M.) levevő, átvevő, vevő

Abnehmerin (F.) levevő, átvevő, vevő

abnorm abnormis, abnormális, nem normális

abnutzen elhasználni, elkopni, elkoptatni

Abnutzung (F.) elhasználás, elkopás, koptatás

Abolition (F.) eltörlés

Abonnement (N.) előfizetés, bérlet

abonnieren előfizetni, bérelni

abordnen kiküldeni, delegálni

Abordnung (F.) küldöttség

abrechnen leszámítani, levonni, leszámolni, elszámolni

Abrechnung (F.) leszámolás, elszámolás

Abrechnungsstelle (F.) elszámolási hely

Abrede (F.) megállapodás, megegyezés

abreden megállapodni

Abrogation (F.) eltörlés, hatályon kívül helyezés, abrogáció

abrogieren eltörölni, hatályon kívül helyezni, visszavonni

Abruf (M.) lehívás

abrufen lehívni

Absage (F.) lemondás, visszautasítás

absagen lemondani, visszautasítani

Absatz (M.) bekezdés, bekezdésében, szakasz

abschaffen eltörölni, megszüntetni

Abschaffung (F.) eltörlés, megszüntetés

abschieben kiutasítani, kitoloncolni

Abschiebung (F.) kiutasítás, kitoloncolás

Abschlag (M.) megtagadás, elutasítás, levonás, részlet

Abschlagszahlung (F.) részletfizetés, részlettörlesztés

abschließen bezárni, lezárni, elzárni, megkötni, kötni

abschließend végleges, végezetül, befejezésül
Abschluss (M.) bezárás, lezárás, zárás, megkötés

Abschlussfreiheit (F.) szerződéskötés szabadsága

Abschlussprüfung (F.) záróvizsga, évvizsga ellenőrzés, záróvizsgálat

Abschlussvertreter (M.) szerződéskötési képviselő

Abschlussvertreterin (F.) szerződéskötési képviselő

Abschlussvollmacht (F.) szerződéskötési meghatalmazás

Abschlusszwang (M.) szerződéskötési kényszer

abschneiden levágni, lemetszni

Abschnitt (M.) szakasz, fejezet, részjegy, szelvény, appoint

abschöpfen leszedni, lefölni

Abschöpfung (F.) lefölni

abschrecken elijeszteni, elrettenteni

Abschreckung (F.) elrettentés

abschreiben leírni, lemásolni

Abschreibung (F.) leírás, amortizáció

Abschrift (F.) leírás, másolat

absenden elküldeni, feladni, továbbítani

Absender (M.) feladó, küldő, elküldő

Absenderin (F.) feladó, küldő, elküldő

absetzen eladni, elmozdítani, leírni

Absetzung (F.) eladás, elmozdítás, leírás

absichern biztosítani, lebiztosítani

Absicherung (F.) biztosítás, lebiztosítás

Absicht (F.) szándék, cél

absichtlich szándékos, célzatos

Absichtserklärung (F.) szándéknyilatkozat

Absichtsprovokation (F.) szándékos provokáció

absolut abszolút, feltétlen

absolute Fahruntüchtigkeit (F.) abszolút közlekedésre való alkalmatlanság, abszolút vezetésre való alkalmatlanság

absolute Mehrheit (F.) abszolút többség

absoluter Revisionsgrund (M.) abszolút felülvizsgálati ok

absolutes Fixgeschäft (N.) abszolút határidős ügylet

absolutes Recht (N.) abszolút jog

Absolution (F.) pertörlés, feloldozás, abszolúció

Absolutismus (M.) abszolutizmus

absolvieren elvégezni, abszolválni, befejezni

absondern elkülöníteni, szeparálni
Absonderung (F.) elkülönítés
Absonderungsrecht (N.) jog a vagyonek-
különítés követelésére
absorbieren abszorbálni, elnyelni
Absorption (F.) abszorpció, elnyelődés
Absorptionsprinzip (N.) abszorpció elve
absperren elzárni, lezárni
Absperrung (F.) elzárás, lezárás, bloká-
kordon
Abprache (F.) megállapodás, megegyezés
Abprache (F.) über Schuldigerklärung
(Abprache über Schuldigerklärung
zwischen Verteidiger und Staatsanwalt)
bűnösség elismeréséről szóló megállapodás
az ügyész és a védő között
abstammen leszármazni, eredni
Abstammung (F.) leszármazás, eredet
Abstand (M.) lemondás, elállás, távolság
abstellen letenni, megszüntetni
abstimmen leszavazni, szavazni,
egyeztetni
Abstimmung (F.) leszavazás, szavazás
abstrahieren elvonatkoztatni, absztrahálni
abstrakt elvont, absztrakt
abstraktes Gefährdungsdelikt (N.) absz-
trakt veszélyeztetési bűncselekmény
Abstraktion (F.) absztrakció, absztrahálás,
elvonatkoztatás
Abstraktionsprinzip (N.) elvonatkoztató
elmélet
abstreiten elvitatni, tagadni, letagadni
Abt (M.) apát
Abtei (F.) apátság
abteilen felosztani
Abteilung (F.) elválasztás, leválasztás,
szakasz, szak, rész
Äbtissin (F.) apátsági előljáró
abtreiben elhajtani, kihajtani
Abtreibung (F.) magzatelhajtás
Abtreibungsmittel (N.) magzatelhajtó szer,
féregűző szer
abtrennbar elválasztható, leválasztható
abtrennen elválasztani, leválasztani
abretbar átengedhető, leléphető
abtreten eltávozni, távozni, visszavonulni,
engedményezni, átengedni, átruházni
Abtretende (F.) engedményező
Abtretender (M.) engedményező
Abtretung (F.) átengedés, átruházás,
engedményezés, lelépés

Abtretungsempfänger (M.) engedményes
Abtretungsempfängerin (F.) engedményes
Abtretungserklärung (F.) átruházó nyilat-
kozat, engedményező nyilatkozat
Abtretungsformular (N.) átruházó nyom-
tatvány
Abtretungsurkunde (F.) átengedési okirat,
átruházó okirat, átruházási okirat,
engedményezési okirat
Abtretungsverbot (N.) engedményezés
tilalma, átruházási tilalom
Abwasser (N.) szennyvíz, elhasznált víz
abwegig eltérő, téves
Abwehr (F.) elhárítás, védekezés, védelem
abwehren elhárítani, kivédeni
abweichen eltérni, elhajlani, különbözni
abweichend eltérő, különböző
abweichende Meinung (F.) (abweichende
Meinung eines Richters) eltérő vélemény,
különböző vélemény
abweichendes Verhalten (N.) eltérő
magatartás
Abweichung (F.) eltérés, elhajlás
abweisen elutasítani
Abweisung (F.) elutasítás
abwerben elcsalni, átcsábítani, elcsábítani
Abwerbung (F.) átcsábítás, elcsábítás
abwerten leértékelni, devalválni
Abwertung (F.) leértékelés, devalváció
abwesend távollevő (Adj.)
Abwesende (F.) távollevő (Sb.)
Abwesender (M.) távollevő (Sb.)
Abwesenheit (F.) távollét
Abwesenheitspflegschaft (F.) távollevő
gondnoksága
Abwesenheitsverfahren (N.) távollétben
lefolytatott in contumaciam eljárás
abwickeln lebonyolítani, lefolytatni
Abwicklung (F.) lebonyolítás
abzahlen lefizetni, leróni
Abzahlung (F.) lefizetés, részletfizetés
Abzahlungskauf (M.) részletvásárlás
Abzahlungskredit (M.) részlethitel
abzeichnen aláírni
abziehen levonni, elvonni
Abzug (M.) levonás
Acht (F.) figyelem, jogközösségből való
kitaszítás
achten tisztelni, vigyázni, figyelni, beczülni
ächten kiközösíteni
achtlos vigyázatlan, gondatlan, figyelmetlen

Achtung (F.) vigyázat, figyelem, tisztelet
ad hoc (lat.) (zu diesem [Moment]) ad hoc (lat.), rögvest
Adäquanz (F.) megfelelés
Adäquanztheorie (F.) adekvált okozati összefüggés elmélete
adäquat adekvát, megfelelő
Adel (M.) nemesség
adeln nemesi rangra emelni, nemesíteni
Adelsstand (M.) nemesi rend, nemesi rang
Adhäsion (F.) adhézió, tapadás
Adhäsionsverfahren (N.) kártérítés igény érvényesítése a büntető eljárás során
Adjutant (M.) adjutáns, segédtszít
Adjutantín (F.) adjutáns, segédtszít
Administration (F.) adminisztráció, igazgatás, kezelős
administrativ adminisztratív, közigazgatási
Administrativenteignung (F.) közigazgatási kisajátítás
Admiral (M.) tengernagy
Admiralin (F.) tengernagy
adoptieren örökbe fogadni
Adoption (F.) adoptáció, örökbefogadás
Adoptivelter (M. bzw. F.) örökbefogadó szülő
Adoptivelterner (Pl.) örökbefogadó szülők
Adoptivkind (N.) örökbefogadott gyermek
Adressat (M.) (Angebotsempfänger) címzett, átvető
Adressatin (F.) címzett, átvető
Adresse (F.) cím, felirat
adressieren címezni, adressálni
Advokat (M.) ügyvéd
Advokatin (F.) ügyvédnő
Affekt (M.) indulat, erős felindulás
Affektion (F.) affekció
Affektionsinteresse (N.) különleges érdek
Affektionswert (M.) előszereteti érték, pretium affectionis (lat.), kéjbecsár
Affidavit (N.) tanúsítvány, affidavit
affirmativ afirmatív, igenlő, bizonyító
Affront (M.) sértés, inzultus
Afrika (N.) Afrika
Agende (F.) agenda
Agent (M.) ügynök, ágens
agent (M.) provocateur (franz.) agent provocateur (franz.), beugrató ügynök
Agentin (F.) ügynök
Agentur (F.) ügynökség, hírügynökség, agentúra

Aggression (F.) agresszió, erőszak
aggressiv agresszív, erőszakos
aggressiver Notstand (M.) agresszív végszükség
agieren cselekedni, működni
Agio (N.) árszió, felár
Agnat (M.) agnátus (lat.), apasági ivadék, agnátrokon, vérrokon
Agnatin (F.) agnátrokon, vérrokon
Agrarrecht (N.) földjog, mezőgazdasági jog
Agrément (N.) agrément, beleegyezés
Ahn (M.) ős, előd
ahnden megfenyíteni, megbüntetni, megtorolni
Ahndung (F.) megfenyítés, megtorlás, büntetés
Ahne (F.) ős, előd
Ahnfrau (F.) ósanya
Aids (N.) Aids, szerzett immunhiányos állapot
Akademie (F.) akadémia
akademisch egyetemi, főiskolai, akadémiai
akademischer Grad (M.) egyetemi grádus, egyetemi fokozat, főiskolai fokozat
Akklamation (F.) közfelkiáltás, egyhangú választás, akklamáció
Akkord (M.) megegyezés, egyezés, akkord
Akkordlohn (M.) szakmánybér, akkordbér
akkreditieren akkreditálni, meghitelezni
Akkreditierung (F.) akkreditálás, akkreditáció, akkreditívnyitás, meghitelezés
Akkreditiv (N.) meghitelezés, akkreditív, megbízólevél
Akt (M.) tett, cselekedet, ténykedés, aktus
Akte (F.) ügyirat, akta, okirat
Akteneinsicht (F.) betekintés az iratokba, iratbetekintési jog
aktenkundig iratokból alátámasztható
Aktenlage (F.) iratokból kitűnő tényállás
Aktenvermerk (M.) aktajelzés, széljegyzet
Aktenversendung (F.) ügyirat elküldése, akta elküldése
Aktenvortrag (M.) szóbeli ügyiratelőterjesztés
Aktenzeichen (N.) ügyiratszám, irat jele, iktatószám
Aktie (F.) részvény
Aktienanleihe (F.) részvénykölcsön
Aktienbuch (N.) névre szóló részvények jegyzéke, részvénykönyv
Aktiengesellschaft (F.) részvénytársaság

Aktiengesetz (N.) részvénytörvény
Aktieninhaber (M.) részvényes, részvénytulajdonos
Aktieninhaberin (F.) részvényes, részvénytulajdonos
Aktienrecht (N.) részvényjog
Aktion (F.) akció, polgári per, kereset, actio (lat.)
Aktionär (M.) részvényes, részvényalkusz
Aktionärsklage (F.) részvényes keresete
aktiv aktív, cselekvő (Adj.), tevékeny
Aktiva (N.Pl.) aktívák, tényleges vagyon
aktives Wahlrecht (N.) aktív választójog
Aktivlegitimation (F.) felperes perjogosítványa, aktívlegitimáció
Aktivschuld (F.) követelés
Aktivum activum
Aktivvertretung (F.) aktív képviselő
aktuell aktuális, időszerű, jelenlegi
Akzept (N.) elfogadás, elfogadvány
akzeptabel elfogadható, akceptábilis
Akzeptant (M.) elfogadó
Akzeptanz (F.) akzeptálás, elfogadás
akzeptieren akceptálni, elfogadni
Akzessorietät (F.) járulékoság
akzessorisch járulékos, mellékes, akcessórius
akzidentiell véletlenül
Akzise (F.) akcíza, adó, vám
Alarm (M.) riadó, riadóállapot
Alarmanlage (F.) riasztóberendezés
Albanien (N.) Albánia
aleatorisch aleatorikus
alias másnéven, másképpen, alias
Alibi (N.) alibi
Aliment (N.) tartásdíj, alimentum
Alimentation (F.) eltartás, ellátás, tartásdíj, alimetáció
Alimentationstheorie (F.) eltartási teória, eltartási elmélet
Alimente (N.Pl.) tartásdíj
aliud (lat.) (anderes) aliud (lat.), másik
Alkohol (M.) alkohol, szesz
Alkoholdelikt (N.) alkohol befolyása alatt elkövetett bűncselekmény
allein egyedül, egymaga
Alleineigentum (N.) egyedüli tulajdon, kizárólagos tulajdon
Alleinvertrieb (M.) kizárólagos árusítás
allgemein általános, közös, közönséges
allgemeine Geschäftsbedingungen (F.Pl.)

általános ügyleti feltételek
allgemeine Gütergemeinschaft (F.) általános vagyonszövetség
allgemeine Handlungsfreiheit (F.) általános cselekvési szabadság
allgemeine Staatslehre (F.) általános államtudomány
allgemeine Wahl (F.) általános választás
allgemeiner Rechtsgrundsatz (M.) általános jogelv
allgemeiner Schaden (N.) (allgemeiner Schaden im angloamerikanischen Recht) általános kár
allgemeiner Studentenausschuss (M.) általános egyetemi diákválasztmány, általános hallgatói bizottság
allgemeiner Teil (M.) általános rész
Allgemeines Abkommen über den Handel mit Dienstleistungen (GATS) Általános Egyezmény a kereskedelmi szolgáltatásokról
allgemeines Gesetz (N.) általános törvény
allgemeines Gewaltverhältnis (N.) általános hatalmi viszony az állam és az állampolgár között
allgemeinverbindlich általánosan kötelezőleg
Allgemeinverbindlichkeit (F.) általánosan kötelező hatály
Allgemeinverfügung (F.) általános rendelkezés
Allgemeinwohl (N.) közjó, általános jólét, közjólét
Allianz (F.) szövetség
alliirt szövetséges
Alliierte (M.Pl.) szövetséges
Alliierter (M.) szövetséges
Allmende (F.) közbirtok, házköz
Allod (N.) allódium
Allonge (F.) allonge, toldalék
alltäglich mindennapos, hétköznapi
allzuständig kizárólagosan illetékes
Allzuständigkeit (F.) kizárólagos illetékesség
Alm (F.) havas, alpesi legelő
Almosen (N.) alamizna, könyöradomány
Alpe (F.) havas, alpesi legelő
Altenteil (M.) életfogytig tartó ellátás, aggkori kikötmény
Altenteilsrecht (N.) életfogytig tartó ellátás joga
Alter (N.) öregség, öregkor, életkor

alternativ vagylagos, alternatív

Alternative (F.) választás, alternatíva

Alternativobligation (F.) vagylagos kötelem

Altersgrenze (F.) korhatár

Altershilfe (F.) segély

Alterspräsident (M.) korelnök

Alterspräsidentin (F.) korelnőknő

Altersruhegeld (N.) öregségi járadék, nyugdíj

Altersteilzeit (F.) nyugdíjkorhatár előtti részmunkaidő

Altersversorgung (F.) öregségi ellátás

Ältestenrat (M.) öregek, vének tanácsa

ambulant mozgó, ambuláns

Amendement (N.) módosítási javaslat, pótindítvány

Amerika (N.) Amerika

Amnestie (F.) közkegyelem, amnesztia

amnestieren amnesztiában részesíteni, büntetést elengedni

Amok (M.) ámok

Amoklauf (M.) ámokfutás

Amortisation (F.) törlesztés, amortizáció, elkopás

amortisieren törleszteni, amortizálni

Amsterdam (N.) Amszterdam

Amsterdamer Vertrag (M.) Amszterdami Szerződés

Amt (N.) hivatal, tisztség, hatóság

amtieren hivatalt viselni, fungálni, hivatalnokoskodni (hivatalnokoskodik)

amtlich hivatalos, hivatali, hivatalosan

amtliches Wertzeichen (N.) hatósági ététkjegy

Amtmann (M.) hivatali tisztviselő, igazgatási tisztviselő, hatusági tisztviselő

Amtmännin (F.) hivatali tisztviselő, igazgatási tisztviselő, hatusági tisztviselő

Amtsanmaßung (F.) hivatalal való visszalélés

Amtsanwalt (M.) ügyészségi megbízott

Amtsanwältin (F.) ügyészségi megbízott

Amtsarzt (M.) tisztiorvos, hatusági orvos

Amtsärztin (F.) tisztiorvosnő, hatusági orvosnő

Amtsbetrieb (M.) hivatalból történő eljárás

Amtsblatt (N.) hivatalos lap, közlöny

Amtsdelikt (N.) hivatali bűncselekmény

Amtsermittlung (F.) hivatalból történő eljárás, hivatalból történő vizsgálat, hivatalból történő nyomozás

Amtsermittlungsgrundsatz (M.) hiva-

talból történő eljárás elve

Amtsgericht (N.) helyi bíróság, alsófokú bíróság

Amtshaftung (F.) tisztviselő anyagi felelőssége

Amtshilfe (F.) közigazgatási jogsegély, hatusági jogsegély

Amtshilfeersuchen (N.) kérvény hatusági jogsegélyre

Amtspflegschaft (F.) allami gondnokság

Amtspflicht (F.) hivatali köteleesség

Amtspflichtverletzung (F.) hivatali köteleesség megsértése

Amtsträger (M.) hivatalos személy, közhivatalnok

Amtsträgerin (F.) hivatalos személy, közhivatalnok

Amtsvergehen (N.) hivatali vétség, fegyelmi vétség

Amtsverschwiegenheit (F.) hivatali titoktartás

Amtsvormundschaft (F.) hivatali gyám, hivatalos gyám

Amtswalter (M.) hivatalnok

Amtswalterin (F.) hivatalnok

Amtszeit (F.) hivatalban töltött idő

an Zahlungs Statt fizetés helyett

analog (Adj.) analóg, megfelelő, hasonnemű

Analogie (F.) analógia

Analogieschluss (M.) analógián alapuló következtetés

Analogieverbot (N.) analógia tilalma

Anarchie (F.) anarchia, fejetlenség

anarchisch anarchikus, fejetlen

Anarchist (M.) anarchista

Anarchistin (F.) anarchista

Anathema (N.) anatómia

Anatozismus (M.) anatóciizmus

anberaumen kitűzni

anbieten felajánlani, felkinálni

Anbieter (M.) ajánlattevő

Anbieterin (F.) ajánlattevő

andere más, másik

Anderkonto (N.) vagyonkezelői ügyvédi számla, vagyonkezelői jegyzői számla

ändern változtatni, megváltoztatni, módosítani

Änderung (F.) változtatás, megváltoztatás, módosítás

Änderung (F.) des rechtlichen Gesichtspunktes jogi szempont változása, jogi

szempont megváltozása

Änderungskündigung (F.) tartós szerződés feltételeinek megváltoztatására irányuló felbontás

androhen fenyegetni, megfenyegetni

Androhung (F.) fenyegetőzés, megfenyegetés, figyelmeztetés

aneignen elsajátítani, megszerezni, bitorolni

Aneignung (F.) elsajátítás, megszerzés, bitorlás, foglalás

Anerbe (M.) törvényes örökös, általános örökös

Anerbin (F.) törvényes örökös, általános örökös

anerkennen elismerni, akceptálni

Anerkenntnis (N.) elismerés

Anerkenntnisurteil (N.) ítélet elismerés alapján, elismerő ítélet

Anerkennung (F.) elismerés

Anfall (M.) támadás, öröklés, utódlás

anfallen rátámadni, örökölni

Anfang (M.) kezdet, alap, eredet

Anfang (M.) der Ausführung cselekmény megvalósításának kezdete

anfänglich kezdeti, eredeti (Adj.)

anfängliche Unmöglichkeit (F.) kezdeti lehetetlenség

anfechtbar megtámadható

Anfechtbarkeit (F.) megtámadhatóság

anfechten megtámadni

Anfechtung (F.) megtámadás

Anfechtungsgesetz (N.) megtámadhatóságról szóló törvény

Anfechtungsklage (F.) megtámadási kereset

Anfechtungsrecht (N.) megtámadási jog

anfordern követelni, igényelni

Anforderung (F.) követelmény, igény

Anfrage (F.) tudakozódás, megkeresés, érdeklődés

anfragen tudakozódni, megkeresni, érdeklődni

Angabe (F.) adat

angeben megadni, közölni

angeblich állítólag, állítólagos

Angebot (N.) ajánlat, kínálat

angehören tartozni, hozzátartozni

angehörig hozzátartozó (Adj.)

Angehörige (F.) hozzátartozó (Sb.)

Angehöriger (M.) hozzátartozó (Sb.)

Angehörigkeit (F.) hovatartozás, illetőség,

állampolgárság

Angeklagte (F.) vádlott

Angeklagter (M.) vádlott

Angelegenheit (F.) ügy, dolog

angemessen megfelelő, méltányos

Angeschuldigte (F.) terhelt

Angeschuldigter (M.) terhelt

angestellt alkalmazott (Adj.)

Angestellte (F.) alkalmazott (Sb.)

Angestelltenversicherung (F.)

alkalmazotti biztosítás

Angestellter (M.) alkalmazott (Sb.)

angloamerikanisches Recht (N.) angol-amerikai jog

angreifen támadni, megfogni

Angreifer (M.) támadó, agresszor

Angreiferin (F.) támadó, agresszor

angrenzen behatárolni, határosnak lenni, szomszédosnak lenni

Angriff (M.) támadás

Angriffskrieg (M.) támadó háború

Angriffsnotstand (M.) szükséghelyzet, szükségállapot

Anhalt (M.) támaszpont, támpont

Anhalt (N.) (Land Anhalt) Anhalt

Anhang (M.) függelék, toldalék, appendix

anhängen függeszteni, ráakasztani

anhängig függő, folyamatban, levő

Anhängigkeit (F.) per folyamata, perfüggőség

anheben megemelni, megszólalni

anheften rácsatolni, rátűzni

anhören meghallgatni

Anhörung (F.) meghallgatás

Anklage (F.) vád

Anklagebank (F.) vádlottak padja

Anklageerzwingung (F.) vádemelés kikényszerítése

Anklagemonopol (N.) vádemelés monopóliuma

anklagen vádat emelni

Ankläger (M.) vádló

Anklägerin (F.) vádló

Anklageschrift (F.) vádirat

Anklageverlesung (F.) (Anklageverlesung in Großbritannien) vádirat felolvasása, vádirat ismertetése

ankündigen meghirdetni, bejelenteni, jelezni

Ankündigung (F.) hirdetés, meghirdetés, bejelentés, értesítés

Anlage (F.) létesítmény, építmény

Anlagevermögen (N.) beruházási alap
 állóeszközállomány
anlanden kikötni
Anlandung (F.) kikötés
Anlass (M.) ok, indok, alap, alkalom
anlegen befektetni, elhelyezni
Anleihe (F.) kölcsön, kötvény
Anlieger (M.) szomszéd
Anliegerin (F.) szomszédnő
anmelden jelenteni, bejelenteni
Anmeldung (F.) bejelentés
anmerken megjegyezni, hozzáfűzni
Anmerkung (F.) megjegyzés
Annahme (F.) elfogadás, átvétel
Annahme als Kind (F.) örökbefogadás
Annahmeverzug (M.) elfogadási késedelem
annehmen elfogadni, átvenni
annektieren bekebelezni, annektálni, hozzákapcsolni
Annex (M.) tartozék, függelék, melléklet
Annexion (F.) bekebelezés, elfoglalás, annexió
Annexkompetenz (F.) függő kompetenzia
annullieren annullálni, érvényteleníteni, megsemmisíteni
Annullierung (F.) annullálás
anonym névtelen, anonim
Anonymität (F.) névtelenség, ismeretlenség
anordnen elrendezni, elrendelni, rendelkezni
Anordnung (F.) elrendezés, elrendelés, rendelkezés, intézkedés, utasítás
Anordnung (F.) der aufschiebenden Wirkung halasztó hatály elrendelése
anormal rendellenes
anpassen hozzáalkalmazni
Anpassung (F.) alkalmazkodás
anrechnen felszámítani
Anrechnung (F.) felszámítás
Anrechnungszeit (F.) idő felszámítása
Anrecht (N.) igény, jog, jogigény
anregen javasolni, kezdeményezni
Anregung (F.) kezdeményezés, indítvány, javaslat
anrufen felhívni
ansässig megtelepedett, lakó
Anschein (M.) látszat
anscheinend látszólag
Anscheinsbeweis (M.) látszólag bizonyítás, látszólagos bizonyíték
Anscheinsgefahr (F.) látszólagos veszély
Anscheinsvollmacht (F.) látszólag jogér-

vényes meghatalmazás, álképviselő
Anschlag (M.) hirdetmény, kifüggesztés, támadás, merénylet
anschlagen hirdetni, közzétenni
anschließen hozzákapcsolni, hozzácsatolni
Anschluss (M.) hozzácsatolás, kapcsolat, csatlakozás
Anschlussberufung (F.) csatlakozó fellebbezés
Anschlusskonkurs (M.) egyezségi eljárást követő csődeljárás
Anschlusspfändung (F.) felüfoglalás, lefoglalt dolog újboli zálogba vétele ugyanazon adós újabb tartozása esetén
Anschlussrevision (F.) csatlakozó revízió, csatlakozó felülvizsgálat
Anschlusszwang (M.) csatlakozási kényszer
anschuldigen vádolni, megvádolni
Anschuldigung vád, vádaskodás
anschwemmen odahordani
Anschwemmung (F.) sodorvány
ansetzen megjelölni, megkezdeni, hozzákezdeni
Ansetzen (N.) zur Tatbestandsverwirklichung tényállás megvalósításának kezdete
Ansicht (F.) megtekintés, betekintés, vélemény
Ansichtssendung (F.) áruküldés megtekintésre
Anspruch (M.) igény, jogosultság
Anspruchsgrundlage (F.) jogosultság alapja
Anspruchskonkurrenz (F.) különböző jogosultsági alapok konkurenciája, egymással versengő jogosultsági alapok
Anstalt (F.) intézet
Anstand (M.) illem, illendőség, szemérem
ansteigen emelkedni
anstellen alkalmazni
Anstellung (F.) állás, alkalmazás
Anstellungsbetrug (M.) csalással kieszközölt hivatalban történő alkalmazás
Anstieg (M.) emelkedés
anstiften felbujtani
Anstifter (M.) felbujtó, bujtogató
Anstifterin (F.) felbujtó, bujtogató
Anstiftung (F.) felbujtás, bujtogatás
Anstiftung (F.) zu grundloser Prozessführung felbujtás indokolatlan pereskedésre
Anteil (M.) rész, osztályrész, részvét, részvényilvánítás
anteilig pro rata (lat.), részesedésszerű

- Anteilseigner (M.)** hányadtulajdonos
Anteilseignerin (F.) hányadtulajdonos
Anteilsschein (M.) részvény, részjegy
Antichrese (F.) antichrézis, zálogtárgyon fennálló haszonszerzési jog
Antidiskriminierung (F.) antidiszkrimináció
Antinomie (F.) ellentmondás, antinómia
Antisemitismus (M.) antiszemitizmus, zsidóellenesség
antizipieren megelőzni, anticipálni
Antrag (M.) indítvány, kérvény, javaslat, kerelem
Antragsdelikt (N.) indítványra üldözendő bűncselekmény
Antragsteller (M.) indítványozó, kérelmező
Antragstellerin (F.) indítványozó, kérelmező
Antwort (F.) felelet, felelés, válasz
antworten felelni, válaszolni
anvertrauen rábízni
anwachsen megnövekedni
Anwachsung (F.) szaporulat, megnövekedés, járulék
Anwalt (M.) ügyvéd
Anwältin (F.) ügyvédnő
Anwaltschaft (F.) ügyvédség
Anwaltschinesisch (N.) laikus száamára nehezen vagy nem érthető jogi nyelv
Anwaltsgebühr (F.) ügyvédi díj
Anwaltskammer (F.) ügyvédi kamara
Anwaltsnotar (M.) közjegyző
Anwaltsprozess (M.) kötelező ügyvédi képviselet mellett folytatott eljárás
Anwaltszwang (M.) ügyvédkényszer
Anwärter (M.) várományos
Anwärterin (F.) várományos
Anwartschaft (F.) váromány, várandóság
Anwartschaftsrecht (N.) várományosi jog
anweisen utasítani, rendelkezni
Anweisende (F.) rendelkező, utasító
Anweisender (M.) rendelkező, utasító
Anweisung (F.) utasítás, rendelkezés, utalvány, útmutatás
anwendbar alkalmazható
anwenden alkalmazni, felhasználni
Anwender (M.) alkalmazó, felhasználó
Anwenderin (F.) alkalmazó, felhasználó
Anwendung (F.) alkalmazás, felhasználás
anwerben toborozni
Anwesen (N.) birtok, gazdaság, tanya
anwesend jelenlevő (Adj.)
Anwesende (F.) jelenlevő (Sb.)
Anwesender (M.) jelenlevő (Sb.)
Anwesenheit (F.) jelenlét
anzahlen foglalót adni, előlegezni
Anzahlung (F.) foglaló, előleg
Anzeichen (N.) előjel, jel
Anzeige (F.) közlés, hirdetmény, feljelentés
anzeigen közölni, bejelentni, feljelenteni
Anzeigepflicht (F.) bejelentési kötelezettség, feljelentési kötelezettség
anzeigepflichtig bejelentésre kötelezett, feljelentésre kötelezett
Apanage (F.) apanázs
apostolisch apostoli
Apotheke (F.) gyógyszertár, patika
Apotheker (M.) gyógyszerész, patikus
Apothekerin (F.) gyógyszerész, patikus
Appellation (F.) fellebbezés
Appellationsgericht (N.) fellebbezési bíróság
appellieren fellebbezni
Approbation (F.) engedélyezés, gyakorlat folytatásának engedélyezése, approbáció
approbieren engedélyezni, jóváhagyni, approbálni
äquivalent egyenérték, ekvivalens
Äquivalenz (F.) egyenértékűség, ekvivalencia
Äquivalenzprinzip (N.) egyenértékűség elve
Äquivalenztheorie (F.) egyenértékűségi elmélet, egyenértékűségi teória
Arbeit (F.) munka
arbeiten munkát végezni, dolgozni
Arbeiter (M.) munkás, dolgozó
Arbeiterin (F.) munkásnő, dolgozónő
Arbeitgeber (M.) munkaadó
Arbeitgeberanteil (M.) munkaadót terhelő társadalombiztosítási járulék
Arbeitgeberhaftung (F.) (Arbeitgeberhaftung im angloamerikanischen Recht) munkaadót terhelő felelősség
Arbeitgeberin (F.) munkaadónő
Arbeitgeberverband (M.) munkaadói szövetség
Arbeitnehmer (M.) munkavállaló
arbeitnehmerähnlich munkavállalóhoz hasonló
Arbeitnehmerentsendegesetz (N.) külső munkavállalást szabályzó térvény
Arbeitnehmererfindung (F.) szolgálati találmány
Arbeitnehmerfreibetrag (M.) munka-

vállalói adózástól mentes összeg

Arbeitnehmerhaftung (F.) munkavállalót terhelő felelősség

Arbeitnehmerin (F.) munkavállaló

Arbeitnehmerüberlassung (F.) kölcsön munkaerő biztosítása

Arbeitsamt (N.) munkaközvetítő hivatal, munkaügyi hivatal

Arbeitsbereitschaft (F.) készenletti szolgálat

Arbeitsbewilligung (F.) munkavállalás engedélyezése

Arbeitsdirektor (M.) személyzeti és munkaügyi igazgató

Arbeitsdirektorin (F.) személyzeti és munkaügyi igazgató

Arbeitseinkommen (N.) munkából származó jövedelem

Arbeitsentgelt (N.) munkabér, munkadíj

Arbeitsförderung (F.) munkavállalás támogatása, foglalkoztatás támogatása

Arbeitsgericht (N.) munkaügyi bíróság

Arbeitskampf (M.) bérharc

Arbeitskraft (F.) munkaerő

Arbeitslohn (M.) munkabér, munkadíj

arbeitslos munkanélküli (Adj.)

Arbeitslosengeld (N.) munkanélküli segély

Arbeitslosenhilfe (F.) munkanélküli segély

Arbeitslosenversicherung (F.) munkanélküliség elleni biztosítás

Arbeitsloser (M.) munkanélküli (Sb.)

Arbeitslosigkeit (F.) munkanélküliség

Arbeitsmündigkeit (F.) munkavállalói korhatár

Arbeitsprozess (M.) munkafolyamat

Arbeitsrecht (N.) munkajog

Arbeitsschutz (M.) munkavédelem

Arbeitssicherheit (F.) munkabiztonság

Arbeitssicherheitsgesetz (N.) munkabiztonságról szóló törvény

Arbeitsstätte (F.) munkahely, üzem

arbeitsunfähig munkaképtelen

Arbeitsunfähigkeit (F.) munkaképtelenség

Arbeitsunfall (M.) munka közben történt baleset, üzemi baleset

Arbeitsverhältnis (N.) munkaviszony

Arbeitsvermittlung (F.) munkaközvetítés

Arbeitsvertrag (M.) munkaszerződés

Arbeitsverwaltung (F.) munkaügyi igazgatás

Arbeitszeit (F.) munkaidő

Arbeitszeitschutzgesetz (N.) munkaidőről

szóló törvény

Arbeitszimmer (N.) dolgozószoba

Arbitrage (F.) arbitrázs, választottbíróági egyezség

arbiträr arbitrárius, önhatalmú

archaisch archaikus, régies

Architekt (M.) építész, építészmérnök

Architektenrecht (N.) építészeti jog

Architektin (F.) építész, építészmérnök

Archiv (N.) irattár, okiratgyűjtemény, archivum, levéltár

Arglist (F.) csalárdság, dolus, fondorlat, rosszhiszem

arglistig csalárd

arglistige Täuschung (F.) csalárd megtévesztés

arglistiges Verschweigen (N.) csalárd elhallgatás

arglos ártatlan, gyanútlan

Argument (N.) érv, argumentum

argumentieren érvelni, argumentálni

Argwohn (M.) gyanú, bizalmatlanság

Aristokrat (M.) főrangú, mágnás, arisztokrata

Aristokratie (F.) főnemesség, arisztokrácia

Aristokratin (F.) főrangú, mágnás, arisztokrata

arm szegény

Armee (F.) hadsereg

Armenrecht (N.) szegényjog

Arrest (M.) arreszt, foglalás, végrehajtás, fogház, elzárás

arrestieren elfogni

arrha (F.) (lat.) foglaló

arrondieren tagosítani

Arsch (M.) segg, valag

Arschloch (M.) segglyuk

Art (F.) faj

Artenschutz (M.) fajvédelem

Artikel (M.) rész, cikk, törvénycikk, cikkely

Arznei (F.) gyógyszer, orvosság

Arzneimittel (N.) gyógyszer, orvosság

Arzneimittelgesetz (N.) gyógyszerekről szóló törvény

Arzt (M.) orvos

Ärztin (F.) orvosnő

ärztlich orvosi

Arztrecht (N.) orvosi jog

Asien (N.) Ázsia

asozial aszociális

- Asperationsprinzip (N.)** halmazati büntetős kiszabásának elve
- Aspirant (M.)** pályázó, aspiráns
- Aspirantin (F.)** pályázónő, aspiránsnő
- Assekuranz (F.)** biztosítás
- Assise (F.)** tanácskozás
- Assistent (M.)** asszisztens, segéd, munkatárs, tanársegéd
- Assistentin (F.)** asszisztens, munkatárs, tanársegéd
- Assoziation (F.)** társulás, egyesülés
- assoziiieren** társítani, egyesíteni
- Asyl (N.)** menhely, menedék
- Asylant (M.)** menedékkérő
- Asylantin (F.)** menedékkérő
- Asylrecht (N.)** menedékjog
- Aszendent (M. bzw. F.)** felmenő, rokon (Sb.)
- Aszendentin (F.)** felmenőnő, rokonnő
- Aszendenz (F.)** felmenőágbeli rokonság, ősök, származás
- Atom (N.)** atom
- Attaché (M.)** attasé
- Attentat (N.)** merénylet
- Attentäter (M.)** merénylő
- Attentäterin (F.)** merénylő
- Attest (N.)** bizonyítvány, igazolás
- Audienz (F.)** kihallgatás, audiencia
- aufbewahren** megőrizni
- aufbrauchen** elhasználni, felélni
- Aufbrauchsfrist (F.)** felhasználási határidő
- aufdecken** felfedni, feltárni, felfedezni
- Aufenthalt (M.)** tartózkodás
- Aufenthaltserlaubnis (F.)** tartózkodási engedély
- Aufenthaltsgenehmigung (F.)** tartózkodási engedély
- Aufenthaltsort (M.)** tartózkodási hely, lakóhely
- aufەرlegen** kiszabni, kiróni, kivetni
- auffordern** felhívni, felszólítani
- Aufforderung (F.)** felhívás, felszólítás
- Aufgabe (F.)** feladat, feladás
- aufgeben** feladni
- Aufgebot (N.)** hirdetmény, kihirdetés
- Aufgebotsverfahren (N.)** felhívási eljárás
- Aufgeld (N.)** ázsíó, felár, foglaló, felpénz
- aufheben** megőrizni, eltenni, megszüntetni
- Aufhebung (F.)** megszüntetés, megőrzés
- Aufhebungsvertrag (M.)** megszüntető szerződés
- aufhetzen** felbujtani, felizgatni
- Aufhetzung (F.)** felbujtás, bujtogatás
- aufklären** felderíteni, tisztázni, megvilágítani
- Aufklärung (F.)** felderítés, tisztázás, felvilágosítás
- Aufklärungspflicht (F.)** felvilágosítási kötelezettség
- Aufklärungsquote (F.)** felderítési arány
- Auflage (F.)** meghagyás, kikötés, kiadás
- auflassen** átengedni, átruházni
- Auflassung (F.)** ingatlantulajdon átruházása
- Auflassungsvormerkung (F.)** ingatlantulajdon átruházásának bejegyzése
- Auflauf (M.)** csoportosulás, csődület
- auflaufen** csoportosulni
- auflösen** felbontani, feloszlatni
- auflösend** felbontó
- auflösende Bedingung (F.)** felbontó feltétel
- Auflösung (F.)** felbontás, felbomlás, feloszlatás
- aufopfern** feláldozni
- Aufopferung (F.)** feláldozás, közérdekű áldozat, kártalanítás
- Aufopferungsanspruch (M.)** kártalanítási igény
- Aufopferungstheorie (F.)** kártalanítási teória
- aufrechenbar** felszámolható
- aufrechnen** felszámítani
- Aufrechnung (F.)** felszámítás
- Aufrechnungslage (F.)** felszámítás jogalapja
- Aufruf (M.)** felhívás, felszólítás
- aufrufen** felhívni, felszólítani
- Aufruhr (M.)** felkelés, forrongás, lázadás
- Aufrührer (M.)** lázító (Sb.), felkelő (Sb.)
- Aufrührerin (F.)** lázító (Sb.), felkelő (Sb.)
- aufschieben** halasztani, elhalasztani
- aufschiebend** halasztó
- aufschiebende Bedingung (F.)** halasztó feltétel, felfüggesztő feltétel
- aufschiebende Wirkung (F.)** halasztó hatály
- Aufschub der Strafvollstreckung (M.)** végrehajtás felfüggesztése, halasztás büntetés végrehajtására
- Aufseher (M.)** felügyelő
- Aufseherin (F.)** felügyelő
- Aufsicht (F.)** felügyelet, ellenőrzés
- Aufsichtsbehörde (F.)** felügyeleti hatóság, felügyelőség
- Aufsichtspflicht (F.)** felügyeleti kötelezettség

Aufsichtsrat (M.) felügyelőbizottság, felügyelőbizottsági tag
aufspüren felkutatni, rábukkanni
Aufstand (M.) felkelés, lázadás
aufstellen felállítani
Aufstellung (F.) felállítás, jegyzék
aufteilen szétosztani, felosztani
Aufteilung (F.) szétosztás, felosztás
Auftrag (M.) megbízás, utasítás, küldetés
Auftraggeber (M.) megbízó, megrendelő
Auftraggeberin (F.) megbízó, megrendelő
Auftragnehmer (M.) megbízott (Sb.)
Auftragnehmerin (F.) megbízott (Sb.)
Auftragsangelegenheit (F.) átruházott ügy, megbízott ügy
Auftragsbestätigung (F.) megrendelés igazolása
Auftragsgeschäft (N.) átruházott ügy, megbízott ügy
Auftragsverhältnis (N.) megbízás, meghagyás
Auftragsverwaltung (F.) átruházott tartományi igazgatás
Aufwand (M.) ráfordítás, költségek
Aufwandsentschädigung (F.) költségtérítés
aufwenden ráfordítani, ráköltetni
Aufwendung (F.) kiadás, befektetés
Aufwendungserstattung (F.) kiadás megtérítése
aufwerten felértékelni
Aufwertung (F.) felértékelés
aufwiegeln lázítani, izgatni, felbujtani
aufzeichnen feljegyezni, regisztrálni
Aufzeichnung (F.) feljegyzés, jegyzet
Auge szem
Augenschein (M.) látszat, szemrevételez, szemle
Augenzeuge (M.) szemtanú
Augenzeugin (F.) szemtanú
Auktion (F.) árverés, aukció
Auktionator (M.) aukcionátor, árverési bizományos
Auktionatorin (F.) aukcionátor, árverési bizományos
ausbilden kiképezni
Ausbildende (F.) kiképző, oktató
Ausbildender (M.) kiképző, oktató
Ausbildung (F.) kiképzés
Ausbildungsförderung (F.) tanulmányok támogatása
ausbleiben elmaradni, kimaradni

Ausbleiben (N.) elmaradás, kimaradás
ausbrechen kitörni
Ausbruch (M.) kitörés
ausbürgern állampolgárságától megfosztani
Ausbürgerung (F.) állampolgárságától való megfosztás
Ausdruck (M.) kifejezés
ausdrücklich világos, határozott, nyomatékos
Ausdrücklichkeitsgebot (N.) egyértelműség követelménye
auseinandersetzen fejtegetni, megosztani, felszámolni
Auseinandersetzung (F.) fejtegetés, megosztás, felszámolás
Ausfall (M.) kiesés, kihullás, elmaradás
Ausfallzeit (F.) kiesési idő
ausfertigen elkészíteni, kiállítani, kiadni
Ausfertigung (F.) kiadmány, példány
ausforschen kikutatni, kikérdezni
Ausforschung (F.) kikutatás
Ausforschungsbeweis (M.) bizonyíték felderítése
Ausfuhr (F.) kivitel, export
ausführen kivitelezni, kifejteni, exportálni
Ausfuhrerlaubnis (F.) kiviteli engedély
Ausführung (F.) véghezvitel, végrehajtás, kivitelezés
Ausführungsgesetz (N.) végrehajtási törvény
Ausführungsverordnung (F.) végrehajtási rendelet, végrehajtási utasítás
ausfüllen kitölteni, megtölteni
Ausfüllung (F.) kitöltés, megtöltés
Ausfüllungsbefugnis (F.) kitöltésre való jogosultság
Ausgabe (F.) kiadás, kibocsátás, költség
ausgeben kiadni, kibocsátani, költeni
ausgeübter Gewerbebetrieb (M.) gyakorlott ipari tevékenység
Ausgleich (M.) kiegyenlítés, egyezés, csődönkívüli kényszeregyezés, kiegyezés
ausgleichen kiegyenlíteni, kompenzálni
Ausgleichsabgabe (F.) kiegyenlítési járulék
Ausgleichsanspruch (M.) végkielégítési igény
Auskunft (F.) felvilágosítás, útbaigazítás, adatszolgáltatás, információ
Auskunftsklage (F.) felvilágosításra irányuló kereset

Auskunftspflicht (F.) felvilágosítási kötelezettség, adatszolgáltatási kötelezettség
Auskunftsverweigerungsrecht (N.) felvilágosítás megtagadásának joga
ausladen kirakni, kirakodni, visszavonni egy meghívást
Auslage (F.) kiadás, költség, kihelyezés
Ausland (N.) külföld
Ausländer (M.) külföldi (Sb.), idegen (Sb.)
Ausländerin (F.) külföldi (Sb.), idegen (Sb.)
Ausländerrecht (N.) idegenrendészeti jog
ausländisch külföldi (Adj.)
Auslandsdelikt (N.) külföldön elkövetett bűncselekmény
auslegen értelmezni, magyarázni
Auslegung (F.) értelmezés, magyarázat
ausleihen kölcsönadni, kölcsönvenni
ausliefern kiszolgáltatni, kiadni
Auslieferung (F.) kiadatás, átadás
Auslieferungshaft (F.) kiadatási őrizet
Auslieferungsverbot (N.) kiadatás tilalma
Auslieferungsvertrag (M.) kiadatási szerződés
ausloben díjat kitűzni
Auslobung (F.) díjkitűzés
auslosen sorsolni, kisorsolni
Auslosung (F.) sorsolás, kisorsolás
Ausnahme (F.) kivétel
Ausnahmegericht (N.) rendkívüli bíróság
Ausnahmestand (M.) rendkívüli állapot
ausnehmen kivenni, kiemelni
ausreichend elegendő, elégséges, elég
Aussage (F.) állítás, kijelentés, tanúskodás, vallomás, közlés
Aussageerpressung (F.) vallomás kikényszerítése
Aussagegenehmigung (F.) felmentés a titoktartás alól, vallomástétel engedélyezése
aussagen kimondni, kijelentni
Aussagenotstand (M.) hamis tanuzás végszükségben
Aussagepflicht (F.) vallomástételi kötelesség
Aussageverweigerung (F.) vallomástétel megtagadása
ausschlagen kilendülni, kibillentni, visszautasítani
Ausschlagung (F.) visszautasítás
ausschließen kizárni
ausschließlich kizárólagos, exkluzív
ausschließliche Gesetzgebung (F.) kizárólagos törvényhozás

ausschließliche Gesetzgebungskompetenz (F.) (ausschließliche Gesetzgebungskompetenz des Kongresses der Vereinigten Staaten von Amerika) kizárólagos törvényhozás joga
Ausschließung (F.) kizárás
Ausschluss (M.) kizárás
Ausschlussfrist (F.) kizáró határidő, jogvesztő határidő
Ausschlussurteil (N.) megszüntető ítélet
ausschreiben kiírni, kitűzni, hirdetni
Ausschreibung pályázat, kiírás, hirdetmény
Ausschuss (M.) választmány, bizottság
außen kívül, kinn, kint
Außenbereich (M.) külső terület
Außenminister (M.) külügyminiszter
Außenministerin (F.) külügyminiszter-asszony
Außenministerium (N.) külügyminisztérium
Außenprüfung (F.) külső adóellenőrzés
Außenseiter (M.) kívülálló, outsider, különc
Außenseiterin (F.) kívülálló, outsider, különc
Außensteuerrecht (N.) kivándorlóokra vonatkozó adójog
Außenverhältnis (N.) külső viszony
Außenvollmacht (F.) meghatalmazás
Außenwirtschaft (F.) külgazdaság
Außenwirtschaftsrecht (N.) külgazdasági jog
außer kívül
außer Kraft setzen hatályon kívül helyezni
außerehelich házasságon kívüli
außergerichtlich perenkívüli
außergewöhnlich rendkívüli, szokatlan
äußern kijelentni, nyilvánítani, kinyilvánítani
außerordentlich rendkívüli
außerordentliche Kündigung (F.) rendkívüli felmondás
Äußerung (F.) nyilatkozat, kijelentés
aussetzen felfüggeszteni, kitenni
Aussetzung (F.) felfüggesztés, kitétel, elhagyás
aussiedeln kitelepedni
Aussiedler (M.) kitelepülő, telepes
Aussiedlerin (F.) kitelepülő, telepes
aussondern elkülöníteni, kiválasztani
Aussonderung (F.) elkülönítés, kiválasztás
aussperren kizárni
Aussperrung (F.) kizárás, lockout
ausspielen kijátszani

Ausspielung (M.) húzás, kisorsolás
Ausspielvertrag (M.) kisorsolási szerződés, aleatórius szerződés
aussprechen kiejteni
Ausstand (M.) kinnlevőség, követelés
ausstatten felszerelni, ellátni, kiházasítani
Ausstattung (F.) kiházasítás, kidolgozás, felszerelés
ausstehend kiálló
ausstellen kiállítani, kibocsátni, kiadni
Aussteller (M.) kiállító, kibocsátó
Ausstellerin (F.) kiállító, kibocsátó
Ausstellung (F.) kiállítás
Aussteuer (F.) kelengye, kiházasítás
Austausch (M.) csere, kicserélés
austauschen cserélni, kicserélni
Austauschpfändung (F.) csere-zálogolás, zálogtárgy cseréje
austreten kilépni
Austritt (M.) kilépés
ausüben gyakorolni, folytatni, üzni
Ausübung (F.) gyakorlat
Ausübungsermächtigung (F.) cselekvésre történő meghatalmazás
Ausverkauf (M.) kiárusítás
Auswahl (F.) kiválogatás, kiválasztás, kínálat
auswählen kiválogatni, kiválasztani
auswandern kivándorolni
Auswanderung (F.) elvándorlás, kitérés, kivándorlás
Auswanderungsbetrug (M.) kivándorlásra csalárd csábítás
auswärtig külső, kül-
auswärtige Angelegenheit (F.) külügy
auswärtiger Dienst (M.) diplomáciai szolgálat, külügyi szolgálat
ausweichen kitérni
Ausweis (M.) igazolás, igazolvány, kimutatás
ausweisen kiutasítani, kijelölni
ausweisen (sich ausweisen) igazolni
Ausweismissbrauch (M.) visszaélés igazolvánnyal
Ausweispflicht (F.) igazolási kötelezettség
Ausweisung (F.) kiutasítás
auswirken kieszközölni
auswirken (sich auswirken) kihatni
Auswirkung (F.) kihatás, következmény
auszahlen kifizetni
Auszahlung (F.) kifizetés

Auszubildende (F.) kiképzésben résztvevő
Auszubildender (M.) kiképzésben résztvevő
Auszug (M.) kivonulás, kiköltözködés, kivonat, részlet
authentisch hiteles, autentikus
authentische Interpretation (F.) autentikus értelmezés
Auto (N.) autó, gépkocsi
Autobahn (F.) autópálya
Automat (M.) automata, önműködő szerkezet
Automatenmissbrauch (M.) visszaélés automatával
automatisch önműködő (Adj.), automata (Adj.), automatikus
autonom önkormányzatú, autonóm
Autonomie (F.) önkormányzat, autonómia
Autopsie (F.) szemrevételezés, halottszemle
Autor (M.) szerző
Autorin (F.) szerzőnő
autorisieren feljogosítani, meghatalmazni
Aval (M.) aval
Avis (M.) jelzés, figyelmeztetés, értesítés, avizó
Axiom (N.) sarktétele, axióma

B

baccalaureus (M.) (lat.) kisdoktori cím
Baden (N.) Baden
Baden-Württemberg (N.) Baden-Württemberg
Bagatelldelikt (N.) bagatell bűncselekmény
Bagatelle (F.) csekélység, potomság, bagatell
Bagatellsache (F.) kisebb polgári peres ügy
Bahn (F.) pálya, vasút, úttest
Bahnpolizei (F.) vasúti rendészet, vasúti rendőrség
Baisse (F.) árcsökkenés, bessz
Bande (F.) banda, bűnszövetség
Bandendiebstahl (M.) tolvajszövetség közreműködésével elkövetett lopás
Bandit (M.) bandita, zsvány, gengszter
Banditin (F.) bandita, zsvány, gengszter
Bank (F.) pad, bank, pénzüintézet
Bankakzept (N.) bankelfogadvány
Bankbürgschaft (F.) bankkezesesség
Bankeinlage (F.) bankbetét
Bankenpfandrecht (N.) banki zálogjog

- Bankgeheimnis (N.)** banktitok
Bankgeschäft (N.) bankház, bankügylet
Bankier (M.) bankár
Bankierin (F.) bankárnő
Bankkonto (N.) bankszámla, bankkontó
Banknote (F.) bankjegy
Bankomat (M.) bankautomata, pénzfelvevő hely
Bankrecht (N.) bankjog
bankrott csődbe jutott, tönkrement
Bankrott (M.) csődbejutás, vagyoni bukás
Bankrotteur (M.) tönkrement ember, tönkrement személy, csődbejutott személy
Bankrotteurin (F.) tönkrement ember, tönkrement személy, csődbejutott személy
Bann (M.) kiközösítés, bannus, gézet, varázs átok
Bannkreis (M.) tilalmi körzet, tilalmi övezet, büvökör
Bannmeile (F.) városhatár, övezet, tilalmi határ
bar csupasz, puszta, meztelen, kész, készpénzben
Bargebot (N.) készpénzajánlat
Bargeld (N.) készpénz
Barkauf (M.) készpénzvétel, készpénzvásárlás
Barscheck (M.) készpénzcsekk
Barzahlung (F.) készpénzfizetés
Basis (F.) alap, bázis
Basiszins (M.) alapkamat
Basiszinssatz (M.) alapkamatláb
Bataillon (N.) zászlóalj
Batterie (F.) üteg
Batterieverordnung elhasznált elemek és akkumulátorok visszavételéről és megsemmisítéséről szóló rendelet
Bau (M.) építés, építkezés, épület
Bauaufsicht (F.) építési felügyelet
Bauer (M.) paraszt, gazda
Bäuerin (F.) parasztasszony, gazdasszony
Bauernbefreiung (F.) parasztság felszabadítása
Bauernkrieg (M.) parasztháború
baufällig rozszant, dűledező
Baufreiheit (F.) építési szabadság
Baugebiet (N.) építési terület
Baugenehmigung (F.) építési engedély
Baugesetzbuch (N.) építési törvénykönyv
Baugestaltungsrecht (N.) építkezési jog
Bauherr (M.) építtető, megbízó, beruházó
Bauherrin (F.) építtető, megbízó, beruházó
Baukosten (F.Pl.) építési költség
Baukostenzuschuss (M.) építési hozzájárulás, anyagi támogatás
Bauland (N.) építési telek, megművelhető föld
Baulandsache (F.) építési ügy
Baulast (F.) építési teher, fenntartási kötelezettség
Baulastenverzeichnis (N.) építési terhek jegyzéke
Bauleiter (M.) építésvezető
Bauleiterin (F.) építésvezető
Bauleitplan (M.) építési terv
Bauleitplanung (F.) építési terv
baulich építészeti
bauliche Anlage (F.) építmény
Baulinie (F.) építési határ
Baumangel (M.) építési hiba
Baumeister (M.) építőmester
Bauordnung (F.) építési szabályzat
Bauordnungsamt (N.) építésügyi hivatal
Bauordnungsrecht (N.) építési jog
Bauplan (M.) építési terv
Bauplanung (F.) építéstervezés
Bauplanungsrecht (N.) építéstervezés joga
Bauplatz (M.) építkezési hely
Baupolizei (F.) építésügyi rendészet
Bauprozess (M.) építési folyamat
Baurecht (N.) építési jog
baureif építésre kész
Bauschein (M.) építési engedély
Bausparkasse (F.) lakás- takarékpénztár
Bausparvertrag (M.) építési kölcsön-szerződés
Baustelle (F.) építkezés helye, építkezés
Baustellenverordnung (F.) építkezés helyére vonatkozó szabályzati előírás
Bauträger (M.) építtető, kivitelező
Bauträgerin (F.) építtető, kivitelező
Bauüberwachung (F.) építési felügyelet
Bauwerk (N.) építmény, épület
Bauwich (M.) épületköz
Bayer (M.) bajor (Sb.)
Bayerin (F.) bajor (Sb.)
bayerisch bajor (Adj.)
Bayerisches Oberstes Landesgericht (N.) Bajor Legfelsőbb Bíróság
Bayern (N.) Bajorország
beabsichtigen szándékozni
beachten figyelni, törődni
Beachtung (F.) figyelembevétel

Beamtenbestechung (F.) hivatalnokok megvesztegetése
Beamtenhaftung (F.) hivatalnoki felelősség
Beamtenrecht (N.) hivatalnoki jog, közszolgálati jog
Beamtenrechtsrahmengesetz (N.) hivatalnoki jogállásról szóló törvény
Beamtenverhältnis (N.) hivatalnoki viszony
Beamter (M.) hivatalnok, tisztviselő
Beamtin (F.) hivatalnoknő, tisztviselőnő
beanspruchen igényelni, kívánni
beanstanden kifogásolni, reklamálni
bearbeiten feldolgozni, átdolgozni, megművelni
Bearbeitung (F.) feldolgozás, művelés, átdolgozás
beaufsichtigen ügyelni, felügyelni
beauftragen megbízni
Beauftragte (F.) megbízott, meghatalmazott
beauftragte Richterin (F.) megbízott bírónő
Beauftragter (M.) megbízott (Sb.), meghatalmazott
beauftragter Richter (M.) megbízott bíró
bebauen megművelni, beépíteni
Bebauung (F.) megművelés, beépítés
Bebauungsplan (M.) megművelési terv, beépítési terv
Bedarf (M.) szükség, szükséglet, igény
Bedenken (N.) aggály, kétely, megfontolás
bedeuten jelenteni
Bedeutung (F.) jelentés, értelem
bedienen kezelni, kiszolgálni
Bedienstete (F.) alkalmazott (Sb.)
Bediensteter (M.) alkalmazott (Sb.)
Bedienung (F.) kezelés, kiszolgálás
Bedienungsanleitung (F.) kezelési utasítás, használati útmutató
bedingen kikötni, kialkuszni, feltételezni
bedingt feltételhez kötött, feltételes
bedingte Schuldfähigkeit (F.) korlátozott beszámíthatóság
bedingter Vorsatz (M.) eshetőleges szándék, közvetett szándék
Bedingung (F.) feltétel
bedingungsfeindlich feltétellel nem összeegyeztethető
Bedingungsfeindlichkeit (F.) feltétellel való összeegyeztethetetlenség
bedrohen fenyegetni, megfenyegetni, veszélyeztetni

Bedrohung (F.) fenyegetés, veszély
Bedürfnis (N.) szükséglet, igény, kíváncsalom
Bedürfnisprüfung (F.) szükséglet vizsgálata
bedürftig ínséges, szegény, rászorult
Bedürftigkeit (F.) ínség, szűkölködés, rászorultság
beeiden megesketni, felesketni
beeidigen megesketni, felesketni
Beeidigung (F.) megesketés, felesketés
beeinflussen befolyásolni
Beeinflussung (F.) befolyásolás
beeinträchtigen károsítani, csorbítani
Beeinträchtigung (F.) károsítás, csorbítás
beenden bevégezni, elvégezni
beendeter Versuch (M.) teljes kísérlet, befejezett kísérlet
beendigen bevégezni, elvégezni
Beendigung (F.) végződés, vég
beerdigen elföldelni, elhantolni, eltemetni
Beerdigung (F.) eltemetés
Beerdigungskosten (F.Pl.) temetési költségek
befähigen képesíteni
Befähigung (F.) képesítés, alkalmasság, képesség
Befähigungsnachweis (M.) képesítés igazolása, képesítési bizonyítvány, oklevél
befangen elfogult, elfogódott
Befangenheit (F.) elfogultság, elfogódottság
befassen foglalkozni
Befehl (M.) parancs
befehlen parancsolni, meghagyni
befolgen követni, teljesíteni
befördern fuvarozni, előléptetni, elszállítani, szállítani
Beförderung (F.) fuvarozás, előléptetés
Beförderungsvertrag (M.) fuvarozási szerződés
befragen megkérdezni, meghallgatni
befreien felszabadítani, megszabadítani
Befreiung (F.) felszabadítás, megszabadítás, mentesség, mentesítés, felszabadulás
Befreiungsanspruch (M.) mentesítési igény, mentesítési kereset
Befreiungsvorbehalt (M.) mentesítés fenntartása
befrieden megbékéltetni, pacifikálni, megbékíteni
befriedet megbékéltet, megbékít
befriedigen megelégedni, kielégíteni
Befriedigung (F.) kielégítés, megelégedés
Befriedung (F.) megbékítés, pacifikálás

- befristen** határidőt szabni
Befristung (F.) határidő, időmeghatározás
Befugnis (F.) jogkör, hatáskör, jogosultság
befugt jogosult, illetékes, felhatalmazott
befürworten pártfogolni, támogatni
Befürwortung (F.) pártfogolás, támogatás
begabt tehetséges
Begabtenförderung (F.) tehetségesek felkarolása, tehetségesek támogatása
begebbbar eladható, negociálható, átruházható
begebbbares Wertpapier (N.) átruházható értékpapír
begeben történni, eladni, negociálni
Begebung (F.) eladás, kibocsátás, negociálás
Begebungsvertrag (M.) kibocsátás
begehen elkövetni
begehren kívánni, óhajtani, kérni
Begehren (N.) kérelem, kívánság
Begehung (F.) bejárás, elkövetés
Begehungsdelikt (N.) tevőleges bűncselekmény
beginnen kezdődni, megkezdődni
beglaubigen hitelesíteni, igazolni, megbízni, akkreditálni
Beglaubigung (F.) hitelesítés, megbízás, akkreditálás
Beglaubigungsschreiben (N.) megbízólevél
Beglaubigungsvermerk (M.) hitelesítő záradék
begleichen kiegyenlíteni, kifizetni
begleiten kísérni, elkísérni
Begleittat (F.) kísérő tett
begnadigen megkegyelmezni
Begnadigung (F.) megkegyelmezés
begreifen felfogni, megérteni
begrenzen határolni, korlátozni, behatárolni
begrenzt korlátozott, behatárolt
Begrenzung (F.) korlátozás, behatárolás
Begriff (M.) fogalom
Begriffsjurisprudenz (F.) fogalmakra épülő jogtudomány
begründen megalapozni, megokolni, megindokolni
Begründer (M.) alapító
Begründerin (F.) alapító
begründet megalapozott, megokolt, indokolt, jogos
Begründetheit (F.) megalapozottság, indokolás
Begründung (F.) alapozás, megalapozás, indokolás, megokolás
begünstigen elősegíteni, előmozdítani, kedvezni, kedvezményezni
begünstigend kedvező
begünstigender Verwaltungsakt (M.) pozitív szabályokat tartalmazó közigazgatási határozat
Begünstigte (F.) kedvezményezett
Begünstigter (M.) kedvezményezett
Begünstigung (F.) kedvezmény, bűnpártolás
behandeln kezelni, eljárni
Behandlung (F.) kezelés, eljárás
behaupten állítani, kijelenteni
Behauptung (F.) állítás, kijelentés
Behelf (M.) kiegészítő eszköz, segédeszköz, segédlet
beherbergen befogadni, szállást adni, magánál tartni
Beherbergung (F.) befogadás, szállás
beherrschen uralkodni, megfékezni, bírni
Beherrschung (F.) uralkodás, megfékezés
Beherrschungsvertrag (M.) függőségi viszonyt megalapozó vállalati szerződés
behindern akadályozni, gátolni
behindert akadályozott, gátolt
Behinderte (F.) testi fogyatékos, szellemi fogyatékos
Behindertentestament (N.) fogyatékos személy végrendelete
Behindertes (M.) testi fogyatékos, szellemi fogyatékos
Behinderung (F.) akadályozás, megakadályozás
Behinderungswettbewerb (M.) jelentős verseny akadályoztatása
Behörde (F.) hatóság, hivatal
beibringen hozni, megtanítani
Beibringung (F.) hozás, megtanítás
Beibringungsgrundsatz (M.) tárgyalási elv, rendelkezési elv
beifügen mellékelni, csatolni
Beigeladene (F.) meghívott, perbe hívott
Beigeladener (M.) meghívott, perbe hívott
Beigeordnete (F.) városi tanácsnok
Beigeordneter (M.) városi tanácsnok
Beihilfe (F.) segítség, támogatás, segély
beiladen meghívni, perbe hívni
Beiladung (F.) perbehívás
beilegen mellékelni, csatolni, elsimíttni
Beilegung (F.) mellékelés, csatolás, elsimítés
Beirat (M.) tanácsadó, szaktanács

Beischlaf (M.) közösülés
beischlafen közösülni
beisichführen (V.) magánál hordani, magánál viselni
Beisitzer (M.) szavazóbíró, ülnök
Beisitzerin (F.) szavazóbíró, ülnöknő
beispielsweise például, példának okáért
Beistand (M.) segítség, segély
beistehen támogatni, segítséget adni
Beitrag (M.) hozzájárulás, járulék, tagdíj
Beitragsbemessung (F.) járulék-megállapítás, tagdíj-megállapítás
Beitragsbemessungsgrenze (F.) tagdíj-megállapításának jövedelmi határa, járulék-megállapításának jövedelmi határa
beitreiben behajtani, rekvirálni
Beitreibung (F.) behajtás
beitreten csatlakozni, hozzájárulni, belépni
Beitritt (M.) csatlakozás, hozzájárulás, belépés, perbelépés
Beiurteil (N.) közbenszóló, határozat
beiwohnen jelen lenni, együtt hálni
Beiwohnung (F.) jelenlét, együttválás
bejahren helyeselni, igenelni
Bekanntgabe (F.) ismertetés, tudtul adás, értesítés
bekanntgeben kihirdetni, tudtul adni
bekanntmachen kihirdetni, bemutatni, tudtul adni
Bekanntmachung (F.) kihirdetés, hirdetés, hirdetmény
bekennen bevallani, beismerni
Bekenntnis (N.) vallás, felekezet, vallomás
Bekenntnisfreiheit (F.) vallásszabadság
Bekenntnisschule (F.) egyházi iskola, felekezeti iskola
beklagt beperelt, alperes (Adj.), felpanaszolt
Beklagte (F.) alperes
Beklagter (M.) alperes (Sb.)
Belang (M.) érdek, fontosság
belasten terhelni, megterhelni
belastend terhelő
belästigen terhelni, zaklatni, háborgatni
Belästigung (F.) zaklatás, háborgatás
Belastung (F.) terhelés, megterhelés, teher
Belastungszeuge (M.) terhelő tanú
belaufen bejárni, befutni, belépni
Beleg (M.) bizonyíték, bizonylat, igazolás
Belegarzt (M.) kórházzal szerződést kötő magánorvos

belegen (Adj.) lefoglalt, bizonyított
belegen (V.) lefoglalni, bizonyítani, alátámasztani
Belegenheit (F.) bizonyítás, alátámasztás
Belegenheitsgrundsatz (M.) bizonyítás elve, alátámasztás elve
belehren felvilágosítani, tanítani, kioktatni
Belehrung (F.) figyelmeztetés, kioktatás
Belehrungspflicht (F.) kioktatási kötelezettség
beleidigen sérteni, megsérteni, sértegetni
Beleidigung (F.) sértés, megsértés, becsületsértés
beleihen meghitelezni
Beliehene (F.) hatósági funkciót gyakorló magán természetű vagy jogi személyek
Beliehener (M.) hatósági funkciót gyakorló magán természetű vagy jogi személyek
bemessen méretezni, kimérni, megszabni, kiszabni, szerkeszteni
Bemessung (F.) méretezés, kiszabás
Bemessungsgrundlage (F.) kivetési alap, irányadó kiszámítási alap
beneficium (N.) (lat.) beneficium (lat.), hűbér
Benahmen (N.) magaviselet, viselkedés
Benelux-Staat (M.) Benelux állam
benutzen használni, alkalmazni, felhasználni
Benutzer (M.) használó, felhasználó
Benutzerin (F.) használó, felhasználó
Benutzung (F.) használat, felhasználás
Benutzungsgebühr (F.) használati díj
Benutzungsordnung (F.) használati szabályzat
Benutzungsverhältnis (N.) használati jogviszony
Benutzungszwang (M.) kötelező használat
Benzin (N.) benzin
beobachten megfigyelni, észlelni
beraten (V.) tárgyalni, megtárgyalni, tanácskozni
Berater (M.) tanácsadó
Beraterin (F.) tanácsadó
Beratung (F.) tárgyalás, tanácskozás
Beratungshilfe (F.) tanácsadó szolgálat, segélyszolgálat
Beratungszimmer (N.) tanácskozóterem, tárgyalóterem
berauben kirabolni, kifosztani
Beraubung (F.) kifosztás
berechnen számítani, kiszámítani, kalkulálni

Berechnung (F.) számítás, kiszámítás
berechtigten feljogosítani
berechtigt jogos
Berechtigte (F.) jogosult
Berechtigter (M.) jogosult
Berechtigung (F.) jogosultság, jogcím
Bereich (M.) terület
bereichern gazdagítani, meggazdagítani
Bereicherung (F.) gazdagítás, meggazdagodás
Bereicherungsabsicht (F.) meggazdagodási szándék
Bereicherungsanspruch (M.) gazdagodási igény, gazdagodási jogosultság
beretigen tisztázni, elrendezni
Bereinigung (F.) tisztázás, elrendezés
beret kész, készenlétben
Bereitschaft (F.) készenlét, készültség
Bereitschaftspolizei (F.) készenléti rendőrcsapat, karhatalmi rendőrcsapat
Berg (M.) hegy
Bergarbeiter (M.) bányász
Bergarbeiterin (F.) bányász
Bergbau (M.) bányászat
Bergelohn (M.) mentési jutalom, mentési díj
bergen menteni, megmenteni
Bergrecht (N.) bányajog
Bergregal (N.) bányaregálé, bányafőúri jog
Bergwerk (N.) bánya, bányamű
Bergwerkseigentum (N.) bányatulajdon
Bericht (M.) beszámoló, tudósítás, jelentés
berichten tudósítani, jelenteni
Berichterstatter (M.) tudósító
Berichterstatterin (F.) tudósító
berichtigen helyreigazítani, helyesbíteni, kijavítani
Berichtigung (F.) helyreigazítás, helyesbítés, kijavítás
Berlin (N.) Berlin
Berliner Testament (N.) berlini végrendelet
Bern (N.) Bern
Berner Übereinkunft (F.) Berni Egyezmény
berücksichtigen tekintetbe venni
Beruf (M.) hivatás, foglalkozás, hivatal
berufen (Adj.) hivatott, illetékes
berufen (V.) egybehívni, meghívni, kijelölni
beruflich hivatalos, hivatali, szakmai
Berufsausübung (F.) hivatás gyakorlása, foglalkozás űzése

Berufsbeamter (M.) hivatásos tisztviselő, szaktisztviselő
Berufsbeamtin (F.) hivatásos tisztviselő, szaktisztviselő
Berufsberatung (F.) pályaválasztási tanácsadás
Berufsbildung (F.) szakképzés
Berufsfreiheit (F.) hivatás szabadsága szabad megválasztása
Berufsgenossenschaft (F.) szakmai egyesület, foglalkozási szervezet
Berufskrankheit (F.) foglalkozási betegség, szakmai betegség
Berufsrichter (M.) hivatásos bíró, szakbíró
Berufsrichterin (F.) hivatásos bírónő, szakbíró
Berufsschule (F.) szakiskola, ipari tanulóiskola
Berufsunfähigkeit (F.) munkaképtelenség
Berufsunfähigkeitsversicherung (F.) rokkantsági nyugdíjbiztosítás
Berufsverband (M.) szakmai iparági, szakmai szervezet
Berufsverbot (N.) foglalkozás gyakorlásától eltiltás
Berufswahl (F.) pályaválasztás
Berufung (F.) hivatkozás, fellebbezés, elhivatás, egybehívás
Berufungsbeklagte (F.) fellebbezési eljárás alperese
Berufungsbeklagter (M.) fellebbezési eljárás alperese
Berufungsgericht (N.) fellebbezési bíróság
Berufungsgrund (M.) fellebbezés alapja
Berufungsverfahren (N.) fellebbezési eljárás
berühmen dicsérni, dicsekedni, kérkedni, büszkélkedni
Berühmung (F.) dicsérés, kérkedés, dicsekvés
Besatzung (F.) őrség, helyőrség, megszállás
Besatzungsgebiet (N.) megszállt terület
Besatzungsgewalt (F.) megszálló erőszak
Besatzungsmacht (F.) megszálló hatalom
Besatzungsrecht (N.) megszállási jog
Besatzungsstatut (N.) megszállási statútum, megszállási szabályzat
Besatzungszone (F.) megszállási övezet
beschädigen rongálni, megrongálni, sérteni, megsérteni, károsítani
Beschädigung (F.) rongálás, megrongálás,

sértés, megsértés, károsítás

beschaffen (Adj.) minőségű, kiképzésű, alkatú

beschaffen (V.) előteremteni, megszerezni, beszerezni, gondoskodni

Beschaffung (F.) beszerzés

Beschaffungsschuld (F.) beszerzési kötelelem

Beschaffungsverwaltung (F.) beszerzési ügykezelés

beschäftigen foglalkoztatni, dolgoztatni

beschäftigt elfoglalt, foglalkoztatott

Beschäftigung (F.) foglalkozás

Beschäftigungspflicht (F.) foglalkoztatás köteleltsége

Bescheid (M.) értesítés, felvilágosítás, tudomás, válasz

bescheiden (V.) értesíteni, felvilágosítani

Bescheidung (F.) formális döntés, formális értesítés

Bescheidungsurteil (N.) közigazgatási bíróság új hivatali döntésre utasító ítélete

bescheinigen tanúsítani, bizonyítani

Bescheinigung (F.) igazolás, igazolvány, tanúsítvány, bizonyítvány

beschimpfen alázni, szidalmazni

Beschimpfung (F.) alázás, szidalmazás

Beschlag lefoglalás, igénybevétel, zár, zálogolás, elkobzás

Beschlagnahme (F.) lefoglalás, igénybevétel, zár, zálogolás, elkobzás

beschlagnahmen lefoglalni, elkobozni

beschleunigen siettetni, gyorsítani

beschleunigt gyorsított

beschleunigtes Verfahren (N.) gyorsított eljárás

beschließen bevégezni, befejezni, zárni, eldönteni

Beschluss (M.) határozat, döntés, végzés, zárás, berekesztés

beschlussfähig határozatképes

Beschlussfähigkeit (F.) határozatképesség

beschlussunfähig határozatképtelen

Beschlussunfähigkeit (F.) határozatképtelenség

Beschlussverfahren (N.) végzéssel elintézett formális eljárás

beschränken korlátozni, megszorítani

beschränkt korlátolt, korlátozott

beschränkte Haftung (F.) korlátolt felelősség

beschränkte persönliche Dienstbarkeit

(F.) korlátolt személyes szolgálat

beschränktes dingliches Recht (N.) korlátolt dologi jog

Beschränkung (F.) korlátozás

beschreiben leírni

Beschreibung (F.) leírás

beschuldigen vádolni, megvádolni, gyanúsítani

Beschuldigte (F.) gyanúsított

Beschuldigter (M.) gyanúsított

Beschwer (F.) sérelem, fellebbezési érték

Beschwerde (F.) baj, panasz

Beschwerdeführer (M.) panasztevő, panaszos

Beschwerdeführerin (F.) panasztevő, panaszos

Beschwerdeverfahren (N.) panasz eljárás

beschweren terhelni, megterhelni, panaszkodni

beseitigen elhárítani, eloszlatni, megszüntetni

Beseitigung (F.) elhárítás, elosztatás

Beseitigungsanspruch (M.) megszüntetésre irányuló jogigény

besetzen elfoglalni, megszállni, betölteni

Besetzung (F.) elfoglalás, megszállás, összetétel

Besitz (M.) birtok, birtoklás, birtok

Besitzdiener (M.) birtoksegéd

Besitzdienerin (F.) birtoksegég

Besitzeinweisung (F.) birtokbahelyezés

besitzen birtokolni, bírni

Besitzentziehung (F.) birtok elvonása

Besitzer (M.) birtokos

Besitzergreifung (F.) birtokbavétel, elfoglalás

Besitzerin (F.) birtokos

Besitzkehr (F.) birtok visszavétele önségéllyel

Besitzkonstitut (N.) birtokátruházás átadás nélkül, constitutum possessorium

Besitzmittelungsverhältnis (N.) birtokátruházás átadás nélkül, constitutum possessorium

Besitznahme (F.) birtokbavétel, elfoglalás

Besitzrecht (N.) birtoklásból folyó jogi védelem, birtoklás joga, birtokjog, birtok

besitzrechtlich birtokjogi

Besitzschutz (M.) birtokvédelem

Besitzstand (M.) birtokállapot, birtokállás

Besitzsteuer (F.) vagyonadó

Besitzstörung (F.) birtokháborítás,

birtoklás zavarása

Besitztum (N.) birtoklás, birtok

Besitzwehr (F.) birtok megvédése önségéllyel

besolden megfizetni, zsoldot fizetni, díjazni

Besoldung (F.) fizetés, díjazás, bér, zsold

Besoldungsdienstalter (N.) bérezést meghatározó szolgálatban eltöltött idő

Besoldungsordnung (F.) illetményrendtartás, illetményügyi szabályzat

besondere külön, önálló (Adj.), elkülönített, jellegzetes, rendkívüli

besonderer Teil (M.) különös rész

besonderes Gewaltverhältnis (N.) közjogi kötelelem

besorgen gondoskodni, ellátni

Besorgnis (F.) aggály, aggodalom

Besorgung (F.) (Beschaffung) ellátás

bessere jobb

bessern javítani, megjavítani

Besserung (F.) javulás, jobbulás, javítás

bestallen beiktatni, kinevezni

Bestallung (F.) beiktatás, kinevezés, installáció

Bestand (M.) fennmaradás, fennállás, állandóság, állag, bérlet

Bestandskraft (F.) jogerő közigazgatási határozat esetén

Bestandsschutz (M.) állagvédelem

Bestandteil (M.) alkatrész, alkotórész

bestätigen megerősíteni, elismerni, igazolni, bizonyítani, tanúsítani

Bestätigung (F.) megerősítés, elismervény, igazolás, bizonyítás, tanúsítvány

Bestätigungsschreiben (N.) igazolás, elismervény

bestechen megvesztegetni

bestechlich megvesztegethető

Bestechlichkeit (F.) megveszthetőség

Bestechung (F.) megvesztegetés

bestellen elintézni, megrendelni

Bestellung (F.) megrendelés, elintézés

besteuern megadóztatni

Besteuerung (F.) megadóztatás, adókimutatás

Besteuerungsverfahren (N.) adókimutatási eljárás

bestimmen meghatározni, megjelölni, megszabni

bestimmt határozott, meghatározott (Adj.), megjelölt, bizonyos

Bestimmtheit (F.) határozottság, biztosság, meghatározott (Sb.), bizonyosság

Bestimmtheitserfordernis (N.) meghatározottság követelménye, konkrétitás követelménye

Bestimmtheitsgebot (N.) meghatározottság követelménye, konkrétitás követelménye

Bestimmtheitsgrundsatz (M.) meghatározottság alapelve, konkrétitás alapelve

Bestimmung (F.) meghatározás, rendelkezés

bestrafen büntetni, bűnhődni

Bestrafung (F.) büntetés

bestreiten vitatni, tagadni, fedezni

Besuch (M.) látogatás, meglátogatás

besuchen látogatni, meglátogatni

Besuchsrecht (N.) látogatási jog, láthatási jog

betagen határidő megszabása a jog érvényesítésére

Betagung (F.) határidő

betäuben érzésteleníteni, elkábítani

Betäubung (F.) kábultság, bódulat, érzéstelenítés

Betäubungsmittel (N.) kábítószer, érzéstelenítő, narkotikum

Betäubungsmittelgesetz (N.) kábítószer-törvény

beteiligen részesíteni, részesedni

Beteiligte (F.) részes, részvevő

Beteiligter (M.) részes, részvevő

Beteiligung (F.) részvétel, közreműködés, részesedés, érdekelttség

Beteiligungsdarlehen (N.) érdekelttségi kölcsön, részesedési kölcsön

betrachten szemlélni, figyelni, nézegetni

Betrachtung (F.) szemlélődés, elmélkedés

Betrachtungsweise (F.) szemlélet, látásmód

Betrag (M.) összeg, érték

Betreff (M.) tárgy

betreffen vonatkozni, érinteni

betreiben sürgetni, szorgalmazni, üzni, behajtani

betreten (V.) lépni

betreuen ellátni, gondozni

Betreuer (M.) kísérő, asszisztens, patronáló, témavezető, gondnok

Betreuung (F.) ellátás, gondnokság

Betreuungsverein (M.) gondnokságot felvállaló egyesület

Betrieb (M.) üzem, vállalat, forgalom, gazdaság

Betriebsanlage (F.) vállalati létesítmény,

üzemi létesítmény

Betriebsausgabe (F.) vállalati kiadás

Betriebseinnahme (F.) vállalati bevétel

Betriebsgefahr (F.) üzemeltetés okozta veszély, veszélyes üzem

Betriebsprüfung (F.) üzemi ellenőrzés

Betriebsrat (M.) üzemi bizottság, üzemi tanács, üzemi bizottsági tag

Betriebsrente (F.) üzemi járadék

Betriebsrentengesetz (N.) üzemi járadékról szóló törvény

Betriebsrisiko (N.) üzemi kockázat

Betriebsschutz (M.) üzemi munkavédelem

Betriebsstörung (F.) üzemzavar

Betriebsübergang (M.) üzemátvétel

Betriebsvereinbarung (F.) üzemi szerződés

Betriebsverfassung (F.) üzemi alkotmány

Betriebsverfassungsgesetz (N.) üzemi alkotmányi törvény

Betriebsverhältnis (N.) üzemi viszony

Betriebsversammlung (F.) üzemi gyűlés

Betriebswirtschaft (F.) üzemgazdaság

betrinken (sich betrinken) lerészegedni, leissza magát

Betroffener (M.) érintett

Betrug (M.) csalás

betrügen csalni, megcsalni

Betrüger (M.) csaló (Sb.)

Betrügerin (F.) csaló (Sb.)

betrügerisch csalárd, csaló (Adj.)

betrunken részeg, ittas

Bettelei (F.) koldulás

betteln koldulni

Bettler (M.) koldus

Bettlerin (F.) koldusnő, koldusasszony

Beugemittel (N.) kikényszerítő eszköz

beugen hajlítani

Beugestrafe (F.) kikényszerítő büntetés

beurkunden tanúsítani, okiratba foglalni, igazolni

Beurkundung (F.) okiratbafoglalás

beurlauben szabadságotolni

Beurlaubung (F.) szabadságolás

beurteilen megítélni, bírálni, értékelni

Beurteilung (F.) megítélés, bírálat, értékelés, minősítés

Beurteilungsspielraum (M.) mérlegelés lehetősége

Beute (F.) zsákmány, préda, martalék

bevollmächtigen felhatalmazni, megbízni, meghatalmazni

Bevollmächtigte (F.) meghatalmazott

Bevollmächtigter (M.) meghatalmazott

Bevollmächtigung (F.) meghatalmazás

bevorrechtigt előnyben részesített

bewachen őrizni, őrködni

Bewachung (F.) őrzés, őrizet, őrszolgálat

bewähren beigazolódni, beválni

Bewährung (F.) próbaidőre felfüggesztés

Bewährungsaufgabe (F.) próbaidőre való felfüggesztés

Bewährungshelfer (M.) pártfogó

Bewährungshelferin (F.) pártfogó

Beweggrund (M.) indok, indíték

beweglich ingó, mozgó

bewegliche Sache (F.) ingó dolog

Beweis (M.) bizonyítás, igazolás

Beweisantrag (M.) bizonyítási indítvány

Beweisantritt (M.) bizonyítás felajánlása

Beweisaufnahme (F.) bizonyításfelvétel

beweisen igazolni, bizonyítani

Beweiserhebung (F.) bizonyításfelvétel

Beweiserhebungsverbot (N.) bizonyítás felvételének tilalma

Beweiserleichterung (F.) bizonyítás megkönnyítése

Beweisführung (F.) érvelés, bizonyítás

Beweisführungsabschluss (M.) **erklären (Beweisführungsabschluss im angloamerikanischen Recht)** bizonyítás befejezése

Beweisgrund (M.) bizonyíték, érv

Beweiskraft (F.) bizonyító erő

Beweislast (F.) bizonyítási teher

Beweislastumkehr (F.) az általános bizonyítási teher szabálya alóli kivétel

Beweismittel (N.) bizonyíték, bizonyítási eszköz

Beweisregel (F.) bizonyítási szabály

Beweissicherung (F.) előzetes bizonyítás

Beweisstück (N.) tárgyi bizonyíték

Beweisthema (N.) bizonyítás tárgya

Beweisverfahren (N.) bizonyítási eljárás

Beweisverwertungsverbot (N.) bizonyíték felhasználásának tilalma

Beweiswürdigung (F.) bizonyítás mérlegelése

bewerben pályázni, versenyezni, reklámozni

Bewerber (M.) pályázó

Bewerberin (F.) pályázó

Bewerbung (F.) pályázat, folyamodvány

bewerten értékelni, becsülni, taksálni

Bewertung (F.) értékelés, becslés
bewilligen engedélyezni, megengedni, hozzájárulni, megadni
Bewilligung (F.) engedélyezés, engedély
bewusst tudatos, tudva, szándékos, tudott
bewusste Fahrlässigkeit (F.) tudatos gondatlanság
bewusstlos öntudatlan
Bewusstlosigkeit (F.) öntudatlan állapot
Bewusstsein (N.) tudatosság
Bewusstseinsstörung (F.) tudatzavar
bezahlen fizetni, megfizetni
Bezahlung (F.) fizetés, megfizetés, fizetség
bezeugen bizonyítani, tanúsítani, hitelesíteni, igazolni
beichtigen vádolni, megvádolni
Beichtigung (F.) vádolás, megvádolás, vád
beziehen költözni, vonatkoztatni, beszerezni
Beziehung (F.) vonatkozás, összefüggés, kapcsolat
Bezirk (M.) kerület, körzet, járás
Bezirksgericht (N.) járásbíróság, kerületi bíróság, megyei bíróság
Bezirkshauptfrau (F.) (Bezirkshauptfrau in Österreich) járási főnök
Bezirkshauptmann (M.) (Bezirkshauptmann in Österreich) járási főnök
Bezirksnotar (M.) kerületi közjegyző
Bezirksnotarin (F.) kerületi közjegyző
Bezogene (F.) intézvényezett
Bezogener (M.) intézvényezett
Bezug (M.) vonatkozás, beszerzés
Bezugnahme (F.) hivatkozás
Bezugsrecht (N.) elővételi jog, előjog
Bibliographie könyvészet, bibliográfia
Bibliothek (F.) könyvtár
Bier (N.) sör
bieten nyújtani, kínálni, felajánlani
Bigamie kettős (Sb.), házasság, bigámia
Bilanz (F.) mérleg
Bilanzrecht (N.) könyvelési jog
bilateral kétoldalú
Bild (N.) kép
bilden alakítani, megalakítani, képezni, ábrázolni, alkotni
Bildschirm (M.) képernyő
Bildschirmtext teletext
Bildung (F.) alakítás, megalakítás, képzés
Bildungsverwaltungsrecht (N.) képzés irányításának joga, oktatás irányításának joga
billig olcsó, méltányos

billigen helyeselni, jónak tartani, méltányolni
Billigkeit (F.) olcsóság, méltányosság
Billigkeitshaftung (F.) méltányossági felelősség
Billigung (F.) helyeselés, jóváhagyás
binden összekötni, kötni
bindend kötelező
Bindung (F.) kötöttség, átkötés, legatúra, kötés
Bindungswirkung bírósági döntés kihatása, hatósági döntés kihatása, bírósági döntés kötelező figyelembevétel, hatósági döntés kötelező figyelembevétel
binnen alatt, belül
Binnenhandel (M.) belkereskedelem
Binnenmarkt (M.) belföldi piac, belpiac
Binnenschifffahrt (F.) belvízi hajózás
Bischof (M.) püspök
Bischöfin (F.) püspök
Bistum (N.) püspökség
Bitte (F.) kérés, kérelem
bitten kérni, megkérni
Blankett (N.) űrlap, blanketta, biankó megbízás, biankócsekk
Blankettgesetz (N.) blankettatörvény, kerettörvény
Blankettmissbrauch (M.) blankettával való visszaélés
Blankettvorschrift (F.) blanketta, keretfelhatalmazás, rendelkezés
blanko biankó, üres, kitöltetlen
Blankogeschäft (N.) biankó ügylet
Blankoindossament (N.) biankó-forgatmány
Blankoscheck (M.) biankó csekk
Blankounterschrift (F.) biankó-aláírás
Blankovollmacht (F.) biankó-meghatalmazás
Blankowechsel (M.) üres váltó, biankó-váltó
Blankozession (F.) biankó-engedményezés
Blasphemie (F.) istenkáromlás, blaszfémia
bleiben maradni
Bleiberecht (N.) maradási jog, tartózkodási jog
blind vak, világtalan, megvakult
Blockade (F.) blokád
blockieren blokkolni, körülrágni, elzárni
Blockwahl (F.) blokkválasztás
blöd hülye (Adj.), bárgyú, buta

- Blödmann (M.)** hülye (Sb.)
Blut (N.) vér, vérség, faj
Blutalkohol (M.) véralkohol
Blutprobe (F.) vérvizsgálat
Blutrache (F.) vérbosszú
Blutschande (F.) vérfertőzés
Blutsverwandtschaft (F.) vérrokonság
Boden (M.) föld, birtok
Bodenaltertum (N.) a föld rejtett történelmi kincse, a föld rejtett kultúrtörténelmi kincse
Bodenkredit (M.) földhitel
Bodenordnung (F.) telek használatának jogi szabályozása, ingatlan használatának jogi szabályozása
Bodenrecht (N.) születési hely jogcíme
Bodenreform (F.) földreform
Bodenschatz (M.) természeti kincs
Bodenverkehr (M.) szárazföldi közlekedés
Bodenverkehrsgenehmigung (F.) szárazföldi közlekedés engedélyezése
Bodmerei (F.) hajókölcsön, hajózalog
Bombe (F.) bomba
Bon (M.) bon, elismervény, utalvány
bona fides (F.) (lat.) (guter Glaube bzw. gute Treue) bona fides (lat.), jóhiszem
Bonität (F.) bonitás, fizetőképesség
Bonus (M.) bónusz, jutalék, részesedés
Bord (N.) perem, szegély
Bordell (N.) bordély, bordélyház
Borg (M.) kölcsön
borgen kölcsönözni, hitelezni, kölcsönadni
Börse (F.) pénztárca, erszény, tőzsde
Börsengesetz (N.) tőzsdetörvény
Börsenrecht (N.) tőzsdejog
böse rossz (Adj.), komisz
böser Glaube (M.) rosszhiszem, mala fides (lat.)
bösgläubig rosszhiszemű
Bösgläubigkeit (F.) rosszhiszeműség
böswillig rosszindulatú, gonosz
Bote (M.) küldönc, hírvivő
Botin (F.) küldönc, hírvivő
Botschaft (F.) üzenet, hír, nagykövetség
Botschafter (M.) nagykövet
Botschafterin (F.) nagykövet
Boykott (M.) kizárás, kiközösítés, bojkott
boykottieren kizárni, kiközösíteni, bojkottálni
Brand (M.) égés, tűz
Brandenburg (N.) Brandenburg
Brandmauer (F.) tűzfal, oromfal
Brandschutz (M.) tűzvédelem
Brandstifter (M.) gyújtogató
Brandstifterin (F.) gyújtogató
Brandstiftung (F.) gyújtogatás
Brauch (M.) szokás
brauchen használni, alkalmazni
Braut (F.) menyasszony, ara
Bräutigam (M.) vőlegény
brechen törni, megtörni, megszegni
Bremen (N.) Bréma
brennen égni, égetni
brevi manu traditio (F.) (lat.) (Übergabe kurzer Hand) brevi manu traditio (lat.), tulajdonátruházás az ingó dolog átadása nélkül
Brief (M.) levél
Briefgeheimnis (N.) levéltitok
Briefgrundschuld (F.) levelesített telekadósság
Briefhypothek (F.) levelesített jelzálogjog
Briefmarke (F.) levélbélyeg, bélyeg
Briefrecht (N.) levelesített jog
Briefwahl (F.) szavazás levél útján, szavazás postai úton
Brigade (F.) dandár, brigád
bringen hozni, vinni
Bringschuld (F.) elviendő szolgáltatás
Bruch (M.) törés, eltörés, szakadás, szegés, megszegés
Bruchteil (M.) töredék, hányad
Bruchteileigentum (N.) joghányad szerinti tulajdon
Bruchteilsgemeinschaft (F.) hányadrészek szerinti közösség
Bruder (M.) testvér, fivér, bátya, öcse
Brüssel (N.) Brüsszel
Brüsseler Vertrag (M.) Brüsszeli Szerződés
brutto bruttó
Buch (N.) könyv
Bucheintragung (F.) bejegyzés
buchen könyvelni, elkönyvelni
Buchführung (F.) könyvvitel
Buchgeld (N.) könyvpénz, hitelpénz
Buchhalter (M.) könyvelő
Buchhalterin (F.) könyvelő
Buchhaltung (F.) könyvelés, könyvelőség
Buchhypothek (F.) telekkönyvi jelzálog, közönséges jelzálog
Buchung (F.) könyvelés, elkönyvelés
Buchwert (M.) mérleg szerinti érték

Budget (N.) költségvetés, költségvetés
Budgetrecht (N.) költségvetési jog
Bulgarien (N.) Bulgária
Bulle (F.) bulla
Bulletin (N.) bulletin, hivatalos jelentés
Bund (M.) szövetség, kötelék, államszövetség
Bundesamt (N.) szövetségi hatóság, szövetségi hivatal
Bundesangelegenheit (F.) szövetségi ügy
Bundesangestelltentarif (M.) szövetségi közalkalmazottakra vonatkozó tarifa, szövetségi közalkalmazottakra vonatkozó bérjegyzék
Bundesanstalt (F.) szövetségi intézet
Bundesanwalt (M.) szövetségi ügyész
Bundesanwältin (F.) szövetségi ügyésznő
Bundesanwaltschaft (F.) szövetségi ügyészség
Bundesanzeiger (M.) szövetségi közlöny
Bundesarbeitsgericht (N.) szövetségi munkaügyi bíróság
Bundesaufsicht (F.) szövetségi felügyelet
Bundesaufsichtsamt (N.) szövetségi felügyeleti hivatal
Bundesauftragsverwaltung (F.) közigazgatás a szövetség által átruházott jogkörben
Bundesausbildungsförderungsgesetz (N.) felsőoktatási ösztöndíjakról szóló törvény
Bundesautobahn (F.) szövetségi autót
Bundesbahn (F.) szövetségi vasút
Bundesbank (F.) szövetségi bank
Bundesbaugesetz (N.) szövetségi építési törvény
Bundesbeamter (M.) szövetségi tisztviselő, szövetségi hivatalnok
Bundesbeamtin (F.) szövetségi tisztviselő szövetségi hivatalnok
Bundesbeauftragte (F.) szövetségi megbízott
Bundesbeauftragter (M.) szövetségi megbízott
Bundesbehörde (F.) szövetségi hatóság
Bundesbodenschutzgesetz (N.) szövetségi földvédelmi törvény
Bundesdatenschutzgesetz (N.) szövetségi adatvédelmi törvény
Bundesdisziplinarordnung (F.) szövetségi fegyelmi szabályzat
bundeseigen szövetségi
Bundesfernstraße (F.) főközlekedési országos közút
Bundesfinanzhof (M.) szövetségi pénzügyi

törvényszék
Bundesflagge (F.) szövetségi lobogó
Bundesgebiet (N.) szövetségi terület, szövetségi állam területe
Bundesgebührenordnung (F.) für Rechtsanwälte szövetségi rendelet az ügyvédi díjszabásról, szövetségi rendelet az ügyvédi jogdíjról
Bundesgericht (N.) szövetségi bíróság
Bundesgerichtshof (M.) szövetségi törvényszék, szövetségi legfelsőbb bíróság
Bundesgesetz (N.) szövetségi törvény
Bundesgesetzblatt (N.) szövetségi törvénytár
Bundesgesetzgebung (F.) szövetségi törvényhozás
Bundesgesundheitsamt (F.) szövetségi közegészségügyi hivatal
Bundesgrenzschutz (M.) szövetségi határőrség
Bundeshandelskommission (F.) szövetségi kereskedelmi bizottság
Bundshaushalt (M.) szövetségi költségvetés
Bundesheer (N.) szövetségi hadsereg, szövetségi véderő
Bundesimmissionsschutzgesetz (N.) környezetre káros behatások elleni védelemről szóló szövetségi törvény
Bundesjustizminister (M.) szövetségi igazságügyi miniszter
Bundesjustizministerin (F.) szövetségi igazságügyi miniszterasszony
Bundesjustizministerium (N.) szövetségi igazságügyi minisztérium
Bundeskabinett (N.) szövetségi kabinet
Bundeskanzler (M.) szövetségi kancellár
Bundeskanzleramt (N.) szövetségi kancellári hivatal
Bundeskanzlerin (F.) szövetségi kancellár
Bundeskartellamt (N.) szövetségi kartell-hivatal
Bundesknappschaft (F.) szövetségi szervezett bányászás
Bundeskriminalamt (N.) szövetségi bünyügyi hivatal
Bundesland (N.) szövetségi állam, szövetséges tagállam, szövetségi tartomány
Bundesland (N.) (Bundesland in Österreich) szövetségi tartomány
Bundesminister (M.) szövetségi miniszter
Bundesministerin (F.) szövetségi minisz-

terasszony

Bundesnachrichtendienst (M.) szövetségi híradásszolgálat

Bundesnaturschutzgesetz (N.) szövetségi természetvédelemi törvény

Bundesnotarkammer (F.) szövetségi közjegyzői kamara

Bundesnotarordnung (F.) szövetségi közjegyzői rendtartás

Bundesoberbehörde (F.) szövetségi főhatóság

Bundespatentgericht (N.) szövetségi szabadalmi bíróság

Bundespolizei (F.) szövetségi rendőrség

Bundespost (F.) szövetségi posta

Bundespräsident (M.) szövetségi elnök, szövetségi államfő

Bundespräsidentin (F.) szövetségi elnök, szövetségi államfő

Bundespräsidialamt (N.) szövetségi elnöki iroda, kabinetiroda

Bundesrat (M.) szövetségi tanács

Bundesrechnungshof (M.) szövetségi számvevőszék

Bundesrecht (N.) szövetségi jog

Bundesrechtsanwaltsordnung (F.) szövetségi ügyvédi rendtartás

Bundesregierung (F.) szövetségi kormány

Bundesrepublik (F.) szövetségi köztársaság

Bundesrichter (M.) szövetségi bíró

Bundesrichterin (F.) szövetségi bíró

Bundesschuld (F.) szövetségi tartozás, szövetségi adósság

Bundesschuldenverwaltung (F.) szövetségi adósságigazgatás

Bundesseuchengesetz (N.) fertőző betegségek megelőzéséről szóló szövetségi törvény

Bundessozialgericht (N.) szövetségi társadalombiztosítási bíróság

Bundessozialhilfegesetz (N.) szövetségi szociális segély törvény

Bundesstaat (M.) szövetségi állam

bundesstaatlich szövetségi állambeli

Bundesstaatlichkeit (F.) szövetségi államiság

Bundesstraße (F.) szövetségi közút

Bundestag (M.) szövetségi gyűlés, képviselőház

Bundestreue (F.) szövetségi hűség

Bundesurlaubsgesetz (N.) szabadsá-

gólásról szóló szövetségi törvény

Bundesverfassung (F.) szövetségi alkotmány

Bundesverfassungsgericht (N.) szövetségi alkotmánybíróság

Bundesversammlung (F.) szövetségi elnökválasztó gyűlés

Bundesversicherungsamt (N.) szövetségi társadalombiztosítási hivatal

Bundesversicherungsanstalt (F.) szövetségi biztosító

Bundesversicherungsaufsichtsamt (N.) szövetségi társadalombiztosítási felügyelet

Bundesverwaltung (F.) szövetségi igazgatás

Bundesverwaltungsgericht (N.) szövetségi közigazgatási bíróság

Bundeswaldgesetz (N.) szövetségi erdőtörvény

Bundeswehr (F.) szövetségi véderő, szövetségi hadsereg

Bundeswehrverwaltung (F.) szövetségi hadsereg igazgatása

Bundeszentralregister (N.) központi szövetségi lajstrom

Bundeszwang (M.) szövetségi kényszer alkalmazása

Bürge (M.) kezes, ajánló

bürgen kezeskedni, jótállni

Bürger (M.) polgár

Bürgerin (F.) polgár

Bürgerinitiative (F.) polgári kezdeményezés

bürgerlich polgári, burzsoá

bürgerlicher Tod (M.) polgári halál

Bürgerliches Gesetzbuch (N.) polgári törvénykönyv, magánjogi törvénykönyv, polgárjogi törvénykönyv

bürgerliches Recht (N.) polgári jog

Bürgermeister (M.) polgármester

Bürgermeisterin (F.) polgármester

Bürgerrecht (N.) polgárjog, polgári jog

Bürgerversammlung (F.) polgári gyűlés

Bürgerin (F.) kezes

Bürgerschaft (F.) kezesesség

Büro (N.) iroda, hivatal

Bürokratie (F.) bürokrácia

Buße (F.) bűnhődés, bírság, pénzbüntetés

büßen lakolni, bűnhődni, megbírságotlani

Bußgeld (N.) bírság, pénzbírság

Bußgeldbescheid (M.) pénzbírságról szóló

határozat

Bußgeldkatalog (M.) pénzbüntetési katalógus

Bußgeldverfahren (N.) pénzbüntetési eljárás

Büttel (M.) törvényszolga, poroszló

Büttelin (F.) törvényszolga, poroszló

C

case-law (N.) (engl.) ági öröklés

causa (F.) (lat.) (Fall bzw. Sache bzw. Grund) causa (lat.), eset, ok

cessio (F.) (lat.) engedményezés

Chance (F.) esély, sansz

Chancengleichheit (F.) esélyegyenlőség

Charta (F.) okirat, okmány

Charter (F.) menlevél, védlevél

chartern bérelni

Chartervertrag (M.) áru fuvarozási szerződés, légi áru fuvarozási szerződés

Chemie (F.) vegyészet, kémia

Chemiewaffe (F.) vegyi fegyver

Chemiewaffenübereinkommen (N.) Vegyi Fegyverekről szóló Megállapodás

Chemikalie (F.) vegyszer

Chemikaliengesetz (N.) vegyszertörvény

Chip (M.) chip, lapka

Chipkarte (F.) chipkártya

Christ (M.) keresztény (Sb.)

christlich keresztény (Adj.)

CISG (N.) Nemzetközi Árukereskedeletről szóló Megállapodás

clausula (F.) rebus sic stantibus (lat.) (Klausel der unveränderten Gegebenheiten)

clausula rebus sic stantibus (lat.), jogügylet alapjának változatlanságáról szóló záradék

Clearing (N.) klíring

Code (M.) civil (franz.) polgári törvénykönyv

Code (M.) de commerce (franz.) kereskedelmi törvénykönyv

Code (M.) pénal (franz.) büntető törvénykönyv

codex (M.) (lat.) törvénykönyv, kódex

commodum (N.) (lat.) (Vorteil) commodum (lat.), előny

compensatio (F.) lucri cum damno (lat.) kompenzáció

Computer (M.) számítógép, komputer

Computerbetrug (M.) számítógépes csalás

Computersabotage (F.) számítógépes szabótázs

Computervertrag (M.) számítógépes szerződés

condicio (F.) sine qua non (lat.) (Bedingung ohne die nicht) condicio sine qua non (lat.), okozati összefüggés elmélete

contra legem (lat.) (gegen das Gesetz) contra legem (lat.), törvényel szemben

Copyright (N.) szerzői jog, kiadói jog, copyright

corpus (N.) delicti (lat.) (Gegenstand des Verbrechens) corpus delicti (lat.), büntárgy

Coupon (M.) szelvény

Cousin (M.) unokafivér

Cousine (F.) unokanővér

culpa (F.) in abstracto (lat.) általánosan elvárható figyelem vagy körültekintés elmulasztása

culpa (F.) in contrahendo (lat.) (Verschulden beim Vertragsschluss) culpa in contrahendo (lat.), vétkes magatartás szerződéskötéskor, felróható magatartás szerződéskötéskor

culpa (F.) in eligendo (lat.) (Verschulden bei der Auswahl) culpa in eligendo (lat.), vétkes magatartás ügyleti segéd kiválasztásánál, felróható magatartás ügyleti segéd kiválasztásánál

D

DACH Europäische Anwaltsvereinigung (F.) Európai Ügyvédszövetség

Dachgesellschaft (F.) holdingvállalat, csúcsvállalat, holding

Damnationslegat (N.) kötelmi hagyomány

damnum (N.) (lat.) veszteség, kár

Darlehen (N.) kölcsön

Darlehensgeschäft (N.) kölcsönügylet

Darlehensvertrag (M.) kölcsönszerződés

darleihen kölcsönözni, kölcsönadni

das heißt azaz

Dasein (N.) jelenlét, ottlét

Daseinsvorsorge (F.) közellátás

Datei (F.) adattár

Daten (N.Pl.) tények, adatok

Datenabgleich (M.) adatösszehasonlítás

Datenbank (F.) adatbázis, adatbank

Datenschutz (M.) adatvédelem

Datenschutzbeauftragte (F.) adatvédelmi biztos

Datenschutzbeauftragter (M.) adatvédelmi biztos

Datenveränderung (F.) adatváltozás

Datenverarbeitung (F.) adatfeldolgozás

Datum (N.) keltezés, kelet, dátum, adat

Dauer (F.) tartam

Dauerarrest (M.) tartós elzárás

Dauerauftrag (M.) állandó megbízás, tartós megbízás

Dauerdelikt (N.) folyamatos bűncselekmény, tartós bűncselekmény

dauern tartani, elhúzódni

dauernd tartós, állandó

Dauerschuldverhältnis (N.) tartós kötelem
de facto (lat.) (tatsächlich) de facto (lat.), valóban

de iure (lat.) (rechtlich) de iure (lat.), jogilag

de lege ferenda (lat.) (nach künftigem Gesetz) de lege ferenda (lat.), jövőbeni törvény szerint

de lege lata (lat.) (nach geltendem Recht) de lege lata (lat.), érvényes jog szerint

Debatte (F.) vita

Debet (N.) tartozik-rovat

Debitor (M.) adós

Debitorin (F.) adós

decken fedezni

Deckung (F.) fedezet

Deckungsverhältnis (N.) fedezeti viszony

Deckungszusage (F.) fedezeti ígéret

defensiv védelmi, defenzív

defensiver Notstand (M.) védelmi szükségállapot

definieren meghatározni, definiálni

Definition (F.) meghatározás, definíció

Defizit (N.) hiány, veszteség, deficit

degradieren lefokozni, degradálni

Deich (M.) gát

Deichrecht (N.) gátjog

Dekan (M.) dékán

Dekanat (N.) dékánság, dékánátus, dékáni hivatal

Deklaration (F.) nyilatkozat, deklaráció, árubevallás

deklaratorisch nyilatkozat jellegű, deklaratív, megállapító

deklarieren kijelentni, deklarálni, nyilatkoztatni

Dekonzentration (F.) dekoncentrálás,

dekoncentráció

dekonzentrieren dekoncentrálni

Dekret (N.) dekrétum, határozat, végzés

Delegation (F.) küldöttség, bizottság, delegáció, bíróküldés, meghatalmazás, hatáskör átruházása

delegieren küldeni, delegálni, hatáskört átruházni

Delegierte (F.) küldött, delegált

Delegierter (M.) küldött, delegált

Delikt (N.) bűncselekmény, deliktum

deliktisch deliktuális

Deliktsbesitzer (M.) tiltott cselekménnyel szerzett dolog birtokosa

Deliktsbesitzerin (F.) tiltott cselekménnyel szerzett dolog birtokosa

deliktsfähig vétőképes

Deliktsfähigkeit (F.) vétőképesség

Deliktsrecht (N.) vétőkéségi jog

Delinquent (M.) büntetett, delikvens

Delinquentin (F.) büntetett, delikvens

Delirium (N.) önkívület, delírium

Delkredere (N.) delkredere

Delkredereprovision (F.) delkrederejutalék

Demagoge (M.) demagóg

Demagogin (F.) demagóg

Demarche (F.) diplomáciai lépés, demars

Dementi (N.) cáfolat, dementi, helyreigazítás

dementieren cáfolni, dementálni

Demission (F.) lemondás, elbocsátás

Demokrat (M.) demokrata (Sb.)

Demokratie (F.) demokrácia

Demokratieprinzip (N.) demokrácia elve

Demokratin (F.) demokrata (Sb.)

demokratisch demokrata (Adj.)

Demonstrant (M.) tüntető

Demonstrantin (F.) tüntető

Demonstration (F.) tüntetés, demonstrálás, demonstráció

demonstrativ demonstratív, tüntető

demonstrieren igazolni, demonstrálni, tüntetni

Demoskopie (F.) demoszkópia, közvéleménykutatás

Denkmal (N.) emlék, síremlék

Denkmalschutz (M.) műemlékvédelem

Denunziant (M.) feljelentő, denunciáns

Denunziantin (F.) feljelentő, denunciáns

Denunziation (F.) feljelentés, besúgás, denunciació

denunzieren denunciació, feljelentni

- Departement (N.)** kerület, megye
Deponie (F.) raktározás
deponieren letétbe helyezni, őrizetbe adni, deponálni
Deportation (F.) deportáció, deportálás, elhurcolás
deportieren deportálni, száműzni, elhurcolni
Depositen (N.Pl.) letétek
Depositenzertifikat (N.) letéti bizonylat
Depositum (N.) letét
depositum (N.) irregulare (lat.) (unregelmäßige Verwahrung) szabálytalan megőrzés
Depot (N.) raktár, telep, letét
Depotgeschäft (N.) letéti ügylet
Depotgesetz (N.) letéttörvény
Deputat (N.) járandóság, illetmény, deputátum
Deputation (F.) küldöttség, deputáció
Deputierte (F.) képviselő, küldött
Deputierter (M.) képviselő, küldött
deregulieren deregulálni
Deregulierung (F.) dereguláció
Dereliktion (F.) derelikció, tulajdon felhagyása
derelinquieren derelinkválni
Derivat (N.) származék, derivátum
derivativ származékos, derivált
derivativer Eigentumserwerb (M.) származékos tulajdonszerzés
Derogation (F.) csorbítás, korlátozás, felfüggesztés, derogáció, derogálás
derogieren csorbítani, korlátozni, felfüggeszteni, derogálni
Deserteur (M.) szökevény, dezertőr
Deserteurin (F.) szökevény, dezertőr
desertieren dezertálni, megszökni
Designation (F.) kinevezés, kijelölés, dezináció, dezinálás
designieren dezinálni, kinevezni, kijelölni
deskriptiv leíró, deskriptív, körülíró
deskriptives Tatbestandsmerkmal (N.) deskriptív tényállási ismertetőjel
Despot (M.) despota, zsarnok
Despotie (F.) zsarnokság
Despotin (F.) despota, zsarnoknő
despotisch zsarnoki, despotikus
Destinatär (M.) átvevő, címzett
Destinatärin (F.) átvevő, címzett
Deszendent (M.) leszármazó, utód
Deszendentin (F.) leszármazó, utód
Deszendenz (F.) leszármazás
Deszendenz (F.) (Abstammung) leszármazás
detachiert kirendelt, külső
detachierte Kammer (F.) kirendelt tanács, külső tanács
Detektiv (M.) detektív, nyomozó
Detektivin (F.) detektív, nyomozó
Detektor (M.) detektor
Deutsche (F.) német nő
Deutsche Demokratische Republik (F.) (DDR) német demokratikus köztársaság
Deutsche Welle (F.) német hullám
Deutscher (M.) német
Deutscher Gewerkschaftsbund (M.) (DGB) Német Szakszervezeti Szövetség
Deutsches Reich (N.) német birodalom
Deutschland (N.) Németország
Deutschlandvertrag (M.) Német Külön-szerződés
Devise (F.) jelige, jelmondat, deviza
Devisen (F.Pl.) devizák
Devisenmarkt (M.) devizapiac
Devisenreserve (F.) devizatartalék
Devolution (F.) átháramlás, átszállás, devolúció, áthárítás
Devolutionsrecht (N.) áthárítási jog
Devolutiveffekt (M.) fellebbviteli hatály, devolutív hatály
Dezentralisation (F.) decentralizáció
dezentralisieren decentralizálni
Dezernat (N.) ügykör, hatáskör, referatúra
Dezernent (M.) ügyintéző, előadó
Dezernentin (F.) ügyintéző, előadó
DGB (M.) (Deutscher Gewerkschaftsbund) Német Szakszervezeti Szövetség
Diakon (M.) diakónus, segédlelkész
Diakonin (F.) diakónus, segédlelkész
Diakonisse (F.) diakonissza
Diät (F.) diéta
Diäten (F.Pl.) parlamenti képviselők költségtérítése és napidíja
Dichotomie (F.) dichotómia, kettősség
Dieb (M.) tolvaj
Diebin (F.) tolvaj
Diebstahl (M.) lopás
dienen szolgálni
dienendes Grundstück (N.) szolgáló telek
Diener (M.) szolga
Dienerin (F.) szolgáló
Dienst (M.) szolgálat, szolgáltatás, juttatás
Dienstalter (N.) szolgálati idő
Dienstaufsicht (F.) szolgálati felügyelet

Dienstaufsichtsbeschwerde (F.) felügye-
leti panasz

Dienstbarkeit (F.) szolgáalom

Dienstbezug (M.) szolgálati illetmény

Dienstbote (M.) cseléd, szolgáló

Dienstbotin (F.) cseléd, szolgáló

Diensteid (M.) szolgálati eskü, hivatali
eskü, katonai eskü

Diensterfindung (F.) szolgálati találmány

Dienstflucht (F.) szolgálatkerülés

Dienstgeheimnis (N.) szolgálati titok,
hivatali titok

Dienstgrad (M.) rendfokozat

Dienstherr (M.) munkaadó, felettes

Dienstherrin (F.) munkaadó, felettes

Dienstleistung (F.) szolgáltatás, szolgálá-
lattétel, szogálat

Dienstleistungsfreiheit (F.) szolgáltatás
szabadsága

Dienstleistungsmarke (F.) szolgáltatás
ismertetőjele

dienstlich szolgálati, hivatalos

Dienstrecht (N.) szolgálati jog

Dienstsiegel (N.) hivatalos pecsét

Dienststelle (F.) szolgálati hely, alkalmazás
helye

Dienstvereinbarung (F.) szolgálati me-
gállapodás

Dienstvergehen (N.) szolgálati vétség,
fegyelmi vétség, hivatali vétség

Dienstverhältnis (N.) szolgálati viszony

Dienstverschaffung (F.) szolgáltatás
biztosítása harmadik személy által

Dienstverschaffungsvertrag (M.) szolgálati
szerződés

Dienstvertrag (M.) szolgálati szerződés

Dienstvorgesetzte (F.) szolgálati felettes

Dienstvorgesetzter (M.) szolgálati felettes

Dienstweg (M.) szolgálati út

Dienstzeit (F.) szolgálati idő

Dietrich (M.) tolvajkulcs

diffamieren megrágalmazni, meghurcolni,
diffamálni

Diffamierung (F.) megrágalmazás, diffamálás

Differenz (F.) differencia, különbség

Differenzgeschäft (N.) különbözeti vétel,
különözeti ügylet

differenzieren megkülönböztetni, külön-
választani, differenciálni

Differenzierung (F.) megkülönböztetés,
különbségtétel, differenciálás

Differenzierungsklausel (F.) megkü-
lönöztető záradék

differieren differálni, különbözni

Digesten (Pl.) digesták

Diktator (M.) diktátor

Diktatorin (F.) diktátor

Diktatur (F.) diktatúra, önkényuralom

dilatorisch halasztó, dilatórius

dilatorische Einrede (F.) dilatórius
kifogás, halasztó hatályú kifogás

Ding (N.) dolog, holmi, üggy

dinglich dologi

dingliche Belastung (F.) dologi teher

dingliches Recht (N.) dologi jog

Diözese (F.) egyházmegye, egyházkerület

Diplom (N.) diploma, oklevél, okirat

Diplomat (M.) diplomata

Diplomatie (F.) diplomácia, diplomáciai
testület

Diplomatik (F.) diplomatika, okmánytan

Diplomatin (F.) női diplomata

diplomatisch diplomáciai

diplomatische Beziehung (F.) diplomáciai
viszony, diplomáciai kapcsolat

Diplom-Wirtschaftsjurist (M.) diplomás
gazdasági jogász

Diplom-Wirtschaftsjuristin (F.) diplomás
gazdasági jogász

direkt egyenes, közvetlen, direkt

direkte Stellvertretung (F.) közvetlen
képviselő

direkte Steuer (F.) egyenes adók

direkter Vorsatz (M.) egyenes szándék

Direkterwerb (M.) közvetlen szerzés,
közvetlen megszerzés

Direktion (F.) irány, útmutatás, irányítás,
igazgatás

Direktionsrecht (N.) utasítási jog

Direktive (F.) utasítás, útmutatás, irányelv,
direktiva

Direktmandat (N.) közvetlen mandátum

Direktor (M.) igazgató

Direktorin (F.) igazgató

Direktversicherung (F.) munkaadó által
kötött életbiztosítás

Dirne (F.) szajha, utcanő, szolgáló

Disagio (N.) diszázsio

Diskont (M.) leszámítolás, diszkont

diskontieren leszámítolni, diszkontálni

Diskontsatz (M.) leszámítolási kamatláb,
diszkontláb

diskriminieren diszkriminálni, megkülönböztetni

Diskriminierung (F.) diszkrimináció, megkülönböztetés

Dispens (M.) felmentés, diszpenzáció, felmentvény

dispensieren felmenteni, feloldani, diszpenzálni

disponieren rendelkezni, intézkedni, diszponálni

Disposition (F.) diszpozíció, rendelkezés, intézkedés

Dispositionsmaxime (F.) rendelkezési elv

dispositiv diszpozitív, megengedő

dispositives Recht (N.) diszpozitív jog, megengedő jog

Disput (M.) vita, disputa

Disputation (F.) vita, vitázás, vitatkozás, disputáció

Dissens (M.) véleménykülönbség

Dissertation (F.) disszertáció, értekezés

Dissident (M.) hitehagyott, másként gondolkodó, disszidens

Dissidentin (F.) hitehagyott, másként gondolkodó, disszidens

distinguieren disztingválni, pontosan megkülönböztetni

Distinktion (F.) megkülönböztetés, szétválasztás, disztinkció, kitüntetés

Distrikt (M.) kerület, körzet

Disziplin (F.) fegyelem, disziplína, fegyelmezetség

Disziplinargericht (N.) fegyelmi bíróság

disziplinarisch fegyelemmel kapcsolatos, fegyelmi, szigorú

Disziplinarmaßnahme (F.) fegyelmi rendszabály, fegyelmi intézkedés

Disziplinarrecht (N.) fegyelmezési rendtartás

Disziplinarverfahren (N.) fegyelmi eljárás

Diversion (F.) diverzió, eltérés, elhajlás

Dividende (F.) osztalék

dividieren osztani

Division (F.) osztás, hadosztály

DNA-Analyse (F.) DNA-Analízis

Dogma (N.) dogma

Dogmatik (F.) dogmatika

Doktor (M.) doktor

Doktorand (M.) doktorjelölt, szigorló, doktorandus

Doktorandin (F.) doktorjelölt

Doktorgrad (M.) doktori fokozat

Doktorin (F.) doktornő

Doktorprüfung (F.) doktori szigorlat, doktori vizsga

Doktrin (F.) doktrína, tan

Dokument (N.) dokumentum, okmány, okirat

Dokumentenakkreditiv (N.) okmányos akkreditív

Dokumentenkette (F.) dokumentumlánc

dolmetschen tolmácsolni

Dolmetscher (M.) tolmács

Dolmetscherin (F.) tolmácsnő

dolos csalárd, dolózus, szándékos

dolus (M.) (lat.) (Vorsatz) szándék, dolus (lat.)

dolus (M.) directus (lat.) közvetlen szándék

dolus (M.) eventualis (lat.) eshetőleges szándék

dolus (M.) generalis (lat.) általános szándék

dolus (M.) indirectus (lat.) közvetett szándék

dolus (M.) malus (lat.) megtévesztés

dolus (M.) subsequens (lat.) utólagos szándék

Dom (M.) székesegyház, dóm

domain (F.) internetcím

Domäne (F.) szakterület, koronauradalom, uradalom, domén

Domkapitel (N.) káptalan, székeskáptalan

Doping (N.) dopping

Doppel- páros, kettős (Adj.)

Doppelbesteuerung (F.) kettős adóztatás

Doppelehe (F.) kettősházasság, bigámia

Doppelname (M.) kettős név

Doppelstaatsangehörigkeit (F.) kettős állampolgárság

doppelt kettős (Adj.), kétszeres, dupla

Doppelversicherung (F.) kettős biztosítás

Dossier (N.) iratgyűjtő, dosszié

Dotation (F.) javadalmazás, ellátmány, hozomány, államsegély, dotáció, dotálás

dotieren juttatni, dotálni, javadalmazni

Doyen (M.) (franz.) doyen

Doyenin (F.) doyen

Dozent (M.) főiskolai tanár, docens

Dozentin (F.) főiskolai tanárnő, docensnő

drakonisch drákói, nagyon szigorú

Drang (M.) tolongás, tömeg, kínlódás, unszolás, sürgetés

Draufgabe (F.) ráadás, foglaló, felpénz

drei három

Dreieck (N.) háromszög

Dreiecksverhältnis (N.) hármas szereplős jogviszony, három szereplős jogviszony
Drei-Elemente-Lehre (F.) államhatalom hármas felosztásának elve
Dreifelderwirtschaft (F.) háromnyomásos gazdálkodás
Dreiklassenwahlrecht (N.) adózó csoportok szerinti választójog
Dreißigster (M.) harminc nap joga
dringend sürgős
dringlich sürgős
 dritte harmadik (Num. Ord.)
Dritte (F.) harmadik (Sb.)
Dritter (M.) harmadik (Sb.)
Drittland (N.) harmadik ország
Drittorganschaft (F.) külön szerv vagy személy által vezetett hatóság, harmadik szerv vagy személy által vezetett társaság
Drittschaden (M.) harmadik személynél szerződő félnél beálló kár
Drittschadensliquidation (F.) harmadik személynél bekövetkező kár érvényesítése a szerződő fél részéről
Drittschuldner (M.) foglалás adósának adósa, zálogolás adósának adósa
Drittschuldnerin (F.) foglалás adósának adósa, zálogolás adósának adósa
Drittschutz (M.) harmadik személy védelme
Dritt widerspruchsklage (F.) igényper
Drittwirkung (F.) kihatás harmadik személyre
Drittzueignung (F.) harmadik személy javára történő eltulajdonítás
Droge (F.) kábítószer, drog
Drohbrief (M.) fenyegető levél
drohen fenyegetni
drohend fenyegető
Drohung (F.) fenyegetés
Drohung (F.) mit Gewalt erőszakkal történő fenyegetés
Druck (M.) nyomás, szorítás
drucken nyomni
Drucksache (F.) nyomtatvány
Druckschrift (F.) nyomtatvány
Druckwerk (N.) nyomdatermék
Dualismus (M.) dualizmus, kettősség
dualistisch dualista, dualisztikus, kettős
Duell (N.) párbaj, párviadal
dulden tűrni, elviselni
Duldung (F.) tűrés, elviselés
Duldungsvollmacht (F.) megbízás nélküli

de a képviselt tudomásával történő képviselet
Dumping (N.) dömping
dunkel sötét, homályos
Dunkelfeld (N.) sötét terület
Dunkelziffer (F.) fel nem derített tények száma, fel nem derített bűncselekmények aránya
Duplik (F.) duplika, viszonzválasz
Duplikat (N.) duplikátum, másodpéldány
durchführen végrehajtani, megvalósítani, véghezvinni
Durchführung (F.) végrehajtás, megvalósítás
Durchführungsverordnung (F.) végrehajtási rendelet
Durchgang (M.) átjárás
durchgehen átjárni
durchgreifen keresztülnyúlni, áthatni
Durchgriff (M.) áthatás
Durchgriffshaftung (F.) jogi személy tagjainak személyes felelőssége kivételes esetben
durchschneiden kettévágni, átszelni
Durchschnitt (M.) átlag
durchschnittlich átlagos
Durchschnittsmensch (M.) átlagember
durchsuchen átkutatni, megmotozni
Durchsuchung (F.) átkutatás, motozás
dürftig szűkös, nyomorúságos, szegényes, silány
Dürftigkeit (F.) nyomorúság, szükség
Dürftigkeitseinrede (F.) szűkös mennyiségű hagyatéokra vonatkozó kifogás
dynamisch dinamikus, dinamikai
dynamische Rente (F.) dinamikus járadék
Dynastie (F.) dinasztia

E

e. V. (M.) (eingetragener Verein) bejegyzett egyesület
ebenbürtig egyenrangú
Ebenbürtigkeit (F.) egyenrangúság
Ebene (F.) alföld, síkság
echt igaz, valódi, eredeti (Adj.)
echte Urkunde (F.) eredeti okirat, valódi okirat
echtes Unterlassungsdelikt (N.) valódi mulasztásos bűncselekmény
Echtheit (F.) valódiság, hitelesség, eredetiség

Ecke (F.) sarok, szeglet
Ecklohn (M.) iránybér
e-commerce (M.) (engl.) elektronikus úton lebonyolított kereskedelem, e-kereskedelem
ECU (M.) (European Currency Unit) ECU (európai elszámolási egység), európai elszámolási valuta
edel nemes
Edikt (N.) rendelet, ediktum, hirdetmény
Ediktalztation (F.) hirdetményi idézés
Edition (F.) kiadás, kiadó
Editionspflicht (F.) kötelezettség okirat felmutatására
EDV (F.) (elektronische Datenverarbeitung) elektronikus adatfeldolgozás
Effekt (M.) hatás
Effekten (M.Pl.) értékpapírok, ingóságok, készáru
effektiv effektív, tényleges, valóságos
Effektivklausel (F.) effektivitási záradék
Effizienz (F.) hatékonyság, hatásosság
EG (F.) (Europäische Gemeinschaft) EK (Európai Közösség)
Ehe (F.) házasság
Eheaufhebung (F.) házasság érvénytelenítése
ehebrechen házasságtörést elkövetni
Ehebrecher (M.) házasságtörő (Sb.)
Ehebrecherin (F.) házasságtörő (Sb.)
ehebrecherisch házasságtörő (Adj.)
Ehebruch (M.) házasságtörés
Ehefähigkeit (F.) házasságkötési képesség
Ehefrau (F.) feleség, asszony, hitves
Ehegatte (M.) házastárs, férj
Ehegattenerbrecht (N.) házastársak közötti örökösödési jog
Ehegattensplitting (N.) házastársakra vonatkozó kedvező adóügyi szabályozás
Ehegattenunterhalt (M.) házastársat megillető tartásdíj
Ehegattin (F.) feleség, asszony, hitves
Ehegesetz (N.) házassági törvény
Ehegüterrecht (N.) házastársi vagyonjog
Ehehindernis (N.) házassági akadály
ehelich házassági, házastársi
eheliche Lebensgemeinschaft (F.) házastársi életközösség
ehelichen feleségül venni, férjhez menni
Ehelicherklärung (F.) házasságból születettnek nyilvánítás
Ehelichkeit (F.) házasságból születés

Ehelichkeitsanfechtung (F.) házasság megtámadása
Ehelichkeitserklärung (F.) házasságból születettnek nyilvánítás
Ehemann (M.) férj, nős férfi
ehemündig házasságkötés szempontjából cselekvőképes
Ehemündigkeit (F.) házasságkötéshez megkívánt életkor betöltése, házasságkötési cselekvőképesség
Ehename (M.) családi név, családnév
Ehenichtigkeit (F.) házasság semmissége
Eheprozess (M.) házassági per
Eherecht (N.) házassági jog
Ehescheidung (F.) házasság felbontása, életközösség megszüntetése, válás
Eheschließung (F.) házasságkötés
Ehestörung (F.) házasságot sértő beavatkozás
Eheverbot (N.) házassági tilalom
Eheverfehlung (F.) házastársi kötelekek megsértése
Ehevermittler (M.) házasságközvetítő
Ehevermittlerin (F.) házasságközvetítő
Ehevermittlung (F.) házasságközvetítés
Ehevertrag (M.) házassági szerződés
Ehre (F.) becsület, tisztesség
Ehrenamt (N.) tiszteletbeli hivatal, nobile officium (lat.)
ehrenamtlich tiszteletbeli
Ehrenbeamter (M.) tiszteletbeli hivatalnok
Ehrenbeamtin (F.) tiszteletbeli hivatalnok
Ehrendoktor (M.) tiszteletbeli doktor, díszdoktor
Ehrendoktorin (F.) tiszteletbeli doktor, díszdoktor
Ehrengericht (N.) becsületbíróság
Ehrenrecht (N.) politikai jog
Ehrenstrafe (F.) becsületbüntetés
Ehrenwort (N.) becsületszó
Ehrverletzung (F.) becsületsértés
eichen hitelesíteni
Eid (M.) eskü
eidesmündig esküérett
Eidesmündigkeit (F.) esküérettség
eidesstattlich eskü helyetti, esküt helyettesítő
eidesstattliche Versicherung (F.) esküt pótló nyilatkozat
Eifersucht (F.) féltékenység
eifersüchtig féltékeny

eigen saját, tulajdon

Eigenbedarf (M.) saját szükséglet, személyes szükséglet

Eigenbesitz (M.) saját birtok, tulajdonbirtok

Eigenbesitzer (M.) saját jogcímen birtokos

Eigenbesitzerin (F.) saját jogcímen birtokos

Eigenbetrieb (M.) saját üzem

eigener Wirkungskreis (M.) saját hatáskör

eigenes Kapital saját tőke

Eigengeschäftsführung (F.) saját üzletvezetés

eigenhändig saját kezű

Eigenhändler (M.) egyedül jogosított

Eigenhändlerin (F.) egyedül jogosított

Eigenheim (N.) saját tulajdonú ház, saját tulajdonú ingatlan

Eigenjagdbezirk (M.) saját tulajdonú vadászterület, magán vadászterület

Eigenkapital (N.) saját tőke

Eigenmacht (F.) önhatalom

Eigenname (M.) tulajdonnév

Eigenschaft (F.) tulajdonság, minőség, sajátság

Eigentum (N.) tulajdon

Eigentümer (M.) tulajdonos, jogbirtokos

Eigentümergrundschuld (F.) tulajdoni telekadósság

Eigentümerhypothek (F.) tulajdonosi jelzálogjog

Eigentümerin (F.) tulajdonosnő

Eigentumsaufgabe (F.) tulajdoni lemondás, derelikció, tulajdon felhagyása

Eigentumserwerb (M.) tulajdonszerzés

Eigentumsherausgabeanspruch (M.) tulajdoni kereset, tulajdon kiadására irányuló kereset

Eigentumsstörung (F.) tulajdonháborítás

Eigentumsübertragung (F.) tulajdonát ruházás

Eigentumsverlust (M.) tulajdon elvesztés

Eigentumsvermutung (F.) tulajdoni vélelem

Eigentumsvorbehalt (M.) tulajdonfenntartás, tulajdonjog fenntartása

Eigentumswohnung (F.) öröklakás

eigen tartozni

Eignung (F.) alkalmasság, arravalóság, rátermettség

ein egy

einantworten átadni, bíróilag átadni

Einbahn (F.) egyirányú utca

Einbahnstraße (F.) egyirányú utca

einbehalten visszatartani

einbenennen nevére venni

Einbenennung (F.) névrevétel

einberufen összehívni, behívni

einbeziehen hozzávenni, bevonni, beszámítani

Einbeziehung (F.) beszámítás, bevonás

einbrechen betörni

Einbrecher (M.) betörő

Einbrecherin (F.) betörő

einbringen behozni, beszállítani, helyrehozni

Einbringung (F.) behozás, beszállítás, bevitel

Einbruch (M.) betörés

Einbruchsdiebstahl (M.) betöréses lopás

einbürgern honosítani, állampolgárságot megadni

Einbürgerung (F.) honosítás, állampolgárság megadása

eindringen behatolni, benyomulni

Einfuhr (F.) behozatal, bevitel, import

einführen bevezetni, meghonosítani, importálni

Einführung (F.) bevezetés, meghonosítás, behozatal, bevitel, import

Einführungsgesetz (N.) életbeléptető törvény

Eingabe (F.) beadás, benyújtás, kérelem

Eingang (M.) bejárat, kezdet, beérkezés, érkezés

eingeben beadni, benyújtani, beírni

eingehen befutni, befolyjni, érkezni

Eingehungsbetrug (M.) csalás szerződéses kötelezettségre vonatkozóan

eingetragen bejegyzett, lajstromozott

eingetragene Genossenschaft (F.) bejegyzett szövetkezet

eingetragener Verein (M.) (e. V.) bejegyzett egyesület

eingreifen beynyúlni, beavatkozni, közbelépni

Eingriff (M.) beavatkozás, közbelépés

Eingriffskondiktion (F.) jogalap nélküli gazdagodás egyéb módon

Eingriffsverwaltung (F.) beavatkozó hatósági igazgatási

einhalten betartani, megtartani

Einhaltung (F.) betartás, megtartás

einheimisch hazai, honi, belföldi

Einheit (F.) egység

einheitlich egységes, szabványos

Einheitliche Europäische Akte (F.) Egységes Európai Akta
einheitliches Gesetz (N.) egységes törvény
einheitliches Kaufrecht (N.) egységes vételi jog
Einheitsstrafe (F.) egységes büntetés
Einheitswert (M.) egységes adóérték, egységérték
einig egységes, egyetértő
einigen egyesíteni, egyetérteni
Einigung (F.) egyetértés, egyezség, megegyezés
Einigungsmangel (M.) egyetértés hiánya, megegyezés hiánya
Einigungsstelle (F.) üzemi egyeztető bizottság
Einigungsvertrag (M.) egyezségi szerződés
Einkammersystem (N.) egykamarás rendszer
Einkauf (M.) vásárlás, vétel
einkaufen vásárolni
Einkaufskommission (F.) vételi bizomány
Einkaufspreis (M.) vételár, befizetés
einklagen bepanaszolni, követelést peresíteni
Einkommen (N.) bevétel, jövedelem
Einkommensteuer (F.) jövedelemadó
Einkommensteuergesetz (N.) jövedelemadó törvény
Einkunft (F.) jövedelem
einladen meghívni, berakni, berakodni
Einladung (F.) meghívás, berakás, berakodás
Einlage (F.) betét, melléklet
einlassen beereszteni, perbebocsátkozni
Einlassung (F.) perbebocsátkozás, perfelvétel
Einlassungsfrist (F.) keresetlevél kézbesítése és az első tárgyalás közötti időtartam
einlegen behelyezni, berakni, benyújtani, betenni
Einleger (M.) betevő, berakó, befektető
Einlegerin (F.) betevő, berakó, befektető
einliefern beszállítani, beszolgáltatni
Einmanngesellschaft (F.) egyszemélyes társaság
einmischen beavatkozni, beleszólni
Einmischung (F.) beavatkozás, beleszólás
Einnahme (F.) beszédés, bevétel
einnehmen bevenni, beszédni
einräumen berendezni, elhelyezni, elismerni
Einrede (F.) ellenvetés, beleszólás, kifogás
einreichen benyújtani, beadni
einreisen beutazni

einrichten berendezni, felszerelni
Einrichtung (F.) felszerelés, intézmény, berendezés
einschlägig vonatkozó, idevágó
einschließen bezárni, elzárni, belefoglalni, beleértetni
Einschließung (F.) bezárás, elzárás, államfogház
einschränken elkeríteni, korlátozni
Einschränkung (F.) elkerítés, takarékosság, megszorítás
einschreiben beírni, bejegyezni
Einschreiben (N.) ajánlott küldemény
einschreiten beleavatkozni, közbelépni, eljárni
Einschreiten (N.) beavatkozás
einsehen belátni, megtekinteni, betekinteni, átnézni
einseitig egyoldalú, egyoldali
einseitig verpflichtend egyoldalú kötelező
einseitiges Rechtsgeschäft (N.) egyoldalú jogügylet
einsetzen betenni, berakni, beiktatni, behelyezni
Einsetzung (F.) beiktatás, berakás, behelyezés
Einsicht (F.) bepillantás, betekintés, belátás
einsichtsfähig belátó
Einsichtsfähigkeit (F.) belátási képesség
einsperren bezárni, elzárni, bebörtönözni
Einsperren (N.) bezárás, elzárás, bebörtönzés
Einspruch (M.) ellenvetés, tiltakozás, óvás
Einspruchsgesetz (N.) ellentmondási törvény
einstehen jótállni
einstellen elhelyezni, beállítani, megszüntetni
Einstellung (F.) beállítás, beállítottság, megszüntetés
Einstellungsbeschluss (M.) megszüntető végzés
einstweilig ideiglenes
einstweilige Anordnung (F.) ideiglenes rendelkezés
einstweilige Verfügung (F.) ideiglenes intézkedés
einstweiliger Ruhestand (M.) ideiglenes nyugállomány
Eintrag (M.) beírás, tétel, bejegyzés, beírás
eintragen bejegyezni, beírni

Eintragung (F.) bejegyzés
Eintragungsbewilligung (F.) bejegyzési engedély
Eintragungsfähigkeit (F.) bejegyezhetőség
eintreiben behajtani
eintreten bekövetkezni, belépni
Eintritt (M.) belépés
Eintrittsrecht (N.) belépési jog
einverleiben bekebelezni, annectálni
Einverleibung (F.) bekebelezés, annexió
Einvernahme (F.) kihallgatás
einvernehmen kihallgatni
Einvernehmen (N.) egyetértés
einverstanden egyetértő
Einverständnis (N.) egyetértés, megegyezés
Einwand (M.) ellenvetés, kifogás
Einwanderer (M.) bevándorló
Einwandererin (F.) bevándorló
einwandern bevándorolni
Einwanderung (F.) bevándorlás, beköltözés
einweisen bevezetni, beutalni
Einweisung (F.) beutalás
einwenden ellenvetni, kifogásolni
Einwendung (F.) ellenvetés, ellentmondás, kifogás
einwilligen beleegyezni, hozzájárulni
Einwilligung (F.) beleegyezés, hozzájárulás
einwirken befolyásolni, hatást gyakorolni
Einwirkung (F.) hatás, behatás, befolyás
Einwohner (M.) lakos, lakó
Einwohnerin (F.) lakos, lakó
einzahlen befizetni
Einzahlung (F.) befizetés
Einzelhaft (F.) magánzárka, magánelzárás
Einzelhandel (M.) kiskereskedelem
Einzelhändler (M.) kiskereskedő
Einzelhändlerin (F.) kiskereskedő
Einzelkauffrau (F.) egyéni cégtulajdonos
Einzelkaufmann (M.) egyéni cégtulajdonos
einzel egyes, magányos
Einzelrechtsnachfolge (F.) egyéni jogutódlás, egyedi jogutódlás
Einzelrichter (M.) egyesbíró
Einzelvollmacht (F.) egyedüli meghatalmazás, egyedi meghatalmazás
einziehen behúzni, bevonni, beszedni
Einziehung (F.) behajtás, elkobzás, inkasszó
Einziehungsermächtigung (F.) behajtási meghatalmazás, behajtási megbízás
Einziehungsverfahren (N.) behajtási eljárás
Eisenbahn (F.) vasút

elektrisch villamos, elektromos
Elektrizität (F.) villamosság, elektromosság
elektronisch elektronikus
elektronische Datenverarbeitung (F.) (EDV) elektromos adatfeldolgozás
Elter (M. bzw. F.) szülő
elterlich szülői
elterliche Gewalt (F.) szülői hatalom, szülői felügyelet
elterliche Sorge (F.) szülői gondviselés
Eltern (Pl.) szülők
Elternzeit (F.) szülői idő
E-Mail (N.) e-mail, elektronikus posta
Emanzipation (F.) felmentés, felszabadítás, egyenjogúság, emancipáció
emanzipieren emancipálni, egyenjogúvá tenni, felszabadítani
Embargo (N.) embargó, zárlat
Embryo (M.) embrió, magzat
emeritieren emeritálni, nyugdíjazni
Emeritierung (F.) emeritáció, nyugdíjazás
Emigrant (M.) emigráns, kivándorló
Emigrantin (F.) emigráns, kivándorló
Emigration (F.) emigráció, kivándorlás
emigrieren emigrálni, kivándorolni
Emission (F.) emisszió, kibocsátás
emittieren emittálni, kibocsátani
Empfang (M.) vétel, elfogadás
empfangen (V.) kapni, megkapni, átvenni, fogadni, elfogadni
Empfänger (M.) átvevő, címzett, fogadó, elfogadó
Empfängerhorizont (M.) átvevő szemszöge, címzett szemszöge
Empfängerin (F.) átvevő, címzett, fogadó, elfogadó
Empfängnis (F.) fogantatás
Empfängnisverhütung (F.) fogamzásgátlás
Empfängniszeit (F.) fogamzási idő
empfangsbedürftig elfogadáshoz kötött, elfogadásra szoruló
Empfangsbedürftigkeit (F.) elfogadáshoz kötöttség
empfehlen ajánlani
Empfehlung (F.) ajánlás, ajánlólevél
Ende (N.) vég
Endurteil (N.) végítélet
Energie (F.) energia
Energieentziehung (F.) energialopás, áramlopás
Energierecht (N.) energiajog

- Energieversorgungsunternehmen (N.)** energiaközmű
- England (N.)** Anglia
- Enkel (M.)** unoka
- Enkelin (F.)** unoka, leányunoka
- Enklave (F.)** enkláve
- Enquête (F.)** ankét, parlament felülvizsgálati joga
- Enquêtekommission (F.)** ankétbizottság, felülvizsgálati bizottság
- Enquêterecht (N.)** ankétjog, felülvizsgálati jog
- Entdeckung** felfedezés
- enteignen** kisajátítani
- Enteignung (F.)** kisajátítás
- enteignungsgleicher Eingriff (M.)** kisajátításhoz hasonló beavatkozás
- enterben** kitagadni
- Enterbung (F.)** kitagadás
- entfalten** kibontani, kifejleszteni
- Entfaltung (F.)** kibontás, kifejlesztés
- entfernen** eltávolítani, távozni, eltávolodni
- Entfernung (F.)** távolság, eltávolítás, eltávozás
- entfremden** elidegeníteni, eltulajdonítani
- Entfremdung (F.)** elidegenedés, eltulajdonítás
- entführen** elragadni, megszőktetni, elrabolni
- Entführer (M.)** emberrabló, megszőktető
- Entführerin (F.)** emberrabló, megszőktető
- Entführung (F.)** emberrablás, megszőktetés
- entgangen** elmaradt
- entgangener Gewinn (M.)** elmaradt haszon
- entgehen** kikerülni, elmaradni
- Entgelt (N.)** díjazás, fizetés, ellenszolgáltatás
- entgelten** megfizetni, meglakolni
- Entgeltfortzahlung (F.)** folyamatos bérfizetés
- Entgeltfortzahlungsgesetz (N.)** folyamatos bérfizetéséről szóló törvény
- entgeltlich** visszterhes
- Entgeltlichkeit (F.)** visszterhesség
- enthaften** szabadlábra helyezni, szabadon bocsátani, felelősségtől felmentni
- Enthaftung (F.)** szabadlábra helyezés, szabadon bocsátás, felelősségtől való felmentés, felelősség alóli felmentés
- enthalten (V.)** tartalmazni
- Enthaltung (F.)** tartalmazás
- enthaupten** lefejezni
- Enthauptung (F.)** lefejezés, fővétel
- entkolonialisieren** dekolonizálni
- Entkolonialisierung (F.)** dekolonizálás
- entlassen (Adj.)** elengedett, elbocsátott
- entlassen (V.)** elengedni, elbocsátani, felmenteni, leszerelni
- Entlassung (F.)** elengedés, elbocsátás, felmentés
- entlasten** felmenteni, mentesíteni, jóváírni
- Entlastung (F.)** felmentvény, mentesítés
- Entlastungsbeweis (M.)** felmentő bizonyíték
- entleihen** kölcsönvenni, kölcsönkérni
- entmündigen** önjogúságától megfosztani
- Entmündigung (F.)** gyámság alá helyezés, gondnokság alá helyezés
- Entnahme (F.)** elvétel
- entnazifizieren** náciatalanítani
- Entnazifizierung (F.)** náciatalanítás
- entnehmen** elvenni
- entschädigen** kárpótolni
- Entschädigung (F.)** kárpótlás
- Entscheid (M.)** döntés, határozat, döntvény
- entscheiden** eldönteni, dönteni, határozni
- Entscheidung (F.)** döntés, határozat, döntvény
- Entscheidung nach Lage der Akten (F.)** döntés az iratok alapján
- Entscheidungsgrund (M.)** döntő ok, döntés alapja
- Entscheidungssammlung (F.)** határozatgyűjtemény
- entscheidungsunfähige Geschworene (M. Pl. bzw. F.Pl.)** határozatképtelen esküdtek
- entscheidungsunfähiger Geschworener (M.)** határozatképtelen esküdt
- entschließen (sich entschließen)** elhatározni magát
- Entschließung (F.)** elhatározás
- Entschluss (M.)** határozat, döntés
- entschuldigen** megbocsátani, mentesíteni
- entschuldigender Notstand (M.)** felmentő végszükség
- Entschuldigung (F.)** mentség, kimentés, igazolás
- Entschuldigungsgrund (M.)** mentő ok, kimentési ok
- entsorgen** eltakarítani, szeméttől megtisztítani
- Entsorgung (F.)** eltakarítás, szeméttől való megtisztítás
- entwenden** elvonni, eltulajdonítani

Entwendung (F.) elvonás, eltulajdonítás
entweren birtokot feladni hibás teljesítéskor
entwerfen tervezni
entwickeln fejleszteni, kidolgozni, előhívni
Entwicklung (F.) fejlesztés, előhívás, kidolgozás
entwidmen hatóságilag megszüntetni nyilvános jelleget
Entwidmung (F.) nyilvános jelleg megszüntetési hatósági úton
Entwurf (M.) terv, tervezet
entziehen elhúzni, megvonni, elvonni
Entziehung (F.) megvonás, elvonás
Entziehungsanstalt (F.) elvonó intézet
Entzug (M.) megvonás, elvonás
Enumeration (F.) enumeráció, felsorolás
enumerativ taxatív, enumeratív, felsoroló
Enzyklika (F.) pápai körlevél, enciklika
Enzyklopädie (F.) enciklopédia, lexikon
equitymäßig (equitymäßig im anglo-amerikanischen Recht) mérlegelés szerint
Erbanfall (M.) örökösödés, örökség átszállása
Erbaugleich (M.) örökség pótlása
Erbbaurecht (N.) építményi jog, örökbérleti jog
Erbbauzins (M.) építménybér
erbbiologisch öröklésbiológiai
erbbiologisches Gutachten (N.) öröklésbiológiai szakvélemény
Erbe (M.) örökös
Erbe (N.) örökség, hagyaték
Erbeinsetzung (F.) örökösnevezés
erben örökölni
Erbengemeinschaft (F.) örökösársak közössége
Erbenhaftung (F.) örökös felelőssége
Erbersatzanspruch (M.) örökség pótlására vonatkozó jogigény
Erbfall (M.) örökhagyó halála
Erbfolge (F.) öröklés, jogutódlás a hagyatékban
Erbin (F.) örökös
Erblasser (M.) örökhagyó
Erblasserin (F.) örökhagyó
erblich örökölhető, örökölt, örökletes
Erbpacht (F.) örökhaszonbérlet
Erbrecht (N.) örökösödési jog, öröklési jog
Erbschaft (F.) örökség, hagyaték
Erbschaftsanspruch (M.) öröklési igény
Erbschaftsbesitzer (M.) örökségi birtokos

Erbschaftsbesitzerin (F.) örökségi birtokos
Erbschaftserwerber (M.) örökséget szerző kötelmi ügylet útján
Erbschaftserwerberin (F.) örökséget szerző kötelmi ügylet útján
Erbschaftskauf (M.) örökség vétele
Erbschaftsklage (F.) örökösödési kereset
Erbschaftsteuer (F.) örökösödési adó
Erbschein (M.) örökösödési bizonyítvány
Erbschleicher (M.) örökségleső
Erbschleicherin (F.) örökségleső
Erbstück (N.) örökrész, hagyatéki tárgy
Erbteil (M.) örökrész
erbunfähig öröklésre képtelen
Erbunfähigkeit (F.) öröklése képtelenség
erbunwürdig öröklésre érdemtelen, öröklésre méltatlan
Erbunwürdigkeit (F.) méltatlanság az öröklésre
Erbvertrag (M.) öröklési szerződés
Erbverzicht (M.) lemondás az öröklésről
ereignen (sich ereignen) történni, megessni
Ereignis (N.) esemény
erfahren (V.) megtudni, értesülni, tapasztalni, átélni
Erfahrung (F.) tapasztalat, tapasztalás
erfassen fogni, felölelni, felfogni, megragadni
Erfassung (F.) felölelés, megragadás
erfinden feltalálni, kitalálni, koholni
Erfinder (M.) feltaláló
Erfinderin (F.) feltaláló
Erfindung (F.) találmány, kitalálás, koholmány
Erfolg (M.) eredmény, siker
Erfolgsabwendung (F.) következmény elhárítása
Erfolgsabwendungspflicht (F.) következmény elhárítására vonatkozó kötelezettség
Erfolgssdelikt (N.) eredménybűncselekmény
Erfolgshaftung (F.) eredményfelelősség
Erfolgshonorar (N.) sikerhonorárium, sikerdíj
Erfolgsort (M.) bűncselekmény eredményének bekövetkezésihelye
erforderlich szükséges, megkívánt, megkívánható
Erforderlichkeit (F.) szükségesség
erfordern kívánni, megkívánni, követelni, megkövetelni
Erfordernis (N.) követelmény, kellék
erfüllbar megtölthető, teljesíthető, beváltható

Erfüllbarkeit (F.) beválthatóság, teljesíthetőség

erfüllen megtölteni, betölteni, eltölteni, beváltani, teljesíteni

Erfüllung (F.) megtöltés, teljesítés

erfüllungsbedürftig (erfüllungsbedürftig im angloamerikanischen Recht) teljesítést megkívánó

Erfüllungsbetrug (M.) csalás a szerződés teljesítésére vonatkozóan

Erfüllungsgehilfe (M.) teljesítésnél igénybevett segéd

Erfüllungsgehilfin (F.) teljesítésnél igénybevett segéd

Erfüllungsgeschäft (N.) teljesítési ügylet

Erfüllungsinteresse (N.) teljesítési érdek

Erfüllungsort (M.) teljesítés helye

Erfüllungsübernahme (F.) teljesítés átvállalása

Erfüllungsverweigerung (F.) teljesítés megtagadása

ergänzen kiegészíteni, pótolni

ergänzend pót, kiegészítő

ergänzende Vertragsauslegung (F.) kiegészítő értelmezése a szerződésnek

Ergänzung (F.) kiegészítés, pótlás

Ergänzungspflegschaft (F.) eseti gondnokság

Ergänzungsurteil (N.) kiegészítő ítélet

Erhalt (M.) vétel, átvétel, kézhezvétel

erhalten (V.) kapni, átvenni, kézhezvenni

erheben emelni, felemelni, beszédni

erheblich tetemes, jelentékeny, nyomós

Erhebung (F.) emelés, felemelés, beszédés

erhöhen emelni, magasítani

Erhöhung (F.) emelés, magasítás

erinnern emlékeztetni

Erinnerung (F.) emlékeztetés, emlék, emlékezés

erkennen megismerni, elismerni, felismerni

Erkenntnis (F.) megismerés, felismerés

Erkenntnisverfahren (N.) ítélező eljárás

erklären megmagyarázni, magyarázni, nyilvánítani, kijelenteni

Erklärung (F.) megmagyarázás, magyarázat, indokolás, kijelentés, nyilatkozat

Erklärungsirrtum (M.) tévedés a nyilatkozat tartalmában

Erklärungstheorie (F.) nyilatkozati teória, nyilatkozati elmélet

Erklärungswille (M.) nyilatkozati akarat

erkundigen (sich erkundigen) tudako-

zódni, érdeklődni

Erkundigung (F.) tudakozódás, érdeklődés

Erlass (M.) kibocsátás, rendelet, utasítás, leirat, elengedés

erlassen kibocsátani, kiadni, elengedni

erlauben megengedni, engedélyezni

Erlaubnis (F.) engedelem, engedély, beleegyezés

Erlaubnisirrtum (M.) megengedett tévedés

Erlaubnisvorbehalt (M.) engedélyi fenntartás

erlaubt szabad, megengedett

erläutern magyarázni, megmagyarázni, fejtegetni

Erläuterung (F.) magyarázat

erledigen elintézni, elvégezni

Erledigung (F.) elintézés

Erlös (M.) eladási ár, bevétel

erlöschen kialudni, megszűnni, elenyészni

Erlöschen (N.) megszűnés, elenyészés, kialvás

erlösen megváltani

ermächtigen felhatalmazni, meghatalmazni

Ermächtigung (F.) felhatalmazás, meghatalmazás

Ermächtigungsgesetz (N.) felhatalmazási törvény

Ermächtigungsgrundlage (F.) felhatalmazási alap

ermahnen inteni, meginteni, emlékeztetni, figyelmeztetni

Ermahnung (F.) emlékeztetés, figyelmeztetés, intés

ermäßigen mérsékelni, leszállítani

Ermäßigung (F.) mérsékelés, kedvezmény, leszállítás

ermessen felmérni, ésszel felmérni, ésszel felfogni, mérlegelni

Ermessen (N.) belátás, mérlegelés

Ermessensfehler (M.) hibás mérlegelés

Ermessensmangel (M.) mérlegelés hiánya

Ermessensmissbrauch (M.) visszaélés a szabad mérlegelés jogával

Ermessensnichtgebrauch (M.) mérlegelés hiánya

Ermessensreduzierung (F.) mérlegelés redukálása

Ermessensüberschreitung (F.) mérlegelés határának átlépése

Ermessensunterschreitung (F.) mérlegelés határának átlépése

ermitteln kideríteni, kikutatni, kinyomozni

Ermittler (M.) kiderítő, nyomozó
Ermittlung (F.) nyomozás, nyomozat
Ermittlungsbeamter nyomozó
Ermittlungsbeamtin (F.) nyomozó
Ermittlungsrichter (M.) vizsgáló bíró
Ermittlungsrichterin (F.) vizsgáló bírónő
Ermittlungsverfahren (N.) nyomozási eljárás, nyomozati eljárás
ernähren táplálni, eltartani
ernennen kinevezni
Ernennung (F.) kinevezés
Ernennungsurkunde (F.) kinevezési okmány
eröffnen megnyitni
Eröffnung (F.) megnyitás
Eröffnungsbeschluss (M.) főtárgyalás elrendelése, főtárgyalás megnyitása
Eröffnungsbilanz (F.) idülő mérleg
Eröffnungsverfahren (N.) közbenső eljárás
erörtern tárgyalni, megtárgyalni, taglalni, fejtegetni
Erörterung (F.) tárgyalás, megtárgyalás, taglalás, fejtegetés
erpressen zsarolni, kizsarolni, kicsikarni
Erpresser (M.) zsaroló (Sb.)
Erpresserin (F.) zsaroló (Sb.)
erpresserisch zsaroló (Adj.)
erpresserischer Menschenraub (M.) zsaroló emberrablás
Erpressung (F.) zsarolás
erregen izgatni, felizgatni, okozni
Erregung (F.) öffentlichen Ärgernisses közbotrányokozás
erringen kivívni
Errungenschaft (F.) vívmány, szerzemény
Errungenschaftsgemeinschaft (F.) szerzeményi közösség
Ersatz (M.) pótlás, kárpótlás, kiegészítés
Ersatzdienst (M.) helyettesítő polgári szolgálat
Ersatzerbe (M.) helyttesörökös
Ersatzerbin (F.) helyttesörökös
Ersatzfreiheitsstrafe (F.) pótszabadságvesztés büntetése
Ersatzgeschäft (N.) toborzás
Ersatzkasse (F.) kiegészítő társadalombiztosítási pénztár
Ersatzvermächtnis (N.) póthagyományos nevezése
Ersatzvornahme (F.) kötelezett helyett eszközölt hatósági intézkedés
Ersatzzeit (F.) pótidő

Ersatzzustellung (F.) pótkézbesítés
Ersatzzwangshaft (F.) pénzbürség helyettesítő kényszer elzárás
erscheinen megjelenni, feltűnni, látszani
Erscheinen (N.) megjelenés
erschleichen csalárd módon megszerezni, kicsalni
Erschleichen (N.) csalárd módon történő megszerzés, kicsalás
erschließen feltárni, következtetni, közművesíteni
Erschließung (F.) feltárás, közművesítés
erschöpfen kimeríteni
ersetzen pótolni, kipótolni, megtéríteni
Ersetzung (F.) pótlás, megtérítés, helyettesítés
Ersetzungsbefugnis (F.) teljesítés helyettesítésére vonatkozó jogosultság, teljesítés kicserélésére vonatkozó jogosultság
ersitzen elbirtokolni
Ersitzung (F.) elbirtoklás
erstatten megtéríteni
Erstattung (F.) megtérítés, megtétel
Erstattungsanspruch (M.) megtérítési igény
ersuchen felkérni, megkérni, felkeresni
Ersuchen (N.) kérés, megkérés, kérelem
ersuchte Richterin (F.) megkeresett bírónő
ersuchter Richter (M.) megkeresett bíró
Ertrag (M.) termés, hozam, bevétel, hozadék
Ertragshoheit (F.) adóbevételi monopólium, adóbevételi fennhatóság
Ertragsteuer (F.) hozadéki adó
erwachsen (Adj.) felnőtt (Adj.)
Erwachsene (F.) felnőtt (Sb.)
Erwachsener (M.) felnőtt (Sb.)
erwägen megfontolni, fontolóra venni
Erwägung (F.) megfontolás
erweitern tágítani, bővíteni
Erwerb (M.) szerzés, megszerzés, szerzemény, kereset
erwerben szerezni, megszerezni, keresni
Erwerber (M.) szerző, kereső
Erwerberin (F.) szerző, kereső
erwerbslos munkanélküli (Adj.), kereset nélküli, álástalan
erwerbstätig kereső, munkában álló
Erwerbstätigkeit (F.) kereső foglalkozás, kereső tevékenység
erwerbsunfähig keresőképtelen
Erwerbsunfähigkeit (F.) keresőképtelenség

Erwerbsverbot (N.) kereseti tilalom
erwidern viszonzni, válaszolni, felelni
Erwiderung (F.) viszonzás, felelet, felelés
Erzbischof (M.) érsek
erzeugen nemzeni, létrehozni, termelni, készíteni
Erzeugnis (N.) gyártmány, készítmény, termék
erziehen nevelni, felnevelni
Erziehung (F.) nevelés, felnevelés
Erziehungsbeistand (M.) pártfogó
Erziehungsbeiständin (F.) pártfogó
Erziehungsgeld (N.) nevelési pénz
Erziehungshilfe (F.) nevelési segély
Erziehungsmaßregel (F.) nevelő intézkedés
Erziehungsurlaub (M.) gyermeknevelési szabadság
erzwingbar kierőszakolható, kikényszeríthető
erzwingen kierőszakolni, kikényszeríteni
Erzwingung (F.) kikényszerítés
Erzwingungshaft (F.) kényszerítő elzárás
Esel (M.) számár
Estland (N.) Észtország
Estoppel (N.) felperes akadályozottsága bizonyos tények érvényesítésében korábbi jogcselekményei következtében
Etat (M.) költségvetés, előirányzat
Ethik (F.) etika, erkölcs
ethisch etikus, etikai, erkölcsös, erkölcsi
ethnisch etnikai, nemzetiségi
Ethos (M.) ethosz, erkölcsi érzés
EU (F.) (Europäische Union) EU (Európai Unió)
Eugenik (F.) eugenika
eugenisch eugenikus, eugenikai
Eur-Lex (N.) (Rechtsdatenbank der Europäischen Union) Eur-Lex, Európai Unió Jogi Adatbankja
Eurocheque (M.) eurocekk
Eurokorps (N.) eurokorps
Europa (N.) Európa
europäisch európai
Europäische Akte (F.) Európai Akta
Europäische Atomgemeinschaft (F.) Európai Atomközösség
Europäische Gemeinschaft (F.) (EG) Európai Közösség (EK)
Europäische Gemeinschaft (F.) für Kohle und Stahl Európai Szén- és Acélközösség,

Montánunió
Europäische Gemeinschaften (F.PI.) Európai Közösségek
Europäische Investitionsbank (F.) Európai Beruházási Bank
Europäische Konvention (F.) zum Schutz der Menschenrechte und Grundfreiheiten Európai Egyezmény az Emberi- és Alapszabadságjogok Védelméről
Europäische Sozialcharta (F.) Európai Szociális Karta
Europäische Union (F.) (EU) Európai Unió (EU)
Europäische Universität (F.) Európai Egyetem
Europäische Wirtschaftliche Interessenvereinigung (F.) Európai Gazdasági Érdekszövetség
Europäische Wirtschafts- und Währungsunion (F.) Európai Gazdasági- és Valutaunió
Europäische Wirtschaftsgemeinschaft (F.) (EWG) Európai Gazdasági Közösség, Közös Piac
Europäische Zentralbank (F.) Európai Központi Jegybank
Europäischer Gerichtshof (M.) (EuGH) Európai Bíróság
Europäischer Gerichtshof (M.) für Menschenrechte Emberi Jogok Európai Bírósága
Europäischer Rat (M.) Európatanács
Europäischer Verband (M.) der Notare (CNUE) (F.) Közjgyzők Európai Szövetsége
Europäischer Wirtschaftsraum (M.) Európai Gazdasági Térség
Europäisches Gemeinschaftsrecht (N.) Európai Közösség Joga
Europäisches Parlament (N.) Európa-parlament
europäisches
Prüfungsnotenrechnungssystem (N.) európai vizsgaeredmények elismerésének rendszere
europäisches Recht (N.) Európai jog
Europäisches Unionsrecht (N.) Európai Unió Joga, uniós jog
Europäisches Währungssystem (N.) Európai Pénzrendszer
Europarat (M.) Európatanács

Europarecht (N.) Európajog
Europawahl (F.) Európai Parlament választása
European Currency Unit (N.) (ECU) európai elszámzási egység, (ECU)
Europol (F.) Europol, Európai Rendőrségi Adatbank
Eurocheck (M.) eurocsekk
Euthanasie (F.) eutanázia, kegyes halál
evakuieren evakuálni, kiüríteni
Evakuierung (F.) evakuálás, kiürítés
Evaluation (F.) evalváció, evalválás
evaluieren evalválni
evangelisch evangélikus
eventual esetleges, alkalmi, eventuais
Eventualaufrechnung (F.) vagylagos felszámítás
Eventualmaxime (F.) vagylagossági elv
Eventualvorsatz (M.) eshetőleges szándék, dolus eventualis
evident nyilvánvaló, evidens
Evidenz (F.) nyilvánvalóság
Eviktion (F.) evikció, elperlés
Evokation (F.) evokáció, meghívás, idézés
Evokationsrecht (N.) idézés joga
EWIV (F.) (Europäische Wirtschaftliche Interessenvereinigung) Európai Gazdasági Érdekszövetség
ex lege (lat.) (aus Gesetz) ex lege (lat.), törvényből
ex nunc (lat.) (ab jetzt) ex nunc (lat.), mostantól, jövőre
ex officio (lat.) (von Amts wegen) ex officio (lat.), hivatalból
ex tunc (lat.) (ab damals) ex tunc (lat.), akkortól, visszaható hatályú
Examen (N.) vizsga
exceptio (F.) (lat.) (Einrede) exceptio (lat.), kifogás
exceptio (F.) doli (lat.) (Einrede der Arglist) exceptio doli (lat.), csalárdság kifogása
exekutieren végrehajtani, kivégezni
Exekution (F.) ítéletvégrehajtás, kivégzés
exekutiv végrehajtó (Adj.)
Exekutive (F.) karhatalom, végrehajtó hatalom
Exequatur (N.) konzul elfogadása, exequatur
Exhibitionist (M.) exhibicionista (Sb.), magamutogató (Sb.)

exhibitionistisch exhibicionista (Adj.), magamutogató (Adj.)
exhibitionistische Handlung (F.) exhibicionista cselekedet
exhumieren kihantolni, exhumálni
Exhumierung (F.) exhumálás
Exil (N.) száműzés, számkivetés
Existenz (F.) lét, létfenntartás
Existenzminimum (N.) létminimum
existieren egzisztálni, létezni
Exklave (F.) exklávé
exklusiv kizárólagos
Exkommunikation (F.) exkommunikáció, kiátkozás
exkommunizieren exkommunikálni, kiátkozni
Exkulpation (F.) kimentés, exkulpálás
exkulpieren exkulpálni, kimenteni
Exmatrikulation (F.) exmatrikuláció, kiiratkozás
exmatrikulieren exmatrikulálni, kiiratkozni
Experte (M.) szakértő (Sb.)
Expertensystem (N.) szakértői rendszer
Expertin (F.) szakértő (Sb.)
explodieren robbanni
Explosion (F.) robbanás
Export (M.) export, kivitel
exportieren exportálni, kivinni
expressis verbis (lat.) (ausdrücklich) expressis verbis (lat.), világos, egyértelmű
extensiv kiterjesztő
exterritorial exterritoriális, területen kívüli
Exterritorialität (F.) exterritorialitás, területenkívüliség
extrem szélső, extrém
Extremismus (M.) extrémizmus, szélsőség
Extremist (M.) extrémista, szélsőséges
Extremistin (F.) extrémista, szélsőséges
Exzess (M.) excesszus, mértéknélküliség
exzessiv excessív, mértéknélküli

F

Fabrik (F.) gyár
Fabrikant (M.) gyáros, gyártó
Fabrikantin (F.) gyáros, gyártó
Fabrikation (F.) gyártás
Fabrikationsfehler (M.) gyártási hiba
Fach (N.) rekesz, fiók
Fachanwalt (M.) szakügyvéd

- Fachanwältin (F.)** szakügyvéd
Facharbeit (F.) szakmunka
Facharbeiter (M.) szakmunkás
Facharbeiterin (F.) szakmunkás
Fachaufsicht (F.) szakmai felügyelet, szakigazgatási felügyelet
Fachbereich (M.) szakterület
Fachfrau (F.) szakember
Fachhochschule (F.) szakfőiskola
Fachmann (M.) szakember
Fachschaft (F.) szakma, szak
Factoring (N.) faktoring, faktorálás
facultas (F.) alternativa (lat.) (Ersetzungsbefugnis) facultas alternativa (lat.), helyettesítési jog
fähig tehetséges, alkalmas, képes
Fähigkeit (F.) tehetség, képesség, alkalmasság
fahnden nyomozni, üldözni, körözni
Fahndung (F.) körözés, nyomozás
Fahndungsschreiben (N.) körözés, elfogatóparancs
Fahne (F.) zászló, lobogó
Fahnenflucht (F.) szökés, dezertálás
fahnenflüchtig szökevény, szökött
Fähnrich (M.) tisztjelölt, zászlós
Fahrbahn (F.) úttest, kocsíút
fahren vezetni, hajtani
Fahren (N.) unter Alkoholeinfluss alkohol hatása alatt történő vezetés
Fahrer (M.) vezető, sofőr
Fahrerflucht (F.) cserbenhagyás, baleset színhelyének elhagyása
Fahrerin (F.) vezető, sofőr
Fahrerlaubnis (F.) vezetői engedély
Fahrhabe (F.) ingóság
Fahrkarte (F.) menetjegy
fahrlässig gondatlan
Fahrlässigkeit (F.) gondatlanság
Fahrlässigkeitsdelikt (N.) gondatlan bűncselekmény
Fahrlehrer (M.) autóiskolai oktató
Fahrlehrerin (F.) autóiskolai oktató
Fahrnis (F.) ingóság
Fahrnisgemeinschaft (F.) ingók közössége
Fahrschein (M.) menetjegy
Fahrt (F.) utazás, út, menet
Fahrtenbuch (N.) menetnapló
fahruntüchtig gépjárművezetésre alkalmatlan
Fahruntüchtigkeit (F.) gépjárművezetésre való alkalmatlanság
Fahrverbot (N.) vezetési tilalom
Fahrzeug (N.) jármű
Fahrzeughalter (M.) gépjármű üzemben tartója
Fahrzeughalterin (F.) gépjármű üzemben tartója
fair fair, korrekt, sportszerű
Fairness (F.) fair eljárás, korrektség, sportszerűség, fair play
Faksimile (N.) faksimile, hasonmás
faktisch valóságos, tényleges
faktische Gesellschaft (F.) tényleges társaság
faktischer Vertrag (M.) tényleges szerződés
Faktor (M.) tényező, faktor
Faktum (N.) tény, cselekedet, valóság, faktum
Faktura (F.) kivitelezési mód, faktúra, számla
Fakultät (F.) kar, fakultás
fakultativ szabad, nem kötelező, fakultatív
Fall (M.) eset, ügy
fällig esedékes, lejáró
Fälligkeit (F.) esedékesség, lejárat
Fälligkeitsklausel (F.) esedékességi záradék
Fallrecht (N.) ági öröklés
Fallsammlung (F.) casebook (engl.), esetgyűjtemény
falsch hamis, nem valódi, nem igazi, téves, ál
Falschaussage hamis vallomás
Falschbeurkundung (F.) valótlan tények okirati hitelesítése
Falschdarstellung (F.) (Falschdarstellung im angloamerikanischen Recht) valótlan állítás
Falscheid (M.) hamis eskü
fälschen hamisítani, meghamisítani
Fälscher (M.) hamisító
Fälscherin (F.) hamisító
Falschgeld (N.) hamis pénz
Falschheit (F.) hamisság
Falschlieferung (F.) hibás szállítás, rossz szállítás
Falschmünzer (M.) pénzhamisító
Falschmünzerin (F.) pénzhamisító
Fälschung (F.) hamisítás, meghamisítás, hamisítvány
falsus procurator (M.) (lat.) (Vertreter

ohne Vertretungsmacht falsus procurator (lat.), meghatalmazás nélküli képviselő
Familie (F.) család, familia
Familienbuch (N.) családkönyv
Familienfideikommiss (M.) családi hitbizomány
Familiengericht (N.) családjogi bíróság
Familiengesellschaft (F.) családi társadalom
Familienhilfe (F.) családi segély
Familienname (N.) családnév, vezetéknev
Familienrecht (N.) családjog
Familien Sache (F.) családjogi ügy
Familienunternehmen (N.) családi vállalkozás
Fang (M.) fogás
Fangprämie (F.) ftoolvaj megfogásáért
Faschismus (M.) fasizmus
Faschist (M.) fasiszta
fassen fogni, megfogni, ragadni, megérteni, felfogni, megragadni
Fassung (F.) foglalat, fogalmazás, keret, önuralom
Faust (F.) ököl, marok
Faustpfand (N.) kézizálog
Faustrecht (N.) önségély, önhatalom, ököljog
Fehde (F.) magánhábarú
fehlen hiányozni, hibázni, elvéteni
Fehlen (N.) der Geschäftsgrundlage jogügylet alapjának hiánya
Fehlen (N.) der Vollendung befejezés hiánya
Fehler (M.) hiba, hiány, tévedés
fehlerhaft hibás (Adj.), hiányos
Fehlerhaftigkeit vminek hibás volta
Fehlgeburt (F.) abortusz, vetélés
Fehlprozess (M.) hibás eljárás
Fehlurteil (N.) téves ítélet
Feier (F.) ünnep, ünneplés, megünneplés
Feiertag (M.) ünnep, ünnepnap, munkaszüneti nap
feil (Adj.) eladó (Adj.), megvásárolható
feilbieten áruba bocsátani, árusítani
feilschen alkuszni, alkudni
Feind (M.) ellenség
Feindin (F.) ellenség
feindlich ellenséges
Feldweibel (M.) őrmester
Feldweibelin (F.) őrmester
Ferien (F.Pl.) szünet, szünidő, szabadság
Feriensache (F.) bírósági szünet alatt

tárgyalandó ügy
fern messze, távoli
Fernabsatz (M.) távolsági forgalom
Fernabsatzvertrag (M.)
Fernkommunikation (F.) távolsági kommunikáció, távbeszélés, távközlés
Fernkommunikationsmittel (N.) távolsági közlekedési eszköz, távbeszélő eszköz
Fernmeldegeheimnis (N.) távirdatitok
Fernmelderecht (N.) távközlési jog
Fernmeldewesen (N.) távközlési ügy
Fernsehen (N.) televíziózás
Fernsehrecht (N.) televíziójog, tévéjog
Fernsprecher (M.) távbeszélő
Fernstraße (F.) távolsági út, távolsági útvonal
Fernunterricht (M.) távoktatás
fertig kész, befejezett
fertigstellen elkészíteni, befejezni
Fertigstellung (F.) elkészítés, befejezés
Fessel (F.) bilincs
fest állandó, biztos (Adj.), szilárd, tartós, fix
Festgeld (N.) pénzlekötés
festhalten megfogni, elfogni, tartani, megtartani
Festhalten (N.) megfogás, tartás
Festnahme (F.) letartóztatás, őrizetbevétel
festnehmen letartóztatni, őrizetbe venni
Festpreis (M.) rögzített ár, szabott ár
festsetzen megszabni, kitűzni, megállapítani
Festsetzung (F.) megállapítás, meghatározás
feststellen rögzíteni, megállapítani
Feststellung (F.) megállapítás
Feststellungsinteresse (N.) megállapítási érdek
Feststellungsklage (F.) megállapítási kereset
Feststellungsurteil (N.) megállapítási ítélet
Festung (F.) vár
feudal feudális, hűbéri
Feudalismus (M.) feudalizmus, hűbériség
Feuer (N.) tűz, égés
Feuerversicherung (F.) tűzkár elleni biztosítás
Feuerwehr (F.) tűzoltóság
Fideikommiss (M.) formátlan végintézkedés, hitbizomány
Fideikommissbesitz (M.) hitbizományi jóság, hitbizományi birtok
fiduziarisch fiduciárius, bizalmi

Fiktion (F.) fikció, kitalálás
fiktiv fiktív, kitalált, képzeletbeli
Filiale (F.) fiók, fiókküzet
Film (M.) film
Filmrecht (N.) filmjog
final finális, befejező, végső
finale Handlungslehre (F.) finális cselekménytán
Finanz (F.) pénzügy
Finanzamt (N.) pénzügyigazgatóság
Finanzausgleich (M.) pénzügyi kiegyezés
Finanzen (F.Pl.) pénzügyek
Finanzgericht (N.) pénzügyi bíróság
Finanzgerichtsbarkeit (F.) pénzügyi bíraskodás
finanziell pénzügyi, pénzbeli, financiaális
finanzieren finanszírozni, pénzben támogatni
Finanzierung (F.) finanszírozás, pénzbeli támogatás
Finanzminister (M.) pénzügyi miniszter
Finanzministerin (F.) pénzügyi miniszter
Finanzmonopol (N.) pénzügyi fennhatóság
Finanzplanung (F.) költségvetés, tervszerű pénzgazdálkodás
Finanzrecht (N.) pénzügyi jog
Finanzverfassung (F.) pénzügyi alkotmány
Finanzvermögen (N.) államkincstár vagyona
Finanzverwaltung (F.) pénzügyi igazgatás
Findelkind (N.) talált gyermek, lelenc
finden találni, megtalálni
Finder (M.) megtaláló
Finderin (F.) megtaláló
Finderlohn (M.) jutalomdíj, találói jutalomdíj
Finger (M.) ujj
Fingerabdruck (M.) ujjlenyomat
fingeren koholni, színlelni, feltételezni
Firma (F.) cég
fischen halászni
Fischer (M.) halász
Fischerei (F.) halászat
Fischereirecht (N.) halászati jog
Fischerin (F.) halász
Fischwilderei (F.) orvhalászat
fiskalisch adóügyi, kincstári
Fiskus (F.) fiskus, kincstár, államkassza
fix álló, fix, rögzített
Fixgeschäft (N.) határidős ügylet
Fläche (F.) felszín, felület

Flächennutzung (F.) területi használat
Flächennutzungsplan (M.) területi használati terv
Flagge (F.) lobogó, zászló
flexibel hajlékony, hajlítható, flexibilis, rugalmas
fliegen repülni, szállni
fliehen menekülni
fließen folyni, ömleni
Flotte (F.) flotta, hajóhad
Flucht (F.) menekülés, szökés
Fluchtgefahr (F.) szökés gyanúja
flüchtig sein szökésben lévő
Flüchtling (M.) szökevény, menekült
Fluchtlinie (F.) köztelekválasztó
Flug (M.) repülés, szárnyalás
Flugblatt (N.) röpcédula, röpirat
Flugschrift (F.) röpcédula, röpirat
Flugzeug (N.) repülő
Flur (F.) határ, dűlő, előszoba
Flurbereinigung (F.) tagosítás
Flurstück (N.) parcella
fob (free on board) fob, hajózási kereskedelmi záradék, az eladó az árut a saját költségén szállítja a hajóig
föderal szövetségi, szövetséges, föderális
Föderalismus (M.) föderalizmus
föderalistisch föderalista, föderalisztikus, szövetségi
Föderation (F.) szövetség, föderáció
Folge (F.) következés, következmény
folgen követni, következni
Folgenbeseitigung (F.) következmény elhárítása, következmény megszüntetése
Folgenbeseitigungsanspruch (M.) következmény elhárítására vonatkozó jogigény, következmény megszüntetésére vonatkozó jogigény
Folgerecht (N.) szerzői részesedési jog a mű eladása esetén
Folgeschaden (M.) közvetett kár
Folter (F.) kínvallatás, kínzás
foltern kínozni, megkínozni
Fond (M.) alap, háttér
Fonds (M.) alap, alaptőke
fordern kívánni, megkívánni, követelni
fördern szállítani, elősegíteni, előmozdítani
Forderung (F.) (Anspruch) követelés
Förderung (F.) szállítás, elszállítás, előmozdítás, elősegítés, támogatás
Forderungsabtretung (F.) követelés

engedményezése, követelés átruházása

Forderungspfändung (F.) követelés zálogolása

Forderungsrecht (N.) követelési jog

Forderungsübergang (M.) követelés átszállása

Forderungsverkauf (M.) követelés eladása

Forderungsverletzung (F.) követelés-szegés

Förderungsverwaltung (F.) támogatási közigazgatás

forensisch bírósági

Form (F.) alak, forma

formal alak, formaszerű, formális

Formalbeleidigung (F.) jogos érdek védelmében elkövetett lekicsinylő gesztus, jogos érdek védelmében elkövetett megvető gesztus

Formalie (F.) alakosság

Formalismus (M.) formalizmus

Formalität (F.) formaság, alakosság, formalitás

Formel (F.) képlet, minta, formula, szabály

formell alak, formaszerű, külsőleges, formális

formell legitimierter Wertpapierinhaber (M.) formaszerűen feljogosított értékpapírtulajdonos

formelle Rechtskraft (F.) alak jogerő

formelle Verfassung (F.) formális alkotmány

formelles Recht (N.) eljárásjog, formális jog

Formfreiheit (F.) alak szabadság, szabad forma

Formkauffrau (F.) kereskedő a jogi forma alapján

Formkaufmann (M.) kereskedő a jogi forma alapján

formlos alakatlan, formátlan, formához nem kötött

formloses Versprechen (N.) formaisághoz nem kötött ígéret, alakisághoz nem kötött ígéret

Formular (N.) űrlap, nyomtatvány

formulieren megfogalmazni, fogalmazni, szövegezni, megszövegezni

Formulierung (F.) megfogalmazás, fogalmazás, megszövegezés, szövegezés

Forst (M.) erdő

Förster (M.) erdész

Försterin (F.) erdész

fortbilden tovább képezni

Fortbildung (F.) továbbképzés

fortführen folytatni

Fortführung (F.) folytatás

fortgesetzt folytonos, folytatólagos

fortgesetzte Gütergemeinschaft (F.) folytatólagos vagyontársaság

fortgesetzte Handlung (F.) folytatólagos cselekedet

fortsetzen folytatni

Fortsetzung (F.) folytatás

Fortsetzungszusammenhang (M.) folytatásos összefüggés

forum (N.) (lat.) (Markt bzw. Gericht) fórum (lat.), fórum

Foto (N.) kép

Fotorecht (N.) képjog

Fötus (M.) magzat

Fracht (F.) teherfuvar, rakomány

Frachtbrief (M.) fuvarlevél

Frachtführer (M.) fuvarozó

Frachtführerin (F.) fuvarozó

Frachtgut (N.) fuvaráru

Frachtvertrag (M.) fuvarozási szerződés

Fragebogen (M.) kérdőív

fragen kérdezni, megkérdezni

Fragestunde (F.) interpellációs óra

Fraktion (F.) frakció

Fraktionszwang (M.) szigorú pártfegyelem

Franchise (F.) illetékmentesség, franchise

Franchisegeber (M.) franchise átadó

Franchisegeberin (F.) franchise átadó

Franchisenehmer (M.) franchise átvevő

Franchisenehmerin (F.) franchise átvevő

Franchisevertrag (M.) franchise szerződés

Franchising (N.) franchise tevékenység

Franken (M.) frank

frankieren bérmentesíteni

franko bérmentve, frankó

Frankreich (N.) Franciaország

Frau (F.) asszony, nő

Frauenhandel (M.) leánykereskedelem

Frauenhaus (N.) anyaotthon, menhely

Frauenraub (M.) nőrablás

free on board (fob) free on board (engl.), hajózási kereskedelmi záradék, az eladó az árut a saját költségén szállítja a hajóig, fob

frei szabad, mentes, ingyen

frei Haus ingyenes házhozszállítás

Freibank (F.) olcsó mészárszék

freiberuflich szabadfoglalkozású (Adj.)

- Freibetrag (M.)** valami alól mentes összeg
Freibeuter (M.) kalóz
Freibeuterin (F.) kalóz
Freibeweis (M.) szabad bizonyítás
freibleibend kötelezettség nélküli
Freibrief (M.) felszabadulási levél, menlevél
freier Beruf (M.) szabadfoglalkozás
Freiexemplar (N.) tiszteletpéldány
Freifrau (F.) bárónő
Freigabe (F.) felszabadítás
Freigang (M.) szabad kijárási
Freihafen (M.) szabadkikötő
Freihandel (M.) szabadkereskedelem
freihändig szabadkézből, szabadkezű
freihändiger Verkauf (M.) szabadkézü eladás
Freiheit (F.) szabadság
freiheitlich szabadságszerető, szabadságpárti, liberális (Adj.)
freiheitliche demokratische Grundordnung (F.) szabad demokratikus alapszabály
Freiheitsberaubung (F.) személyi szabadságtól való megfosztás
Freiheitsentziehung (F.) szabadságvesztés, szabadságelvonás
Freiheitsstrafe (F.) szabadságvesztés büntetése
Freiherr (M.) báró
Freikirche (F.) szabadegyház
freilassen elereszteni, szabadlábra helyezni, szabadon ereszteni
Freilassung (F.) eleresztés, szabadlábra helyezés, szabadoneresztés
Freimaurer (M.) szabadkőműves
freisprechen felmenteni
Freisprechung (F.) felmentés
Freispruch (M.) felmentés, felmentő ítélet
Freistaat (M.) szabadállam, köztársaság
freistellen (befreien) rendelkezésre bocsátani, rábízni, ráhagyni, felmenteni
Freistellung (F.) rendelkezésre bocsátás, felmentés
Freistellungsanspruch (M.) felmentési igény
Freitod (M.) öngyilkosság, szabad halál
freiwillig önként
freiwillige Gerichtsbarkeit (F.) perenkívüli bírói eljárások, perenkívüli jogszolgáltatás
freiwillige Versicherung (F.) önkéntes biztosítás
Freizeichen (N.) szabad árujegy, szabad hívóvonal
freizeichnen felelősséget kizárni
Freizeichnung (F.) felelősség kizárása
Freizeichnungsklausel (F.) felelősséget kizáró kikötés
Freizeit (F.) szabadidő
Freizeitarrest (M.) egy-vagy kéthetes elzárás intézkedés, egy-vagy kéthetes javító-nevelő intézkedés
freizügig szabadon költöző, szabad költözési jogú
Freizügigkeit (F.) szabad költözködés
fremd idegen (Adj.), másé
Fremdbesitz (M.) idegen birtok
Fremdbesitzer (M.) idegen birtokos
Fremdbesitzerexzess (M.) birtokjog túllépése
Fremdbesitzerin (F.) idegen birtokos
Fremde (F.) (1) idegen (Sb.), külföldi (Sb.)
Fremde (F.) (2) külföld, idegen ország
Fremdenrecht (N.) külföldiekre vonatkozó jog
Fremder (M.) idegen (Sb.), külföldi (Sb.)
Fremdkapital (N.) idegen tőke, kölcsönzött tőke
Freude (F.) öröm, boldogság
Freudenhaus (N.) bordélyház
Freudenmädchen (F.) kéjné
Freund (M.) barát
Freundschaft (F.) barátság
Freundschaftsvertrag (M.) barátsági szerződés
Frevel (M.) kihágás, szabálysértés
freveln vétkezni
Frevler (M.) bűnös, gonosztevő
Frevlerin (F.) bűnös, gonosztevő
Friede (M.) béke
Friedensbruch (M.) békeszegés, békebontás
Friedenspflicht (F.) bérharc kizárása
Friedensrichter (M.) békebíró
Friedensrichterin (F.) békebíró
Friedensvertrag (M.) békeszerződés
Friedhof (M.) temető
Frist (F.) határidő, haladék
fristlos határidő nélkül, haladéktalan
Fristsetzung (F.) határidő kiszabása, határidő meghatározása
Fristverlängerung (F.) határidőhosszab-

bítás, halasztás

Fronde (F.) robot

Frucht (F.) gyümölcs, magzat, haszon

Fruchtgenuss (M.) haszonélvezet

frühere egykori, hajdani, hajdanvolt

Frühgeburt (F.) koraszülés

führen vezetni

Führer (M.) vezető, vezér

Führer (M.) des Unterhauses alsóház vezetője

Führerin (F.) vezető, vezér

Führerin (F.) des Unterhauses alsóház vezetője

Führerschein (M.) jogosítvány

Führung (F.) vezetés

Führungsaufsicht (F.) vezetői felügyelet

Führungszeugnis (N.) erkölcsi bizonyítvány

Fund (M.) talált dolog, lelet

fünf öt

Fünfprozentklausel (F.) ötszázalékos záradék, ötszázalékos határ a pártok parlamenti bejutására vonatkozóan

fungibel fungibilis, helyettesítő (Adj.)

fungieren fungálni, ténykedni, működni, tisztet betölteni

Funk (M.) rádió, szikra

funken táviratozni

Funktion (F.) hivatás, működés, rendeltetés, funkció, hivatal

Funktionär (M.) funkcionárius, tisztséget viselő

Funktionärin (F.) funkcionárius, tisztséget viselő

funktionell funkcionális, működési

funktionelles Synallagma (N.) funkcionális szinallagma

Funktionsnachfolge (F.) a szövetség és a tartományok közötti kártérítési felelősséget szabályzó alapelv

Furcht (F.) félelem

Fürsorge (F.) gondoskodás, gondozás

Fürsorgeerziehung (F.) hatósági gondozónevelés, javítónevelés

Fürsorgepflicht (F.) gondozási kötelezettség

Fürsorger (M.) gondozó

Fürsorgerin (F.) gondozó

Fürsprache (F.) közbenjárás

Fürsprecher (M.) közbenjáró

Fürsprecherin (F.) közbenjáró

Fürst (M.) herceg, fejedelem

Fürstentum (N.) fejedelemség, hercegség

Fürstin (F.) hercegnő, fejedelemnő

furtum (N.) usus (lat.) (Gebrauchsentwendung) furtum usus (lat.), meg nem engedett használat

Fusion (F.) egyesülés, összeolvadás, fúzió
fusionieren fuzionálni, egybeolvadni, összeolvadni, egyesülni

Fusionskontrolle (F.) fúzió felügyelete

Fuß (M.) láb, lábfej

Fußgänger (M.) gyalogos

Fußgängerin (F.) gyalogos

Fußgängerzone (F.) sétálóutca

Futter (N.) eledel, takarmány

Futtermittel (N.) takarmány, állati eledel

G

Gabe (F.) adomány

Gage (F.) fizetés, illetmény, gázsi, díj

Galgen (M.) akasztófa

Gallone (F.) gallon

Garage (F.) garázs

Garant (M.) garantáló, garanciát adó

Garantenpflicht (F.) garanciális kötelezettség, szavatossági kötelezettség

Garantenstellung (F.) jogi kötelezettség a beavatkozásra

Garantie (F.) garancia, szavatosság

Garantiefrist (F.) garanciaidő, szavatossági határidő, jótállási idő

Garantiegeschäft (N.) garanciaügy

garantieren garantálni, szavatolni, biztosítani, szavatolni, jótállani

Garantievertrag (M.) garanciaszerződés

Garantin (F.) garantáló, garanciát adó

Garde (F.) gárda

Garten (M.) kert

Gas (N.) gáz

Gaskammer (F.) gázkamra

Gast (M.) vendég

Gasthaus (N.) vendéglő

Gasthof (M.) vendégfogadó

Gastrecht (N.) vendégjog

Gastronomie (F.) vendéglátóipar, gasztronómia

Gaststätte (F.) étterem, vendéglátóhely

Gastwirt (M.) vendéglős, fogadós

Gastwirtin (F.) vendéglős, fogadós

GATS (N.) (Allgemeines Abkommen über den Handel mit Dienstleistungen)

Általános Egyezmény a kereskedelmi szolgáltatásokról

Gatte (M.) férj, hitves, házastárs
Gattin (F.) feleség, hitves, házastárs
Gattung (F.) faj, fajta
Gattungskauf (M.) fajlagos vétel
Gattungsschuld (F.) fajlagos kötelem
Gattungsvermächtnis (N.) fajlagos hagyomány
Gau (M.) kerület, tartomány
Gebärde (F.) mozdulat
gebären szülni
Gebaren (N.) viselkedés
Gebäude (N.) épület, építmény
geben adni, megadni, szolgáltatni
Gebiet (N.) terület
gebieten parancsolni, követelni, elrendelni
Gebietshoheit (F.) területi felségjog
Gebietskörperschaft (F.) területi önkormányzat
Gebot (N.) parancs, felhívás, előírás, engedély
Gebotsirrtum (M.) előírásban történő tévedés
Gebrauch (M.) használat, gyakorlat, szokás
gebrauchen használni, felhasználni, alkalmazni
Gebrauchsanmaßung (F.) idegen dolog jogtalan használata
Gebrauchsanweisung (F.) használati utasítás
Gebrauchsentwendung (F.) jogtalan használat
Gebrauchsgegenstand (M.) használati tárgy
Gebrauchsmuster (N.) használati minta, használati modell
Gebrauchsvorteil (M.) használati előny
gebrechlich törékeny
Gebrechlichkeit (F.) törékenység
Gebrechlichkeitspflegschaft (F.) testi fogyatékoság miatti gondnokság
Gebühr (F.) díj, illeték
gebührenfrei díjmentes, illetékmentes
Gebührenordnung (F.) díjszabályzat
gebührenpflichtig díjköteles, illetékköteles
Gebührenüberhebung (F.) illetéktelen díjbeszedés hivatalos ténykedésnél
gebunden kötött
Gebundenheit (F.) kötöttség
Geburt (F.) szülés
Geburtenbuch (N.) születési anyakönyv
gebürtig született, születésű
Geburtsname (M.) születéskori név,

leánykori név

Geburtsurkunde (F.) születési bizonyítvány, születési okirat
Gedanke (M.) gondolat
Gedankenfreiheit (F.) gondolatszabadság
gedenken emlékezni
Gefahr (F.) veszély, veszedelem
Gefahr (F.) im Verzug késedelem veszélye
gefährden veszélyeztetni, kockáztatni
gefährdet veszélyeztetett
Gefährdung (F.) veszélyeztetés
Gefährdungsdelikt (N.) veszélyeztetési bűncselekmény
Gefährdungshaftung (F.) veszélyes üzemi felelősség
Gefahrenabwehr (F.) veszély elhárítása
gefahrengeneigt veszedelmes, veszélyes
gefahrengeneigte Tätigkeit (F.) fokozott veszéllyel járó tevékenység
Gefahrengrenzwert (M.) veszélyességi értékhatár
Gefahrenzulage (F.) veszélyességi pótlék
gefährlich veszedelmes, veszélyes
gefährliche Körperverletzung (F.) súlyos testi sértés
Gefahrstoffverordnung (F.) veszélyes anyagokról szóló rendelet
Gefahrtragung (F.) veszély viselése
Gefälle (N.) lejtő
gefällig szíves, szolgálatkész, tetszetős
Gefälligkeit (F.) szívesség
Gefälligkeitsverhältnis (N.) szívességi viszony
gefangen fogva tartani
Gefangene (F.) hadifogoly, női fogoly, rabnő
Gefangenenbefreiung (F.) fogolyszöktetés
Gefangenenmeuterei (F.) fogolyzandulás
Gefangener (M.) fogoly, rab, hadifogoly
Gefangennahme (F.) foglyul ejtés, elfogás
Gefangenschaft (F.) fogság
Gefängnis (N.) börtön, fogház
Gefängnisstrafe (F.) börtönbüntetés, fogházbüntetés
gefügig alkalmazkodó, engedelmes
gegen ellen, iránt, szemben
Gegenangebot (N.) ellenajánlat, viszontajánlat
Gegenanspruch (M.) ellenigény, viszontigény
Gegenbeweis (M.) ellenbizonyítás, ellen-

bizonyíték

Gegendarstellung (F.) helyreigazítás

Gegenforderung (F.) viszontkövetelés, ellenkövetelés

Gegenleistung (F.) ellenszolgáltatás

gegenleistungsloser unverbindlicher Vertrag (M.) (gegenleistungsloser unverbindlicher Vertrag im angloamerikanischen Recht) ellenszolgáltatás nélküli kötetlen szerződés

Gegensatz (M.) ellentét

Gegenschluss (M.) ellenérv, argumentum e contrario

Gegenseite (F.) másik oldal, ellenkező oldal

gegenseitig ellentétes, kölcsönös, viszonyos

gegenseitiger Vertrag (M.) kölcsönös szerződés, kétoldalú szerződés

gegenseitiges Testament (N.) kölcsönös végrendelet

Gegenseitigkeit (F.) kölcsönösség, viszonyosság

Gegenstand (M.) tárgy

gegenstandslos tárgytalan

Gegenstandslosigkeit (F.) tárgytalanság

Gegenstandswert (M.) tárgyi érték

Gegenstimme (F.) ellenvélemény, ellenszavazat

Gegenüberstellung (F.) szembeállítás, szembesítés

Gegenversprechen (N.) viszontígéret

Gegenvormund (M.) ellenőrző gyám

Gegenvorstellung (F.) ellenvetés, panasz, felszólalás

Gegenwart (F.) jelen (Sb.), jelenlét

gegenwärtig jelenlegi, jelen (Adj.)

gegenwärtige Gefahr (F.) közvetlen veszély

Gegenzeichnung (F.) ellenjegyzés

Gegner (M.) ellenfél

Gegnerin (F.) ellenfél

Gehalt (N.) fizetés

Gehaltsexekution (F.) illetmények lefoglalása

Gehaltspfändung (F.) fizetéslefoglalása

geheim titkos

Geheimbund (M.) titkos szövetség

Geheimdienst (M.) titkos szolgálat

geheime Wahl (F.) titkos választás

geheimer Vorbehalt (M.) titkos fenntartás

Geheimnis (N.) titok

Geheimpolizei (F.) titkos rendőrség

gehen menni, járni

Gehilfe (M.) társ, segéd, bűnsegéd

Gehilfin (F.) társ, bűnsegéd

Gehirn (N.) agy, agyvelő

Gehör (N.) hallás

gehören engedelmességni

gehören odatartozni, tartozni

gehorsam alázatos, engedelmes, szófogadó

Gehorsam (M.) engedelmesség, szófogadás

Gehorsamspflicht (F.) engedelmességi kötelezettség

Gehweg (M.) gyalogút

Geisel (F.) tús

Geiselnahme (F.) túszedés, túszejtés

Geist (M.) szellem, lélek

Geisterfahrer (M.) autópályán a menetiránnyal szemben közlekedő autós

Geisterfahrerin (F.) autópályán a menetiránnyal szemben közlekedő autós

geisteskrank elmebeteg, elmebajos

Geisteskrankheit (F.) elmebetegség, elmebaj

Geistesschwäche (F.) gyengeelméjűség

geistig szellemi

geistiges Eigentum (N.) szellemi tulajdon

geistlich egyházi, papi

Geistliche (F.) lelkész, papnő

Geistlicher (M.) lelkész, pap

Geld (N.) pénz

Geldbetrag (M.) pénzösszeg

Geldbuße (F.) pénzbírság

Geldersatz (M.) pénzbeli megtérítés

Geldfälschung (F.) pénzhamisítás

Geldforderung (F.) pénzkövetelés

Geldkarte (F.) értékkártya

Geldrente (F.) pénzjáraék

Geldschadensersatz (M.) pénzbeli kártérítés

Geldschein (M.) papírpénz

Geldschuld (F.) pénztartozás

Geldstrafe (F.) pénzbüntetés

Geldstück (N.) pénzdarab

Geldwäsche (F.) pénzmosás

Geldwäschegesetz (N.) pénzmosásról szóló törvény

Geldwert (M.) pénzérték

Geldwertsicherung (F.) pénzérték, biztosítás

Geldwertsicherungsklausel (F.) pénzérték biztosításáról szóló záradék

gelegen alkalmas

Gelegenheit (F.) alkalom

Gelegenheitsgesellschaft (F.) alkalmi társaság
Gelegenheitstäter (M.) alkalmi tettes, alkalmi elkövető
Gelegenheitstäterin (F.) alkalmi tettes, alkalmi elkövető
gelegentlich alkalmi, alkalomattán
Geleit (N.) kíséret
geloben megfogadni
Gelöbnis (N.) fogadalom, eskü
gelten érvényben lenni, számítani
geltend érvényes, hatályos
Geltung (F.) érvény, hatály
Geltungsbereich (M.) alkalmazási terület, hatályossági terület, érvényességi terület
Gelübde (N.) fogadalom
GEMA (F.) (Gesellschaft für musikalische Aufführungsrechte und mechanische Vervielfältigungsrechte) Zenei Előadói és Mechanikus Sokszorosítási Jogok Társasága
Gemahl (M.) férj
Gemahlin (F.) feleség
Gemarkung (F.) községhatár, határ
gemäß valami szerint, valamihez képest
gemein közönséges, általános
Gemeinde (F.) község
Gemeindebeamter (M.) községi tisztviselő
Gemeindebeamtin (F.) községi tisztviselő
Gemeindebetrieb (M.) községi üzem, kommunális üzem
Gemeindedirektor (M.) községi jegyző
Gemeindedirektorin (F.) községi jegyzőnő
gemeindefrei községnélküli
gemeindefreies Gebiet (N.) terület amelyhez község nem tartozik
Gemeindegebiet (N.) községi terület
Gemeindegerecht (N.) községi bíróság
Gemeindeordnung (F.) községi szabályrendelet, községi törvény, helyi települési törvény
Gemeinderat (M.) helyi képviselőtestület
Gemeinderecht (N.) községi jog, település joga
Gemeindesatzung (F.) községi rendelkezés, községi szabályrendelet, helyi települési alapszabályzat
Gemeindesteuer (F.) községi adó, helyi települési adó
Gemeindeverband (M.) községi egyesülés
Gemeindeverfassung (F.) községi alkotmány
gemeine Gefahr (F.) közveszély
Gemeineigentum (N.) közös tulajdon

gemeines Recht (N.) ius commune (lat.), közös jog, ius generale (lat.), általános jog
Gemeingebrauch (M.) közhasználat, közös használat
gemeingefährlich közveszélyes
gemeingefährliches Mittel (N.) közveszélyes eszköz
Gemeingefährlichkeit (F.) közveszélyesség
Gemeingut (N.) köztulajdon, közkinccs, közbirtok
Gemeinkosten (F.Pl.) általános költségek
gemeinnützig közhasznú
Gemeinnützigkeit (F.) közhasznúság
gemeinsam közös, együtt
gemeinsamer Markt (M.) közös piac
gemeinsamer Senat (M.) közös tanács
gemeinsames Recht (N.) közös jog
Gemeinschaft (F.) közösség
gemeinschaftlich közös, együttes
gemeinschaftliches Testament (N.) közös végrendelet
Gemeinschaftsaufgabe (F.) közös feladat
Gemeinschaftseigentum (N.) közös tulajdon
Gemeinschaftsgeschmacksmuster (N.) közös ipari minta
Gemeinschaftsgut (N.) közös vagyon
Gemeinschaftsmarke (F.) közös jegy
Gemeinschaftsrecht (N.) Európai Közösség joga
Gemeinschaftsschule (F.) állami köziskola
Gemeinschaftsunternehmen (N.) közös vállalat
Gemeinschaftswert (M.) közös érték
Gemeinschuldner (M.) csődeljárás adósa
Gemeinschuldnerin (F.) csődeljárás adósa
Gemeinwohl (N.) közjó, közérdek
Gemeinwohlüberlegung (F.) (Gemeinwohlüberlegung im angloamerikanischen Recht) megfontolás a közjó érdekében, elgondolás a közjó érdekében
gemischt vegyes
gemischte Schenkung (F.) vegyes ajándékozás
gemischter Vertrag (M.) vegyes szerződés
Gen (N.) gén
genehm kellemes, megfelelő, grata (lat.)
genehmigen jóváhagyni, engedélyezni, hozzájárulni
genehmigtes Kapital (N.) engedélyezett tőke, jóváhagyott tőke
Genehmigung (F.) jóváhagyás, engedély

General- fő-, vezér-

General (M.) tábornok, generális (Sb.)

Generalamnestie (F.) általános amnesztia

Generalanwalt (M.) főügyész

Generalanwältin (F.) főügyésznő

Generalbundesanwalt (M.) szövetségi főügyész

Generalbundesanwältin (F.) szövetségi főügyésznő

Generaleinwilligung (F.) általános beleegyezés

Generalin (F.) tábornok

generalisieren generalizálni, általánosítani

Generalklausel (F.) általános klauzula, általános záradék

Generalkonsens (M.) általános beleegyezés

Generalprävention (F.) általános prevenció, általános megelőzés

Generalsekretär (M.) főtitkár

Generalsekretärin (F.) főtitkár

Generalstreik (M.) általános sztrájk

Generalversammlung (F.) közgyűlés

Generalvollmacht (F.) általános meghatalmazás

generell egyetemes, általános

genetisch genetikus

genetischer Fingerabdruck (M.) genetikus ujjlenyomat

genetisches Synallagma (N.) genetikus szinallagma

Genf (N.) Genf

Genfer Konvention (F.) Genfi Egyezmény

genießen élvezni

Genom (N.) genom

Genosse (M.) elvtárs

Genossenschaft (F.) szövetkezet, egyesülés

genossenschaftlich szövetkezeti

Genossin (F.) elvtársnő

Genozid (M.) népirtás, genocídium

Genrecht (N.) génjog

Gentechnik (F.) géntechnika

genügend elég, elégséges

Genugtuung (F.) elégtétel

Genus (N.) genus, nem

Genuskauf (M.) fajlagos vétel

Genuss (M.) élvezet

Genusschuld (F.) fajlagos kötelem

Genussmittel (N.) élvezeti cikk

Genussschein (M.) értékpapír

gepfändet lefoglalt

Gepflogenheit (F.) szokás

gerade egyenes

gerade Linie (F.) egyenes ág

Gerät (N.) eszköz, szerszám

Gerätesicherheitsgesetz (N.) technikai munkaeszközök biztonságáról szóló törvény

gerecht igaz, igazságos, becsületes, jogos

gerechter Krieg (M.) igazságos háború, jogos háború

gerechter Preis (M.) igazságos ár, jogos ár

gerechtfertigt igazolt, indokolt

Gerechtigkeit (F.) becsületesség, méltányosság, igazságosság, igazságszolgáltatás

Gericht (N.) bíróság

Gericht (N.) erster Instanz der Europäischen Gemeinschaften Európai Közösségek Elsőfokú Bírósága

gerichtlich bírói, bírósági

gerichtliche Verfügung (F.) bírói intézkedés

Gerichtsassessor (M.) bírósági titkár, bírósági ülnök

Gerichtsassessorin (F.) bírósági titkár, bírósági ülnök

Gerichtsbearbeitung (F.) bíraskodás, joghatóság

Gerichtsdienst (M.) bírósági szolgálat

Gerichtsdienstleistungen (F.) bírósági szolgálatok

Gerichtsferien (Pl.) bírósági szünet

Gerichtsgesetz (M.) bírói gyakorlat

Gerichtshilfe (F.) eljárásban segédkező személy

Gerichtshof (M.) bíróság

Gerichtskasse (F.) bírósági kassza

Gerichtskosten (F.Pl.) bírósági költségek

Gerichtskostenvorschuss (M.) bírósági költségek megelőlegezése

Gerichtsordnung (F.) bírósági rendtartás

Gerichtsreferendar (M.) bírósági fogalmazó, joggyakornok

Gerichtsreferendarin (F.) bírósági fogalmazó, joggyakornok

Gerichtssaal (M.) tárgyalóterem, tanácssterem

Gerichtsschreiber (M.) bírósági írnok, bírósági jegyző

Gerichtsschreiberin (F.) bírósági írnok, bírósági jegyző

Gerichtssprache (F.) bíróság nyelve, jogi nyelv

Gerichtssprengel (M.) bíróság területe, bírósági kerület

Gerichtsstand (M.) illetékesség, területi

hatáskör

Gerichtsstandssuche (F.) bírósági illetékesség megkeresése

Gerichtstag (M.) tárgyalási nap, törvéynap, panasznap

Gerichtsverfahren (N.) bírósági eljárás

Gerichtsverfassung (F.) bírósági szervezeti törvény

Gerichtsverfassungsgesetz (N.) bírósági szervezeti törvény

Gerichtsverhandlung (F.) bírósági tárgyalás

Gerichtsverwaltung (F.) bírósági közigazgatás

Gerichtsvollzieher (M.) bírósági végrehajtó

Gerichtsvollzieherin (F.) bírósági végrehajtó

gering csekély, kevés, jelentéktelen

geringfügig csekély, jelentéktelen

geringstes Gebot (N.) elfogadható legkisebb vételár

gesamt összes, egész, együttes

Gesamtakt (M.) közös akaratnyilvánítás

Gesamtgläubiger (M.) egyetemleges hitelező

Gesamtgläubigerin (F.) egyetemleges hitelező

Gesamtgläubigerschaft (F.) hitelezők egyetemlegessége

Gesamtgut (N.) összvagyon, közös vagyon

Gesamthand (F.) vagyonközösség

gesamthänderisch vagyonközösségi

Gesamthandseigentum (N.) vagyonközösségi tulajdon

Gesamthandsgemeinschaft (F.) osztatlan társasági vagyonközösség

Gesamtheit (F.) összesség, teljesség

Gesamthochschule (F.) összevont főiskola, egyesített főiskola

Gesamthypothek (F.) egyetemleges jelzálogjog

Gesamtprokura (F.) együttes cégvezetés

Gesamtrechtsnachfolge (F.) egyetemleges jogutódlás

Gesamtschuld (F.) egyetemleges kötelezettség

Gesamtschuldner (M.) egyetemleges adós, egyetemleges kötelezett

Gesamtschuldnerin (F.) egyetemleges adós, egyetemleges kötelezett

gesamtschuldnerisch egyetemleges adósi, egyetemleges kötelezetti

gesamtschuldnerische Haftung (F.) egyetemleges felelősség

Gesamtschule (F.) állami köziskola

Gesamtsteuerung (F.) együttes irányítás

Gesamtstrafe (F.) összbüntetés

Gesamtverkauf (M.) együttes eladás

Gesamtvertretung (F.) együttes képviselő

Gesamtvorsatz (M.) együttes szándék

Gesandte (F.) követ

Gesandter (M.) követ

Geschädigte (F.) sértett, károsult

Geschädigter (M.) sértett, károsult

Geschäft (N.) ügy, ügylet, üzlet, bolt

geschäftlich üzleti, üzletileg

Geschäftsanteil (M.) üzletrész

Geschäftsaufsicht (F.) vagyonfelügyelet

Geschäftsbedingung (F.) ügyleti feltétel, szerződési feltétel

Geschäftsbericht (M.) üzleti jelentés, üzleti beszámoló

Geschäftsbesorgung (F.) ügyvitel

Geschäftsbesorgungsvertrag (M.) ügyviteli szerződés

Geschäftsbetrieb (M.) üzletmenet

Geschäftsbrief (M.) üzleti levél, kereskedelmi levél

geschäftsfähig cselekvőképes

Geschäftsfähigkeit (F.) cselekvőképesség

Geschäftsführer (M.) üzletvezető, ügyvivő

Geschäftsführung (F.) üzletvezetés, ügyvezetés, ügyvitel

Geschäftsführung (F.) **ohne Auftrag** megbízás nélküli ügyvitel

Geschäftsgebrauch (M.) (**Geschäftsgebrauch im angloamerikanischen Recht**) üzleti szokás

Geschäftsgeheimnis (N.) üzleti titok

Geschäftsgrundlage (F.) jogügylet alapja

Geschäftsguthaben (N.) tókerészesedés

Geschäftsherr (M.) ügyvezető

Geschäftsherrin (F.) ügyvezető

Geschäftsherrnpflichtverletzung (F.) ügyvezetői kötelezettség megszegése

Geschäftsjahr (N.) üzleti év

geschäftsmäßig üzletszerű

Geschäftsordnung (F.) ügyrend, napirend

Geschäftsraum (M.) üzlethelyiség

Geschäftsraummiete (F.) üzlethelyiség bérlete

Geschäftsstelle (F.) hivatal, iroda, bírósági iroda

Geschäftsträger (M.) ügyvivő

Geschäftsträgerin (F.) ügyvivő

geschäftsunfähig cselekvőképtelen
Geschäftsunfähigkeit (F.) cselekvőképtelenség
Geschäftsverteilung (F.) bírósági ügybeosztás
Geschäftswert (M.) ügyleti érték
Geschäftswille (M.) ügyleti akarat
Geschäftszeit (F.) ügyfelfogadási idő
geschehen történni (történik), megéssni (megesik)
Geschehen (N.) esemény, eset, történés
Geschenk (N.) ajándék
Geschichte (F.) história, eset, esemény, történet
geschichtlich történeti, történelmi
Geschlecht (N.) nem, nemzedék
geschlechtlich nemi, nemileg
Geschlechtstrieb (M.) nemi ösztön
Geschlechtsverkehr (M.) nemi érintkezés, közösülés
Geschmacksmuster (N.) ipari minta, kereskedelmi minta
Geschoss (N.) lövedék, emelet
Geschwader (N.) egység, raj
geschwind gyors, sebes
Geschwindigkeit (F.) gyorsaság, sebesség
Geschwister (Pl.) testvérek
Geschworene (F.) esküdő
Geschworenenbank (F.) esküdők padja
Geschworenenprozess (M.) esküdtszéki eljárás
Geschworener (M.) esküdő
Geselle (M.) segéd
Gesellin (F.) segéd
Gesellschaft (F.) társadalom, társaság
Gesellschaft (F.) des bürgerlichen Rechts polgárjogi társaság
Gesellschaft (F.) mit beschränkter Haftung korlátozott felelősségű társaság
Gesellschafter (M.) társasági tag
Gesellschafterbeschluss (M.) társasági tagok határozata
Gesellschafterin (F.) társasági tag
Gesellschafterversammlung (F.) társasági közgyűlés
gesellschaftlich társadalmi, társasági
Gesellschaftskapital (N.) társasági tőke
Gesellschaftsrecht (N.) társasági jog
Gesellschaftsregister (N.) társas cégek jegyzéke, cégjegyzék
Gesellschaftsschuld (F.) társasági tartozás

Gesellschaftsvermögen (N.) társasági vagyon
Gesellschaftsvertrag (M.) társasági szerződés
Gesellschaftszweck (M.) társasági cél
Gesetz (N.) törvény
Gesetz (N.) gegen Wettbewerbsbeschränkungen versenyjogi korlátozásokat feloldó törvény
Gesetzblatt (N.) hivatalos közlöny, törvénytár
Gesetzbuch (N.) törvénykönyv
Gesetzentwurf (M.) törvénytervezet
Gesetzesanalogie (F.) törvényi analógia
Gesetzesänderung (F.) törvénymódosítás
Gesetzeseseinheit (F.) eszmei halmazat
gesetzesfrei törvénytalan
Gesetzesinitiative (F.) törvénykezdeményezés
Gesetzeskonkurrenz (F.) törvények párhuzamossága, törvényhalmazat
Gesetzeskraft (F.) törvénytől mentes
Gesetzeslücke (F.) törvényi szabályozás hiánya
Gesetzesrecht (N.) törvényi jog
Gesetzsammlung (F.) törvénygyűjtemény
Gesetzesumgehung (F.) törvény megkerülése
Gesetzesvorbehalt (M.) törvény fenntartás
Gesetzesvorlage (F.) törvényjavaslat
gesetzgebend törvényhozó (Adj.)
gesetzgebende Gewalt (F.) törvényhozó hatalom
Gesetzgeber (M.) törvényhozó (Sb.)
Gesetzgeberin (F.) törvényhozó (Sb.)
Gesetzgebung (F.) törvényhozás, törvényalkotás
Gesetzgebungsnotstand (M.) törvényhozási szükségállapot
Gesetzgebungsverfahren (N.) törvényhozási eljárás
Gesetzgebungszuständigkeit (F.) törvényhozói illetékeség
gesetzlich törvényes, törvényszerű
gesetzliche Erbfolge (F.) törvényes öröklés
gesetzliche Richterin (F.) törvényes bírónő
gesetzliche Vermutung (F.) törvényes vélelem
gesetzliche Vertreterin (F.) törvényes képviselőnő
gesetzlicher Güterstand (M.) törvényes házassági vagyoni jogi rend
gesetzlicher Richter (M.) törvényes bíró
gesetzlicher Vertreter (M.) törvényes képviselő
gesetzliches Erbrecht (N.) törvényes örö-

- klési jog
- gesetzliches Pfandrecht (N.)** törvényes zálogjog
- gesetzliches Schuldverhältnis (N.)** törvényes kötelelem
- gesetzliches Zahlungsmittel (N.)** törvényes fizetőeszköz
- gesetzmäßig** szabályszerű, törvényes, törvényszerű
- Gesetzmäßigkeit (F.)** törvényszerűség
- gesetzwidrig** törvényellenes, törvénybe ütköző
- Gesetzwidrigkeit (F.)** törvényellenesség, törvénytelenesség
- Gesicht (N.)** arc
- Gesichtspunkt (M.)** szempont
- gesiegelt** pecsételt, lepecsételt
- gesiegelter Vertrag (M.)** pecsételt szerződés
- Gestalt (F.)** alak, forma
- gestalten** alakítani, formálni, formázni
- Gestaltung (F.)** kialakítás
- Gestaltungsakt (M.)** jogkeletkeztető aktus
- Gestaltungsklage (F.)** jogváltozásra irányuló kereset
- Gestaltungsrecht (N.)** jogviszony megváltoztatásának joga
- Gestaltungsurteil (N.)** konstitutív ítélet, jogkeletkeztető ítélet
- geständig** beismerő
- Geständnis (N.)** beismerés, vallomás
- gestatten** megengedni, engedélyezni
- Gestattung (F.)** engedély
- gestehen** bevallani, megvallani, beismerni
- Gestehungskosten (F.Pl.)** előállítási költségek, önköltség
- Gesuch (N.)** kérelem, kérvény, folyamodvány
- gesund** egészséges
- Gesundheit (F.)** egészség
- Gesundheitsamt (N.)** közegészségügyi hivatal
- Gesundheitsschädigung (F.)** egészségrontás, egészségromlás, egészségkárosítás
- Gesundheitsverletzung (F.)** egészségkárosítás
- Gesundheitszerstörung (F.)** egészségrontás
- Getreide (N.)** gabona
- getrennt** külön
- Getrenntleben (N.)** különélés
- Getto (N.)** gettó
- Gewähr (F.)** szavatosság, garancia, jótállás
- gewähren** adni, megadni, teljesíteni
- gewährleisten** szavatolni, garantálni, jótállni, biztosítani
- Gewährleistung (F.)** szavatosság, jótállás
- Gewahrsam (M.)** birtok, őrizet, őrzés, közvetlen befolyás
- Gewahrsamsbruch (M.)** zártörés, közvetlen befolyás megszüntetése, közvetlen őrzés megszüntetése
- Gewalt (F.)** erő, erőszak, kényszer
- Gewaltenteilung (F.)** államhatalmi ágak szétválasztása, államhatalmi ágak megoszlása
- Gewalthaber (M.)** hatalom birtokosa, hatalom gyakorlója
- Gewalthaberin (F.)** hatalom birtokosa, hatalom gyakorlója
- gewaltsam** erőszakos
- gewaltsame Körperverletzung (F.)** erőszakos testi sértés
- Gewalttat (F.)** erőszakos cselekmény
- gewalttätig** erőszakos, erőszakoskodó
- Gewalttätigkeit (F.)** erőszak, erőszakoskodás
- Gewaltverhältnis (N.)** alávetettségi viszony
- Gewässer (N.)** víz, vizek
- Gewässerschutz (M.)** vízvédelem, vizek gondozása
- Gewehr (N.)** fegyver, puska
- Gewerbe (N.)** ipar, mesterség, foglalkozás
- Gewerbeaufsicht (F.)** iparfelügyelet, iparfelügyelőség
- Gewerbeaufsichtsamt (N.)** iparfelügyeleti hivatal, iparfelügyelőség
- Gewerbebescheinigung (F.)** iparigazolvány
- Gewerbebetrieb (M.)** ipari üzem, iparüzés
- Gewerbefreiheit (F.)** iparüzés szabadsága
- Gewerbegebiet (N.)** ipari terület
- Gewerbegericht (N.)** iparügyi bíróság
- Gewerbeordnung (F.)** ipartörvény
- Gewerbepolizei (F.)** ipari rendőrség
- Gewerberaum (M.)** ipari helyiség, üzemi helyiség
- Gewerberaummietrecht (N.)** ipari helyiség bérleti joga, üzemi helyiség bérleti joga
- Gewerbesteuer (F.)** ipari adó, üzemi adó
- gewerbetreibend** iparúzó
- Gewerbetreibende (F.)** iparos, ipart űző
- Gewerbetreibender (M.)** iparos, ipart űző
- Gewerbeuntersagung (F.)** ipari engedély visszavonása
- Gewerbezentralregister (N.)** iparúzők központi lajstroma, iparúzők központi jegyzéke
- gewerblich** ipari, ipar-

gewerblicher Rechtsschutz (M.) ipari tulajdon jogvédelme
gewerbsmäßig iparszerűen üzött
Gewerbsmäßigkeit (F.) iparszerűség
Gewerke (M.) bányarésztvényes, bányatársasági tag, gyáros, céhbeli tag
Gewerkin (F.) bányarésztvényes, bányatársasági tag, gyáros, céhbeli tag
Gewerkschaft (F.) szakszervezet
Gewerkschaftler (M.) szakszervezeti tag
Gewerkschaftlerin (F.) szakszervezeti tag
gewerkschaftlich szakszervezeti
Gewicht (N.) súly
gewillkürt végintézkedésen alapuló
gewillkürte Erbfolge (F.) végintézkedésen alapuló öröklés
Gewinn (M.) nyereség, haszon, nyereség
Gewinnanteil (M.) nyereségrészesedés, nyereségrész
gewinnen nyerni
Gewinnermittlung (F.) nyereségelszámolás
Gewinnrechnung (F.) nyereségszámla, nyereségszámítás
Gewinnzusage (F.) nyereség ígérete
gewiss bizonyos, biztos (Adj.)
Gewissen (N.) lelkiismeret
Gewissensfreiheit (F.) lelkiismereti szabadság
Gewissheit (F.) bizonyosság
Gewohnheit (F.) szokás
gewohnheitsmäßig szokásos, szokásszerű
Gewohnheitsmäßigkeit (F.) szokásszerűség
Gewohnheitsrecht (N.) szokásjog
Gewohnheitsverbrecher (M.) sorozatos elkövető
Gewohnheitsverbrecherin (F.) sorozatos elkövető
gewöhnlich közönséges, általános, rendes
Gier (F.) mohóság
Gift (N.) mérgező
giftig mérgező, mérgező
Gilde (F.) céh
Giralgeld (N.) zsírópénz, bankszámlapénz
Giro (N.) zsíró, forgatmány, átírás
Girokonto (N.) folyószámla, betétszámla
Girovertrag (M.) zsíroszerződés
Glaube (M.) hit
glauben hinni
Glaubensfreiheit (F.) vallásszabadság
glaubhaft hihető, hiteles
Glaubhaftmachung (F.) hihetővétele, valószínűsítés

Gläubiger (M.) jogosult, hitelező
Gläubigeranfechtung (F.) hitelezői megtámadás
Gläubigerin (F.) jogosult, hitelező
Gläubigerversammlung (F.) hitelezők közgyűlése
Gläubigerverzug (M.) hitelező késedelme, jogosult késedelme
glaubwürdig szavahihető, hitelt érdemlő
Glaubwürdigkeit (F.) szavahihetőség, hiteltérdemlőség
gleich egyenlő
gleichartig egynemű
gleichartige Tateinheit (F.) folytatólagosan elkövetett bűncselekmény
Gleichartigkeit (F.) egyneműség
Gleichbehandlung (F.) egyenlő elbánás
Gleichbehandlungsgrundsatz (M.) egyenlő elbánás alapelve
gleichberechtigt egyenlőjogú, egyenjogú
Gleichberechtigung (F.) egyenjogúság
gleiche Wahl (F.) egyenlőjogú választás
gleichgültig közönyös
Gleichgültigkeit (F.) közönyösség
Gleichheit (F.) egyenlőség
Gleichheitsgrundsatz (M.) egyenlőség alapelve
gleichrangig egyenlő rangú
gleichwertig egyenértékű, ekvivalens
gleichzeitig egyidejű, egyidejűleg
gleiten csúszni, csúsztatni
Gleitklausel (F.) értékbiztosító záradék, értékmeztartó záradék
Glied (N.) tag, íz, rész, végtag
global átfogó, általános, globális
Globalzession (F.) átfogó jogra kiterjedő engedményezés, összes jogra kiterjedő engedményezés
Glück (N.) szerencse
Glücksspiel (N.) szerencsejáték
Glücksvertrag (M.) szerencseszerződés
GmbH (F.) (Gesellschaft mit beschränkter Haftung) korlátolt felelősségű társaság
Gnade (F.) kegyesség, jóindulat, megkegyelmezés, kegyelem
Gnadenakt (M.) megkegyelmezés, kegyelmi aktus
Gnadenerweis (M.) megkegyelmezés, kegyelmi aktus
Gnadenfrist (F.) végső határidő
Gnadenstoß (M.) kegyelemdőlés

- goodwill (M.) (Unternehmensruf)** üzleti jóhírnév, goodwill (engl.)
- Gott (M.)** isten
- Gottes Gnade** isteni kegyelem, isteni kegy
- Gotteslästerung (F.)** istenkáromlás
- Gouverneur (M.)** kormányzó
- Gouverneurin (F.)** kormányzó
- Grad (M.)** fok, rang, cím, rokonsági fok
- gradual** graduális, fokként, fokozatos
- Gradualsystem (N.)** rokonsági viszony szerinti öröklési rend
- graduieren** graduálni, fokokra osztani, odaítélni egy egyetemi címet
- Graduierter (M.)** graduált, egyetemi végzettségű személy
- Graf (M.)** gróf
- Gräfin (F.)** grófnő
- Granate (F.)** gránát
- Gratifikation (F.)** juttatás, jutalmazás
- gratis** ingyen, díjtalan
- grausam** kegyetlen, ádáz
- Grausamkeit (F.)** kegyetlenség
- greifen** megragadni, nyúlni
- Gremium (N.)** testület, grémium, választmány
- Grenze (F.)** határ
- Grenzkosten (F.Pl.)** határkötség
- grob** durva, súlyos, érdes, nyers, vaskos
- grobe Fahrlässigkeit (F.)** súlyos gondatlanság
- grober Unfug (M.)** köznyugalmat súlyosan zavaró magatartás, közrend elleni kihágás, garázdaság
- grober Unverstand (M.)** súlyos oktalanság
- Gros (N.)** nagyutacat
- groß** nagy
- Großbritannien (N.)** Nagy-Britannia
- großdeutsch** nagynémet
- großer Senat (M.)** nagytanács
- Großhandel (M.)** nagykereskedelm
- Großhändler** nagykereskedő
- Großhändlerin (F.)** nagykereskedő
- Großstadt (F.)** nagyváros
- Grube (F.) (Mine)** bánya
- Grund (M.)** alap, ok, indok, jogalap, föld
- Grundabtretung (F.)** föld átengedése, földingatlan átengedése
- Grundbesitz (M.)** földbirtok
- Grundbesitzer (M.)** földbirtokos
- Grundbesitzerin (F.)** földbirtokos
- Grundbesitzstörung (F.) (Grundbesitz-**
- störung im angloamerikanischen Recht)** földbirtok megsértése, birtokháborítás
- Grundbuch (N.)** telekkönyv
- Grundbuchamt (N.)** telekkönyvi hivatal
- Grundbuchauszug (M.)** telekkönyvi kivonat
- Grundbuchberichtigung (F.)** telekkönyvi bejegyzés módosítása
- Grundbucheintragung (F.)** telekkönyvi bejegyzés
- Grundbuchordnung (F.)** telekkönyvi rendtartás
- Grundbuchverfügung (F.)** telekkönyvi rendelet, telekkönyvi rendelkezés
- Grunddienstbarkeit (F.)** telki szolgálat
- Grundeigentum (N.)** földmagántulajdon, földtulajdon, ingatlantulajdon
- Grundeigentümer (M.)** földtulajdonos, ingatlantulajdonos
- Grundeigentümerin (F.)** földtulajdonos, ingatlantulajdonos
- gründen** alapítani, létesíteni, létrehozni
- Gründer (M.)** alapító
- Gründerin (F.)** alapító
- Grunderwerb (M.)** ingatlanszerzés
- Grunderwerbsteuer (F.)** ingatlan-vagyonátruházási adó
- Grunderwerbsteuergesetz (N.)** ingatlan adózásáról szóló törvény
- Grundgehalt (N.)** alapilletmény, alaphér
- Grundgesetz (N.)** alaptörvény, alkotmány
- Grundhandelsgewerbe (N.)** kereskedelmi alapipar
- Grundherr (M.)** földesúr, uraság, földbirtokos
- Grundherrin (F.)** földesúr, földbirtokos
- Grundherrschaft (F.)** földesúri hatalom
- Grundkapital (N.)** alaptőke
- Grundlage (F.)** alap, bázis
- Grundlagenwerk (N.) (Grundlagenwerk im angloamerikanischen Recht)** alapmű
- Grundlohn (M.)** alaphér, alaplunkabér
- Grundordnung (F.)** alapszabály, alapszabályzat
- Grundpfand (N.)** ingatlanzálog
- Grundpfandrecht (N.)** ingatlanzálogjog
- Grundpflicht (F.)** alapkötelesség, alapkötelezettség
- Grundrecht (N.)** alapvető jog, alapjog, alkotmányi jog
- Grundrechtsfähigkeit (F.)** alkotmányjogi jogképesség

Grundrechtsmündigkeit (F.) alkotmányjogi cselekvőképesség
Grundrechtsschranke (F.) alapvető jog korlátja
Grundrente (F.) földjáraadék
Grundsatz (M.) alapelv, elv, alaptétel
Grundschuld (F.) telekadósság
Grundschuldbrief (M.) telekadóslevél
Grundsteuer (F.) telekadó
Grundstück (N.) birtok, földbirtok, ingatlan, telek
Grundstückseigentum (N.) földtulajdon, telektulajdon, ingatlantulajdon
Grundstückskauf (M.) ingatlanvétel
Grundstücksrecht (N.) ingatlanra vonatkozó jog, ingatlanjog
Grundstücksregister (N.) ingatlanjegyzék
Grundstücksverkehr (M.) ingatlanforgalom
Grundstückszubehör (N.) ingatlan tartozéka
Gründung (F.) alaprakás, alapítás
Gründungsfreiheit (F.) alapítás szabadsága
Gründungsgesellschaft (F.) ideiglenes társaság, előtársaság
Gründungsvertrag (M.) alapítási szerződés
Grundurteil (N.) jogalap tekintetében hozott ítélet
Grundvertrag (M.) alapszerződés
Grundwehrdienst (M.) alap katonai szolgálat
Gruppe (F.) csoport
Gruppenfreistellung (F.) kartellelőírások alóli mentessége egy vállalkozói csoportnak
Gruppenklage (F.) (Gruppenklage im amerikanischen Recht) együttes kereset
Gruppenwahl (F.) az üzemi tanács megválasztása a dolgozók és az alkalmazottak révén külön választási menetben
Guerillakämpfer (M.) gerillaharcos
Guerillakämpferin (F.) gerillaharcos
Guerillera (F.) gerillaharc
Guerillero (M.) gerillaharc
Guillotine (F.) nyaktiló, guillotine
gültig érvényes, hatályos
Gültigkeit (F.) érvény, hatály
Gunst (F.) kegy, jóindulat, előny
günstig jóindulatú, kedvező, előnyös
Günstigkeitsprinzip (N.) előnyösség elve, kedvezőség elve
Gut (N.) érték, dolog, jószág, birtok, vagyon
Gutachten (N.) vélemény, szakvélemény, szakértői vélemény
Gutachter (M.) véleményező, szakértő

Gutachterin (F.) véleményező, szakértő
Güte (F.) minőség, jószág
gute Sitte (F.) jó modor
guter Glaube (M.) jóhiszem, bona fides
Güterabwägung (F.) jogi értékek mérlegelése
Güterfernverkehr (M.) távolsági áruforgalom
Gütergemeinschaft (F.) vagyonközösség
Güterkraftverkehr (M.) gépjárműves teherszállítás, országúti teherszállítás
Güterrecht (N.) vagyonjog
Güterrechtsregister (N.) házassági vagyonjogi jegyzék
Güterstand (M.) birtokállomány, jószágkészlet, vagyonjogi állapot
Gütertrennung (F.) vagyonekülönítés
Güteverfahren (N.) békéltető eljárás, egyeztető eljárás
Güteverhandlung (F.) békéltető tárgyalás
Gutgläubensschutz (M.) jóhiszeműség védelme
gutgläubig jóhiszemű
gutgläubige Erwerberin (F.) jóhiszemű szerző
gutgläubiger Erwerb (M.) jóhiszemű szerzés
gutgläubiger Erwerber (M.) jóhiszemű szerző
Guthaben (N.) követelés, aktíva
Gutschein (M.) bon
Gutsherr (M.) földesúr
Gutsherrin (F.) földesúrnő
Gutsherrschaft (F.) földesuraság
Gymnasium (N.) gimnázium

H

Haag (N.) (Den Haag) Hága
Haager Landkriegsordnung (F.) Hágai egyezmény a szárazföldi háború törvényeiről és szokásairól
Haager Übereinkommen (N.) Hágai Egyezmény
Habe (F.) vagyon, birtok, jószág
haben megkapni, bírni
Haben (N.) követel rovat, követel oldal, aktíva
Habgier (F.) kapzsiság, mohóság
Habilitation (F.) magántanári képesítés, habilitáció
habilitieren habilitálni, elnyerni az

egyetemi oktatási jogosultságot, elnyerni az
főiskolai oktatási jogosultságot

Hader (M.) civakodás

Hafen (M.) (1) kikötő, rév

Haft (F.) őrizetbevétel, letartóztatás,
fogvatartás

haftbar felel, felelős

Haftbefehl (M.) elfogatóparancs, letar-
tóztatási parancs

haften tapadni, jótállni, szavatolni

Haftgrund (M.) letartóztatás jogalapja

Häftling (M.) őrizetes, fogoly, fegyenc

Haftpflicht (F.) felelősség viselése, sza-
vatossági felelősség, kártérítési felelősség

Haftpflichtgesetz (N.) kártérítési fele-
lősségről szóló törvény

Haftpflichtprozess (M.) kártérítési
felelősségi eljárás

Haftpflichtversicherung (F.) felelősség-
biztosítás

Haftprüfung (F.) előzetes letartóztatás
fogság felülvizsgálata, előzetes vizsgálati
fogság felülvizsgálata

Haftstrafe (F.) szabadságvesztés büntetése

Haftunfähigkeit (F.) egészségi alkalmat-
lanság, szabadságvesztés letöltésére

Haftung (F.) felelősség, szavatosság

Haftung (F.) für Verhalten eines Dritten
felelősség harmadik személy cselek-
ményéért

Haftungsausschluss (M.) felelősség
kizárása

haftungsbegründende Kausalität (F.)
felelősséget megalapozó okozati össze-
függés

Haftungsbeschränkung (F.) szavatosság
korlátozása, felelősség korlátozása

Haftungsrecht (N.) felelősség joga

Hafturlaub (M.) ideiglenes eltávozás

Hagel (M.) jégeső, jégverés

Hagelschaden (M.) jégkár

Hagelversicherung (F.) jégbiztosítás

halb fél (Adj.), félig

Halbwaise (M. bzw. F.) félárva

Halde (F.) lankás, hegyoldal, halom

Hälfte (F.) fél (Sb.), felerészt

halten megfogni, tartani

Halten (N.) megállás

Halter (M.) tartó

Halterin (F.) tartó

Hamburg (N.) Hamburg

Hammelsprung (M.) ajtós szavazási mód a
parlamentben

hamstern halmozni, dugdosni

Hand (F.) kéz

Handel (M.) kereskedés, üzlet, kereskedelem

handeln eljárni, kereskedni, alkudni,
cselekedni

Handeln (N.) cselekvés, cselekmény

Handelnde (F.) cselekvő (Sb.)

Handelnder (M.) cselekvő (Sb.)

Handelsabkommen (N.) kereskedelmi
egyezmény

Handelsbilanz (F.) üzleti mérleg,
kereskedelmi mérleg

Handelsbrauch (M.) kereskedelmi szokás

Handelsbuch (N.) kereskedelmi könyv

Handelsembargo (N.) kereskedelmi
embargó, kereskedelmi zárlat

Handelsgericht (N.) kereskedelmi bíróság,
cégbíróság

Handelsgeschäft (N.) kereskedelmi ügylet

Handelsgesellschaft (F.) kereskedelmi
társaság

Handelsgesetzbuch (N.) kereskedelmi
törvénykönyv

Handelsgewerbe (N.) kereskedelmi ügy-
letek iparszerű üzése, kereskedelmi
iparüzés

Handelskammer (F.) kereskedelmi kamara

Handelskauf (M.) kereskedelmi vétel

Handelsklasse (F.) minőségi osztály,
minőségi besorolás

Handelsmakler (M.) kereskedelmi alkusz

handelsmündig cselekvőképés kereske-
delmi ügyletre vonatkozóan

Handelsmündigkeit (F.) kereskedelmi
ügyletkötési képesség

Handelsrecht (N.) kereskedelmi jog

Handelsregister (N.) cégjegyzék

Handelsrichter (M.) kereskedelmi bíró

Handelsrichterin (F.) kereskedelmi bírónő

Handelssache (F.) kereskedelmi per,
kereskedelmi ügy

Handelsverkehr (M.) kereskedelmi forgalom

Handelsvertrag (M.) kereskedelmi szer-
ződés

Handelsvertreter (M.) kereskedelmi
képviselő, kereskedelmi ügynök

Handelsvertreterin (F.) kereskedelmi
képviselő, kereskedelmi ügynök

handhaft köztudomású, nyilvánvaló

Handkauf (M.) készpénzvásárlás, reálvétel
Händler (M.) kereskedő
Händlerin (F.) kereskedőnő
Handlung (F.) cselekedet, cselekvés, cselekmény
Handlungsbevollmächtigte (F.) ügyviteli meghatalmazott
Handlungsbevollmächtigter (M.) ügyviteli meghatalmazott
handlungsfähig cselekvőképes
Handlungsfähigkeit (F.) cselekvőképesség
Handlungsfreiheit (F.) cselekvési szabadság
Handlungsgehilfe (M.) kereskedősegéd
Handlungsgehilfin (F.) kereskedősegéd
Handlungshaftung (F.) cselekményfelelősség
Handlungslehre (F.) cselekménytan
Handlungsobjekt (N.) cselekmény tárgya
Handlungsort (M.) cselekvés helye
Handlungspflicht (F.) cselekvési kötelezettség
Handlungsstörer (M.) rendbontó
Handlungsstörerin (F.) rendbontó
Handlungsvollmacht (F.) ügyviteli meghatalmazás
Handlungswille (M.) cselekvési akarat
Handschelle (F.) bilincs
Handschenkung (F.) alakszerűtlen ajándékozás, közvetlen ajándékozás
Handschrift (F.) kézírás, kézirat
handschriftlich kézirati, kéziratosa
Handwerk (N.) kézműipar, kisipar, iparosság
Handwerker (M.) mesterember, kisiparos
Handwerkerin (F.) mesterember, kisiparos
Handwerksinnung (F.) ipartestület
Handwerkskammer (F.) kisipari kamara
Handwerksordnung (F.) kisipari rendtartás
Handwerksrolle (F.) kisiparosok jegyzéke, kisiparosok lajstroma
hängen csüngen, akasztani
Hanse (F.) Hanza-szövetség
Hansestadt (F.) Hanza-város
Hardware (F.) hardver
Häresie (F.) eretnekség, herézis
hart kemény, szilárd
Härte (F.) keménység, szigor
Härtefall (M.) méltányos elbírálást érdemlő eset
Haschisch (N.) hasis
Hass (M.) gyűlölet, gyűlölködés

häufig gyakori, sűrű, gyakran
Häufung (F.) halmozás, halmozódás
Haupt- fő-
Hauptaktionär (M.) főreszvényes
Hauptaktionärin (F.) főreszvényes
Hauptantrag (M.) elsődleges kérvény
Hauptforderung (F.) főkövetelmény, főkövetelés
Haupthaftung (F.) elsődleges felelősség
Hauptintervention (F.) főbeavatkozás
Hauptmangel (M.) főhiba, elsődleges hiba
Hauptmann (M.) százados
Hauptpflicht (F.) főkötelesség, elsődleges kötelezettség
Hauptsache (F.) fődolog
Hauptsachlage (F.) elsődleges tényállás
hauptsächlich legfőbb, legfontosabb
Hauptsatzung (F.) alapszabályzat
Hauptstadt (F.) főváros
Hauptstrafe (F.) főbüntetés
Haupttäter (M.) főtettes
Haupttäterin (F.) főtettesnő
Haupttermin (M.) főhatáridő
Hauptursache (F.) főok, elsődleges ok
Hauptverfahren (N.) főeljárás
Hauptverhandlung (F.) fő tárgyalás
Hauptversammlung (F.) közgyűlés
Hauptversammlungsbeschluss (M.) közgyűlési határozat
Hauptzeuge (M.) koronatanú
Hauptzeugin (F.) koronatanú
Haus (N.) ház
Hausarbeit (F.) házi munka, házi feladat
Hausarrest (M.) házfogság
Hausdurchsuchung (F.) házkutatás
Hausfriede (M.) házi béke
Hausfriedensbruch (M.) magánlaksértés
Hausgehilfe (M.) háztartási alkalmazott
Hausgehilfin (F.) háztartási alkalmazott
Hausgemeinschaft (F.) házközösség
Hausgesetz (N.) házitörvény, házirend
Haushalt (M.) háztartás, államháztartás
Haushaltsgesetz (N.) költségvetési törvény
Haushaltsgrundsatz (M.) költségvetési elv
Haushaltsplan (M.) költségvetés, költségvetés tervezete
Haushaltsrecht (N.) költségvetési jog
Haushaltsvorlage (F.) költségvetési javaslat
hausieren házalni
Hausierer (M.) házaló
Hausiererin (F.) házaló

- häuslich** házi
Hausmeister (M.) házmester
Hausmeisterin (F.) házmesternő
Hausrat (M.) háztartási felszerelés
Hausratsteilung (F.) háztartás megosztása
Hausratsverordnung (F.) háztartás megosztásáról szóló rendelet
Hausratversicherung (F.) háztartási biztosítás
Hausrecht (N.) házjog
Hausse (F.) hossz
Haussuchung (F.) házkutatás
Haustürgeschäft (N.) házalás során megkötött ügylet
Hausverbot (N.) kitiltás, házitilalom
Haverei (F.) hajókár, havária
Hebamme (F.) bába, bábaasszony, szülésznő
heben emelni, felemelni
Hebesatz (M.) adókivetési százalékkulcs
Heer (N.) hadsereg, sereg
Hegemonie (F.) hegemonia, uralom
hegen gondozni, ápolni, táplálni
hehlen rejtegetni, titkolni
Hehler (M.) orgazda
Hehlerei (F.) orgazdaság
Hehlerin (F.) orgazda
heil ép, sértetlen, egész
Heilanstalt (F.) gyógyintézet
heilen gyógyítani, orvosolni
heilig szent, szentséges
Heiliger Stuhl (M.) szentszék
Heilkunde (F.) gyógyászat, orvostudomány
Heilmittelwerbe-gesetz (N.) gyógyszerek reklámzásáról szóló törvény
Heilung (F.) gyógyulás, gyógyítás, orvoslás
Heim (N.) otthon, lakás
Heimarbeit (F.) házimunka, háziipar
Heimarbeiter (M.) háziiparos, bedolgozó
Heimarbeiterin (F.) háziiparos, bedolgozó
Heimat (F.) haza, szülőföld
heimatlos hazátlan, hontalan
heimatlose Ausländerin (F.) hontalan külföldi
heimatloser Ausländer (M.) hontalan külföldi
Heimatvertriebene (F.) kitelepített
Heimatvertriebener (M.) kitelepített
Heimfall (M.) építményi jog visszaszállása
Heimfallsrecht (N.) háramlási jog, szállományi jog
Heimgesetz (N.) otthonokat érintő kérdések
- jogszabály gyűjteménye
heimlich titkos
Heimstätte (F.) telepítés során juttatott ingatlan
Heimtücke (F.) alattomoság
heimtückisch alattomos
Heirat (F.) házasság, házasságkötés
heiraten házasodni, megházasodni
Heiratsbuch (N.) házassági anyakönyv
Heiratserlaubnis (F.) házassági hozzájárulás, házassági engedély
Heiratsurkunde (F.) házasságlevél, házassági anyakönyvi kivonat
Heiratsvermittlerin (F.) házasságközvetítő
Heiratsvermittlung (F.) házasságközvetítés
heißen nevezni, hívni
heizen fűteni, felfűteni
Heizkosten (F.Pl.) fűtési költségek
Heizkostenverordnung (F.) fűtési költségekről szóló rendelet
Hektar (M.) hektár
helfen segíteni, megsegíteni
Heller (M.) fillér
hemmen akadályozni, megakadályozni, gátolni
Hemmung (F.) akadályozás, gátlás, nyugvás
Henker (M.) hóhér
Henkersmahlzeit (F.) búcsúétkezés
herabsetzen lekicsinyelni, becsmérelni, leszállítani
Herabsetzung (F.) lekicsinyelés, becs-mérelés, leszállítás
heranwachsen serdülni, felnőni
Heranwachsende (F.) fiatal felnőtt, ifjú felnőtt
Heranwachsender (M.) fiatal felnőtt, ifjú felnőtt
Herausgabe (F.) kiadás, kiszolgáltatás
Herausgabeanspruch (M.) igény a dolog kiadására
herausgeben kiadni, kiszolgáltatni
Herausgeber (M.) kiadó, szerkesztő
Herausgeberin (F.) kiadó, szerkesztő
herausverlangen kikövetelni
Herberge (F.) szállás, menedékház
Herde (F.) nyáj, csorda, közösség
hergebracht szokott, bevett, hagyományos
Herkommen (N.) szokás, hagyomány
Herkunft (F.) eredet, származás
herleiten levezetni
Hermeneutik (F.) hermeneutika

- Heroin (N.)** heroin
- Herold (M.)** kihirdető
- Herr (M.)** úr
- herrenlos** gazdátlan, uratlan
- Herrin (F.)** úrnő
- Herrschaft (F.)** uralom, hatalom
- Herrschaftsrecht (N.)** uralmi jog, hatalmi jog
- herrschen** uralkodni
- herrschend** uralkodó (Adj.)
- herrschende Lehre (F.)** uralkodó tan, meghatározó tan
- herrschende Meinung (F.)** uralkodó vélemény, meghatározó vélemény
- herrschendes Grundstück (N.)** uralkodó telek
- Herrscher (M.)** uralkodó (Sb.)
- Herrscherin (F.)** női uralkodó
- herstellen** előállítani, helyreállítani, készíteni
- Hersteller (M.)** előállító, gyártó, készítő
- Herstellerin (F.)** előállító, gyártó, készítő
- Herstellung (F.)** előállítás, gyártás, helyreállítás
- Herstellungsklage (F.)** helyreállítási panasz, helyreállítási kereset
- Herz (N.)** szív
- Herzog (M.)** herceg
- Herzogin (F.)** hercegnő
- Herzogtum (N.)** hercegség
- Hessen (N.)** Hessen
- hetzen** uszítani, izgatni, hajszolni
- heucheln** színlelni, mutatni
- Heuer (F.)** tengerész munkabére
- Heuervertrag (M.)** hajólegénység szerződése
- Hexe (F.)** boszorkány, banya
- Hexenprozess (M.)** boszorkányper
- Hierarchie (F.)** hierarchia, függőségi viszony
- Hilfe (F.)** segítség, segéd
- hilfeleisten** segítséget nyújtani
- Hilfeleistung (F.)** segítségnyújtás
- hilflos** gyámoltalan, tehetetlen, önségélyre képtelen
- Hilflosigkeit (F.)** gyámoltalanság, tehetetlenség
- Hilfsantrag (M.)** eshetőleges kérvény, másodlagos kérvény
- Hilfsbeamter (M.)** segédhivatalnok
- Hilfsbeamtin (F.)** segédhivatalnoknő
- Hilfsbegründung (F.)** kiegészítő indoklás, másodlagos indoklás
- Hilfsgutachten (N.)** kiegészítő véleményezés
- hindern** akadályozni, gátolni
- Hindernis (N.)** akadály, gát
- hingeben** odaadni, átadni, átengedni
- hinken** sántítani, sántikálni
- hinkend** sántító, sántítva
- hinkendes Inhaberpapier (N.)** sántító bemutatóra szóló értékpapír
- hinreichen** terjedni
- hinreichend** elég, elegendő
- hinrichten** kivégezni
- Hinrichtung (F.)** kivégzés
- hinterblieben** hátramaradott (Adj.)
- Hinterbliebene (F.)** hátramaradott (Sb.)
- Hinterbliebener (M.)** hátramaradott (Sb.)
- hinterlegen** letétbe helyezni
- Hinterleger (M.)** letétbe helyező
- Hinterlegerin (F.)** letétbe helyező
- Hinterlegung (F.)** letétbehelyezés
- Hinterlist (F.)** álnokság, alattomoság, ravaszság
- hinterlistig** álnok, alattomos, ravasz
- hinterziehen** sikkasztani
- Hinterziehung (F.)** sikkasztás
- Hinweis (M.)** utalás, rámutatás
- hinweisen** utalni, rámutatni
- Hinweispflicht (F.)** utalási kötelesség
- Hinweisrecht (N.)** utalási jog
- Hirn (M.)** agy, ész
- Hirntod (M.)** agyhalál
- Hirte (M.)** pásztor
- Hirtenbrief (M.)** pásztorlevél
- historisch** történelmi, történeti
- hoch** magas, nagy, fő, felső
- Hochachtung (F.)** nagyrabecsülés, tisztelet
- hochdeutsch** felnémet
- Hochschulassistent (M.)** főiskolai aszisztens
- Hochschulassistentin (F.)** főiskolai aszisztens
- Hochschuldozent (M.)** docens
- Hochschuldozentin (F.)** docensnő
- Hochschule (F.)** főiskola
- Hochschulgrad (M.)** főiskolai végzettségi fokozat, egyetemi végzettségi fokozat
- hochstapeln** szélhámoskodni
- Hochstapler (M.)** szélhámos, szédelgő
- Hochstaplerin (F.)** szélhámos, szédelgő
- Höchstbetragshypothek (F.)** keretbiztosí-

téki jelzálogjog

höchste legfőbb, legmagasabb, maximális

Höchstgebot (N.) legmagasabb ajánlat, maximális ajánlat

Höchstgericht (N.) Legfelsőbb Bíróság

höchstpersönlich legszemélyesebb

Höchstpreis (M.) maximális ár, maximált ár, legmagasabb ár

Hochverrat (M.) felségsértés, hazaárulás

Hochverräter (M.) felségsértő, hazaáruló

Hochverräterin (F.) felségsértő, hazaáruló

Hochzeit (F.) esküvő, lakodalom

Hof (M.) udvar

Hofamt (N.) udvari hivatal

Höfegesetz (N.) paraszti kisbirtok öröklési jogáról szóló törvény

Höfeordnung (F.) paraszti kisbirtok öröklési szőlő jogáról rendelet

Höferecht (N.) öröklési jog paraszti kisbirtokon

Hofrat (M.) udvari tanácsos

Hoheit (F.) felségjog, fenség

hoheitlich fejedelmi, fenséges

Hoheitsakt (M.) szuverén aktus, hatalmi cselekmény, fennhatósági cselekmény

Hoheitsgewalt (F.) hatalom, fennhatóság

Hoheitsgewässer (N.) felségvizek

Hoheitsrecht (N.) felségjog

Hoheitszeichen (N.) felségjel

höhere Gewalt (F.) vis major, ellenállhatatlan erő

Hohlmaß (N.) mérőedény

Hohn (M.) gúny

Holding (F.) holding

Holdinggesellschaft (F.) holdingtársaság

holen elhozni

Hölle (F.) pokol

holographisch holográf, holografikus, sajátkezűleg írt

holographisches Testament (N.) sajátkezűleg írt végrendelet, holográf végrendelet

Holschuld (F.) elhozási kötelezettség, teljesítés helye a kötelezett lakóhelye

Homosexualität (F.) homoszexualitás

homosexuell homoszexuális

Honorar (N.) honorárium, tiszteletdíj

Honorarprofessor (M.) tiszteletbeli professzor

Honorarprofessorin (M.) tiszteletbeli professzornő

honorieren honorálni, díjazni, megfizetni

honoris causa (lat.) (ehrenhalber) honoris causa (lat.), tiszteletbeli

hören hallani

Hörensagen (N.) kósza hír, mendemonda

hörig alárendelt, függő

Hörigkeit (F.) alárendeltség, alávetettség, függőség

Horizont (M.) látóhatár, horizont

horizontal vízszintes, horizontális

horizontaler Finanzausgleich (M.)

horizontális pénzügyi kiegyenlítés

Hospital (N.) kórház, menház

Hospitant (M.) vendéghallgató, látogató

Hospitantin (F.) vendéghallgató, látogató

huldigen hódolni

Huldigung (F.) hódolás, hódolat

Hund (M.) kutya, eb

hundert száz

Hundertschaft (F.) század

Hundesteuer (F.) ebadó

Hure (F.) kurva, szajha, ringyó

hüten őrizni, megőrizni, gondozni

Hüter (M.) őr, őrző

Hüterin (F.) őr, őrző

Hygiene (F.) higiéné, egészségügy

Hymne (F.) himnusz

Hypothek (F.) jelzálog

Hypothekar (M.) jelzáloghitelező

Hypothekenbank (F.) jelzálogbank, hitelbank

Hypothekenbrief (M.) jelzáloglevél

Hypothekenpfandbrief (M.) jelzálogadáslevél

Hypothekenschuldner (M.) jelzálogkötelelem

Hypothekenübernahme (F.) jelzálogátvétele

Hypothese (F.) hipotézis, feltevés

I

IAO (Internationale Arbeitsorganisation) Nemzetközi Munkaügyi Szervezet

IATA (F.) Nemzetközi Légi Szállítási Egyezmény

ICAO (International Civil Aviation Organization) Nemzetközi Polgári Légi közlekedés Szervezete

ICC (F.) (internationale Handelskammer) Nemzetközi Kereskedelmi Kamara

ideal eszményi, ideális

Ideal (N.) eszmény, ideál
Idealkonkurrenz (F.) bűncselekményi egység
Idealverein (M.) eszmei egyesület
Idee (F.) idea, öskép, ötlet
ideell eszmei, fogalmi
identifizieren felismerni, azonosítani
identisch azonos
Identität (F.) azonosság
Ideologie (F.) értékrendszer, értékrend
Idiot (M.) idióta
Idiotie (F.) idiotizmus
Idiotin (F.) idióta
illegal törvénytelen, törvényellenes, illegális
Illegalität (F.) illegalitás
illegitim törvénytelen, törvényellenes
im Zweifel kétség esetén, kétséges esetben
immanent immanens, hozzá tartozó
immanente Grundrechtsschranke (F.) immanens alapjogi korlát
Immaterialgut (N.) szellemi érték
immateriell szellemi, immateriális, eszmei
immaterieller Schaden (M.) nem vagyoni kár, eszmei kár
Immatrikulation (F.) beiratás, beiratkozás
immatrikulieren beiratni
Immission (F.) behajtás, immisszió
Immissionsschutz (M.) immisszióvédelem, környezetet érő káros beavatkozások elleni védelem
immobil mozdulatlan, fekvő, ingatlan, immobil
Immobilienzwangsvollstreckung (F.) ingatlanvégrehajtás
Immobilie (F.) ingatlan
immun immunis, ellenálló
Immunität (F.) immunitás, ellenállóság
imperativ parancsoló, kényszerítő
imperatives Mandat (N.) megbízási képviselői mandátum
Imperialismus (M.) imperializmus
Imperium (N.) birodalom
impfen oltani, beoltani
Impfschaden (M.) oltási kár
Impfschein (M.) oltási bizonyítvány
Impfung (F.) oltás, beoltás
Impfzwang (M.) oltási kényszer, kötelező oltás
Import (M.) behozatal, import
Importeur (M.) importőr
Importeurin (F.) importőr

importieren importálni, behozni
Impressum (N.) impresszum, jelzet
Impugnationsklage (F.) végrehajtás elleni kereset
in dubio pro reo (lat.) (im Zweifel für den Angeklagten) in dubio pro reo (lat.), kétség esetén a vádlott javára kell dönteni
in flagranti (lat.) (bei der Tat) in flagranti (lat.), tett közben
Inauguration (F.) beiktatás
Inbegriff (M.) beleértés, összesség
inbegriffen beszámítva, beleértve
Inbesitznahme (F.) birtokbavétel
Indemnität (F.) képviselő büntetlensége, indemnitás
Index (M.) index, mutató
Indexklausel (F.) árdrágulási mutató
Indien (N.) India
Indigenat (N.) honosság, állampolgárság
Indikation (F.) javallat, terhességmegszakítási jogalap
indirekt indirekt, közvetett
indirekte Stellvertretung (F.) közvetett képviselő
indirekte Steuer (F.) közvetett adó
indirekter Verbotsirrtum (M.) közvetett tévedés a cselekmény jogellenességére tekintetében
indirekter Vorsatz (M.) közvetett szándék
Individualarbeitsrecht (N.) személyi munkajog, egyéni munkajog
Individualrechtsgut (N.) jogilag védett egyéni érdek
individuell egyéni, egyedi
Individuum (N.) egyén, egyed, individuum
Indiz (N.) gyanújel, indicium
Indizienbeweis (M.) indiciumokra alapított bizonyítás, gyanújelre alapított bizonyítás
indizieren utalni, indexre teszni
Indossament (N.) forgatmány, hátirat
Indossant (M.) forgató
Indossantin (F.) forgató
Indossat (M.) forgatmányos
Indossatar (M.) forgatmányos
Indossatarin (F.) forgatmányos
Indossatin (F.) forgatmányos
Industrie (F.) ipar, gyáripár
Industrie- und Handelskammer (F.) ipari és kereskedelmi kamara
Industriegebiet (N.) iparvidék
industriell ipari

Infallibilität (F.) pápai csallhatatlanság
infam aljas, becstelen
Infamie (F.) aljasság, becstelenség
Infanterie (F.) gyalogság
Infektion (F.) fertőzés, infekció
Infektionsschutzgesetz (N.) infekció-
 védelmi törvény
Inflation (F.) infláció, pénzromlás
Informant (M.) informátor
Informantin (F.) informátor
Informatik (F.) informatika
Information (F.) információ, tájékoztatás
informationell információt érintő
**Informations- und Kommunikations-
 diensteegesetz (N.)** információs és
 kereskedelmi szolgáltatásról szóló törvény
Informationsfreiheit (F.) tájékoztatás
 szabadsága, tájékozódás szabadsága
Informationssystem (N.) tájékoztatási
 rendszer
informell formális megbízás nélkül
informieren tájékoztatni, informálni
Infrastruktur (F.) infrastruktúra
Ingenieur (M.) mérnök
Ingenieurin (F.) mérnök
Ingerenz (F.) beavatkozás, befolyás
Inhaber (M.) birtokos, tulajdonos
Inhaberaktie (F.) bemutatóra szóló
 részvény
Inhaberanteilschein (M.) befektető
 társaság által kiadott bemutatóra szóló
 értékpapír
Inhaberin (F.) birtokos, tulajdonos
Inhaberklausele (F.) bemutatói záradék
Inhaberpapier (N.) bemutatóra szóló papír
Inhaberscheck (M.) bemutatóra szóló
 csekk
Inhaberschuldverschreibung (F.) köve-
 telési jogot tartalmazó bemutatóra szóló
 értékpapír
Inhaberzeichen (N.) bemutatóra szóló
 értékjegye
inhaftieren letartóztatni, elfogni
Inhaftierte (F.) letartóztatott személy
Inhaftierter (M.) letartóztatott személy
Inhaftierung (F.) letartóztatás, elfogatás
Inhalt (M.) tartalom
Inhaltsfreiheit (F.) szerződés tartalmára
 vonatkozó szabadság, szerződés meg-
 fogalmazására vonatkozó szabadság
Inhaltsirrtum (M.) nyilatkozat tartalmában

történő tévedés
Inhaltskontrolle (F.) bírósági tartalmi
 felülvizsgálata a szerződési megállapo-
 dásnak
Initiale (F.) iniciálé, kezdő betű
Initiative (F.) kezdeményezés
Initiativrecht (N.) kezdeményezési jog
Injurie (F.) igazságtalanság, méltatlanság,
 injuria
Inkassomandat (N.) behajtási megbízás,
 inkasszómegebízás
Inkassoession (F.) behajtási lelépés,
 behajtási engedményezés
inklusive beleértve, bezárólag
inkognito inkognitó
inkompatibel összeférhetetlen, inkompatibilis
Inkompatibilität (F.) összeférhetetlenség,
 inkompatibilitás
inkompetent illetéktelen, inkompetens
Inkorporation (F.) inkorporáció, beke-
 belezés, felvétel
inkorporieren felvenni, bekebelezni
Inkrafttreten (N.) hatálybalépés
Inland (N.) belföld
inländisch belföldi
innehaben birtokolni
Innehaber (M.) birtokos
Innehaberin (F.) birtokos
Innehabung (F.) birtoklás
innen belül, bent
Innenbereich (M.) belterület
Innengesellschaft (F.) csendes társaság
Innenminister (M.) belügyminiszter
Innenministerin (F.) belügyminisz-
 terasszony
Innenverhältnis (N.) belső jogviszony
Innenvollmacht (F.) belső meghatalmazás
innere belső
innere Verwaltung (F.) belső igazgatás
Innung (F.) ipartestület, kisiparosok
 egyesülete, cég
inoffiziell nem hivatalos
inquirieren kihallgatni, vizsgálni
Inquisition (F.) inkvizíció, nyomozás
Inquisitionsmaxime (F.) nyomozási elv
Inquisitionsprozess (M.) nyomozó eljárás
Insasse (M.) utas
Insassin (F.) utas
Insemination (F.) megtermékenyülés
Inserat (N.) apróhirdetés
Insichgeschäft (N.) önszerződő ügylet,

önszerződés

Insichprozess (M.) önperlés

Insider (M.) bennfentes, beavatott

Insiderhandel (M.) belső kereskedelem

Insiderin (F.) bennfentes, beavatott

Insignie (F.) jelvény

Insignien (F.Pl.) jelvények

Insinuation (F.) inszinuáció, kézbesítés

insinuiieren ráfogni, inszinuálni, kézbesíteni

insolvent fizetőképtelen, inszolvens

Insolvenz (F.) fizetőképtelenség, csőd

Insolvenzanfechtung (F.) csődtömeget érintő jogügyletek megtámadása

Insolvenzgericht (N.) csődbíróság

Insolvenzgesetz (N.) csődtörvény

Insolvenzgläubiger (M.) csődhitelező, csődjogosult

Insolvenzgläubigerin (F.) csődhitelező, csődjogosult

Insolvenzmasse (F.) csődtömeg

Insolvenzordnung (F.) csődeljárásról szóló törvény

Insolvenzplan (M.) csődeljárás terve

Insolvenzrecht (N.) csődjog

Insolvenzverfahren (N.) csődeljárás

Insolvenzverwalter (M.) csődvagyonkezelő

Insolvenzverwalterin (F.) csődvagyonkezelő

Inspekteur (M.) felügyelő, ellenőr

Inspekteurin (F.) felügyelőnő, ellenőrnő

Inspektion (F.) felügyelet, ellenőrzés, szemle

inspizieren megszemlélni

Installateur (M.) szerelő

Installateurin (F.) szerelő

instandhalten karbantartni, ápolni, gondozni

instandsetzen helyreállítani

Instanz (F.) bírósági fok, bírósági fórum

Instanzenweg (M.) hivatalos út, szolgálati út

Instanzenzug (M.) bíróságok fokozatos rendje, fórumrendszer

Institut (N.) intézmény, intézet

Institution (F.) intézmény, beiktatás, institúció

institutionell intézményes, intézményi, institucionális

institutionelle Garantie (F.) intézményi biztosíték, institucionális garancia

instruieren kioktatni, tájékoztatni, instruálni, utasítani

Instruktion (F.) kioktatás, figyelmeztetés,

utasítás, tájékoztatás

Instruktionsfehler (M.) utasítási hiba

Instrument (N.) műszer

Insubordination (F.) engedetlenség fellebbvalók iránt, függelemsértés

Integration (F.) integráció, csatlakozás

integrieren integrálni, csatlakozni

Integrität (F.) integritás, sérthetlenség

Interaktion (F.) interakció

Interesse (N.) érdek, érdeklődés

Interessenjurisprudenz (F.) érdekszempontok mérlegelésén alapuló jogalkalmazási elmélet

Interessenkollision (F.) érdekkonfliktus

Interim (N.) ideiglenes állapot, ideiglenesség

Interimsschein (M.) ideiglenes elismervény, ideiglenes részvényjegy

interlokutorisch köztes határozati

international nemzetközi, internacionális

internationale Handelskammer (F.) (ICC) Nemzetközi Kereskedelmi Kamara

internationale Organisation (F.) nemzetközi szervezet

internationale Schiedsgerichtsbarkeit (F.) nemzetközi választott bíraskodás

internationale Zuständigkeit (F.) nemzetközi illetékesség

internationaler Gerichtshof (M.) nemzetközi bíróság

internationaler Seegerichtshof (M.) nemzetközi tengerjogi bíróság

internationaler Stragerichtshof (M.) nemzetközi büntetőbíróság

internationaler Währungsfonds (M.) (IWF) Nemzetközi Monetaris Alap, Nemzetközi Valutaalap

internationales Einheitskaufsrecht (N.) nemzetközi egységes árujog

internationales Institut (N.) zur Vereinheitlichung des Privatrechts (in Rom) (Unidroit) magánjog egységesítésével foglalkozó nemzetközi intézet

internationales Privatrecht (N.) nemzetközi magánjog

internationales Recht (N.) nemzetközi jog

Internet (N.) internet, világhálós

internieren internálni, elkülöníteni

Internierung (F.) internálás

Interpellation (F.) interpelláció, kérdezés

Interpellationsrecht (N.) interpellációs

jog, kérdésesi jog
interpellieren meginterpellálni, interpellálni, kérdezni
Interpol (F.) interpol
Interpolation (F.) interpoláció, interpolálás
interpolieren interpolálni
Interpretation (F.) értelmezés, interpretáció
interpretieren interpretálni, értelmezni
Interregnum (N.) interregnum
Intervenient (M.) beavatkozó
Intervenientin (F.) beavatkozó
intervenieren beavatkozni, közbenjárni
Intervention (F.) közbenjárás, beavatkozás, intervenció
Interventionsklage (F.) igényper
interzedieren közbelépni, közbenjárni, közvetíteni
Interzession (F.) közbenjárás, közvetítés
Intestaterbfolge (F.) törvényes öröklés
intestiert végrendelkezés nélküli
intim intim, bizalmas
Intimität (F.) bizalmas kapcsolat
Intimsphäre (F.) intimszféra
Invalide (M.) rokkant
Invalidenversicherung (F.) rokkantsági biztosítás
Invalidin (F.) rokkant
Invalidität (F.) rokkantság
Inventar (N.) leltár
Inventur (F.) leltározás, összeírás
investieren invesztálni, beruházni, beiktatni
Investition (F.) invesztíció, beruházás
Investitur (F.) invesztitúra, beiktatás
Investment (N.) befektetés, tőkebefektetés
Investmentfonds (M.) befektetési alap
Investmentgesellschaft (F.) tőkebefektetési társaság
invitatio (F.) ad offerendum (lat.) (Einladung zum Angebot) invitatio ad offerendum (lat.), felhívás az ajánlat megtételére
Inzest (F.) beltenyészet
ipso iure (lat.) (von selbst) ipso iure (lat.), magától
Irre (F.) tévelygés
irreführen megtéveszteni
Irreführung (F.) megtévesztés
Irrenanstalt (F.) elmegyógyintézet
Irrer (M.) elmezavarodott
irreversibel irreverzibilis, visszafordíthatatlan

Irrtum (M.) tévedés
irrtümlich téves
ISBN Nemzetközi Könyvjegyzet
ISDN ISDN
Islam (M.) iszlám
Italien (N.) Olaszország, Itália
ius (N.) (lat.) (Recht) jog
IWF (M.) (Internationaler Währungsfonds) Nemzetközi Monetáris Alap

J

Jagd (F.) vadászat
Jagdausübungsrecht (N.) vadászati jog gyakorlása
jagdbar vadászható, löhető
Jagdbezirk (M.) vadászterület
Jagdgenossenschaft (F.) vadásztársaság
Jagdrecht (F.) vadászati haszonbérlet
Jagdrecht (N.) vadászati jog
Jagdschein (M.) vadászati engedély
Jagdwilderei (F.) vadászás
jagen vadászni
Jäger (M.) vadász
Jägerin (F.) vadász
Jahr (N.) év
Jahresabschluss (M.) évvégi zárás, évvégi zárómérleg
Jahresbericht (M.) beszámoló, éves beszámoló
Jahresbilanz (F.) évvégi zárómérleg
Jahresmiete (F.) évi bérlet
jährlich évi, évenkénti
joint venture (N.) (engl.) joint venture (engl.), vegyes vállalat
Jude (M.) zsidó
Judikat (N.) jogegységi határozat, döntvény
Judikation (F.) megítélés, elítélés
Judikative (F.) bíraskodó hatalom
Judikatur (F.) judikatura, bírói gyakorlat
Jüdin (F.) zsidó
judizieren judikálni, bíraskodni
Jugend (F.) ifjúság
Jugendamt (N.) gyámügyi hivatal
Jugendarbeit (F.) ifjúsági munka
Jugendarbeitsschutz (M.) ifjúsági munkavédelem
Jugendarrest (M.) fiatakorúak elzárása
jugendgefährdend fiatalokra káros

jugendgefährdende Schrift (F.) fiatalokra káros írás

Jugendgericht (N.) fiatakorúak bírósága

Jugendgerichtsgesetz (N.) törvény a fiatalokorra vonatkozó büntető rendelkezésekről

Jugendgerichtshilfe (F.) fiatakorúak büntetőügyeiben eljáró szakértő szerv

Jugendhilfe (F.) fiatakorúak gondozása

Jugendkriminalität (F.) fiatalkori bűnözés

jugendlich fiatalos

Jugendliche (F.) fiatalok

jugendliche Straftäterin (F.) fiatalok női tettes, fiatalok női bűnelkövető

Jugendlicher (M.) fiatalok

jugendlicher Straftäter (M.) fiatalok tettes, fiatalok bűnelkövető

Jugendrecht (N.) fiatalokorra vonatkozó jog

Jugendrichter (M.) fiatalok bírása

Jugendrichterin (F.) fiatalok női bírása

Jugendschutz (M.) fiatalok védeleme

Jugendschutzrecht (N.) ifjúságvédelmi jog

Jugendstrafanstalt (F.) fiatalok büntető intézete

Jugendstrafe (F.) fiatalok büntetése

Jugendstrafrecht (N.) fiatalok büntetőjoga

Jugendvertretung (F.) fiatalok képviselője

Jugendwohlfahrt (F.) ifjúsági gondozás

jung fiatal, ifjú

Jungfernrrede (F.) szűzbeszéd

Jungfrau (F.) szűz

Junggeselle (M.) aggregény

Junker (M.) úrfi, junker

Junkertum (N.) junkerség, úrfiskodás

Junktum (N.) junctum, kapcsolat

Junktumklausel (F.) junctum-záradék

Junta (F.) junta

Jura (N.) jog

juridisch jogi

Jurisdiktion (F.) iurisdictio, joghatóság, bíraskodás

Jurisprudenz (F.) jogtudomány

Jurist (M.) jogász

Juristentag (M.) jogásznak, jogászok találkozója

Juristerei (F.) jogászkodás, jogi fondorlatok

Juristin (F.) jogásznő

juristisch jogi, jogilag

juristische Ausbildung (F.) jogi képzés

juristische Person (F.) jogi személy

Jury (F.) bírálóbizottság, zsűri

Jus (N.) jog

Justitiar (M.) jogi szakértő, jogtanácsos, jogász

Justitiarin (F.) jogásznő, jogtanácsosnő

Justiz (F.) igazságszolgáltatás

Justizausbildung (F.) igazságügyi tisztviselők kiképzése

Justizbeitreibungsordnung (F.) igazságügyi hatóságok jogi igényéről szóló rendelet

Justizgewährungsanspruch (M.) alkotmányos jogi igény az igazságszolgáltatásra

justiziabel jogilag orvosolható

Justizminister (M.) igazságügyi miniszter

Justizministerin (F.) igazságügyi miniszterasszony

Justizministerium (N.) igazságügyi minisztérium

Justizmitteilungsgesetz (N.) igazságszolgáltatásban történő közlés vonatkozó jogszabálygyűjtemény

Justizmord (M.) ártatlanul halálra ítélt kivégzése

Justizverwaltung (F.) igazságügyi igazgatás

Justizverwaltungsakt (M.) igazságügyi államigazgatási aktus

Justizverwaltungsgesetz (N.) igazságügyi igazgatásról szóló törvény

Justizvollzugsanstalt (F.) végrehajtó intézet

Justizwachtmeister (M.) fogházőr

Justizwachtmeisterin (F.) női fogházőr

K

Kabel (N.) vezeték, kábel

Kabinett (N.) tanács, kabinet, kormány

Kabinettsbeschluss (M.) kormányhatározat

Kabinettsvorlage (F.) kormánytestületi előterjesztés

Kabotage (F.) parti hajózás

Kabotagefreiheit (F.) szabad parti hajózás

Kadett (M.) kadét

kaduzieren érvényteleníteni

Kaduzierung (F.) érvénytelenítés

Kaiser (M.) császár

- Kaiserin** (F.) császárné, császárnő
kaiserlich császári
Kaiserreich (N.) császárság, császári birodalom
kalendarisch naptár szerinti
Kalender (M.) naptár
Kalkulation (F.) kalkuláció, számvetés
Kalkulationsirrtum (M.) kalkulációs tévedés, számvetési tévedés
kalkulieren kalkulálni, számot vetni
Kammer (F.) kamra, kamara, tanács
Kämmerer (M.) kamarás
Kämmererin (F.) kamarás
Kampagne (F.) kampány hadjárat
Kampf (M.) harc, küzdelem
kämpfen harcolni, küzdeni
Kanal (M.) csatorna
Kandidat (M.) jelölt, pályázó
Kandidatin (F.) női jelölt, női pályázó
Kandidatur (F.) jelöltség, kandidátúra
kandidieren pályázni, megpályázni
Kannkauffrau (F.) bejegyzésre nem kötelezett kereskedő
Kannkaufmann (M.) bejegyzésre nem kötelezett kereskedő
Kannvorschrift (F.) diszkrecionárius rendelkezés, diszpozitív szabály
Kanon (M.) kánon
Kanone (F.) ágyú
kanonisch mértékadó, irányadó, kánoni
kanonisches Recht (N.) kánonjog, egyházjog
Kanton kanton
Kanzlei (F.) iroda, hivatal, kancellária
Kanzler (M.) kancellár
Kanzleramt (N.) kancellári hivatal
Kanzlerin (F.) kancellár
Kapazität (F.) befogadó képesség, kapacitás, teherbíró képesség
Kapelle (F.) kápolna, zenekar
Kaperei (F.) kalózkodás
kapern elkobozni
Kapital (N.) tőke
Kapitalanlage (F.) tőkebefektetés, beruházás
Kapitalanlagebetrug (M.) tőkeberuházási csalás
Kapitalanlagegesellschaft (F.) investment trust, beruházási társaság
Kapitalanleger (M.) tőkebefektető
Kapitalanlegerin (F.) tőkebefektető
Kapitalanteil (M.) vagyonilletőség, tőkerészesedés
Kapitalerhöhung (F.) tőkeemelés
Kapitalertrag (M.) tőkehozadék
Kapitalertragsteuer (F.) tőkekamatadó, tőkehozadékadó
Kapitalgesellschaft (F.) tőkes társaság
Kapitalherabsetzung (F.) tőkeleszállítás
kapitalisieren kapitalizálni, tőkésíteni
Kapitalismus (M.) kapitalizmus
Kapitalist (M.) tőkés (Sb.), kapitalista
Kapitalistin (F.) tőkés (Sb.)
kapitalistisch tőkés (Adj.), kapitalisztikus
Kapitalmarkt (M.) tőkepiac
Kapitalverbrechen (N.) főbenjáró bűncselekmény
Kapitalverkehr (M.) tőkeforgalom
Kapitalverkehrsfreiheit (F.) tőkeforgalmi szabadság
Kapitalverkehrssteuer (F.) tőkeforgalmi adó
Kapitän (M.) kapitány
Kapitänin (F.) női kapitány
Kapitulation (F.) kapituláció, megadás, fegyverletétel
kapitulieren kapitulálni, letenni a fegyvert, megadni magát
Karat (N.) karát
Kardinal (M.) bíboros
Karenz (F.) várakozási idő, záros határidő
Karenzentschädigung (F.) szabadverseny kizárásának idejére fizetendő kártérítés
Karenzzeit (F.) várakozási idő, záros határidő
Karte (F.) lap, kártya
Kartei (F.) nyilvántartás, kartoték
Kartell (N.) kartell
Kartellbehörde (F.) kartellhivatal
Kartellgesetz (N.) kartelltvény
Kartellrecht (N.) kartelljog
Kartengeld (N.) kártyapénz
Karzer (M.) fogda, karcer
Kaserne (F.) laktanya, kaszárnya
Kasko (F.) szállítóeszköz, kaszkó
Kaskoversicherung (F.) cascobiztosítás, kaszkóbiztosítás
Kassation (F.) ítélet hatályon kívül helyezése, okirat érvénytelenítése
kassatorisch kasszatórius
Kasse (F.) pénztár
Kasse gegen Faktura számla kézhezvételekor történő vételárfizetés
Kasse gegen Verladedokumente szállítási

okmányos inkasszó

Kassenarzt (M.) biztosítópénztári orvos

Kassenärztin (F.) biztosítópénztári orvosnő

Kassiber (M.) kicsempészett levél, becsempészett levél

Kassier (M.) pénztáros, pénztárnok

kassieren kasszírozni, kapni

Kassierer (M.) pénztáros, pénztárnok

Kassierer(in) (F.) pénztáros, pénztárnok

Kaste (F.) kaszt

Kastration (F.) kasztráció, herélés

kastrieren kasztrálni, herélni

Kasuistik (F.) kazuisztika

Kataster (M. bzw. N.) kataszter

Katasteramt (N.) kataszteri hivatal

Katastrophe (F.) katasztrófa

katholisch katolikus

Kauf (M.) vásárlás, adásvétel

Kauf (M.) auf Probe vásárlás próbára

Kauf (M.) nach Beschreibung (Kauf nach Beschreibung im angloamerikanischen Recht) adásvétel leírás alapján

Kauf (M.) nach Muster minta szerinti vétel

Kauf (M.) nach Probe minta szerinti vétel

kaufen vásárolni, megvásárolni

Käufer (M.) vevő, vásárló

Käuferin (F.) női vevő, női vásárló

Kauffrau (F.) kereskedő

Kaufmann (M.) kereskedő

kaufmännisch kereskedői, kereskedelmi

kaufmännisches Bestätigungsschreiben (N.) kereskedői visszaigazolás

kaufmännisches Zurückbehaltungsrecht (N.) kereskedelmi visszatartási jog

Kaufmannsgericht (N.) kereskedői bíróság

Kaufpreis (M.) vételár

Kaufrecht (N.) vételi jog

Kaufschein (M.) vételi jogosultságról szóló igazolás

Kaufvertrag (M.) vételi szerződés

kausal okozati, okbeli, okozatos, kauzális

kausale Handlungslehre (F.) kauzális cselekménytan, okozati cselekménytan

Kausalgeschäft (N.) kauzális üzlet, okozati jogügylet

Kausalität (F.) okság, kauzalitás

Kausalzusammenhang (M.) okozati összefüggés

Kaution (F.) óvadék, biztosíték, kaució

Keinmanngesellschaft (F.) társasági tag

nélküli társaság

kennen ismerni, tudni

kennen müssen feltétlenül ismerni, feltétlenül tudni

Kenntnis (F.) ismeret, tudás

Kenntnisnahme (F.) tudomásulvétel

Kerker (M.) börtön

Kern (M.) mag, bél

Kette (F.) lánc

Kettenarbeitsverhältnis (N.) több megbízott határidős munkaviszony

Ketzer (M.) eretnek

Ketzerei (F.) eretnekség

Ketzerin (F.) eretnek

keusch tiszta, szűz

kidnappen elrabolni

Kidnapper (M.) rabló (Sb.)

Kidnapperin (F.) rabló (Sb.)

Killer (M.) gyilkos

Killerin (F.) gyilkos

Kind (N.) gyermek

Kindererziehung (F.) gyermeknevelés

Kindergeld (N.) gyermekpótlék, családi pótlék

Kinderhilfe (F.) gyermekgondozás, gyermeksegélyezés

Kindesannahme (F.) adoptáció, örökbefogadás

Kindesentziehung (F.) fiataikorú szökötése, fiataikorú elrablása

Kindeskind (N.) unoka

Kindesraub (M.) gyermekrablás

Kindestötung (F.) gyermekölés

Kindesunterhalt (M.) gyermektartás

Kindschaft (F.) gyermeki jogállás

Kindschaftssache (F.) gyermek családi jogállását érintő per

Kiosk (M.) bódé, kioszk

Kirche (F.) templom, egyház

Kirchenbuch (N.) egyházi anyakönyv

Kirchengemeinde (F.) egyházközség

Kirchenrecht (N.) kánonjog, egyházjog

Kirchenstaat (M.) egyházi állam

Kirchensteuer (F.) egyházi adó

Kirchenvertrag (M.) egyházi szerződés

Kirchenverwaltung (F.) egyházi igazgatás

kirchlich egyházi

Kirchspiel (N.) plébánia, egyházközség

klagbar panaszolható, perelhető

Klagbarkeit (F.) perelhetőség

Klage (F.) panasz, per, kereset

- Klageänderung (F.)** keresetmódosítás
Klageantrag (M.) kereseti kérelem
Klageart (F.) kereseti jelleg
Klagebefugnis (F.) kereseti jogkör
Klagebegehren (N.) kereseti kérelem
Klagebegründung (F.) kereseti indokolás
Klageerhebung (F.) panaszemelés, keresetindítás
Klageerwiderung (F.) perbebocsátkozás, alperesi ellenkérelem
Klageerzwingungsverfahren (N.) védelést kikényszerítő eljárás
Klagefrist (F.) kereseti határidő
Klagegrund (M.) kereseti jogalap, keresettel érvényesített jog
klagen panaszolni, perelni
Klagenhäufung (F.) keresethalmazat
Kläger (M.) panaszos, felperes
Klägerin (F.) panaszos, felperes
Klagerücknahme (F.) keresetvisszavonás
Klageschrift (F.) keresetlevél
klar tiszta, világos
Kläranlage (F.) tisztító berendezés
klären tisztázni, tisztítani
Klasse (F.) osztály
Klassenjustiz (F.) osztálybíráskodás
Klassenkampf (M.) osztályharc
klassifizieren osztályozni
Klausel (F.) záradék, klauzula
Klausur (F.) klauzúra, zárthelyi, dolgozat
klein kis, apró, csekély
Kleinod (N.) drágaság ékszer
Kleinstaat (M.) kisállam
Klempner (M.) vízvezetékszerelő
Klempnerin (F.) vízvezetékszerelő
Kleptomane (M.) kleptomániás
Kleptomanie (F.) kleptománia, lopási kényszer
Kleptomanin (F.) kleptomániás
klerikal klerikális, papi, egyházi
Kleriker (M.) lelkész, pap, klerikus
Klerikerin (F.) női lelkész
Klerus (M.) papság, klérus
Klient (M.) ügyfél, megbízó, kliens
Klientel (F.) ügyfelek, megbízók, klientéla
Klientin (F.) ügyfél, megbízó, kliens
Klinik (F.) klinika
Kloster (N.) kolostor, klostrom, zárda
Knappe (M.) bányász
Knappin (F.) bányász
Knappschaft (F.) bányásztestület
Knebel (M.) pecek
knebeln kipeckelni, gúzsba kötni
Knebelung (F.) kipeckelés
Knebelungsvertrag (M.) megszorító szerződés, gazdasági szabadságot korlátozó szerződés
Knecht (M.) szolga, cseléd
Knechtschaft (F.) szolgáltság
Knowhow (N.) (engl.) know-how
Koadjutor (M.) segédpüspök, koadjutor
koalieren koalizálni, egyesülni
Koalition (F.) koalíció
Koalitionsfreiheit (F.) egyesülési szabadság
Kodex (M.) törvénykönyv, kódex
Kodifikation (F.) kodifikálás, kodifikáció
kodifizieren törvénybe foglalni, kodifikálni
Kodizill (N.) fiók-végrendelet, kodicillus
Kognat (M.) cognatus, vérrokon
Kognatin (F.) vérrokon
Koitus (M.) közösülés, koitusz, coitus
Kokain (N.) kokain
Kolchose (F.) kolhoz
Kollation (F.) egybevetés, összevetés
Kollege (M.) kolléga
kollegial kartársi, kollegiális
Kollegialbehörde (F.) testületi hatóság
Kollegialgericht (N.) bírósági tanács
Kollegialorgan (N.) testületi szerv
Kollegin (F.) kolléganő, kollegina
Kollegium (N.) testület, kollégium
kollektiv együttes, kollektív
Kollektiv (N.) közösség, kollektíva
Kollektivarbeitsrecht (N.) kollektív munkajog
Kollektivbeleidigung (F.) sorozatos becsületsértés
Kollektiveigentum (N.) közös kollektív tulajdon
Kollektivschuld (F.) kollektív felelősség
Kollektivvertrag (M.) kollektív szerződés
kollidieren összeütközni
Kollision (F.) összeütközés, kollízió
Kollisionsnorm (F.) kollíziós szabály, kollíziós norma
Kollisionsrecht (N.) kollíziós jog
kolludieren kolludálni
Kollusion (F.) összejátszás, kollúzió
Kolonie (F.) gyarmat, település
Komitee (N.) választmány, bizottság
Kommandeur (M.) parancsnok
Kommandeurin (F.) parancsnoknő

kommandieren vezényelni, parancsolni
Kommanditgesellschaft (F.) betéti társaság
Kommanditist (M.) betéti társaság kültagja
Kommanditistin (F.) betéti társaság kültagja
Kommentar (M.) magyarázat
Kommentator (M.) kommentátor, magyarázó
Kommentatorin (F.) kommentátor, magyarázó
kommentieren magyarázni
kommerzialisieren kommercializálni
kommerziell kereskedelmi
Kommilitone (M.) egyetemista társ
Kommilitonin (F.) egyetemi társnő, kollegina
Kommissar (M.) megbízott (Sb.), biztos (Sb.)
Kommissariat (N.) biztos hivatal, megbízotti hivatal
Kommissarin (F.) megbízott (Sb.), biztos (Sb.)
kommissarisch biztos, megbízott (Adj.)
Kommission (F.) megbízás, bizomány, bizottság
Kommission (F.) der Europäischen Union Európai Unió Bizottsága
Kommissionär (M.) megbízott (Sb.), bizományos
Kommittent (M.) megbízó, bizományba adó
Kommittentin (F.) megbízó, bizományba adó
Kommorient (M.) együttesen elhalálozó
Kommorientenvermutung (F.) együttes elhalálozás vélelme
Kommorientin (F.) együttesen elhalálozó
kommunal községi, városi, kommunális
Kommunalaufsicht (F.) kommunális feügyelet
Kommunalrecht (N.) kommunális jog
Kommunalverfassung (F.) kommunális alapszabályzat
Kommunalverwaltung (F.) kommunális igazgatás
Kommunalwahl (F.) helyhatósági választás
Kommune (F.) közösség, kommuna
Kommunikation (F.) kommunikáció, beszéd, közlés
Kommunismus (M.) kommunizmus
Kommunist (M.) kommunista (Sb.)
Kommunistin (F.) kommunista (Sb.)
kommunistisch kommunista (Adj.)
Kommunistisches Manifest (N.) kommunista kiáltvány
kommunizieren közölni, beszélni

Kompendium (N.) kompendium, kézikönyv
Kompensation (F.) beszámítás
kompensieren beszámítani, kompenzálni
kompetent hatáskörrel bíró, illetékes, kompetens
Kompetenz (F.) hatáskör, illetékesség, kompetencia
Kompetenzkompetenz (F.) hatáskörök megállapításának joga
Kompetenzkonflikt (M.) hatásköri összeütközés
Kompilation (F.) kompiláció, összeállított munka
kompilieren kompilálni, összeollózni
Komplementär (M.) betéti társaság személyes felelősségű tagja, beltag
Komplementärin (F.) beltag
komplex komplex, bonyolult
Komplex (M.) komplexus, gátlás, összeség
Komplize (M.) tettestárs, bűntárs
Komplizin (F.) tettestárs, bűntárs
Komplott (N.) összeesküvés, bűnszövetség
komponieren komponálni, zenét szerezni, összeállítani
Komposition (F.) komponálás, zenemű, összeállítás
Kompromiss (M.) megalkuvás, kiegyezés, egyezség
Kondiktion (F.) jogalap nélküli gazdagodás
Kondition (F.) feltétel
kondizieren kikövetelni
Kondominat (N.) kondomínium
Kondominium (N.) közös fennhatóság, kondomínium
Konferenz (F.) értekezlet, tanácskozás, konferencia
Konferenz (F.) für Sicherheit und Zusammenarbeit (KSZE) Európai Biztonsági és Együttműködési Értekezlet (EBEÉ)
Konfession (F.) hitvallás, felekezet
Konfiskation (F.) elkobzás, vagyoneklobzás
konfiszieren elkobozni
Konflikt (M.) összeütközés, konfliktus
Konföderation (F.) szövetség, államszövetség
konform konform, megfelelő
Konfusion (F.) zavar, konfúzió, szórakozottság
Kongregation (F.) társulat, bíborosi bizottság, kongregáció
Kongress (M.) kongresszus

- Kongressabgeordnete (F.) (Kongressabgeordnete in den Vereinigten Staaten von Amerika)** kongresszusi képviselő
- Kongressabgeordneter (M.) (Kongressabgeordneter in den Vereinigten Staaten von Amerika)** kongresszusi képviselő
- König (M.)** király
- Königin (F.)** királynő
- königlich** királyi
- Königreich (N.)** királyság
- Königtum (N.)** királyság
- Konklave (N.)** konklávé
- konkludent** ráutaló, konkludens
- konkludentes Handeln (N.)** ráutaló cselekmény
- Konklusion (F.)** konklúzió, következtetés
- Konkordat (M. bzw. N.)** kantonközi jogsegély, konkordátum
- konkret** konkrét
- konkrete Normenkontrolle (F.)** konkrét törvényi felügyelet
- konkretes Gefährdungsdelikt (N.)** konkrét veszélyeztetési bűncselekmény
- Konkretisierung (F.)** konkretizálás
- Konkubinat (N.)** ágyasság
- Konkubine (F.)** ágyas
- Konkurrent (M.)** konkurrens, pályázó
- Konkurrentenklage (F.)** konkurrens kereset, sikertelen pályázó közigazgatási keresete
- Konkurrenz (F.)** verseny, konkurencia
- konkurrieren** versenyezni, vetélkedni, konkurrálni, összetalálkozni
- konkurrierend** versenyző, konkurráló
- konkurrierende Bundesgesetzgebung (F.)** nem kizárólagos versengő törvényhozási hatáskör, nem egymással versengő törvényhozási hatáskör
- Konkurs (M.)** csőd
- Konkursanfechtung (F.)** csődtömeget érintő jogügyletek megtámadása
- Konkursantrag (M.)** csődeljárásra benyújtott kérelem
- Konkursausfallgeld (N.)** csődeljárás miatt fizetett pénzsegély
- Konkursforderung (F.)** csődkövetelés
- Konkursgläubiger (M.)** csődhitelező
- Konkursgläubigerin (F.)** csődhitelező
- Konkursgrund (M.)** csődnyitás alapja
- Konkursmasse (F.)** csődtömeg
- Konkursrecht (N.)** csődjog
- Konkursstrafat (F.)** csődeljárás alatt elkövetett bűncselekmény
- Konkursverfahren (N.)** csődeljárás
- Konkursverwalter (M.)** csődtömeggondnok, csődvagyonkezelő
- Konkursverwalterin (F.)** csődtömeggondnok, csődvagyonkezelő
- Können (N.)** képesség, tudás
- konnex** összefüggő
- Konnex (M.)** összefüggés, kapcsolat
- Konnexität (F.)** összefüggés
- Konnivenz (F.)** bűnös elnézés
- Konnossement (N.)** hajóraklevél, konnoszemens
- Konnotation (F.)** konnotáció, egy szó másodlagos jelentése
- Konrektor (M.)** rektorhelyettes
- Konrektorin (F.)** női rektorhelyettes
- Konsens (M.)** beleegyezés, egyetértés, konszenzus
- konsensual** konszenzuális, egyetértő
- Konsensualvertrag (M.)** konszenzuális szerződés, kétoldalú szerződés, kölcsönös szerződés
- konservativ** konzervatív
- konservieren** konzerválni
- Konsignation (F.)** jegyzék, kimutatás, konszignáció, bizomány
- Konsistorium (N.)** bíborosok gyülekezete, konzisztórium
- Konsolidation (F.)** megszilárdulás
- konsolidieren** megszilárdítani, konszolidálni
- Konsorte (M.)** társ, résztvevő, büntárs
- Konsortin (F.)** társ, résztvevő, büntárs
- Konsortium (N.)** konzorcium, egyesülés, társulás
- Konspiration (F.)** összeesküvés, konspiráció
- konspirieren** konspirálni, összeesküdni
- Konstitution (F.)** alkotmány, alapszabály
- Konstitutionalismus (M.)** alkotmányosság, alkotmányos kormányzati forma
- konstitutionell** alkotmányos, konstitucionális
- konstitutiv** jogalapító, konstitutív
- konstruieren** szerkeszteni
- Konstruktionsfehler (M.)** szerkezeti hiba
- konstruktiv** szerkezeti, konstruktív
- konstruktives Misstrauensvotum (N.)** bizalmatlansági szavazat
- Konsul (M.)** konzul
- Konsulat (N.)** konzulátus, konzulság,

konzuli hivatal

Konsulent (M.) tanácsadó

Konsulentin (F.) tanácsadó

Konsultation (F.) tanácskozás, konzultáció

Konsum (M.) fogyasztás

Konsument (M.) fogyasztó

Konsumentin (F.) fogyasztó

Konsumgenossenschaft (F.) fogyasztási szövetkezet

konsumieren fogyasztani, felhasználni, konzumálni

Konsumtion (F.) törvényi konkurencia

Kontakt (M.) érintkezés, kapcsolat

Kontaktsperre (F.) eltiltás a külvilággal való érintkezéstől

Konterbande (F.) csempészet, csempészés, dugáru

Konterrevolution (F.) ellenforradalom

kontinentaleuropäisches Recht (N.) kontinentális európai jog

Kontingent (N.) kontingens, hozzájárulás, részesedés

Konto (N.) számla, kontó

Kontoauszug (M.) számlakivonat

Kontokorrent (N.) folyószámla

Kontokorrentkredit (M.) folyószámlahitel

Kontokorrentvorbehalt (M.) folyószámlafenntartás

Kontostand (M.) egyenleg

kontrahieren megállapodást kötni, megállapodni, szerződést kötni

Kontrahierungszwang (M.) szerződéskötési kötelezettség

Kontrakt (M.) szerződés

Kontribution (F.) hozzájárulás, hadiadó, kontribúció

Kontrolle (F.) ellenőrzés, kontroll

Kontrolleur (M.) ellenőr

Kontrolleurin (F.) ellenőr

kontrollieren ellenőrizni, kontrollálni

Kontrollrat (M.) ellenőrző tanács

kontumazial mulasztási

Kontumazialverfahren (N.) mulasztási eljárás

Konvaleszenz (F.) érvénytelen jogügylet utólagos érvényessége, konvaleszcencia

Konvent (M.) konvent, gyűlés

Konvention (F.) egyezmény, konvenció

Konvention (F.) zum Schutz der Menschenrechte Egyezmény az Emberi Jogok Védelméről

konventional egyezményes, konvencionális
Konventionalscheidung (F.) közös megegyezésen alapuló válás

Konventionalstrafe (F.) kötbér, pönálé

Konversion (F.) konverzió, áttérés

Konvertibilität (F.) beválthatóság, konvertibilitás

Konzentration (F.) koncentrálás, összpontosítás, összevonás, kocentráció

Konzentrationslager (N.) koncentrációs tábor, internáló tábor

konzentrieren összpontosítani, koncentrálni

Konzern (M.) vállalatcsoport, konzern

Konzernrecht (N.) konszernjog

Konzernvorbehalt (M.) konszerntulajdoni fenntartás

Konzession (F.) engedély, engedmény, koncesszió

Konzessionär (M.) engedményes, koncessziótulajdonos

Konzessionärin (F.) engedményes, koncessziótulajdonos

Konzessionsabgabe (F.) engedélyezési illeték

Konzessionssystem (N.) engedélyezési rendszer

Konzil (N.) zsinat

kooperieren együttműködni, kooperálni

kooptieren beválasztani új tagot

Kopf (M.) fej

köpfen lefejezni

Kopfsteuer (F.) fejadó

Kopie (F.) másolat, kópia

kopieren fénymásolni, másolni, kopírozni

Körper (M.) test, törzs, testület

körperlich testi

körperliche Misshandlung (F.) tetteges bántalmazás

Körperschaft (F.) testület

körperschaftlich testületi

Körperschaftsteuer (F.) társulási adó

Körperverletzung (F.) testi sértés

Korporation (F.) testület, közület, korporáció

korrekt helyes, korrekt

korrespektiv kölcsönös, viszonyos

korrespektives Testament (N.) kölcsönös végrendelet

Korrespondenz (F.) levelezés, korrespondencia

Korrespondenzgeheimnis (N.) levéltitok

korrigieren korrigálni, javítani

- korrumpieren** megvesztegetni, korrumpálni
korrupt megvesztegethető, korrupt
Korruption (F.) megvesztegetés, korrumpálás, korrupció
kostbar értékes
Kostbarkeit (F.) érték
kosten kerülni valamibe
Kosten (F.Pl.) költség, költségek
Kostendeckung (F.) költségfedezés
Kostenentscheidung (F.) határozat a költségek tekintetében, költséghatározat
Kostenfestsetzung (F.) költségmegállapítás
Kostenfestsetzungsbeschluss (M.) költségekről hozott határozat
kostenlos ingyenes
Kostenordnung (F.) költségmegállapítási rendelet
Kostenrechnung (F.) költségszámítás, költségkalkuláció
Kostenrecht (N.) költségjog
Kostenvoranschlag (M.) költségelőirányzat, költségvetés
Kraft (M.) hatály, érvény
kraft Gesetzes törvény szerint
Kraftfahrt (F.) gépjárműutazás
Kraftfahrtbundesamt (N.) legfelsőbb közúti közlekedési hivatal
Kraftfahrtversicherung (F.) gépjárműbiztosítás
Kraftfahrzeug (N.) gépjármű
Kraftfahrzeugbrief (M.) gépjármű forgalmi engedélye, forgalmi engedély
Kraftfahrzeughalter (M.) gépjárműtulajdonos
Kraftfahrzeughalterin (F.) gépjárműtulajdonos
Kraftfahrzeugkennzeichen (N.) rendszám
Kraftfahrzeugschein (M.) hatósági gépjárművezetői engedély
Kraftfahrzeugsteuer (F.) gépjárműadó
Kraftfahrzeugversicherung (F.) gépjárműbiztosítás
kraftlos erőtlen, hatálytalan, érvénytelen
Kraftloserklärung (F.) hatálytalanítás, érvénytelenítés
Kraftverkehr (M.) gépjárműközlekedés, gépjárműforgalom
Kraftverkehrsordnung (F.) gépjárműközlekedési szabályzat
krank beteg (Adj.)
Krankengeld (N.) táppénz
Krankenhaus (N.) kórház
Krankenkasse (F.) betegsegélyező pénztár
Krankenpflege (F.) betegápolás
Krankenschein (M.) beteglap
Krankenversicherung (F.) betegségi biztosítás
Krankheit (F.) betegség, kór
Kranzgeld (N.) deflorációs igény
Kredit (M.) hitel, kölcsön
Kreditauftrag (M.) hitelezési megbízás
Kreditbetrug (M.) hitelezési csalás
Kreditbrief (M.) hitellel
kreditfähig hitelképes
Kreditgeber (M.) hitelnyújtó, hitelező
Kreditgeberin (F.) hitelnyújtó, hitelező
Kreditinstitut (N.) hitelintézet, hitelbank
Kreditkarte (F.) hitelkártya, bankkártya
Kreditkauf (M.) vásárlás hitelre
Kreditnehmer (M.) hitelfelvevő, hitelt igénybevevő
Kreditnehmerin (F.) hitelfelvevő, hitelt igénybevevő
Kreditschädigung (F.) hitelrontás
Kreditsicherung (F.) hitelbiztosítás
Kreditvermittlung (F.) hitelközvetítés
Kreditvermittlungsvertrag (M.) hitelközvetítési szerződés
Kreditvertrag (M.) hitelszerződés, hitelnyújtási szerződés
Kreditwesen (N.) hitelügy
Kreditwucher (M.) uzsorás kölcsön, uzsorás hitel, uzsora
kreditwürdig hitelképes
Kreis (M.) kör, körzet, járás, kerület
Kreisausschuss (M.) körzeti bizottság
kreisfreie Gemeinde (F.) körzethez nem tartozó település
Kreisgericht (N.) körzeti bíróság
Kreislaufwirtschaftsrecht (N.) hulladék visszaforgatására vonatkozó jog
Kreisordnung (F.) körzeti szervezeti szabályzat
Kreistag (M.) körzetinépképviselői testület, járási tanács
Kreisverfassung (F.) körzeti alkotmány, körzeti alapszabályzat
Kreuz (N.) kereszt
kreuzen keresztbe tenni, keresztetni
Kreuzung (F.) keresztelés, útkeresztelés
Kreuzverhör (N.) keresztkérdéses vallatás
Krida (F.) (Krida in Österreich) csőd, bukás

- Krieg (M.)** háború
- Kriegsdienst (M.)** hadiszolgálat
- Kriegsdienstverweigerung (F.)** hadiszolgálat megtagadása
- Kriegserklärung (F.)** hadüzenet
- Kriegsgefangene (F.)** hadifogoly
- Kriegsgefangener (M.)** hadifogoly
- Kriegsgefangenschaft (F.)** hadifogság
- Kriegsgericht (N.)** hadbírótság
- Kriegsverbrechen (N.)** háborús bűntett, háborús bűncselekmény
- Kriegswaffe (F.)** háborús fegyver
- Kriegswaffenkontrollgesetz (N.)** háborús fegyverek ellenőrzéséről szóló törvény
- kriminal** büntetőjogi, büntető-
- kriminalisieren** bűnősként kezelni
- Kriminalistik (F.)** bűnügytan, kriminalisztika
- Kriminalität (F.)** bűnözés, kriminalitás
- Kriminalpolizei (F.)** bűnügyi rendészet, bűnügyi rendőrség
- Kriminalprognose (F.)** bűnügyi prognózis
- Kriminalprozess (M.)** büntetőeljárás, bűnper
- Kriminalsache (F.)** bűnügy, büntető ügy
- Kriminalstatistik (F.)** bűnügyi statisztika
- kriminell** büntető, bűnös, kriminális
- kriminelle Vereinigung (F.)** bűnszövetség
- Krimineller (M.)** bűnöző
- Kriminologe (M.)** kriminológus
- Kriminologie (F.)** kriminológia
- Kriminologin (F.)** kriminológus
- kriminologisch** kriminológiai
- Kroatien (N.)** Horvátország
- Kronanwalt (M.)** koronaügyész
- Kronanwältin (F.)** koronaügyésznő
- Krone (F.)** korona
- krönen** koronázni, megkoronázni
- Kronrat (M.) (Kronrat in Großbritannien)** koronatanács
- Krönung (F.)** koronázás
- Kronzeuge (M.)** koronatanú
- Kronzeugin (F.)** koronatanú
- KSZE (F.) (Konferenz für Sicherheit und Zusammenarbeit)** EBEÉ (Európai Biztonsági és Együttműködési Értekezlet)
- Kulanz (F.)** kulantéria, méltányosság
- Kultur (F.)** műveltség, művelődés, kultúra
- Kulturhoheit (F.)** kulturális igazgatás feletti illetékesség
- Kulturverwaltungsrecht (N.)** kulturális közigazgatási jog
- Kumulation (F.)** halmozás, kumulálás
- Kumulationsprinzip (N.)** kumulálási elv, halmazati elv
- kumulativ** halmozódó, halmozott, kumulatív
- kumulative Kausalität (F.)** kumulatív kauzalitás, halmazati okozatosság
- kumulative Schuldübernahme (F.)** tartozáselvállalás
- kumulieren** halmozni, kumulálni
- kündbar** felmondható
- Kunde (F.)** hír, értesítés, tudomás
- Kunde (M.)** vevő
- kundig** jártas, hozzáértő, szakértő
- kündigen** felmondani
- Kündigung (F.)** felmondás
- Kündigungsfrist (F.)** felmondási idő
- Kündigungsschutz (M.)** felmondási korlátozás
- Kundin (F.)** vevő
- künftig** jövő, jövőben, jövendő
- Kunst (F.)** művészet
- Kunstfehler (M.)** műhiba
- Kunsthfreiheit (F.)** művészet szabadsága
- Künstler (M.)** művész
- Künstlerin (F.)** művésznő
- künstlich** mesterséges
- Kunstverwaltungsrecht (N.)** művészeti közigazgatási jog
- Kupon (M.)** kupon, szelvény
- Kuppelei (F.)** kerítés
- kuppeln** kapcsolni, csatolni, keríteni
- Kuppler (M.)** kerítő
- Kupplerin (F.)** kerítőnő
- Kuratel (F.)** gondnokság
- Kurator (M.)** gondnok
- Kuratorin (F.)** gondnok
- Kuratorium (N.)** gondnokság, felügye-
lőség, kuratórium
- Kurfürst (M.)** választófejedelem
- Kurie (F.)** kúria
- Kurier (M.)** futár, hírnök, kurír
- Kurierin (F.)** futár, hírnök, kurír
- Kurs (M.)** tanfolyam, kurzus, irány,
árfolyam
- Kurtoisie (F.)** udvariasság
- kurz** rövid, kurta
- Kurzarbeit (F.)** csökkentett munkaidő
- Kurzarrest (M.)** fiatalkorúak fenyítő
elzárása, fiatalkorúak rövidtartamú elzárása
- kürzen** rövidíteni, kurtítani

Kurzvortrag (M.) rövid előadás, kiselőadás
Küste (F.) tengerpart
Küstengewässer (N.) parti tenger, parti víz
Kux (M.) bányarészjegy, kuxa

L

Laden (M.) bolt, üzlet
laden (V.) (1) (aufladen) rakni, megterhelni
laden (V.) (2) (herbestellen) hívni, idézni
Ladenangestellte (F.) bolti alkalmazott
Ladenangestellter (M.) bolti alkalmazott
Ladendieb (M.) bolti tolvaj
Ladendiebin (F.) bolti tolvaj
Ladendiebstahl (M.) bolti lopás
Ladenschluss (M.) üzleti záróra
Ladeschein (M.) rakjegy
lädieren megsérteni, felsérteni
Ladung (F.) (1) (Aufladung) rakomány, töltés
Ladung (F.) (2) (Herbestellung) idézés
Lage (F.) helyzet, állapot, fekvés
Lager (N.) raktár, tábor
Lagergeschäft (N.) közraktári ügylet
Lagerhalter (M.) közraktár fenntartója
Lagerhalterin (F.) közraktár fenntartója
Lagerhaus (N.) raktárház
lagern raktározni, raktáron lenni
Lagerschein (M.) raktári jegy
Lagervertrag (M.) raktári szerződés
Laie (M.) laikus
Laienrichter (M.) laikus bíró, ülnök
Laienrichterin (F.) laikus bírónő, ülnök
Laiin (F.) laikus
Land (N.) föld, vidék, falu, ország, tartomány
Landesarbeitsgericht (N.) másodfokú munkaügyi bíróság, tartományi bíróság
Landesbank (F.) tartományi bank
Landesbehörde (F.) tartományi hivatal
landeseigen tartomány birtokában lévő
Landesgesetz (N.) tartományi törvény
Landesgesetzgebung (F.) tartomány törvényhozása
Landeshauptfrau (F.) (Landeshauptfrau in Österreich) tartományfőnök
Landeshauptmann (M.) (Landeshauptmann in Österreich) tartományfőnök
Landesherr (M.) uralkodó (Sb.), fejedelem
Landesherrin (F.) uralkodónő, feje-

delemnő
Landeskirche (F.) nemzeti egyház
Landesplanung (F.) tartományi területrendezési terv
Landesrecht (N.) tartományi jog
Landesregierung (F.) tartományi kormány
Landessozialgericht (N.) tartományi társadalombiztosítási bíróság
Landesstrafrecht (N.) tartományi büntetőjog
Landesverfassung (F.) tartományi alkotmány
Landesverrat (M.) hazaárulás, hűtlenség
Landesverräter (M.) hazaáruló (Sb.)
Landesverräterin (F.) hazaáruló
landesverräterisch hazaáruló (Adj.)
Landesverwaltung (F.) tartományi közigazgatás
Landeszentralbank (F.) tartományi központi bank
Landfriede (M.) országos béke
Landfriedensbruch (M.) garázdaság
Landgericht (N.) tartományi bíróság
Landkreis (M.) tartományi körzet
Landpacht (F.) földhaszonbérlet
Landrat (M.) tartományi közigazgatás vezetője
Landrätin (F.) tartományi közigazgatás vezetője
Landratsamt (N.) tartományi hivatal
Landschaft (F.) tartomány
Landschaftsverband (M.) tartományi szövetség
Landstraße (F.) országút
Landstreicher (M.) csavargó
Landstreicherin (F.) csavargó
Landtag (M.) tartományi parlament
Landwehr (F.) honvédség
Landwirt (M.) gazda, gazdálkodó, mezőgazdász
Landwirtin (F.) gazda, gazdálkodó, mezőgazdász
Landwirtschaftskammer (F.) mezőgazdasági kamara
Landwirtschaftsrecht (N.) mezőgazdaságjog, mezőgazdasági jog
lang hosszú
Lärm (M.) lárma, zaj
Last (F.) teher, megterhelés, költség
Lastenausgleich (M.) költségkiegyenlítés
lastenfrei tehermentes
Laster (N.) bűn, véték
lästern gyalázni, szidalmazni, rágalmozni,

káromolni

Lästerung (F.) gyalázás, szidalmazás, káromlás

lästig terhes, kötelező

Lastschrift (F.) megterhelés

Lastschriftanzeige (F.) közlemény a bankszámla megterheléséről

Lastschriftverfahren (N.) megterhelési eljárás, bankszámláról történő levonás

Lauf (M.) futás, folyás

Laufbahn (F.) pálya, pályafutás

laufen futni, szaladni

Laufpass (M.) elbocsátólevél

Laufzeit (F.) érvényességi idő

leasen lízingelni

Leasing (N.) lízing, lízingelés

leben élni

Leben (N.) élés, élet

Lebensalter (N.) életkor

Lebenserfahrung (F.) élettapasztalat

Lebensgefahr (F.) életveszély

Lebensgemeinschaft (F.) életközösség

lebenslang élethossziglan

lebenslänglich élethossziglani, életfogytiglani

Lebensmittel (N.) élelmiszer

Lebensmittelrecht (N.) élelmiszerjog

Lebenspartner (M.) élettárs, partner

Lebenspartnerschaft (F.) élettársi kapcsolat

Lebensrisiko (N.) életkockázat, életbiztosítás

Lebensstrafe (F.) halálbüntetés

Lebensversicherung (F.) életbiztosítás

ledig nőtlen, hajadon

legal törvény szerinti

Legalenteignung (F.) törvényes kisajátítás

Legalisation (F.) hitelesítés

legalisieren hitelesíteni, törvényesíteni, legalizálni

Legalisierung (F.) hitelesítés, törvényesítés

Legalität (F.) törvényesség, legalitás

Legalitätsprinzip (N.) törvényesség elve

Legalservitut (F.) törvényes szolgálat

Legalzession (F.) törvényes átengedés

Legat (M.) (Gesandter) küldött, legátus

Legat (N.) (Vermächtnis) hagyomány

Legatin (F.) küldött, legátus

Legation (F.) követség, küldöttség

Legationsrat (M.) követségi tanácsos

Legationsrätin (F.) követségi tanácsos

Legationssekretär (M.) követségi titkár

Legationssekretärin (F.) követségi titkárnő

legislativ törvényhozói, törvényhozási

Legislative (F.) törvényhozó hatalom, törvényhozó szerv

Legislaturperiode (F.) törvényhozási időszak

legitim jogszerű, törvényes, legitim

Legitimation (F.) igazolás, feljogosítás, legitimáció

Legitimationspapier (N.) igazolóokmány

legitimieren igazolni, feljogosítani

Legitimierung (F.) igazolás, feljogosítás, legitimáció

Legitimität (F.) törvényesség, jogszerűség, legitimitás

Lehen (N.) adomány, hűbérbirtok

Lehrauftrag (M.) előadói megbízatás, docentúra

Lehrbeauftragte (F.) megbízott előadó, óraadó

Lehrbeauftragter (M.) megbízott előadó, óraadó

Lehre (F.) tan, tanulás, oktatás

lehren tanítani, oktatni

Lehrer (M.) tanító, tanár

Lehrerin (F.) tanítónő, tanárnő

Lehrfreiheit (F.) tanszabadság

Lehrling (M.) tanítvány, tanuló

Lehrstuhl (M.) tanszék

Leib (M.) test, törzs

Leibesfrucht (F.) magzat

Leibesstrafe (F.) testi büntetés

Leibgedinge (N.) életfogytig tartó ellátás, kikötmény

Leibrente (F.) életjáradék

Leibzucht (F.) életfogytig tartó ellátás, kikötmény

Leiche (F.) holttest, tetem, hulla

Leichenfledderei (F.) hullarablás

Leichenöffnung (F.) boncolás

Leichenschau (F.) halottszemle

Leichnam (M.) holttest, tetem, hulla

leicht könnyű, csekély

leichtfertig meggondolatlan, könnyelmű

Leichtfertigkeit (F.) meggondolatlanság, könnyelműség

Leihe (F.) haszonkölcsön

leihen kölcsönözni

Leihhaus (N.) zálogház

leisten teljesíteni, nyújtani, szolgáltatni, tenni

Leistung (F.) teljesítmény, alkotás, szolgáltatás

Leistungsbescheid (M.) fizetési határozat

Leistungsgefahr (F.) szolgáltatást érintő

veszély

Leistungsinhalt (M.) szolgáltatás tartalma

Leistungsklage (F.) szolgáltatásra irányuló kereset

Leistungskondiktion (F.) jogalap nélküli gazdagodás szolgáltatás révén

Leistungskontrolle (F.) teljesítmény ellenőrzése, röpdolgozat

Leistungsort (M.) szolgáltatás helye, teljesítés helye

Leistungsschutz (M.) szolgáltatás védelme, teljesítés védelme

Leistungsschutzrecht (N.) szolgáltatás védelméről szóló törvény, teljesítés védelméről szóló törvény

Leistungsstörung (F.) szerződésszegés

Leistungsurteil (N.) szolgáltatásra szóló ítélet

Leistungsverwaltung (F.) közellátást szolgáló közigazgatás

Leistungsverweigerung (F.) szolgáltatás megtagadása, teljesítés megtagadása

Leistungsverweigerungsrecht (N.) teljesítés megtagadásának joga

Leistungsverzug (M.) teljesítési késedelem, szolgáltatási késedelem

Leistungswettbewerb (M.) teljesítési verseny

Leistungszeit (F.) teljesítési idő, teljesítési határidő

leiten vezetni

leitend vezető (Adj.)

leitende Angestellte (F.) vezető beosztásban lévő női alkalmazott

leitender Angestellter (M.) vezető beosztásban lévő alkalmazott

Leiter (M.) vezető (Sb.)

Leiterin (F.) vezető

Leitsatz (M.) alaptétel

Leitung (F.) vezetés

Leitungsrecht (N.) vezetési jog

Leitzins (M.) irányadó kamatláb

Lektor (M.) lektor

Lektorin (F.) lektor

lenken kormányozni, hajtni, vezetni

lernen tanulni, megtanulni

Lesbierin (F.) leszbikus nő

lesbisch lesbikus

lesen olvasni

Lesung (F.) tárgyalási ülés törvényhozás során

letzte utolsó, végső

letzter Wille (M.) végakarát

letztes Wort (N.) utolsó szó

letztwillig végrendeleti, végintézkedésen alapuló

letztwillige Verfügung (F.) végrendekezés, végrendelet

leugnen tagadni, letagadni

Leumund (M.) hír, hírnév

Leumundszeugnis (N.) erkölcsi bizonyítvány

Leutnant (M.) hadnagy

Leutnantin (F.) hadnagy

Lexikon (N.) lexikon, szótár

liberal liberális (Adj.)

Liberale (F.) liberális (Sb.)

Liberaler (M.) liberális (Sb.)

Liberalismus (M.) liberalizmus

Liebhaber (M.) szerető, udvarló, műkedvelő

Liebhaberin (F.) szerető, műkedvelő

Liebhaberwert (M.) előszereteti érték

Liechtenstein (N.) Liechtenstein

Lieferant (M.) szállító

Lieferantin (F.) szállító

liefern szállítani

Lieferschein (M.) szállítólevél, szállítójegyzék

Lieferung (F.) szállítás, szállítmány

Lieferzeit (F.) szállítási határidő

liegen feküdni

Liegenschaft (F.) ingatlan

Liga (F.) szövetség, liga

limitieren limitálni, korlátozni

limitiert szabott, korlátolt, limitált

limitierte Akzessorität (F.) szabott járulékoság

Linie (F.) ág, vonal

Liquidation (F.) felszámolás, likvidálás, likvidáció

Liquidator (M.) felszámoló

Liquidatorin (F.) felszámoló

liquide fizetni tudó, likvid

liquidieren felszámolni, likvidálni, folyosítani

Liquidität (F.) likviditás, fizetőképesség

Liquiditätsreserve (F.) likviditási tartalék

List (F.) fondorlat

Liste (F.) lista, lajstrom, névjegyzék

Listenpreis (M.) árjegyzéki ár, listaár

Listenwahl (F.) lajstromos választás

listig ravasz, furfangos, cseles

lizensieren engedélyezni

Lizentiat (M.) licenciátus

Lizentiatin (F.) licenciátus
Lizenz (F.) engedély, licencia, jogosítvány
Lizenzgeber (M.) licenciaadó
Lizenzgeberin (F.) licenciaadó
Lizenzgebühr (F.) licenciaadíj
Lizenznehmer (M.) licencia szerző
Lizenznehmerin (F.) licencia szerző
Lobby (F.) lobby, érdekcsoport
Lobbyist (M.) érdekcsoport megbízottja, lobbizó, lobbista
Lobbyistin (F.) lobbizó, érdekcsoport megbízottja, lobbist
Logik (F.) logika
logisch logikai, logikus
Lohn (M.) munkabér, bér, díj, fizetés
Lohnfortzahlung (F.) fizetés további folyósítása
Lohnhandwerker (M.) bedolgozó kisiparos
Lohnhandwerkerin (F.) bedolgozó kisiparos
Lohnpfändung (F.) bérletiltás
Lohnsteuer (F.) munkabéradó, kereseti adó
lokal lokális, helyi
Lokaltermin (M.) helyszíni tárgyalás, helyszíni szemle
Lombard (M.) lombard, lombardhitel, lombardkölcson
lombardieren előlegezni, megelőlegezni
Lombardkredit (M.) lombardhitel
London (N.) London
Londoner Schuldenabkommen (N.) Londoni Adósságegyezmény
Lord (M.) lord
Lordkanzler (M.) lordkancellár
Lordkanzlerin (F.) lordkancellár
Los (N.) sors, sorshúzás
löschen törölni, kitörölni
Löschung (F.) törlés
Löschungsanspruch (M.) törlési igény
Löschungsbewilligung (F.) törlési engedély, törlési hozzájárulás
Löschungsvormerkung (F.) törlési előjegyzés
Lösegeld (N.) váltásdíj
lösen megoldani, oldani
losen sorsolni
Lösung (F.) megoldás, megfejtés, oldat
Lotterie (F.) sorsjáték, lutri
Lotto (N.) lottó, lutri
loyal lojális, hűséges, törvénytisztelő
Lücke (F.) rés, lyuk, nyílás

Luft (F.) levegő, lég
Luftfahrzeug (N.) légitforgalmi jármű
Luftrecht (N.) légi jog
Luganer Gerichtsstands- und Vollstreckungsübereinkommen (N.) Lugánói Egyezmény a Bírósági Illetékességről és Végrehajtásról
lügen hazudni, hazudozni
Lügendetektor (M.) hazugságvizsgáló gép, hazugságvizsgáló műszer
Lügner (M.) hazudozó
Lügnerin (F.) hazudozó
Lump (M.) gazember, aljas alak, lump
Lust (F.) kedv, vágy, hajlam
Lustmord (M.) kéjgyilkosság
Luxus (M.) fényűzés, luxus
lynchen lincselni, meglincselni
Lynchjustiz (F.) lincselés, lincsbíráskodás
Lyzeum (N.) líceum

M

Maastricht (N.) Maastricht
Maastrichter Vertrag (M.) Maastrichti Szerződés
machen csinálni, tenni, végezni
Machenschaft (F.) mesterkedés, fondorlat
Macht (F.) hatalom, erő
Machtpyramide (F.) hatalmi piramis
Mafia (F.) maffia, bűnszövetkezet
Magazin (N.) képes folyóirat
Magister (M.) magiszter
Magistrat (N.) elöljáróság, tanács, hatóság, magisztrátus
Magistratsverfassung (F.) dualisztikus helyi települési alkotmány
Magnifizenz (F.) magnificencia
Mahnauftrag (M.) fizetési meghagyás kibocsájtására irányuló kérelem
Mahnbescheid (M.) fizetési meghagyás
mahnen meginteni, figyelmeztetni
Mahngericht (N.) fizetési meghagyást kibocsájtó bíróság
Mahnschreiben (N.) írásbeli figyelmeztetés
Mahnung (F.) megintés, figyelmeztetés
Mahnverfahren (N.) fizetési meghagyásos eljárás
Majestät (F.) felség
Majestätsbeleidigung (F.) felségsértés
Majestätsverbrechen (N.) felségsértés

- Major (M.)** őrnagy
Majorat (N.) majorátus
Majorin (F.) őrnagy
Majorität (F.) többség, majoritás
Makler (M.) alkusz
Maklerin (F.) alkusz
Maklervertrag (M.) alkuszszerződés
mala fides (F.) (lat.) (böser Glaube) rosszhiszem, mala fides (lat.)
Manager (M.) szervező, intéző, menedzser
Managerin (F.) szervező, intéző, menedzser
Mandant (M.) megbízó
Mandantin (F.) megbízó
Mandat (N.) megbízás
Mandatar (M.) megbízott (Sb.)
Mandatarin (F.) megbízott (Sb.)
Mangel (M.) hiány, hiba, kellékhány
Mangelfolgeschaden (M.) hibás teljesítésből keletkező közvetett kár
mangelhaft hiányos, hibás, kellékhányos
mangelhafter Titel (M.) hibás végrehajtható okirat
mangeln hiányozni, szűkében lenni
Mängelrüge (F.) árukellékhányának bejelentése, kifogásolás
Mangelschaden (M.) hibás teljesítésből keletkező kár
Manie (F.) mánia, szenvedély
Manifest (N.) (Manifest im Seeverkehrsrecht) vámbevallás, árukimutatás, manifesztum
Mantel (M.) kabát, vállalat jogi formája, részvényköpeny, értékpapír főrésze
Mantelkauf (M.) vállalati jogi forma megvétele
Manteltarif (M.) kerettarifa
Manteltarifvertrag (M.) kerettarifaszerződés
Manufaktur (F.) kézimunka, manufaktúra
Marine (F.) haditengerészet
Marke (F.) jel, jegy, bélyeg, minőség, márka
Markenartikel (M.) márkás áru, minőségi áru, márkacikk
Markengesetz (N.) védjegy törvény
Markenrecht (N.) védjegy jog
Markenrechtsreformgesetz (N.) védjegy jog reformjáról szóló törvény
Markenware (F.) márkás áru, minőségi áru, márkacikk
Marketing (N.) marketing
Markt (M.) piac
Marktanteil (M.) piaci arány
Marktführer (M.) piacvezető
Marktführerin (F.) piacvezető
Marktordnung (F.) piaci rendtartás, vásárszabályzat
Marktpreis (M.) piaci ár, napi ár
Marktrecht (N.) vásártartási jog, vásárjog
Marktwirtschaft (F.) piacgazdaság
Marschall (M.) tábornagy
Marschallin (F.) tábornagy
Marter (F.) kinszenvedés
martern kínozni, gyötörni
Maschine (F.) gép, készülék
Maschinenversicherung (F.) gépbiztosítás
Masochismus (M.) mazochizmus
Maß (N.) mérték, mérce
Massaker (N.) mészárlás, vérfürdő
Masse (F.) tömeg, csódtömeg, sokaság
Massegläubiger (M.) csódtömeghitelező
Massegläubigerin (F.) csódtömeghitelező
Massekosten (F.Pl.) csódeljárás költsége
Masseschuld (F.) csódtartozás
Masseverbindlichkeit (F.) csódtartozás
Masseverwalter (M.) csódtömeggondnok
Masseverwalterin (F.) csódtömeggondnok
Maßnahme (F.) intézkedés
Maßregel (F.) rendszabály, intézkedés
Maßstab (M.) mérték
Material (N.) anyag
Materialismus (M.) materializmus
materiell anyagi
materielle Rechtskraft (F.) anyagi jogerő
materielle Verfassung (F.) anyagi alkotmány
materieller Schaden (M.) anyagi kár
materielles Recht (N.) anyagi jog
Matriarchat (N.) matriarchátus, anyajogú társadalom
Matrikel (F.) anyakönyv, matrikula, törzskönyv
Matrose (M.) matróz
Matrosin (F.) matróz
Matura (F.) érettségi, matúra
Maut (F.) vám, használati díj, hídpénz
Maxime (F.) maxima, alapelv
Mecklenburg-Vorpommern (N.) Mecklenburg-Vorpommern
Mediation közvetítés
mediatisieren bekebelezni
Mediatisierung (F.) bekebelezés
Medien (N.Pl.) média
Medienrecht (N.) médiajog

Medium (N.) eszköz, médium, közvetítő
Medizin (F.) orvostudomány, orvosság
medizinisch orvosi
Medizinproduktegesetz (N.) orvosi termékekről szóló törvény
Medizinrecht (N.) orvosjog
Medizinstrafrecht (N.) orvosi büntetőjog
Meer (N.) tenger
Mehrheit (F.) többség, sokféleség
Mehrheitsbeschluss (M.) többségi határozat
Mehrheitsbeteiligung (F.) többségi részesedés
Mehrheitswahl (F.) többségi választás
Mehrheitswahlrecht (N.) többségi választójog
Mehrstaater (M.) kettős állampolgárságú személy, kettős állampolgár
Mehrstaaterin (F.) kettős állampolgárságú személy, kettős állampolgár
mehrstufig többlépcsős, többfokozatú
mehrstufiger Verwaltungsakt (M.) többlépcsős államigazgatási aktus
Mehrtäterschaft (F.) társtetteség
Mehrwert (M.) értéktöbblet
Mehrwertsteuer (F.) többletértékadó
meiden kerülni, elkerülni
Meineid (M.) hamis eskü
meineidig hamisan esküvő
Meinung (F.) vélemény, nézet
Meinungsäußerung (F.) véleménynyilvánítás
Meinungsfreiheit (F.) véleményszabadság
Meinungsverschiedenheit (F.) véleménykülönbség
Meistbegünstigungsklausel legtöbb kedvezményt biztosító záradék
meiste legtöbb
Meister (M.) mester, művezető
Meisterin (F.) mester, művezető
Meisterprüfung (F.) mestervizsga
Meisterstück (N.) mestermű
Meistgebot (N.) legmagasabb ajánlat
melden jelenteni, közölni, bejelenteni
Meldepflicht (F.) bejelentési kötelezettség
meldepflichtig bejelentési kötelezettség alá eső, jelentésköteles
Meldewesen (N.) bejelentési ügy
Memorandum (N.) emlékirat, memorandum, napló
Menge (F.) mennyiség
Menschenhandel (M.) emberkereskedelem

Menschenraub (M.) emberrablás
Menschenrecht (N.) emberi jog
Menschenwürde (F.) emberi méltóság
menschlich emberi
mental szellemi, gondolati, mentális
Mentalreservation (F.) titkos fenntartás, mentális rezerváció
Merchandising (N.) termék kialakításáról és eladásáról történő startégiái döntés
merkantil kereskedelmi, merkantil
merkantiler Minderwert (M.) merkantil értékcsökkenés
Merkantilismus (M.) merkantilizmus, abszolútizmus gazdasági rendszere
merken megjelölni, feljegyezni
Merkmal (N.) ismertetőjel
Messe (F.) vásár
messen mérni
Methode (F.) módszer, metódus
Methodenlehre (F.) módszertan, metodika
Methodik (F.) módszertan, metodika
methodisch módszeres
Methodologie (F.) metodológia, módszertan
Meuchelmord (M.) orgyilkosság
Meuchelmörder (M.) orgyilkos
Meuchelmörderin (F.) orgyilkos
meucheln gyilkolni fondorlatos módon
Meuterei (F.) zendülés, lázadás
Meuterer (M.) zendülő, lázadó
Meutererin (F.) zendülő, lázadó
meutern fellázadni
Miete (F.) bérlet, bér, bérösszeg
mieten bérelni
Mieter (M.) bérlő
Mieterhöhung (F.) béremelés
Mieterin (F.) bérlő
Mieterschutz (M.) bérlők védelme
Mietgericht (N.) lakásbérleti bíróság
Mietkauf (M.) vétel bérlet útján
Mietpreisbindung (F.) bérleti ár kötöttsége
Mietrecht (N.) bérleti jog
Mietsache (F.) bérleti ügy
Mietschau (N.) bérház
Mietskaserne (F.) bérkaszárnya
Mietspiegel (M.) bérleti ártáblázat
Mietverhältnis (N.) bérleti viszony
Mietvertrag (M.) bérleti szerződés
Mietwagen (M.) bérkocsi
Mietwohnung (F.) bérlakás
Mietwucher (M.) lakbérúzsora
Mietzins (M.) bér, bérösszeg, bérlet

- mild** enyhe, kegyes
mildern enyhíteni
Milderung (F.) enyhítés
Milderungsgrund (M.) enyhítő körülmény
Milieu (N.) környezet, miliő
Militär (N.) katonaság, hadsereg
militärisch katonás, katonai
Militärverordnung (F.) katonai rendelet
Miliz (F.) hadsereg, milícia
mindere csekélyebb, kisebb, kevesebb
Minderheit (F.) kisebbség
Minderheitsbeteiligung (F.) kisebbségi részvétel
minderjährig kiskorú
Minderjährigkeit (F.) kiskorúság
Minderkaufmann (M.) kiskereskedő
mindern csökkenteni
Minderung (F.) csökkentés, árleszállítás
Minderwert (M.) csökkentett érték, alacsonyabb érték
Mindestgebot (N.) legkisebb ajánlat
Mindestkapital (N.) legkisebb tőke, minimális tőke
Mindestlohn (M.) legkisebb bér, bérminimum, minimálbér
Mindestreserve (F.) biztonsági tartalék
Mindeststrafe (F.) legalacsonyabb büntetés
Mineral (N.) ásvány
Mineralöl (N.) ásványolaj
Mineralölsteuer (F.) ásványolajadó
Minister (M.) miniszter
Ministerialblatt (N.) minisztériumi közlöny
ministeriell miniszteri
Ministerin (F.) miniszterasszony
Ministerium (N.) minisztérium
Ministerpräsident (M.) miniszterelnök
Ministerpräsidentin (F.) miniszterelnök
Ministerrat (M.) miniszteri tanács, minisztertanács
minorenn kiskorú
Minorennität (F.) kiskorúság
Minorität (F.) kisebbség
Mischehe (F.) vegyesházasság
mischen keverni
missachten megvetni, lenézni, figyelmen kívül hagyni
missbilligen rosszallni, helyteleníteni, elítélni
Missbilligung (F.) rosszallás, helytelenítés, elítélés
Missbrauch (M.) visszaélés
missbrauchen visszaélni
Missbrauchstatbestand (M.) visszaélés tényállása
Missetat (F.) gonosztett, véték
Missgeburt (F.) torzszülött
misshandeln bántalmazni
Misshandlung (F.) bántalmazás
missio (F.) canonica (lat.) egyházi oktatói megbízatás
misstrauen nem bízni, bizalmatlannak lenni
Misstrauen (N.) bizalmatlanság
Misstrauensvotum (N.) bizalmatlansági szavazat
Missverständnis (N.) félreértés, tévedés
missverstehen félreéteni
Mitarbeit (F.) közreműködés
Mitarbeiter (M.) munkatárs
Mitarbeiterin (F.) munkatárs
Mitbesitz (M.) közös birtok, társbirtok
Mitbesitzer (M.) társbirtokos, birtokostárs, közös birtokos
Mitbesitzerin (F.) társbirtokos, birtokostárs, közös birtokos
Mitbestimmung (F.) munkavállalók együttműködése a vállalat vezetésében
mitbestrafte Nachtat (F.) büntetlen utócselekmény
Mitbürge (M.) kezestárs
Mitbürgin (F.) kezestárs
Mitbürgerschaft (F.) társkezesség
Miteigentum (N.) társtulajdon, közös tulajdon
Miteigentümer (M.) társtulajdonos
Miteigentümerin (F.) társtulajdonos
Miterbe (M.) örökostárs, társörökös
Miterbengemeinschaft (F.) örökostársak közössége
Miterbin (F.) örökostárs, társörökös
Mitgift (F.) hozomány
Mitglied (N.) tag
Mitgliedschaft (F.) tagság
Mittäter (M.) társtettes, tettestárs
Mittäterin (F.) társtettes, tettestárs
Mittäterschaft (F.) társtettség
mitteilen közölni, tudatni, értesíteni
Mitteilung (F.) közlés, közlemény, értesítés
Mittel (N.) eszköz, átlag
mittelbar közvetett
mittelbare Besitzerin (F.) közvetett birtokos
mittelbare Falschbeurkundung (F.) közvetett okirathamisítás
mittelbare Staatsverwaltung (F.) köz-

vetett államigazgatás

mittelbare Stellvertretung (F.) közvetett képviselet

mittelbare Täterin (F.) közvetett tettes

mittelbarer Besitz (M.) közvetett birtok

mittelbarer Besitzer (M.) közvetett birtokos

mittelbarer Schaden (M.) közvetett kár

mittelbarer Täter (M.) közvetett tettes

mittelbarer Zwang (M.) közvetett kényszer

Mittelbehörde (F.) közép fokú közigazgatási hatóság, közép fokú közigazgatási hivatal

Mitunternehmer (M.) társvállalkozó

Mitunternehmerin (F.) társvállalkozó

Mitvermächtnis (N.) társhagyomány

Mitverschulden (N.) együttes közrehatás, károsulti közrehatás

mitwirken részt venni, közreműködni

Mitwirken (N.) közreműködés

Mitwirkung (F.) közreműködés

mitwirkungsbedürftig közreműködést szükségeltető

mitwirkungsbedürftiger Verwaltungsakt (M.) közreműködést szükségeltető hatósági aktus

Mitwirkungspflicht (F.) közreműködési kötelesség

Möbel (N.) bútor

mobil ingó, mozgó

Mobilier (N.) bútorzat, ingóság

Mobiliarsicherheit (F.) ingóbiztosíték

Mobiliarzwangsvollstreckung (F.) ingóvégrehajtás

Mobilie (F.) ingóság, ingó vagyon

modus (M.) (lat.) (Art) mód

mogeln csalni

Möglichkeit (F.) lehetőség

Monaco (N.) Monaco

Monarch (M.) egyeduralkodó, monarcha

Monarchie (F.) egyeduralom, monarchia

Monarchin (F.) egyeduralkodó

monarchisch egyeduralkodói, monarchikus

monarchisches Prinzip (N.) monarchikus elv

Monarchismus (M.) monarchizmus, egyeduralmi rendszer

Monat (M.) hónap

monatlich havi, hónapi, havonkénti

Mönch (M.) szerzetes, barát

Monismus (M.) monizmus

Monogamie (F.) egynejlőség, monogámia

Monokratie (F.) egyeduralom

monokratisch egyszemélyi, monokratikus

Monopol (N.) monopólium, egyeduralom

monopolisieren monopolizálni

Montanunion (F.) Montánunió

Moral (F.) erkölcs, morál

moralisch erkölcsi, erkölcsös

Moratorium (N.) halasztás, haladék, moratórium

Mord (M.) gyilkosság, emberölés

morden gyilkolni, ölni

Mörder (M.) gyilkos

Mörderin (F.) gyilkos

Mordlust (F.) vérszomj, gyilkolási vágy

Mordversuch (M.) gyilkosság kísérlete

morganatisch morganatikus

Morgen (M.) reggel, hajnal

Morphium (N.) morfiom

Moslem (M.) muzulmán

Moslem in (F.) muzulmán

Motiv (N.) indítóok, indíték, motívum

Motivirrtum (M.) tévedés az indokokban, indokbeli tévedés

Müll (M.) szemét, hulladék

Müllabfuhr (F.) szemétszállítás, hulladékszállítás

multilateral multilaterális, sokoldalú

Multimedia (N.Pl.) multimédia

multinational multinacionális, több országot érintő

München (N.) München

Münchener Abkommen (N.) Müncheneri Egyezmény

Mund (M.) száj

Mündel (N.) gyámolt, gyámság alatt álló

Mündelgeld (N.) gyámpénz

mündelsicher óvadékképes

mündig nagykorú

Mündigkeit (F.) nagykorúság

mündlich szóbeli

mündliche Verhandlung (F.) szóbeli tárgyalás

Mündlichkeit (F.) szóbeliség

Mündlichkeitsgrundsatz (M.) szóbeliség elve

Mundraub (M.) étellopás

Munition (F.) lőszer, muníció

Münzdelikt (N.) pénzhamisítás

Münze (F.) érme, érem, pénz

Museum (N.) múzeum

Musskaufmann (M.) bejegyzésre köte-

lezett kereskedő

Muster (N.) minta, modell

mustern vizsgálni, szemlélni, szemügyre venni

Musterprozess (M.) mintaper

Musterung (F.) szemlélés, sorozás

Mustervertrag (M.) mintaszerződés, típus-szerződés

mutmaßen feltételezni, sejteni

mutmaßlich sejthető, feltételezhető

mutmaßliche Einwilligung (F.) feltételezett beleegyezés

Mutter (F.) anya

Muttergesellschaft (F.) anyavállalat

Mutterrecht (N.) anyajog, matriarchátus

Mutterschaft (F.) anyaság

Mutterschaftsgeld (N.) anyasági segély

Mutterschaftsurlaub (M.) gyermeknevelési szabadság

Mutterschutz (M.) anyák védelme

Mutung (F.) felkérés, bányaművelési engedély

mutwillig szeszélyes, bolondos, pajkos, csintalan

N

nach strengem Recht kényszerítő jog szerint, kényszerítő jog alapján

Nachbar (M.) szomszéd

Nachbarin (F.) szomszédnő

Nachbarklage (F.) szomszédok közötti per

Nachbarrecht (N.) szomszédjog

nachbessern kijavítani

Nachbesserung (F.) kijavítás

Nachbürge (M.) másodkezes

Nachbürgin (F.) másodkezes

Nachbürgschaft (F.) másodkezesség

Nacheid (M.) megerősítő eskü

Nacheile (F.) üldözés a hatósági illetékességi területen kívül

Nacherbe (M.) utóörökös

Nacherbin (F.) utóörökös

Nacherbschaft (F.) utóörökség

Nacherfüllung (F.) utólagos teljesítés

Nachfolge (F.) utódlás, sorrend

Nachfolger (M.) utód, trónörökös

Nachfolgerin (F.) utód, trónörökös

Nachfrist (F.) utólagos határidő, halasztás

nachgiebig engedő, engedékeny

nachgiebiges Recht (N.) méltányos jog

Nachkomme (M.) utód, ivadék, leszármazó

Nachkommen (M.Pl. bzw. F.Pl.) utódok, ivadékok

Nachlass (M.) engedmény, hagyaték

nachlassen hátrahagyni, engedni

Nachlassgericht (N.) hagyatéki bíróság

Nachlassgläubiger (M.) hagyatéki hitelező

Nachlassgläubigerin (F.) hagyatéki hitelező

nachlässig hanyag, gondatlan, pongyola

Nachlässigkeit (F.) hanyagság, gondatlanság

Nachlassinsolvenzverfahren (N.) hagyatéki csődeljárás

Nachlasskonkurs (M.) hagyatéki csőd, hagyatéki csődeljárás

Nachlasspfleger (M.) kirendelt hagyatéki gondnok

Nachlasspflegerin (F.) kirendelt hagyatéki gondnok

Nachlasspflegschaft (F.) hagyatéki gondnokság

Nachlassrecht (N.) hagyatéki jog

Nachlassverbindlichkeit (F.) hagyatéki tartozás

Nachlassverwalter (M.) kirendelt hagyatéki gondnok

Nachlassverwalterin (F.) kirendelt hagyatéki gondnok

Nachlassverwaltung (F.) hagyatéki hitelezők kielégítését szolgáló gondnokság

Nachlieferung (F.) utólagos szállítás

Nachnahme (F.) utánvét

Nachname (M.) családi név, családnév

Nachrede (F.) utószó, viszonzó, megszólás

Nachricht (F.) tudósítás, értesítés, hír

nachschieben továbbtolni, utólag hozzatenni

Nachschieben (N.) utólagos kiegészítés

nachschießen utánafizetni

nachschlagen utánanézni, fellapozni

Nachschuss (M.) utólagos fizetés, pótfizetés

Nachsichtwechsel (M.) lát után bizonyos időre fizetendő váltó

nachstellen visszaállítani, visszaigazítani

Nachtat (F.) utócelemekény

Nachteil (M.) hátrány, kár, veszteség

Nachtrag (M.) pótlás, kiegészítés, függelék, záradék

nachtragen utólagosan bejegyezni, utá-

navinni

nachträglich utólag, utóbb

nachträglich erworbenes Eigentum (N.)

utólag megszerzett tulajdon

nachträgliche Unmöglichkeit (F.) utólagos lehetetlenség

Nachtragsanklage (F.) kiterjesztett vád

Nachtragshaushalt (M.) pótköltségvetés

Nachtwächter (M.) éjjeliőr, bakter

Nachvermächtnis (N.) utóhagyomány

Nachversicherung (F.) biztosítási szerződés módosítása

Nachwahl (F.) pótválasztás, új választás

Nachweis (M.) igazolás, kimutatás, bizonyíték, nyilvántartás

nachweisen kimutatni, bebizonyítani

nachzahlen utánafizetni, utólag fizetni

Nachzahlung (F.) utólagos fizetés

nah közeli

Naheverhältnis (N.) közeli viszony, bizalmi viszony

Name (M.) név

Namensaktie (F.) névre szóló részvény

Namensänderung (F.) névváltoztatás

Namensehe (F.) névházasság, névviselés céljára kötött házasság

Namenserteilung (F.) névadás

Namenspapier (N.) névre szóló papír

Namensrecht (N.) névjog

nasciturus (M.) (lat.) (Leibesfrucht) nasciturus (lat.), magzat

Nation (F.) nemzet, náció

national nemzeti

Nationalbewusstsein (N.) nemzeti öntudat

Nationalfarbe (F.) nemzeti szín

Nationalgefühl (N.) nemzeti érzés, hazafias érzés

Nationalhymne (F.) nemzeti himnusz

Nationalismus (M.) nacionalizmus

nationalistisch nacionalista

Nationalität (F.) nemzetiség

Nationalkonvent (M.) nemzetgyűlés

Nationalrat (M.) parlament népképviselői kamarája, képviselőház, tagja

Nationalsozialismus (M.) nemzetiszocializmus

nationalsozialistisch nemzetiszocialista

Nationalstaat (M.) nemzeti állam

Nationalsymbol (N.) nemzeti jelkép

Nationalversammlung (F.) nemzetgyűlés

NATO (F.) (North Atlantic Treaty Orga-

nization) NATO, Észak-Atlanti Szövetség

Natur (F.) természet

Naturalherstellung (F.) eredeti állapot visszaállítása, természetbeni jóvátétel

Naturalisation (F.) külföldi honosítása

naturalisieren honosítani

Naturallohn (M.) természetbeni járandóság

Naturalobligation (F.) nem perelhető kötelezettség, naturális obligáció

Naturalrestitution (F.) eredeti állapot visszaállítása, természetbeni jóvátétel

Naturalwirtschaft (F.) naturális gazdálkodás, naturális gazdaság

natürlich természetes

natürliche Person (F.) természetes személy

Naturrecht (N.) természetjog

Naturschutz (M.) természetvédelem

ne bis in idem (lat.) (nicht zweimal in derselben Sache) ne bis in idem (lat.), itélt dolog mint eljárási akadály, ugyanazon dologért a vádlott nem ítéltető el kétszer

Neben- mellett

Nebenabrede (F.) mellékmegállapodás

Nebenamt (N.) mellékfoglalkozás

Nebenbemerkung (F.) mellékes megjegyzés, kiegészítő megjegyzés

Nebenbestimmung (F.) mellékrendelkezés, kiegészítő rendelkezés

Nebenfolge (F.) mellékkövetkezmény

Nebenintervenient (M.) beavatkozó a perbe

Nebenintervenientin (F.) beavatkozó a perbe

Nebenintervention (F.) perbe történő beavatkozás

Nebenklage (F.) magánvád

Nebenkläger (M.) magánvádló

Nebenklägerin (F.) magánvádló

Nebenkosten (F.Pl.) mellékköltség rezsi

Nebenpflicht (F.) mellékkötelesség, járulékos kötelesség

Nebenrecht (N.) járulékos jog

Nebenstrafe (F.) mellékbüntetés

Nebenstrafrecht (N.) mellékbüntetőjog, egyéb jogi szabályozás vagy törvény ami büntető tényállást tartalmaz

Nebentäter (M.) önálló tettes aki a törvényi tényállást többedmagával valósítja meg anélkül hogy a tettesek egymás tevékenységéről tudtak volna

Nebentäterin (F.) önálló tettes aki a törvényi tényállást többedmagával valósítja meg anélkül hogy a tettesek egymás

tevékenységéről tudtak volna
Nebentätigkeit (F.) melléktevékenység
Nebenverdienst (M.) mellékkereset
Nebenvereinbarung (F.) mellékme-
gállapodás
negativ negatív, nemleges
Negativattest (M.) negatív igazolás,
negatív tanúsítvány, engedélyezés
negative Koalitionsfreiheit (F.) negatív
egyesületi szabadság, jog az egyesületektől
való távolmaradásra
negative Publizität (F.) negatív nyilvános-
ság, a cégjegyzékbe be nem jegyzett ténynek
nincsen jogi kihatása az ellenbizonyításig
negatives Interesse (N.) bizalmi kár,
részbeni elszenvedett kár, negatív érdekszere
negatives Schuldanerkenntnis (N.) nega-
tív tartozáselismerés, adós és hitelező kö-
zötti megállapodás a tartozás megszűntéről
negatives Tatbestandsmerkmal (N.) ne-
gatív tényállási elem
negatorisch tagadó, nemleges
negatorischer Anspruch (M.) tulajdonjog
háborítatlanságát védő jogigény
nehmen venni, elfogadni
Nehmer (M.) vevő, átvevő, elfogadó
Nehmerin (F.) vevő, átvevő, elfogadó
Neigung (F.) hajlamosság, lejtő, lejtés, hajlam
Nennbetrag (M.) névérték, névleges érték
nennen nevezni, megnevezni
Nennkapital (N.) névtőke
Nennwert (M.) névérték, névleges érték
neppen átejteni
netto nettó, tiszta
netto Kasse vételár levonás nélkül fizetendő
Netzgeld (N.) ecash, cyber-cash, elektromos
hálózaton történő fizetés eszköze, elektro-
mos komputeren történő fizetés eszköze
Netzvertrag (M.) mobiltelefonos hálózati
szerződés
Netzwerk (N.) háló, hálózat, szövetség
neu új
Neuformulierung (F.) új megfogalmazás
Neuhegelianismus (M.) újhegeliánizmus
Neukantianismus (M.) újkantianizmus
neutral semleges, közömbös
Neutralität (F.) semlegesség
Neuwahl (F.) újválasztás, új választás
nicht ne, nem
nicht abgeholt el nem hozott
nicht eingliedert (nicht eingliedert)

im angloamerikanischen Recht) nem
besorolt, nem beiktatott
Nichtanzeige (F.) feljelentés elmulasztása
nichtberechtigt jogosulatlan
Nichtberechtigte (F.) jogosulatlan személy
Nichtberechtigter (M.) jogosulatlan személy
Nichte (F.) unokahúg
Nichtehe (F.) semmis házasság, nemlétező
házasság
nichtehelich házasságon kívüli
nichteheliche Lebensgemeinschaft (F.)
élettársi viszony
Nichtehelichkeit (F.) házasságon kívüliség
Nichterfüllung (F.) nem teljesítés,
teljesítés elmulasztása
Nichterfüllungsschaden (M.) teljesítés
elmulasztásából eredő kár
nichtig érvénytelen, semmis
Nichtigerklärung (F.) semmissé nyil-
vánítás, megsemmisítés, hatálytalanítás
Nichtigkeit (F.) semmisség
Nichtigkeitsbeschwerde (F.) semmisségi
panasz
Nichtigkeitsklage (F.) perújítási kereset
Nichtleistung (F.) teljesítés elmulasztása
Nichtleistungskondiktion (F.) jogalap
nélküli gazdagodás egyéb módon
nichtöffentlich nem hivatalos, zártkörű
nichtrechtsfähig nem jogképes
nichtrechtsfähiger Verein (M.) nem
jogképes egyesület
nichtstreitig perenkívüli
Nichtvermögensschaden (M.) nem
vagyoni kár
Nichtzulassung (F.) engedély megta-
gadása, nem engedélyezés
Nichtzulassungsbeschwerde (F.) tör-
vényességi óvás elutasítása elleni panasz
niederlassen letelepedni
Niederlassung (F.) letelepedés, telep,
lerakat, fióküzlet
Niederlassungsfreiheit (F.) letelepedési
szabadság
niederlegen letenni, lerakni, lemondani
Niedersachsen (N.) Alsó-Szászország
niederschreiben leírni, feljegyezni, lejegyezni
Niederschrift (F.) leírás, lejegyzés,
jegyzőkönyv
niedrig alacsony, kis
niedriger Beweggrund (M.) aljas indok
Nießbrauch (M.) haszonélvezet

Nießbrauchsberechtigzte (F.) haszonélvező

Nießbrauchsberechtigter (M.) haszonélvező

Nikotin (N.) nikotin

Nizza (N.) Nizza

Nizzaer Vertrag (M.) Nizzai szerződés

nominal név szerinti, névleg, névleges, nominális

nominaler Schaden (M.) (nominaler Schaden im angloamerikanischen Recht) névleges kár

nominell név szerinti, névleg, névleges

nominieren nevezni, megnevezni

Nominierung (F.) nevezés, megnevezés

nomos (M.) (griech.) (Gesetz) törvény

Nonne (F.) apáca

Nordrhein-Westfalen (N.) Észak-Rajna-Vesztfália

Nord-Süd-Dialog (M.) Észak-Dél-Dialógus

Norm (F.) szabály, irányelv, jogszabály, rendelkezés, norma

Normadressat (M.) jogszabály címzettje

Normadressatin (F.) jogszabály címzettje

normal normális, normál, szabályos, rendes

normativ irányadó, normatív, általános, szabályzó

Normativbestimmung (F.) általános feltétel, általános határozmány

normatives Tatbestandsmerkmal (N.) normatív tényállási elem, általános tényállási elem

Normenkollision (F.) jogszabályok összeütközése

Normenkontrolle (F.) jogszabályok érvényességének bírósági felülvizsgálata

Normenkontrollverfahren (N.) jogszabályok érvényességének bírósági felülvizsgálata

Normerlass (M.) jogi norma kibocsátása

Normerlassklage (F.) jogi norma kibocsátására irányuló kereset

North Atlantic Treaty Organization (N.) (NATO) Észak-Atlanti Szövetség (NATO)

Not (F.) szükség, szorultság, inség

Notar (M.) közjegyző

Notariat (N.) közjegyzőség, közjegyzői iroda

notariell közjegyzői

Notarin (F.) közjegyző

Note (F.) jegy, megjegyzés, jegyzék

Notenbank (F.) jegybank

Noterbe (M.) kötelelészre jogosult

Noterbin (F.) kötelelészre jogosult

Noterbrecht (N.) kitagadott örökös örökösödési joga

Notfall (M.) szükséghelyzet

Notfrist (F.) záros határidő

Nothilfe (F.) jogos védelem harmadik személy érdekében, katasztrófasegély

notieren megjegyezni, jegyezni, feljegyezni

Notierung (F.) jegyzés, feljegyzés

Notifikation (F.) értesítés, közlés, jegyzékátadás

notifizieren értesíteni, közölni, notifikálni

nötig szükséges, kellő

nötigen kényszeríteni

Nötigung (F.) kényszerítés

Nötigungsnotstand (M.) elháríthatatlan közvetlen kényszer állapota

Notlage (F.) szorult helyzet

notorisch notórius, nyilvánvaló, közismert, köztudomású

Notstand (M.) rendkívüli állapot, szükségállapot, végszükség

Notstandsexzess (M.) végszükség túllépése

Notstandsgesetzgebung (F.) rendkívüli törvényhozás

Notstandslage (F.) végszükségi helyzet

Notstandsverfassung (F.) rendkívüli alkotmány

Nottestament (N.) kiváltságos végrendelet, rendkívüli végrendelet

Notverordnung (F.) szükségrendelet, rendkívüli rendelet

Notvorstand (M.) kijelölt vezetőség, kijelölt elnökség

Notweg (M.) szükségbeli út a szomszéd telkén, átmeneti út a szomszéd telkén

Notwehr (F.) önvédelem, jogos védelem

Notwehrexzess (M.) jogos védelem szükséges mértékének túllépése

Notwehrprovokation (F.) jogos védelmi helyzet kiprovokálása

Notwehrüberschreitung (F.) jogos védelem szükséges mértékének túllépése

notwendig szükséges

notwendige Streitgenossenschaft (F.) kényszer pertársaság

notwendige Verteidigerin (F.) kötelező védő

notwendige Verteidigung (F.) kötelező védelem

notwendige Verwendung (F.) szükséges beruházás, szükséges ráfordítás

notwendiger Verteidiger (M.) kötelező

védő

Notwendigkeit (F.) szükség, szükségszerűség
Notzucht (F.) erőszakos nemi közösülés,
nemi erőszak

Novation (F.) megújítás, újítás

Novelle (F.) kiegészítő jogszabály,
kiegészítő törvény, novella

novellieren törvényt kiegészíteni,
rendeletet kiegészíteni

Novellierung (F.) törvénymódosító szabály
alkotása, törvénykiegészítés

Novize (M.) novícius

Novizin (F.) novícia

null nulla, zérus, zéró

**nullum crimen (N.) sine lege (lat.) (kein
Verbrechen ohne Gesetz)** nullum crimen
sine lege (lat.), nincsen bűncselekmény
törvény nélkül

numerisch számszerű, számbeli, numerikus
**numerus (M.) clausus (lat.) (geschlossene
Zahl)** numerus clausus (lat.), felvételi
korlátozás

Nummer (F.) szám

Nuntius (M.) pápai követ, pápai nuncius

Nurnotar (M.) főhivatali közjegyző

Nurnotarin (F.) főhivatali közjegyző

nützen használni, hasznosítani

Nutzen (M.) haszon, nyereség

nützlich hasznos

nützliche Verwendung (F.) hasznos
beruházás

nutzlos haszontalan, használhatatlan

Nutznießung (F.) haszonélvezet

Nutzung (F.) használat, haszon, hasznosítás

Nutzungsänderung (F.) használat módosítása

Nutzungsausfall (M.) használat kiesése,
használat elesése

Nutzungsentzündung (F.) használat
eleséséért járó kártérítés

Nutzungspfand (N.) használati zálog,
haszonvételizálog

Nutzungsrecht (N.) használat joga,
hasznosítás joga, használati jog

O

Obacht (F.) figyelem, vigyázat

Obdach (N.) hajlék, szállás

obdachlos hajléktalan

Obdachlosenasyll (N.) hajléktalanok men-

helye

Obdachlosigkeit (F.) hajléktalanság

Obduktion (F.) boncolás

Oberbundesanwalt (M.) szövetségi főügyész

Oberbundesanwältin (F.) szövetségi
főügyésznő

Oberbürgermeister (M.) főpolgármester

Oberbürgermeisterin (F.) főpolgármesternő

obere felső, felsőbb

Obereigentum (N.) főtulajdon

Oberfinanzdirektion (F.) pénzügyi főigaz-
gatóság

Obergericht (N.) felsőbb bíróság

Oberhaus (N.) felsőház

Oberkreisdirektor (M.) járási főigazgató

Oberkreisdirektorin (F.) járási főigazgatónő

Oberlandesgericht (N.) tartományi fő-
törvényszék, tartományi legfelsőbb bíróság

Oberrichter (M.) főbíró, tanácsvezető bíró

Oberrichterin (F.) főbíró, tanácsvezető
bíró

Oberst (M.) ezredes, őbester

Oberstadtdirektor (M.) városi főigazgató,
városi főpolgármester

Oberstadtdirektorin (F.) városi főpol-
gármesternő

oberster Gerichtshof (M.) legfelsőbb bíróság

oberstes Bundesgericht (N.) legfelsőbb
szövetségi bíróság

Oberverwaltungsgericht (N.) középfokú
közigazgatási bíróság

Obfrau (F.) elnök

Obhut (F.) oltalom, gondozás

Obhutspflicht (F.) gondviselési kötelezettség

Objekt (N.) tárgy, objektum

objektiv objektív, tárgyilagos, tárgyi

**objektive Bedingung (F.) der Straf-
barkeit** büntethetőség objektív feltétele

objektive Unmöglichkeit (F.) objektív
lehetetlenség, senki által nem teljesíthető
szolgáltatás

objektives Recht (N.) objektív jog

objektives Tatbestandsmerkmal (N.)
objektív tényállási elem

objektives Verfahren (N.) objektív eljárás

obliegen végezni munkát, foglalkozni

Obliegenheit (F.) teendő, kötelesség

obligat kötelező

Obligation (F.) kötelezettség, kötelezvény,
felelősség

obligatorisch kötelező, kötelmi

Obligo (N.) kötelezettség, felelősség
Obmann (M.) elnök
Obrigkeit (F.) felsőbbség, hatóság
Observanz (F.) szabályok betartása, szokásjog
Ochlokratie (F.) törvény nélküli hatalom
Oder-Neiße-Linie (F.) Odera-Neisse vonal, Odera-Neisse határ
OECD (F.) (Organization for European Economic Cooperation) Gazdasági Együttműködés és Fejlesztési Szervezet
offen nyílt, nyitott, szabad
offenbar nyilvánvaló
offenbaren felfedni, nyilvánítani
Offenbarung (F.) felfedés, nyilatkozat, kinyilatkoztatás
Offenbarungseid (M.) eskünyilatkozat
Offenbarungspflicht (F.) közlési kötelezettség
offene Handelsgesellschaft (F.) közkezeseti társaság
offenkundig köztudomású, közismert, nyilvánvaló
offenkundiger Mangel (M.) nyilvánvaló hiba
offensichtlich nyilvánvaló
öffentlich nyilvános
öffentliche Aufgabe (F.) közfeladat
öffentliche Beglaubigung (F.) hatósági hitelesítés
öffentliche Dienstbarkeit (F.) állami szolgálat
öffentliche Hand (F.) állam közület
öffentliche Klage (F.) közvád
öffentliche Last (F.) közteher
öffentliche Meinung (F.) közvélemény
öffentliche Sache (F.) köztulajdonban álló dolog
öffentliche Sicherheit (F.) közbiztonság
öffentliche Urkunde (F.) közokirat
öffentliche Versteigerung (F.) nyilvános árverés
öffentliche Zustellung (F.) hirdetményi kézbesítés, nyilvános kézbesítés
öffentlicher Belang (M.) közérdek
öffentlicher Dienst (M.) közszerzés
öffentlicher Glaube (M.) közhitel
öffentliches Gut (N.) közvagyon
öffentliches Interesse (N.) közérdek
öffentliches Recht (N.) közigazgatási jog
öffentliches Testament (N.) közvégrendelet
öffentliches Wohl (N.) köz java, közjólet

Öffentlichkeit (F.) nyilvánosság
öffentlichrechtliche Streitigkeit (F.) közjogi viszály
öffentlichrechtliche Verwahrung (F.) közjogi megőrzés
öffentlichrechtlicher Vertrag (M.) közjogi szerződés
offerieren kínálni, felajánlani
Offerte (F.) ajánlat
office de lutte antifraud (M.) (franz.) (OLAF) (Amt zur Betrugsbekämpfung) hivatal a csalások leküzdésére, Európai Unió Csaláselleni Irodája
Offizial (M.) püspöki hivatalnok
Offizialat (N.) püspöki bíraskodás
Offizialmaxime (F.) hivatalbóliség elve
Offizialverfahren (N.) hivatalbóli eljárás
Offizialverteidigung (F.) hivatalból kirendelt védelem
offiziell hivatalból való, hivatali, hivatalos
Offizier (M.) tiszt
Offizierin (F.) tiszt
offiziös félhivatalos
Ohrfeige (F.) pofon
ohrfeigen pofozni
Okkupation (F.) foglalás, elsajátítás, megszállás, okkupáció
okkupieren elfoglalni, megszállni
Ökologie (F.) ökológia
ökologisch ökológikus, ökológiai
Ökonomie (F.) gazdaság, takarékoság
ökonomisch gazdasági
Oktroi (N.) városi adó, városi vám, kényszer, octroi
Ökumene (F.) ökumené
ökumenisch ökumenikus, egyetemes
OLAF (N.) (office de lutte antifraud) (franz.) Európai Unió Csaláselleni Irodája, hivatal a csalások leküzdésére
Oligarchie (F.) oligarchia
Oligokratie (F.) oligokrácia
Oligopol (N.) oligopólium
Ombudsfrau (F.) országgyűlési biztos
Ombudsmann (M.) országgyűlési biztos, ombudsman
Onkel (M.) nagybácsi
Onomasiologie (F.) névkutatás
Operation (F.) műtét, operáció
operieren operálni, megoperálni
Opfer (N.) áldozat
Opferentschädigung (F.) áldozat kár-

tanítás

opfern áldozni

Opferschutz (M.) áldozatvédelem

opponieren opponálni, ellenkezni

opportun megalkuvó (Adj.)

Opportunist (M.) oportunist, megalkuvó (Sb.)

Opportunität (F.) oportunitás, megalkuvás

Opportunitätsprinzip (N.) oportunist elv, mérlegelés szerinti cselekvés elve

Opposition (F.) ellenállás, ellenzék, opposzió
oppositionell ellenzéki

Oppositionspartei (F.) ellenzéki párt

Option (F.) opció, állampolgárság szabad megválasztása, várományosság

Optionsschein (N.) opciós papír

Optionsvertrag (M.) opciós szerződés

Orden (M.) rend, rendjel

ordentlich rendes, szabályszerű

ordentliche Gerichtsbarkeit (F.) rendes bíraskodás

ordentliche Kündigung (F.) rendes felmondás

ordentlicher Rechtsweg (M.) rendes bírói út

ordentliches Gericht (N.) rendes bíróság

Order (F.) parancs, rendelet, meghagyás

Orderklausel (F.) rendeleti záradék

ordern rendelni

Orderpapier (N.) forgatható értékpapír

ordinär szokásos, mindennapi, közönséges

Ordinaria (F.) osztályfőnöknő, tanszéki professzornő

Ordinarius (M.) osztályfőnök, tanszéki professzor

ordnen rendezni, elrendezni, elrendelni, előírni

Ordnung (F.) rend, rendezettség

Ordnungsbehörde (F.) rendészeti hivatal

Ordnungsgeld (N.) pénzbírság, rendbírság

ordnungsgemäß rendes, szabályszerű, helyes

ordnungsgemäße Buchführung (F.) rendes könyvvitel

Ordnungshaft (F.) őrizetbevétel rendzavarás esetén

Ordnungsmittel (N.) bírósági rendfenntartás eszköze

Ordnungsrecht (N.) rendészeti jog

Ordnungsstrafe (F.) szabálysértésért járó büntetés

ordnungswidrig rendellenes, szabálytalan

Ordnungswidrigkeit (F.) kihágás, szabálysértés

ordre (M.) public (franz.) (öffentliche Ordnung) közrend

Organ (N.) szerv, orgán, hatósági szerv

Organhaftung (F.) irányító szerv felelőssége, irányító testület felelőssége

Organisation (F.) szervezet, szervezés

Organisationsakt (M.) szervezeti határozat, szervezeti döntés

Organisationsklausel (F.) szervezeti záradék

Organisationsmangel (M.) szervezeti hiba, szervezési hiba

organisieren szervezni, rendezni, organizálni

organisierter Streik (M.) szervezett sztrájk

Organismus (M.) szervezet, organizmus

Organleihe (F.) hatósági szerv feladatvállalása

Organschaft (F.) vállalati önállótlanág

Organstreit (M.) szervek közötti vita

original eredeti (Adj.)

Original (N.) eredeti (Sb.), vminek eredetije

originär eredeti (Adj.)

originärer Eigentumserwerb (M.) közvetlen tulajdonszerzés, eredeti tulajdonszerzés

Ort (M.) hely, helység

orthodox ortodox

örtlich helyi

örtliche Zuständigkeit (F.) területi illetékesség

Ortsbeirat (M.) helyi tanács

Ortsgericht (N.) helyi bíróság

Ortskrankenkasse (F.) helyi betegbiztosító pénztár

ortsüblich szokásos

Ortsverzeichnis (N.) településjegyzék

Ortszuschlag (M.) lakóhely szerinti bérpótlék

Osten (M.) kelet

Österreich (N.) Ausztria

Ostgebiet (N.) keleti vidék

Ostvertrag (M.) keleti szerződés

Ostzone (F.) keleti zóna

OSZE (F.) (Organisation über Sicherheit und Zusammenarbeit in Europa) Európai Biztonság és együttműködés Szervezete

Outsourcing (N.) termék vállalatba történő behozatala külső szállítók révén

P

Pacht (F.) bérlet, haszonbérlet
pachten haszonbérelni
Pächter (M.) haszonbérlő
Pächterin (F.) haszonbérlő
Pachtkredit (M.) haszonbérleti hitel
Pachtverhältnis (N.) haszonbérleti jogviszony
Pachtvertrag (M.) haszonbérleti szerződés
Pachtzins (M.) haszonbér
pacta (N.Pl.) sunt servanda (lat.) (Verträge sind zu halten) pacta sunt servanda (lat.), szerződési megállapodáshoz való kötöttség
pactum (N.) de non petendo (lat.) (Nichtverlangensvereinbarung) pactum de non petendo (lat.), a tartozás követelésének elmaradásáról szóló megállapodás
Pair (M.) pair, előjogokkal bíró nemes
Pairschub (M.) előjogokkal bíró nemesek kinevezése a kamarai többségi viszony megváltoztatására
Paket (N.) csomag, részvénypakett
Pakt (M.) szerződés, egyezség, egyezmény, paktum
Palast (M.) palota
panaschieren csíkozni, listát kapcsolni
Pandekte (F.) pandekta
Pandekten (F.Pl.) pandekták, digesták
Panzer (M.) páncél, tank
Papier (N.) papír, írás, irat
Papiergeld (N.) papírpénz
Papst (M.) pápa
Paragraph (M.) szakasz, cikk, paragrafus
Paraphe (F.) kézjegy, paraf
paraphieren kézjeggyel ellátni, parafálni
Paraphierung (F.) parafálás, kézjeggyel ellátás
Parentel (F.) parentéla, rokonság
Parität (F.) egyenjogúság, egyenlő arány, értékarány, paritás
paritätisch egyenlő arányú, egyenjogú, paritásos
parken parkolni, parkírozni
Parken (N.) parkolás
Parkplatz (M.) parkolóhely, parkoló
Parlament (N.) országgyűlés, parlament
Parlamentarier (M.) országgyűlés tagja,

parlament tagja, képviselő
Parlamentarierin (F.) országgyűlés tagja, parlament tagja, képviselő
parlamentarisch parlamentáris, országgyűlési
Parlamentarischer Rat (M.) parlamenti tanács
Parlamentarismus (M.) parlamentáris rendszer, parlamentarizmus
Parlamentsanklage (F.) parlamenti vád
Parlamentsgebäude (N.) országház, parlament
Partei (F.) párt, fél (Sb.)
Parteiänderung (F.) perbeli fél személyének megváltozása
Partei Antrag (M.) perbeli fél indítványa
Parteibetrieb (M.) felek által irányított pervezetés, perbeli cselekmény
Parteienfinanzierung (F.) pártfinanszírozás
Parteienstaat (M.) párti állam
parteifähig perképes, perbeli jogképesség
Parteifähigkeit (F.) perképesség, perbeli jogképesség
Parteigenosse (M.) elvtárs
Parteigenossin (F.) elvtársnő
Parteiherrschaft (F.) felek rendelkező hatalma, felek rendelkező joga
parteiisch részrehajló, elfogult
parteilich pártos
Parteilichkeit (F.) pártosság
Parteiprozess (M.) ügyvédkényszer nélküli per
Parteivereinbarung (F.) felek között létrejött megegyezés, pártközi megállapodás
Parteivernehmung (F.) fél meghallgatása
Parteiverrat (M.) ügyvédi büntett
Parteivorbringen (N.) perbeli fél eljárási cselekménye, fél előadása
Parteiwechsel (M.) perbeli felek kicserélődése, perbeli felek változása
partiarisches Darlehen (N.) részesedési kölcsön
partiarisches Verhältnis (N.) részesedési jogviszony
partiell részleges, parciális
partikular részleges, partikuláris, különleges
Partikularrecht (N.) külön jog, partikuláris jog
Partner (M.) társ, partner
Partnerin (F.) társnő, partnernő
Partnerschaft (F.) társi viszony, partnerség
Partnerschaftsgesellschaft (F.) társulás

- Partnerschaftsregister (N.)** társulások jegyzéke
- Parzelle (F.)** birtokrész, telekrész, parcella
- parzellieren** parcellázni
- Pass (M.)** útlevél
- Passierschein (M.)** kilépési engedély
- passiv** passzív, szenvedő
- Passiva (N.Pl.)** passzívák, tartozások
- passives Wahlrecht (N.)** passzív választójog
- Passivlegitimation (F.)** alperesi legitimáció
- Passivum (N.)** passzívum
- Passivvertretung (F.)** passzív képviselő
- Passpflicht (F.)** útlevélkötelezettség
- Passrecht (N.)** útlevéljog
- Pastor (M.)** lelképásztor, lelkész
- Pastorin (F.)** lelképásztor, lelkész
- Pate (M.)** keresztapa
- Patenschaft (F.)** keresztszülői tisztség, keresztapaság, patronálás
- Patent (N.)** szabadalom, kinevezési okirat
- Patentamt (N.)** szabadalmi hivatal
- Patentanwalt (M.)** szabadalmi ügyvéd
- Patentanwältin (F.)** szabadalmi ügyvédnő
- Patentgericht (N.)** szabadalmi bíróság
- Patentgesetz (N.)** szabadalmi törvény
- patentieren** szabadalmazni
- Patentinhaber (M.)** szabadalom tulajdonosa
- Patentinhaberin (F.)** szabadalom tulajdonosa
- Patentrecht (N.)** szabadalmi jog
- Patentverletzung (F.)** szabadalom-sértés, szabadalombitorlás
- Patient (M.)** beteg (Sb.), páciens
- Patientin (F.)** beteg (Sb.), páciens
- Patin (F.)** keresztanya
- Patrimonialgericht (N.)** úriszék, földesúri bíróság
- Patrimonialgerichtsbarkeit (F.)** földesúri bíraskodás
- Patrimonium (N.)** atyai örökség, hagyaték, patrimonium
- Patristik (F.)** patrisztika
- Patron (M.)** védnök, pártfogó, patrónus
- Patronat (N.)** patronátus, védnökség
- Patrone (F.)** töltény
- Patronin (F.)** védnök, pártfogó, patrónus
- Pauperismus (M.)** tömegnyomor, pauperizmus
- Pauschale (F.)** átalány, átalánydíj
- Pause (F.)** szünet
- Pazifismus (M.)** pacifizmus
- Pension (F.)** nyugdíj, nyugállomány
- pensionieren** nyugállományba helyezni, nyugdíjazni
- peremptorisch** tartós hatályú, megszüntető, peremptórius
- peremptorische Einrede (F.)** tartós hatályú kifogás, peremptórius kifogás
- Periode (F.)** szakasz, periódus
- periodisch** időszakos, időszaki, periodikus
- perpetuatio (F.) fori (lat.)** bírósági illetékeség a per megindításával változatlan marad
- Person (F.)** személy
- persona (F.) ingrata (lat.) (unerwünschte Person)** persona ingrata (lat.), nemkívánatos személy
- persona (F.) non grata (lat.) (unerwünschte Person)** persona non grata (lat.), nemkívánatos személy
- Personal (N.)** személyzet
- Personal Computer (M.)** személyi számítógép
- Personalakte (F.)** személyi lap
- Personalausweis (M.)** személyi igazolvány
- Personalfirma (F.)** névbeli cég, tulajdonos nevét viselő cég
- Personalfolium (N.)** tulajdoni lap
- Personalgesellschaft (F.)** személyi társaság
- Personalhoheit (F.)** személyi felségjog
- Personalie (F.)** személyi adat
- Personalinformationssystem (N.)** személyi információs rendszer
- Personalität (F.)** személyiség, perszonalitás
- Personalitätsprinzip (N.)** személyi elv, honossági elv, perszonális elv
- Personalkörperschaft (F.)** személyi testület, egyesületi testület
- Personalkredit (M.)** személyi hitel
- Personalrat (M.)** személyzeti képviselő
- Personalstatut (N.)** személy joga, lex personae
- Personalunion (F.)** perszónálunió
- Personalversammlung (F.)** személyzeti gyűlés
- Personalvertretung (F.)** személyzeti képviselő
- Personenbeförderung (F.)** személyszállítás
- Personenbeförderungsrecht (N.)** személyszállítási jog
- Personengesellschaft (F.)** személyi társaság
- Personenrecht (N.)** személyi jog, személyjog
- Personenschaden (M.)** személyben esett

kár, személyi kár

Personensorge (F.) gyermekgondozás

Personenstand (M.) személyi állapot, személyi státus, családi állás

Personenstandsbuch (N.) anyakönyv

Personenstandsfälschung (F.) családi állás elleni büntett

Personenvereinigung (F.) személyek egyesülése

Personenversicherung (F.) személybiztosítás

persönlich személyes, személyi

persönliche Haftung (F.) személyes felelősség

persönlicher Strafaufhebungsgrund (M.) büntetethetőséget megszüntető személyes körülmény

persönlicher Strafausschließungsgrund (M.) büntetethetőséget kizáró személyes körülmény

persönliches Erscheinen (N.) személyes megjelenés

Persönlichkeit (F.) személyiség, egyéniség

Persönlichkeitsrecht (N.) személyhez fűződő jog, személyiségjog

pervers perverz, abnormális

Petition (F.) kérvény, kérelem, petíció

Petitionsausschuss (M.) petíciós bizottság, kérelmi bizottság

Petitionsrecht (N.) folyamodás joga, petíció joga, kérelmi jog

petitorisch petitórius, jogra alapított

petitorischer Anspruch (M.) petitórius igény, jogigény

Petschaft (F.) pecsét, pecsétnyomó

Pfand (N.) zálog, zálogtárgy

pfändbar zálog alá vehető, lefoglalható

Pfandbrief (M.) jelzáloggal biztosított adóslevél, jelzálogadóslevél

Pfandbriefinhaber (M.) jelzálogadóslevél tulajdonosa

Pfandbriefinhaberin (F.) jelzálogadóslevél tulajdonosa

pfänden foglalni, zálogolni

Pfandgläubiger (M.) záloghitelező, zálogjogosult

Pfandgläubigerin (F.) záloghitelező, zálogjogosult

Pfandkehr (F.) jogtalan elsajátítás

Pfandleiher (M.) zálogkölcsonzó

Pfandleiherin (F.) zálogkölcsonzó

Pfandnehmer (M.) zálogbirtokos

Pfandnehmerin (F.) zálogbirtokos

Pfandreht (N.) zálogjog

Pfandsiegel (N.) zálogpecsét

Pfändung (F.) zálogolás, lefoglalás, letiltás

Pfändungsbeschluss (M.) foglalási határozat, letiltási határozat

Pfändungspfandrecht (N.) foglalás útján keletkezett zálogjog

Pfändungsschutz (M.) végrehajtási tilalom, foglalás alóli mentesség

Pfandverkauf (M.) zálogtárgy eladása, zálogtárgy értékesítése

Pfarre (F.) plébánia, plébánosság, egyház, parókia, eklézsia, lelkészség

Pfarrer (M.) plébános, lelkész

Pfarrerin (F.) plébános, lelkész

Pflanze (F.) növény

Pflanzenschutz (M.) növényvédelem

Pflege (F.) művelés, gondozás, kezelés

Pflegeelter (M. bzw. F.) nevelőszülő

Pflegeeltern (Pl.) nevelőszülők

Pflegekind (N.) nevelt gyermek

Pflegemutter (F.) nevelőanya

pflegen ápolni, gondozni

Pfleger (M.) ápoló, gondozó, gondnok

Pflegerin (F.) ápoló, gondozó, gondnok

Pflegesohn (M.) neveltfiú

Pflege Tochter (F.) neveltleány

Pflegevater (M.) nevelőapa

Pflegeversicherung (F.) idősek gondozó-biztosítása

Pflegling (M.) ápoló, gondozott, gondnokolt

Pflegschaft (F.) gondnokság, ápolás

Pflicht (F.) kötelesség, kötelezettség

Pflichtenkollision (F.) kötelezettségek összeütközése

Pflichtenverhältnis (N.) kötelezettségi jogviszony, kötelezettségi viszony

Pflichtexemplar (N.) kötelelepédány

Pflichtteil (M.) köteles rész

Pflichtteilergänzungsanspruch (M.) köteles rész kiegészítésére irányuló jogigény

Pflichtteilsberechtigter (F.) kötelesrészsre jogosult

Pflichtteilsberechtigter (M.) kötelesrészsre jogosult

Pflichtteilsrestanspruch (M.) kötelesrészt kiegészítő jogigény

Pflichtverletzung (F.) kötelességszegés

Pflichtversicherung (F.) kötelező biztosítás

- Pflichtverteidiger (M.)** kötelező védelmet ellátó védő
- Pflichtverteidigerin (F.)** kötelező védelmet ellátó védő
- Pfründe (F.)** javadalom
- Pfund (N.)** font
- Philosoph (M.)** filozófus, bölcsekedő
- Philosophie (F.)** filozófia, bölcsekedés
- physisch** természeti, testi, fizikai
- Pirat (M.)** kalóz
- Piratsender (M.)** kalózkodó
- Piraterie (F.)** kalózkodás
- Piratin (F.)** kalóz
- Pistole (F.)** pisztoly
- plädieren** eljárni, képviselni, kérvényezni a védőbeszédben
- Plädoyer (N.)** perbeszéd, védőbeszéd
- Plagiat (N.)** plágium
- Plagiator (M.)** plagizáló, plágiumot elkövető
- Plagiatorin (F.)** plagizáló, plágiumot elkövető
- plagieren** plagizálni
- Plakette (F.)** plakett, érem, jelvény
- Plan (M.)** terv
- planen** tervezni
- Planfeststellung (F.)** területkiszajátítás
- Planfeststellungsbeschluss (M.)** területkiszajátítási határozat
- Plangewährleistungsanspruch (M.)** tervezés következtében felmerülő jogigény
- Planstelle (F.)** tervezett betöltendő hivatalnoki állás
- Planung (F.)** tervezés
- Planwirtschaft (F.)** tervgazdálkodás
- Platz (M.)** hely, tér
- Platzgeschäft (N.)** helyi ügylet
- plausibel** elfogadható, plauzibilis
- Plebiszit (N.)** népszavazás
- plebiszitär** népszavazás általi
- plebiszitäre Demokratie (F.)** népszavazással létrejött demokrácia
- Pleite (F.)** csőd, fizetéseképtelenség
- Pleitegeier (M.)** német címersas
- Plenarausschuss (M.)** plénáris bizottság
- Plenum (N.)** teljes ülés, plénum
- Plombe (F.)** ólomzár, plomba
- plombieren** ólomzárolni, plombálni
- Plünderer (M.)** fosztogató
- Plündererin (F.)** fosztogató
- plündern** kifosztani, fosztogatni
- Plünderung (F.)** fosztogatás
- Pluralismus (M.)** pluralizmus
- Plutokratie (F.)** plutokrácia
- Pogrom (N.)** pogrom
- Police (F.)** biztosítási kötvény, kötvény
- Politik (F.)** politika
- Politikwissenschaft (F.)** politikatudomány
- politisch** politikai
- politische Verdächtigung (F.)** politikai gyanúsítás
- Polizei (F.)** rendészet, rendőrség
- Polizeichef (M.)** rendőrfőnök
- Polizeichefin (F.)** rendőrfőnök
- polizeilich** rendőri, rendőrségi, rendészeti
- polizeiliche Generalklausel (F.)** általános jogszabályi meghatalmazás a rendőri beavatkozásra
- Polizeiordnung (F.)** rendőri szabályzat
- Polizeirecht (N.)** rendőrijog
- Polizeistaat (M.)** rendőrállam
- Polizeistunde (F.)** záróra
- Polizeiverfügung (F.)** rendőri intézkedés, rendőri utasítás
- Polizeiverordnung (F.)** rendőri szabály
- Polizeiverwaltung (F.)** rendőri igazgatás, igazgatásrendészet
- Polizeiverwaltungsgesetz (N.)** rendőri igazgatásról szóló törvény
- Polizeivollzugsdienst (M.)** rendőri végrehajtószolgálat
- Polizist (M.)** rendőr
- Polizistin (F.)** rendőrnő
- polygam** poligám
- Polygamie (F.)** poligámia
- Polygraph (M.)** poligráf
- Pontifikat (N.)** pontifikátus
- Popularklage (F.)** bárki által indítható kereset
- Pornographie (F.)** pornográfia
- pornographisch** pornográf
- Porto (N.)** büntetés, portó
- positiv** pozitív, határozott, biztos (Adj.), igenlő
- positive Forderungsverletzung (F.)** pozitív szerződésszegés
- positives Interesse (N.)** pozitív interessze, teljes kártérítés
- positives Recht (N.)** pozitív jog, tételes jog
- Positivismus (M.)** pozitívizmus
- possessorisch** possesszórius, birtoklási
- possessorische Klage (F.)** tényleges birtoklásra alapított kereset, possesszórius kereset
- possessorischer Anspruch (M.)** possesszórius igény
- Post (F.)** posta

- Postamt (N.)** postahivatal
Postanweisung (F.) postautalvány
Postgeheimnis (N.) levéltitok
Postgesetz (N.) postatörvény
Postkarte (F.) levelezőlap
postlagernd postán maradó
Postleitzahl (F.) postai irányítószám
Postscheck (M.) postatakarékpénztári csekk
postulationsfähig perben cselekvőképes
Postulationsfähigkeit (F.) perbeli cselekvőképeség
postulieren követelni, feltételezni, posztulálni
postum utószülött, posztumusz
potent potens, nemzőképes
potentiell potenciális
potentielles Unrechtsbewusstsein (N.) potenciális jogtalanság tudata
Potsdam (N.) Potsdam
Potsdamer Abkommen (N.) Potsdami Egyezmény
Präambel (F.) preambulum, bevezető, előszó
Präfekt (M.) prefektus
Präfektin (F.) prefektus
Prägestempel (M.) éremverődúc
Präjudiz (N.) korábbi döntés, prejudícium, előzetes döntés
Präklusion (F.) kizárás, preklúzió
Praktik (F.) gyakorlat, fogás, praktika
Praktikant (M.) gyakornok, gyakorló orvos
Praktikantin (F.) gyakornoknő, gyakorló orvosnő
Prälat (M.) prelátus
Prälegat (N.) előhagyomány
Prämie (F.) díj, prémium, jutalom, térítés, biztosítási díj
Pranger (M.) pellengér
Prärogative (F.) előjog, kiváltság, prerogativa
Präses (M.) elnök
Präsident (M.) elnök
Präsidentin (F.) elnöknő
Präsidialdemokratie (F.) elnöki demokrácia
Präsidialrat (M.) elnöki tanács
Präsidin (F.) elnöknő
Präsidium (N.) elnökség
Präsumption (F.) feltételezés, feltevés, vélelem
Prätendent (M.) igénylő, trónkövetelő
Prätendentenstreit (M.) perbehívottnak főbeavatkozása folytán keletkezett per
Prätendentin (F.) igénylő, trónkövetelő
Prävarikation (F.) ügyvédi büntett, pártárlás
Prävention (F.) prevenció, megelőzés
präventiv előzetes, megelőző, preventív
präventives Verbot (N.) előzetes tilalom
Praxis (N.) gyakorlat, alkalmazás, praxis, szokás, klientúra, pacientúra
Präzedenz (F.) rangsor, elsőbbség
Präzedenzfall (M.) precedens, korábbi eset ami a jövőbeni ítélkezési gyakorlatban példaként szolgál
Präzedenzregel (F.) (Präzedenzregel im angloamerikanischen Recht precedens szabály
Preis (M.) ár, díj, jutalom
Preisausschreiben (N.) díjkitűzés, pályázat
Preisbindung (F.) árrögzítés, kötött ár
Preisempfehlung (F.) ajánlottár, javasolt ár
Preisgabe (F.) kiszolgáltatás
preisgeben kiszolgáltatni, átengedni
Preisgefahr (F.) árat érintő veszély
Preisklauselverordnung (F.) árzáradékról szóló rendelet
Preistreiberei (F.) árdrágító visszaélés, áruzsora
Premierminister (M.) miniszterelnök
Premierministerin (F.) miniszterelnök
Presse (F.) sajtó, prés
Pressedelikt (N.) sajtóbűncselekmény
Pressefreiheit (F.) sajtószabadság
Presserat (M.) sajtótanács
Presserecht (N.) sajtójog
Preußen (N.) Poroszország
Priester (M.) pap, lelkész
prima-facie-Beweis (M.) látszólag bizonyítás, látszólagos bizonyíték
Primat (M.) elsőbbség, előjog, primátus
Primogenitur (F.) elsőszülöttségi utódlás, primogenitúra
Prinz (M.) herceg
Prinzessin (F.) hercegnő
Prinzip (N.) elv, princípium
Prinzipal (M.) principális
Prinzipalin (F.) principális
prinzipiell elvi, elvből
Prior (M.) prior, perjel
Priorität (F.) elsőbbség, prioritás
Prioritätsprinzip (N.) időbeli elsőbbség elve
Prise (F.) zsákmány

privat személyes, privát, magán-
Privatautonomie (F.) magánautonómia
Privatdozent (M.) magádocens
Privatdozentin (F.) magádocensnő
Privateigentum (N.) magántulajdon
privatisieren privatizálni, állami tulajdon magánosítása
Privatisierung (F.) privatizálás, privatizáció, magánosítás
privativ felszabadító
privative Schuldübernahme (F.) felszabadító tartozásátvállalás
Privatklage (F.) magánvád
Privatkläger (M.) magánvádló
Privatklägerin (F.) magánvádló
Privatrecht (N.) magánjog
Privatschule (F.) magániskola
Privatstraße (F.) magánút, magántulajdonban álló út
Privaturkunde (F.) magánokirat
Privatversicherungsrecht (N.) magánbiztosítási jog
Privileg (N.) kiváltság, privilégium
privilegieren privilegizálni, kiváltságban részesíteni
privilegiert kedvezményezett, kiváltságos, előjogokkal rendelkező
privilegierte Straftat (F.) kedvezményezett bűncselekmény, enyhébben büntetett bűncselekmény
Probe (F.) próba, kísérlet
Produkt (N.) termék, termény, produktum
Produktfehler (M.) termékhiba
Produkthaftung (F.) termékfelelősség
Produktpiraterie (F.) kalózpéldány előállítás, kalóztermék előállítás
Produktsicherheitsgesetz (N.) termékbiztosítási törvény
Produktwarnung (F.) termékfigyelmeztetés
Produzent (M.) termelő
Produzentenhaftung (F.) termelői felelősség
Produzentenleasing (N.) termelői lízing
Produzentin (F.) termelő
produzieren létrehozni, termelni, előállítani, gyártani, produkálni
Professor (M.) professzor
Professorin (F.) professzornő
Professur (F.) professzúra, professzorság
Prognose (F.) prognózis
Programm (N.) terv, munkaterv, program

Progression (F.) haladás, emelkedés, progresszió
progressiv haladó, emelkedő, progresszív
Prokura (F.) cégvezetési meghatalmazás, prokura
Prokurator (M.) ügyvezető, meghatalmazott, prokurátor
Prokuratorin (F.) ügyvezető, meghatalmazott, prokurátor
Prokurist (M.) cégvezetői meghatalmazott
Prokuristin (F.) cégvezetői meghatalmazott
Proletarier (M.) proletár
Proletarierin (F.) proletár
Prolongation (F.) fizetéshalasztás, meghosszabbítás, prolongálás
prolongieren halasztani, határidőt meghosszabbítani, prolongálni
Promotion (F.) promóció, doktorráavatás
Promotionsverfahren (N.) promóciós eljárás
promovieren doktorálni
Promulgation (F.) közzététel, kihirdetés, promulgáció
promulgieren közzétenni, kihirdetni, promulgálni
Properhändler (M.) egyedül jogosított árusító
Properhändlerin (F.) egyedül jogosított árusító
Proportion (F.) arány, viszony, proporció
proportional arányos, proporcionális
Proporz (M.) képviseleti arány, arányos választási rendszer
Propst (M.) prépost, esperes
Prorektor (M.) prorektor, rektorhelyettes
Prorektorin (F.) prorektor, rektorhelyettes
Prorogation (F.) elhalasztás, prorogáció, elnaplás
Prostituierte (F.) prostituált
Prostitution (F.) prostitúció
protegiieren pártfogolni, támogatni, protezsálni
Protektorat (N.) pártfogás, protegálás, protektorátus, védelem, védnökség
Protest (M.) tiltakozás, óvás
protestieren tiltakozni, protestálni
Protokoll (N.) jegyzőkönyv, protokoll
Protokollant (M.) jegyzőkönyvvezető
Protokollantin (F.) jegyzőkönyvvezető
protokollieren jegyzőkönyvezni, jegyző-

könyvbe foglalni, bejegyezni
Provinz (F.) vidék, tartomány
Provision (F.) jutalék, provízió
Provokateur (M.) felbujtó, provokátor
Provokation (F.) provokáció, provokálás, kihívás
provozieren provokálni, felbujtatni, kihívni
Prozedur (F.) procedúra, eljárás
Prozent (N.) százalék
Prozess (M.) per, folyamat, processzus, eljárás
Prozessagent (M.) perbeli meghatalmazott
Prozessagentin (F.) perbeli meghatalmazott
Prozessanwalt (M.) perbeli ügyvéd
Prozessanwältin (F.) perbeli ügyvédnő
Prozessbetrug (M.) perbeli csalás
Prozessbevollmächtigte (F.) perbeli meghatalmazott
Prozessbevollmächtigter (M.) perbeli meghatalmazott
prozessfähig perben cselekvőképes
Prozessfähigkeit (F.) perbeli cselekvőképesség
Prozessformular (N.) eljárási formula
Prozessführung (F.) perelés, pervezetés
Prozessführungsbefugnis (F.) pervezetési jogosultság
Prozessgebühr (F.) perköltség, eljárási illeték
Prozessgericht (N.) perbíróság
Prozesshandlung (F.) perbeli cselekmény
Prozesshandlungsvoraussetzung (F.) perbeli cselekmény feltétele
Prozesshindernis (N.) perakadály
prozessieren perlekedni, pereskedni
Prozesskosten (F.Pl.) perköltségek
Prozesskostenhilfe (F.) perköltségmentesség
Prozesskostenvorschuss (M.) perköltségek előlegezése
Prozessordnung (F.) perrendtartás
Prozesspartei (F.) peres fél
Prozessrecht (N.) perjog
Prozessstandschaft (F.) perbeli aktívlegitimáció idegen jogviszonyban
Prozesstaktik (F.) perbeli taktika
Prozesstrennung (F.) perszétválasztás, perelkülönítés
prozessual perbeli, eljárási, perrendtartási
prozessunfähig perben cselekvőképtelen
Prozessurteil (N.) eljárási kérdésben hozott ítélet

Prozessvergleich (M.) perbeli egyezség
Prozessverschleppung (F.) per elhúzása
Prozessvertrag (N.) perbeli szerződés
Prozessvollmacht (F.) perbeli meghatalmazás
Prozessvoraussetzung (F.) eljárásjogi feltétel
prüfen vizsgálni, ellenőrizni, kipróbálni
Prüfer (M.) vizsgáztató, vizsgáló
Prüferin (F.) vizsgáztató, vizsgáló
Prüfling (M.) vizsgázó
Prüfung (F.) vizsga, próba
Prüfungsordnung (F.) vizsgarend, vizsgaszabályzat
Prügel (M.) bot, füttykös, dorong
prügeln megverni, ütlegelni
Prügelstrafe (F.) botbüntetés
Pseudonym (N.) álnév, pszeudonim
Psyche (F.) lélek, psziché
Psychiatrie (F.) pszichiátria, elmeorvos
psychisch lelki, pszichikai
Psychologie (F.) pszichológia, lélektan
Psychopath (M.) pszichopata
Psychopathie (F.) pszichopátia, lelki sérülés
Psychopathin (F.) pszichopata
psychopathisch pszichopatikus
Psychose (F.) pszichózis
Psychotherapeut (M.) lélekgyógyász
Psychotherapeutengesetz (N.) lélekgyógyászokról törvény
Psychotherapie (F.) pszichoterápia
publik köztudomású, publikus
Publikum (N.) közönség, publikum
Publikumsgesellschaft (F.) befektetési társaság
Publizität (F.) nyilvánosság, publicitás
Publizitätsprinzip (N.) nyilvánossági elv
Puff (M.) ütés, bordély, puff
Punktation (F.) szerződési pontozatok
Putativgefahr (F.) vélt veszély
Putativnotstand (M.) vélt végszükség
Putativnotwehr (F.) vélt jogos védelem
Putsch (M.) államcsíny, puccs
putschen puccsot csinálni

Q

Qualifikation (F.) minősítés, kvalifikáció
qualifiziert minősített, kvalifikált, képesített
qualifizierte Mehrheit (F.) minősített többség
qualifizierte Straftat (F.) minősített

bűncselekmény

qualifizierter Versuch (M.) minősített kísérlet

Quartal (N.) negyedév

quasi (Partik.) kvázi, mintegy

Quasidelikt (N.) kvázideliktum

Quasikontrakt (M.) kváziszerződés

quasinegatorischer

Unterlassungsanspruch (M.) abszolút jogok háboríthatatlanságát védő jogigény

Quasisachgerichtsbarkeit (F.) kvázi bíraskodás

Quasisteuer (F.) kváziadó

quasivertraglich kváziszerződéses, kváziszerződési

Quästur (F.) kvestúra, quaestura

Quelle (F.) forrás

Quellensteuer (F.) forrásadó

Querulant (M.) kveruláns, összeférhetetlen, veszekedő

Querulantin (F.) kveruláns, összeférhetetlen, veszekedő

Querulanz (F.) kverulancia, veszekedés

querulieren perlekedni minden alap nélkül

quittieren nyugtázni

Quittung (F.) nyugta

Quorum (N.) határozatképesség, kvórum

Quote (F.) hányad, kvóta

Quotenaktie hányad szerinti részvény

Quotenvorrecht (N.) beszámítási előjog

quotieren kotírozni, beárazni

Quotierung (F.) kotírozás, beárazás

R

Rabatt (M.) árengedmény, rabatt

Rache (F.) bosszú

rächen bosszulni, megbosszulni

Rad (N.) kerék

Rädelsführer (M.) főkolompos, banda-vezér

Rädelsführerin (F.) főkolompos, banda-vezér

rädern kerékbe törni

radikal gyökeres, alapos

Radikalismus (M.) radikalizmus

Rahmen (M.) keret

Rahmengesetzgebung (F.) kerettörvényhozás

Rahmenkompetenz (F.) kerethatáskör,

keretkompetencia

Rahmenrecht (N.) keretjog

Rahmenvorschrift (F.) keretelőírás

Rakete (F.) rakéta

randalieren garázdálkodni, randalírozni

Rang (M.) rang, rendfokozat, osztály

Rangänderung (F.) ranghely megváltoztatása

Rangordnung (F.) fontossági sorrend, rangsor

Rangverhältnis (N.) rangviszony

Rangvorbehalt (M.) ranghely fenntartása

Rank (M.) fondorlat, ármány, intrika

Rapport (M.) jelentés, beszámoló

Räson (F.) józan ész, belátás

Rasse (F.) faj, fajta, rassz

Rassendiskriminierung (F.) faji megkülönböztetés, faji diszkrimináció

Rassenschande (F.) fajgyalázás

rassisch faji

Rassismus (M.) fajelmélet, rassizmus

rassistisch rasszista (Adj.), fajgyűlölő

Raster (N.) raszter, háló

Rasterfahndung (F.) adatbank segítségével történő körözés

Rat (M.) tanács, tanácsos, tanácsnok

Rate (F.) részesedés, ráta, részlet, járadék

Ratengeschäft (N.) részletügylet

Ratenkauf (M.) részletvétel

Ratenzahlung (F.) részletfizetés

Räterepublik (F.) tanácsköztársaság

Raterteilung (F.) tanácsadás

Rathaus (N.) városháza

Rathauspartei (F.) önkormányzatban részt vevő párt

Ratifikation (F.) jóváhagyás, helybenhagyás, ratifikálás, ratifikáció

ratifizieren jóváhagyni, megerősíteni, ratifikálni

ratio (F.) (lat.) (Sinn) ész, értelem, ráció

Raub (M.) rablás

rauben rabolni, elrabolni, elragadni

Räuber (M.) rabló (Sb.)

Räuberin (F.) rabló (Sb.)

räuberisch rabló (Adj.), zsivány

räuberische Erpressung (F.) erőszakkal vagy fenyegetéssel elkövetett zsarolás

räuberischer Diebstahl (M.) tetten ért tolvaj által elkövetett rablás

Raubmord (M.) rablógyilkosság

Raubüberfall (M.) rablótámadás

- Rauch (M.)** füst
rauchen füstölni, dohányozni
Rauchverbot (N.) dohányzási tilalom
raufen tépdesni, verekedni
Raufhandel (M.) verekedés, dulakodás
Raum (M.) tér, hely, terület
räumen kiüríteni, elhagyni
Raumordnung (F.) területrendezés
Raumplanung (F.) területrendezés, területrendezési tervezés
Räumung (F.) kiürítés
Räumungsklage (F.) bérlemény kiürítése iránti kereset
Räumungsverkauf (M.) kiárusítás
Rausch (M.) ittasság, bódulat
Rauschgift (N.) kábítószer
Rauschtat (F.) bódultságban elkövetett bűncselekmény
Razzia (F.) razzia
reagieren visszahatni, reagálni
Reaktion (F.) visszahatás, reakció
reaktionär reakciós (Adj.)
Reaktionär (M.) reakciós (Sb.)
Reaktionärin (F.) reakciós (Sb.)
Reaktionszeit (F.) észlelési idő
real reális, dologi, tárgyi, tényleg, való
Realakt (M.) ténybeli cselekmény, reálaktus
Realfolium (N.) birtoklap, birtokállási lap
Realgemeinde (F.) közbirtokosság, birtokközösség
Realinjurie (F.) tetteleges becsületsértés
Realkonkurrenz (F.) anyagi halmazat
Realkontrakt (M.) reálszerződés
Realkredit (M.) reálhitel, dologi biztosíték fejében adott hitel
Reallast (F.) telki teher
Realrecht (N.) reáljog, ingatlanon fennálló dologi jog
Realunion (F.) reálunió
Realvertrag (M.) reálszerződés
Rebell (M.) lázadó
rebellieren fellázadni, felkelni
Rebellin (F.) lázadó
Rebellion (F.) lázadás, felkelés
Rechenschaft (F.) számadás, beszámoló
Rechenschaftslegung (F.) beszámoló számadás
Rechenschaftslegungspflicht (F.) számadási kötelezettség, beszámolási kötelezettség
rechnen számolni, számítani
Rechnung (F.) számítás, számla
Rechnungshof (M.) számvevőszék
Rechnungsjahr (N.) számviteli év
Rechnungslegung (F.) számadás, elszámolás
Rechnungsprüfer (M.) könyvvizsgáló
Rechnungsprüferin (F.) könyvvizsgáló
Rechnungsprüfung (F.) számlaellenőrzés, könyvvizsgálat
Recht (N.) jog, igazság
Recht (N.) am eigenen Bild saját képhez való jog
Recht (N.) am eingerichteten und ausgeübten Gewerbebetrieb gyakorolt ipari tevékenységhez való jog
Recht (N.) nach common law (Recht nach common law im angloamerikanischen Recht) szokásjog szerinti jog
Recht (N.) nach equity (Recht nach equity im angloamerikanischen Recht) méltányossági jog
rechtfertigen igazolni, felmenteni jogilag
Rechtfertigung (F.) igazolás, felmentés jogilag
Rechtfertigungselement (N.) felmentő tény, felmentő elem
Rechtfertigungsgrund (M.) vminek igazolására szolgáló érv, igazoló ok, büntethetőséget kizáró ok
rechtlich jogi, jog-, jogos
rechtliche Einwendung (F.) jogi kifogás
rechtliches Gehör (N.) meghallgatás
rechtlos jogtalan, jog nélküli, jogfosztott
Rechtlosigkeit (F.) jogtalanság, jognélküliség, jogfosztottság
rechtmäßig jogszerű, jog szerinti
Rechtmäßigkeit (F.) jogszerűség
Rechtsakt (M.) jogi aktus
Rechtsakte (F.) der Europäischen Gemeinschaften Európai Közösségek jogi aktusa
Rechtsakzeptanz (F.) jogi méltányosság
Rechtsanalogie (F.) jogi analógia
Rechtsanspruch (M.) jogigény
Rechtsanwalt (M.) ügyvéd
Rechtsanwältin (F.) ügyvédnő
Rechtsanwaltsfachangestellte (F.) ügyvédi szakalkalmazott
Rechtsanwaltsfachangestellter (M.) ügyvédi szakalkalmazott
Rechtsanwaltsgehilfe (M.) ügyvéd segédje

Rechtsanwaltsgehilfin (F.) ügyvéd segédje
Rechtsanwendung (F.) jogalkalmazás
Rechtsaufsicht (F.) jogi felügyelet
Rechtsausschuss (M.) jogügyi bizottság, jogügyi választmány
Rechtsausübung (F.) jog gyakorlása
Rechtsbegriff (M.) jogi fogalom, jogfogalom
Rechtsbehelf (M.) jogvédelmi eszköz, jogorvoslat
Rechtsbehelfsbelehrung (F.) kioktatás a jogorvoslatról, figyelmeztetés a gyakorolható jogorvoslatra, jogorvoslati záradék
Rechtsbeistand (M.) jogi tanácsadó, perbeli tanácsadó
Rechtsbeiständin (F.) jogi tanácsadónő, perbeli tanácsadónő
Rechtsberater (M.) jogi tanácsadó, jogtanácsos
Rechtsberaterin (F.) jogi tanácsadónő, jogtanácsadónő
Rechtsberatung (F.) jogi tanácsadás
Rechtsbereinigung (F.) érvényes jogmegállapítás
Rechtsbeschwerde (F.) felülvizsgálati kérvény
Rechtsbesitz (M.) jog birtoklása, jogbirtok
Rechtsbeugung (F.) részrehajló jogalkalmazás
Rechtsbindung (F.) jogi megkötöttség, jogkötöttség
Rechtsbindungswille (M.) jogkötöttségre irányuló akarat
Rechtsblindheit (F.) jogi vakság
Rechtsdogmatik (F.) jogi dogmatika
Rechtseinheit (F.) jogegység
Rechtsentscheid (M.) előzetes felsőbb bírósági döntés
Rechtserwerb (M.) jogszerzés
Rechtsetzung (F.) jogszabályalkotás, törvényalkotás
rechtsfähig jogképes, illetékes, jogosult
rechtsfähiger Verein (M.) jogképes egyesület
Rechtsfähigkeit (F.) jogképesség
Rechtsfolge (F.) joghatás, jogkövetkezmény
Rechtsfolgenirrtum (M.) tévedés a jogkövetkezményben
Rechtsfolgewille (M.) akarat a jogkövetésére
Rechtsfortbildung (F.) jog továbbfejlesztése
Rechtsgang (M.) eljárás, törvénykezés

Rechtsgebiet (N.) jogterület, jogforrás területi hatálya
Rechtsgeschäft (N.) jogügylet
rechtsgeschäftlich jogügyleti
rechtsgeschäftliches Schuldverhältnis (N.) jogügyleti kötelelem
rechtsgeschäftsähnliche Handlung (F.) jogügyletkez hasonló cselekmény
Rechtsgeschichte (F.) jogtörténet
Rechtsgrund (M.) jogalap, jogcím
Rechtsgrundsatz (M.) jogelv
Rechtsgut (N.) jogilag védett érdek
Rechtsgutachten (N.) jogi szakvélemény
Rechtshandlung (F.) jogcselekmény
rechtshängig peresített, perfüggő, függő
Rechtshängigkeit (F.) perfüggőség
Rechtshilfe (F.) jogsegély
Rechtsinformatik (F.) jogi informatika
Rechtsinstitut (N.) jogintézmény
Rechtsirrtum (M.) jogi tévedés
Rechtskraft (F.) jogerő
rechtskräftig jogerős
Rechtsslage (F.) jogi helyzet, jogállás
Rechtsmangel (M.) jogi hiány
Rechtsmissbrauch (M.) joggal való visszaélés
Rechtsmittel (N.) jogorvoslat
Rechtsmittelbelehrung (F.) kioktatás a jogorvoslatról, figyelmeztetés a gyakorolható jogorvoslatra
Rechtsmittelgericht (N.) jogorvoslatot elbíráló bíróság, fellebbezési bíróság
Rechtsmittelverzicht (M.) lemondás a jogorvoslatról
Rechtsnachfolge (F.) jogutódlás
Rechtsnachfolger (M.) jogutód
Rechtsnachfolgerin (F.) jogutód
Rechtsnachteil (M.) joghátrány
Rechtsnorm (F.) jogszabály, jogi norma
Rechtsobjekt (N.) jogtárgy, jog tárgya
Rechtsordnung (F.) jogrend, jogrendszer
Rechtspersönlichkeit (F.) jogalanyiség, jogi személyiség
Rechtspflege (F.) igazságszolgáltatás, jogszolgáltatás
Rechtspfleger (M.) jogász, önálló működési körű bírósági tisztviselő, igazságügyi tisztviselő
Rechtspflegerin (F.) jogász, igazságügyi tisztviselő
Rechtspflicht (F.) jogi kötelezettség

Rechtsphilosophie (F.) jogbölcselet, jogfilozófia
Rechtspolitik (F.) jogpolitika
Rechtspositivismus (M.) jogpozitivizmus
Rechtspraxis (F.) joggyakorlat
Rechtsprechung (F.) bírászkodás, jogszolgáltatás, igazságszolgáltatás
Rechtsquelle (F.) jogforrás
Rechtsreferendar (M.) joggyakornok
Rechtsreferendarin (F.) joggyakornok
Rechtssatz (M.) jogszabály, jogtétel
Rechtsschein (M.) jogi látszat, jogszerűség látszata
Rechtsschöpfung (F.) jogteremtés
Rechtsschule (F.) jogi iskola
Rechtsschutz (M.) jogvédelem
Rechtsschutzbedürfnis (N.) jogvédelmi igény, jogvédelmi érdek
Rechtsschutzversicherung (F.) jogvédelmi biztosítás
Rechtssicherheit (F.) jogbiztonság
Rechtssoziologie (F.) jogszociológia
Rechtssprache (F.) jogi nyelv
Rechtsspruchwort (N.) jogi közmondás
Rechtsstaat (M.) jogállam
Rechtsstaatsprinzip (N.) jogállamiság elve
Rechtsstreit (M.) peres ügy, per, jogvita
Rechtsstreitigkeit (F.) peres ügy, per, jogvita
Rechtssubjekt (N.) jogalany
Rechtssymbol (N.) jogi szimbólum, jogi jelkép
Rechtssystem (N.) jogrendszer, jogi szisztéma
Rechtstatsache (F.) jogi tény
Rechtsübergang (M.) jogöröklés
Rechtsübertragung (F.) jogátruházás
Rechtsunsicherheit (F.) jogbizonytalanság
rechtsunwirksam érvénytelen
Rechtsverfolgung (F.) jogérvényesítés
Rechtsvergleichung (F.) jogösszehasonlítás, összehasonlító jogtudomány
Rechtsverhältnis (N.) jogviszony
Rechtsverkehr (M.) jogi kapcsolat, jogi élet
Rechtsverletzung (F.) jogsértés, törvénytisztogatás
Rechtsverlust (M.) joghiány
Rechtsvermutung (F.) jogi vélelem
Rechtsverordnung (F.) törvényi felhatalmazás alapján kiadott rendelet, törvényerejű rendelet
Rechtsverweigerung (F.) jogmegtagadás

Rechtsverwirkung (F.) jogelenyésztés
Rechtsvorgänger (M.) jogelő
Rechtsvorgängerin (M.) jogelő
Rechtswahl (F.) jogválasztás
Rechtsweg (M.) bírói út, jogi út, peres út
Rechtsweggarantie (F.) perelhetőség biztosítéka
Rechtswegzulässigkeit (F.) jogi út megengedettsége
rechtswidrig jogellenes
rechtswidrige Einwirkung (F.) jogellenes hatás
Rechtswidrigkeit (F.) jogellenesség
Rechtswissenschaft (F.) jogtudomány
Rechtswohlthat (F.) jogkedvezmény
Rechtsweg (M.) fokozat, fórum, instancia
Rediskont (F.) rediszkont
Rediskontierung (F.) visszleszámitolás
redlich becsületes, derék, jóhiszemű, tisztességes
Redlichkeit (F.) jóhiszeműség, tisztesség, becsületesség
Reduktion (F.) redukció, redukálódás, visszavezetés
reduzieren redukálni, csökkenteni, visszavezetni
Reede (F.) rév, horgonyzóhely
Reeder (M.) hajótulajdonos, hajózási vállalkozó
Reederei (F.) hajózási vállalat
Reederin (F.) hajótulajdonos, hajózási vállalkozó
Referat (N.) előadás, beszámoló, szakelőadói jelentés, ügyosztály, ügykör
Referendar (M.) joggyakornok
Referendarin (F.) joggyakornoknő
Referendum (N.) néphatározat, népszavazás, referendum
Referent (M.) előadó, referens
Referentin (F.) előadónő, referensnő
referieren előterjeszteni, előadni, jelentést tenni, referálni
Reform (F.) reform, újítás
reformatio (F.) in peius (lat.) (Veränderung zum Schlechteren) reformatio in peius (lat.), kedvezőtlen döntéshozatal
Reformation (F.) hitújítás, újítás, reformáció, reformálás
reformieren reformálni, megújítani
Regel (F.) szabály, előírás
Regel (F.) der Präjudizienbindung elő-

zetes döntéshez való kötöttség szabálya

Regelbedarf (M.) eltartási kötelezettség házasságon kívül született gyermekkel szemben

regeln szabályozni, rendezni

Regelstrafe (F.) általános büntetés

Regelung (F.) szabályozás, rendezés

Regelungsverfügung (F.) szabályzó intézkedés

Regelunterhalt (M.) eltartási kötelezettség házasságon kívül született gyermekkel szemben

Regent (M.) államfő, uralkodó (Sb.), kormányzó, régens

Regentin (F.) államfő, uralkodó (Sb.), kormányzó, régens

Regie (F.) jövedék, egyedáruság, egyedárusítás, monopólium

Regiebetrieb (M.) saját üzemeltetésű állami vállalat

regieren uralkodni, kormányozni

Regierung (F.) uralom, kormány, kormányzat

Regierungsbezirk (M.) kormányzóság

Regierungspräsident (M.) kormányelnök

Regierungspräsidentin (F.) kormányelnök

Regierungsrat (M.) kormánytanácsos

Regierungsrätin (F.) kormánytanácsosnő

Regierungsvorlage (F.) kormányzati javaslat

Regime (N.) kormányzat, rezsim

Regiment (N.) ezred, vezetés, igazgatás, irányítás

Region (F.) vidék, tartomány, terület, régió

regional regionális, területi

Register (N.) lajstrom, jegyzék, regiszter

Registratur (F.) iktatás, iktató, irattár

registrieren lajstromozni, iktatni, bejegyezni, regisztrálni

Regress (M.) visszkereset

Regulation (F.) szabályozás

regulieren szabályozni, állítani

Regulierung (F.) szabályozás

Rehabilitation (F.) munkaképesség visszaállítása, rehabilitáció, visszahelyezés

rehabilitieren rehabilitálni, visszaállítani, visszahelyezni

Reich (N.) birodalom, ország

Reichsgericht (N.) birodalmi főtörvényszék, legfelsőbb bíróság

Reichsgesetz (N.) birodalmi törvény

Reichsgesetzblatt (N.) birodalmi törvénytár

Reichskanzler (M.) birodalmi kancellár

Reichspräsident (M.) birodalmi elnök

Reichsrat (M.) birodalmi tanács, birodalmi tanácsos

Reichsregierung (F.) birodalmi kormányzat

Reichstag (M.) birodalmi gyűlés

Reichsverfassung (F.) birodalmi alkotmány

Reichsversicherungsordnung (F.) társadalombiztosítási törvény

Reichsverweser (M.) kormányzó

Reichsverweserin (F.) kormányzónő

Reife (F.) érettség, éres

Reifeprüfung (F.) érettségi, érettségi vizsga

rein tiszta, nettó

Reingewinn (M.) tiszta nyereség, nettó nyereség

Reinigungseid (M.) ártatlansági fogadalom

Reinvermögen (N.) tiszta vagyon

Reise (F.) utazás, út

Reisebüro (N.) utazási iroda

Reisegewerbe (N.) utazó ipar, utazó kereskedelem

Reisekosten (F.Pl.) utazási költségek, úti-költség

Reisekostenrecht (N.) utazási költségek joga

reisen utazni

Reisepass (M.) útlevél

Reiserecht (N.) utazási jog

Reisescheck (M.) úticsekk

Reiseversicherung (F.) utasbiztosítás

Reisevertrag (M.) utazási szerződés

reiten lovagolni

Reitweg (M.) lovaglót

Rekrut (M.) újonc

Rekrutin (F.) újonc

Rektapapier (N.) névre szóló értékpapír, rektapapír

Rektor (M.) rektor

Rektorat (N.) rektorság, rektori hivatal, rektorátus

Rektorin (F.) rektornő

Rekurs (M.) panasz, rekurzió, folyamodvány, fellebezés

Relation (F.) viszony, vonatkozás, kapcsolat, reláció

relativ viszonylagos, függő, relatív

relative Mehrheit (F.) viszonylagos többség

relative Unwirksamkeit (F.) viszonylagos hatálytalanság, viszonylagos semmiség

relatives Recht (N.) viszonylagos jog, relatív jog

Relegation (F.) relegáció, kizárás főiskoláról

relegieren relegálni, kizárni, kitiltani
relevant jelentős, releváns, lényeges
Relevanz (F.) jelentőség, relevancia
Religion (F.) vallás
Religionsfreiheit (F.) vallásszabadság
Religionsgesellschaft (F.) vallási társulat
Religionsunterricht (M.) hitoktatás, vallástanítás
Rembours (M.) térítmény, ellenérték, fedezet, rembours
Rembourskredit (M.) rembourshitel
Remittent (M.) rendelvényes, intézvényes
Remittentin (F.) rendelvényes, intézvényes
Remonstration (F.) észrevétel, kifogás
Remonstrationspflicht (F.) kifogásolási kötelezettség
remuneratorisch jutalmazó
remuneratorische Schenkung (F.) jutalmazó megajándékozás
Rendite (F.) kamathozam
Rente (F.) járadék, nyugdíj, segély
Rentenanspruch (M.) járadékigény
Rentenrecht (N.) járadékjog
Rentenschuld (F.) járadékadósság, járadéktartozás
Rentenversicherung (F.) járadékbiztosítás, nyugdíjbiztosítás
Rentner (M.) nyugdíjas
Rentnerin (F.) nyugdíjas
Renvoi (M.) renvoi, visszautalás
Reparation (F.) javítás, kijavítás, reparáció, jóvátétel
Reparatur (F.) javítás, kijavítás
reparieren megjavítani, helyrehozni, reparálni, kijavítani
repetieren ismételni
Repetitor (M.) korrepetitor, betanító
Repetitorium (N.) ismétlődő előadás
Replik (F.) felelet, felelés, válasz, replika
Repräsentant (M.) képviselő
Repräsentantenhaus (N.) képviselőház
Repräsentation (F.) képviselet, reprezentálás
Repräsentationsprinzip (N.) képviseleti elv
repräsentativ reprezentatív, népképviseleti, képviseleti
repräsentative Demokratie (F.) népképviseleti demokrácia
repräsentieren képviselni, reprezentálni
Repressalie (F.) büntető megtorlás, repressália

Repression (F.) elnyomás, gátlás
repressiv gátló, elnyomó, megtorló
repressives Verbot (N.) megtorló tilalom
reprivatisieren reprivatizálni
Reprivatisierung (F.) visszaadás magántulajdonba, reprivatizálás
Republik (F.) köztársaság
Republikaner (M.) köztársasági (Sb.), republikánus (Sb.)
Republikanerin (F.) köztársasági (Sb.), republikánus (Sb.)
republikanisch köztársasági (Adj.), republikánus (Adj.)
Requisition (F.) megkeresés, lefoglalás, rekvirálás
Reservation (F.) fenntartás, rezerváció
Reserve (F.) tartalék
reservieren lefoglalni, foglalni, fenntartani
Reservist (M.) tartalékos
Reservistin (F.) tartalékos
Residenz (F.) székhely, rezidencia
Residenzpflicht (F.) helybenlakás kötelezettsége
Resolution (F.) határozat
resolutiv bontó, feoldó
Resolutivbedingung (F.) bontó feltétel
resozialisieren társadalomba visszavezetni, társadalomba való beilleszkedést elősegíteni
Resozialisierung (F.) társadalomba való visszavezetés, reszocializáció
Ressort (N.) ügykör, szak, szakma, reszort
Rest (M.) maradék (Sb.), maradvány
restitutio (F.) in integrum (lat.) restitutio in integrum (lat.), előző állapotba történő visszahelyezés
Restitution (F.) visszatérítés, visszaszolgáltatás
Restitutionsklage (F.) perújítási kereset
Restkaufpreishypothek (F.) vételárhátralék biztosítására bejegyzett jelzálogjog
restlich maradék, maradék (Adj.)
restriktiv megszorító, szűkítő
Restschuld (F.) maradéktartozás
Restschuldbefreiung (F.) maradéktartozás alóli felmentés
Retention (F.) visszatartás, retenció
Retentionsrecht (N.) visszatartási jog
Retorsion (F.) megtorlás, retorzió, nyomban viszonzott becsületsértés
Reue (F.) megbánás

- Reugeld (N.)** bánatpénz
revidieren átvizsgálni, revideálni
Revier (N.) körzet, őrszoba körzete, erdőkerület, körlet
revisibel felülvizsgálható
Revision (F.) revízió, felülvizsgálat, törvényességi óvás
Revisionsbeklagte (F.) alperes a törvényességi óvási perben
Revisionsbeklagter (M.) alperes a törvényességi óvási perben
Revisionsgericht (N.) felülvizsgálati bíróság, felülvizsgálati bíróság, törvényességi óvást elbíráló bíróság
Revisionsgrund (M.) felülvizsgálati ok, törvényességi óvás oka
Revisionskläger (M.) felperes a törvényességi óvási perben
Revisionsklägerin (F.) felperes a törvényességi óvási perben
Revolution (F.) forradalom
Rezeption (F.) befogadás, átvétel, recepció, felvétel
rezipieren befogadni, felvenni
reziprok viszonos, kölcsönös, reciprok
reziprokes Testament (N.) kölcsönös végrendelet
Reziprozität (F.) kölcsönösség, viszonosság
Rheinland-Pfalz (N.) Rajna-vidék-Pfalz
Rhetorik (F.) szónoklattan, retorika
richten eldönteni, megítélni, kivégezni, helyreigazítani, kiegyensítenyi
Richter (M.) bíró
Richter (M.) (Richter am Supreme Court der Vereinigten Staaten von Amerika) legfelsőbb bíróság bírója
Richteramt (N.) bírói tisztség
Richteramtsbefähigung (F.) bírói tisztség betöltésére való alkalmasság
Richterin (F.) bírónő
Richterin (M.) (Richterin am Supreme Court der Vereinigten Staaten von Amerika) legfelsőbb bíróság bírója
richterlich bírói, bíróilag
richterliche Haftprüfung (F.) bírói felülvizsgálata az előzetes letartóztatásnak
Richterprivileg (N.) bírói privilégium
Richterrecht (N.) bírói jog, bírójog
Richterschaft (F.) bírói kar
Richterspruch (M.) bírói ítélet
richtig helyes, jó, kellő
Richtlinie (F.) irányelv
Richtung (F.) irány, irányzat
Rigorosum (N.) szigorlat
Risiko (N.) kockázat
Risikoübernahme (F.) kockázatvállalás
Ritter (M.) lovag
Rittergut (N.) lovagi birtok, nemesi birtok
Robe (F.) talár
Rolle (F.) tekercs, lajstrom, jegyzék, szerep
römisch római
römisches Recht (N.) római jog
rot piros, vörös
Rota (F.) Romana (lat.) pápai bíróság
Rotation (F.) rotáció, forgás
Rotlicht (N.) vörös fény
Rotte (F.) raj, banda, csoport
Rubrum (N.) felzet, rovatolás
Rück- vissza-, viszont-, hátra-
Rückbürge (M.) visszkezes, visszkeresetet biztosító kezes
Rückbürgin (F.) visszkezes, visszkeresetet biztosító kezes
Rückbürgschaft (F.) visszkezesesség
rückerstatten visszaszolgáltatni, visszaadni
Rückerstattung (F.) visszaszolgáltatás, visszatérítés
Rückfall (M.) visszaesés
rückfällig visszaeső
Rückfalltäter (M.) visszaeső elkövető
Rückfalltäterin (F.) visszaeső elkövető
rückfordern visszakövetelni
Rückforderung (F.) visszakövetelés
Rückgewähr (F.) visszaszolgáltatás, visszatérítés
Rückgewähranspruch (M.) visszatérítési igény
Rückgewährschuldverhältnis (N.) visszatérítési kötelmi viszony
Rückgriff (M.) visszkereset
Rücklage (F.) tartalék
Rücknahme (F.) visszavétel
Rückruf (M.) visszahívás, visszavonás
Rückseite (F.) hátoldal, hátlap
Rücksicht (F.) tekintet, figyelem, kímélet
rücksichtslos kíméletlen
Rückstellung (F.) visszahelyezés, helyreállítás
Rückstellungen (F.Pl.) leírások
Rücktritt (M.) lemondás, visszavonulás, visszalépés, elállás
Rücktritt (M.) vom Versuch kísérlettől

elállás

Rücktrittsklausel (F.) elállási jogot tartalmazó záradék, visszalépési jogot tartalmazó záradék

Rücktrittsrecht (N.) elállási jog, visszalépési jog

Rückversicherung (F.) viszontbiztosítás

Rückverweisung (F.) visszautalás

rückwirkend visszaható

Rückwirkung (F.) visszaható

Rückwirkungsverbot (N.) visszaható erő tilalma

Rückzahlung (F.) visszafizetés

Ruf (M.) kiáltás, hívás, hír

Rufmord (M.) rágalmazás, hírnévrontás

Rüge (F.) megrovás, dorgálás, kifogásolás, kifogás

rügen rosszallni, megdorgálni, kifogásolni

Rügepflicht (F.) hiányközlés kötelessége, kifogásolás kötelessége

Ruhe (F.) nyugalom, állás

Ruhegehalt (N.) nyugdíj

ruhen nyugodni, pihenni, leállni, szünetelni

Ruhen (N.) nyugvás

Ruhestand (M.) nyugállomány

Ruhestandsverhältnis (N.) nyugállományi jogviszony, nyugdíjas jogviszony

Ruhestörung (F.) rendzavarás, csendháborítás

Rumänien (N.) Románia

rund kerek

Rundfunk (M.) rádió, adó, rádióadás

Rundfunkfreiheit (F.) rádiózás szabadsága

rüsten felkészülni, fegyverkezni

Rüstung (F.) fegyverkezés, fegyverzet

S

Saarland (N.) Saar-vidék

Saat (F.) vetés, vetőmag

Sabotage (F.) szabotázs, sabotálás

sabotieren sabotálni

Sachbearbeiter (M.) előadó, ügyintéző

Sachbearbeiterin (F.) előadónő, ügyintézőnő

Sachbefugnis (F.) perbeli legitimáció

Sachbeschädigung (F.) rongálás

Sachbesitzstörung (F.) (Sachbesitzstörung im angloamerikanischen Recht) dologi birtok megsértése

Sache (F.) dolog, ügy, tárgy

Sacheinlage (F.) nem pénzbeli betét, apport

Sachenrecht (N.) dologi jog

Sachfirma (F.) tárgyi cég

Sachgerichtsbarkeit (F.) dologi bírászkodás

Sachgesamtheit (F.) dologösszesség

Sachherrschaft (F.) dolog feletti hatalom

Sachinbegriff (M.) dologösszesség

Sachkunde (F.) szakismeret, szaktudás, szakértelem

Sachlegitimation (F.) perbeli legitimáció

sachlich dologi, tárgyi, ténybeli

sachliche Zuständigkeit (F.) tárgyi illetőség

Sachmangel (M.) kellékhiany

Sachsen (N.) Szászország

Sachsen-Anhalt (N.) Szász-Anhalt

Sachurteil (N.) érdemi ítélet

Sachverhalt (M.) tényállás, propozíció

Sachversicherung (F.) kárbiztosítás

sachverständig szakértő

Sachverständige (F.) szakértő

Sachverständiger (M.) szakértő

Sachvortrag (M.) tényelőadás

Sachwalter (M.) egyezségi felügyelő

Sachwalterin (F.) egyezségi felügyelő

Sachwucher (M.) uzsora

Sachzusammenhang (M.) tárgyi összefüggés

Sack (M.) zsák

Sackgasse (F.) zsákutca

Sadismus (M.) szadizmus

Saison (F.) idény, szezon

Sakrament (N.) szakramentum, szentség

Sakrileg (N.) szentségtörés

Säkularisation (F.) szekularizálás, szekularizáció

säkularisieren szekularizálni

saldieren kiegyenlíteni, kifizetni, lezárni

Saldo (M.) egyenleg, szaldó

Sammelladung (F.) gyűjtőszállítmány

sammeln összeszedni, összegyűjteni

Sammelwerk (N.) gyűjteményes mű

Sammlung (F.) gyűjtés, gyűjtemény

sanieren szanálni

Sanierung (F.) szanálás

Sanktion (F.) szentesítés, megerősítés, szankció, megtorlás

sanktionieren szentesíteni, megerősíteni, szankcionálni

Satisfaktion (F.) elégtétel

satt jóllakott

Satz (M.) mondat, tétel, tarifa

Satzung (F.) rendelkezés, előírás, alapsza-

- bály, szabályrendelet
satzungsgemäß alapszabálynak megfelelő
Satzungsrecht (N.) szabályrendeletalkotási jog
Säumnis (F.) mulasztás
schaden kárt tenni, kárt okozni, ártani
Schaden (M.) kár, veszteség
Schadensersatz (M.) kártérítés
Schadensersatzanspruch (M.) kártérítési igény
Schadensfreiheitsrabatt (M.) gépjármű-biztosítási kedvezmény balesetmentesség esetén
Schadensversicherung (F.) kárbiztosítás
schädigen ártani, kárt okozni, megkárosítani
Schädiger (M.) károkozó
Schädigerin (F.) károkozó
schädlich ártalmas, káros
schädliche Neigung (F.) káros hajlam
Schadloshaltung (F.) kártalanítás
schaffen munkálkodni
Schaffner (M.) kalauz
Schaffnerin (F.) kalauz
Schafott (N.) vérpad, vesztőhely
Schalter (M.) pénztárlak, felvevőablak, kapcsoló
Schande (F.) szégyen
Schändung (F.) szemérem elleni erőszak, erőszakos nemi közöszlész
Schankkonzession (F.) italmérési jog, kocsmajog
scharf éles
Scharfrichter (M.) hóhér
Schatz (M.) kincs
schätzen becsülni, értékelni
Schatzfund (M.) kincslelet
Schatzkanzler (M.) pénzügyminiszter, kincstárnok
Schatzkanzlerin (F.) pénzügyminiszter, kincstárnok
Schätzung (F.) becsülés, becslés
Scheck (M.) csekk
Scheckgesetz (N.) csekk törvény
Scheckkarte (F.) csekk-kártya
Scheidemünze (F.) váltópénz
scheiden elválasztani
Scheidung (F.) válás, elválás
Schein (M.) fény, látszat, elismervény, papír, bankjegy, bankó
Scheinbestandteil (M.) színlelt alkatrész
Scheinehe (F.) színlelt házasság, forma-házasság
Scheinerbe (M.) színlelt örökös
Scheinerbin (F.) színlelt örökös
Scheingericht (N.) látszatbíró
Scheingeschäft (N.) színlelt ügylet
Scheinkauffrau (F.) színlelt kereskedő
Scheinkaufmann (M.) színlelt kereskedő
Scheintod (M.) tetszhalál
Scheinurteil (N.) látszatítélet
Scheinvollmacht (F.) színlelt felhatalmazás, látszólagos felhatalmazás
scheitern megfenekleni, kudarcot vallani
Scheitern (N.) hajótörés
Schelte (F.) szidás
schelten szidni
schenken ajándékozni
Schenker (M.) ajándékozó
Schenkerin (F.) ajándékozó
Schenkung (F.) ajándékozás, adás, ajándék
Schenkung (F.) von Todes wegen halál esetére szóló ajándékozás
Schenkungsempfänger (M.) megajándékozott
Schenkungsempfängerin (F.) megajándékozott
Schenkungsteuer (F.) ajándékozási adó, ajándékozási illeték
Scherz (M.) tréfa, móka
Scherzerklärung (F.) tréfából tett nyilatkozat
Schicht (F.) műszak, réteg
Schichtarbeit (F.) többműszakos munka, több műszakban végzett munka
schicken küldeni
Schicksal (N.) sors, végzet
Schickschuld (F.) elküldési kötelezettség
Schiedsgericht (N.) választott bíróság
Schiedsgerichtsordnung (F.) választott bírósági ügyrend, választott bírósági szabályzat
Schiedsgutachter (M.) választott szakértő
Schiedsgutachterin (F.) választott szakértő
Schiedshof (M.) választott bíróság
Schiedsklausel (F.) választott bírósági kikötés
Schiedsmann (M.) békéltető
Schiedsrichter (M.) döntőbíró, választott bíró
Schiedsrichterin (F.) döntőbíró, választott bíró
Schiedsspruch (M.) választott bírósági ítélet

Schiedsstelle (F.) választott bírósági szerv, döntőbíráskodási szerv
Schiedsvereinbarung (F.) választott bírósági megállapodás
Schiedsvertrag (M.) választott bírósági szerződés
schießen löni
Schiff (N.) hajó
Schiffbruch (M.) hajótörés
Schiffahrt (F.) hajózás, hajóút
Schiffahrtsgericht (N.) hajózási bíróság
Schiffpfandrecht (N.) hajózálogjog
Schikane (F.) bosszantás, sikan, zaklatás
Schikaneverbot (N.) joggal való visszaélés tilalma
schikanieren bosszantani, sikanírozni
schikanös zaklató, joggal visszaélő, sikanöz
schikanöse Prozessführung (F.) zaklató pervezetés
Schilling (M.) schilling
schimpfen szidni, gyalázni
schinden nyúzni
Schinder (M.) gyepmester, sintér
Schirm (M.) ernyő
Schirmherr (M.) védő, pártfogó, oltalmazó
Schirmherrin (F.) védő, pártfogó, oltalmazó
Schisma (N.) szkizma, egyházzakadás
Schizophrenie (F.) hasadásos elmezavar, szkizofrénia
Schlag (M.) csapás, ütés
Schlagbaum (M.) sorompó
schlagen ütni, verni
Schläger (M.) verekedő
Schlägerei (F.) verekedés
Schlägerin (F.) verekedő
schlecht rossz (Adj.), silány, romlott, gonosz
Schlechterfüllung (F.) hibás teljesítés
Schlechtleistung (F.) hibás teljesítés
schleppen hurcolni, vonszolni, cipelni
Schleppnetz (N.) vontatóháló
Schleppnetzfahndung (N.) körözés számítógépes adatok alapján
Schleswig-Holstein (N.) Schleswig-Holstein
schlichten elsimítani, elintézni
Schlichter (M.) elsimító, egyeztető bizottsági tag, munkaügyi döntőbíró
Schlichterin (F.) elsimító, egyeztető bizottsági tag, munkaügyi döntőbíró
Schlichtung (F.) egyeztetés
Schlichtungsstelle (F.) egyeztető hivatal
schließen zární, lezárni, bevégezni, berekeszt-

ni, zárulni, következtetni, kötni, megkötni
Schließung (F.) zárás, bezárás, berekesztés, kötés, megkötés
Schluss (M.) zárás, bezárás, befejezés, konklúzió
Schlüssel (M.) kulcs
Schlüsselgewalt (F.) házastárs jogköre, házastárs képviseleti jogköre a napi életszükséglet fedezésére szolgáló jogügyletek tekintetében
Schlusserbe (M.) végső örökös
schlüssig határozott, következetes
schlüssiges Handeln (N.) közvetett cselekvés, konkludens tény
Schlüssigkeit (F.) kereseti igény jogi megalapozottsága
Schlussurteil (N.) záróítélet
Schlussverkauf (M.) végkiárusítás
Schlussvortrag (M.) perbeszéd
Schmerz (M.) fájdalom
Schmerzensgeld (N.) fájdalomdíj
schmieren kenni
Schmierer (M.) mázoló, kenő, megvesztegető
Schmiergeld (N.) megvesztegetési pénz
Schmuggel (M.) csempészet
schmuggeln csempészni
Schmuggler (M.) csempész
Schmugglerin (F.) csempész
Schock (M.) lökés, sokk, megrázkódtatás
Schöffe (M.) ülnök, laikus bíró
Schöffenbank (F.) ülnöki szék
Schöffengericht (N.) ülnökbíróság
Schöffin (F.) ülnöknő, laikus bírónő
schön szép
schonen kímélni
Schönheit (F.) szépség
Schönheitsreparatur (F.) szépséghibák kijavítása
Schonzeit (F.) tilalmi idő
schöpfen meríteni, alkotni, teremteni
Schöpfung (F.) teremtés, alkotás
Schornstein (M.) kémény, kürtő
Schornsteinfeger (M.) kéményseprő
Schornsteinfegergesetz (N.) kéményseprők tevékenységét szabályzó törvény
Schornsteinfegerin (F.) kéményseprő
Schranke (F.) korlát, sorompó
schrecken megijeszteni, megrémíteni, megijedni
Schreiben (N.) írás, levél
schreiben írni, megírni

Schreibtischtäter (M.) íróasztal-bűnöző

Schreibtischtäterin (F.) íróasztal-bűnöző

Schrift (F.) írás, irat

Schriftform (F.) írásbeli forma, írásbeliség

Schriftführer (M.) jegyzőkönyvvezető

Schriftführerin (F.) jegyzőkönyvvezetőnő

schriftlich írott, írásbeli, írásban

schriftliches Verfahren (N.) írásbeli eljárás

Schriftlichkeit (F.) írásbeliség

Schriftsatz (M.) irat, írásbeli kérvény, írásbeli folyamodvány

Schriftwerk (N.) írott mű, írásmű

Schuld (F.) tartozás, debitum, kötelezettség, adósság, vétkekesség, bűnösség

Schuldanerkenntnis (F.) tartozáselismerés

Schuldausschließungsgrund (M.) beszámítási képességet kizáró ok, bűnösséget kizáró ok

Schuldbeitritt (M.) tartozáselvallalás

schulden tartozni, adósnak lenni

schuldenfrei adósságmentes, tartozásmentes

Schuldentilgung (F.) adósságtörlesztés, tartozástörlesztés

schuldfähig büntethető

Schuldfähigkeit (F.) büntethetőség

Schuldform (F.) bűnösség formája

schuldhaft vétkes (Adj.), bűnös (Adj.)

Schuldhaft (F.) adósok fogsága

schuldig adós, bűnös (Adj.), hibás (Adj.)

Schuldige (F.) vétkes, hibás (Sb.), bűnös (Sb.)

Schuldiger (M.) vétkes (Sb.), hibás (Sb.), bűnös (Sb.)

Schuldinterlokut (N.) bűnösség kérdésére korlátozó ítélet

schuldlos ártatlan, büntelen

Schuldmerkmal (N.) bűnösség tárgyi jele

Schuldner (M.) adós, kötelem adója, szerződés adója

Schuldnerin (F.) adós nő

Schuldnerverzeichnis (N.) adósok jegyzéke, adósjegyzék

Schuldnerverzug (M.) adóskésedelem

Schuldrecht (N.) kötelmi jog

Schuldschein (M.) kötelezvény, adóslevél

Schuldspruch (M.) bűnösséget kimondó ítélet

Schuldübernahme (F.) tartozásátvállalás

Schuldumschaffung (F.) újítás, régi kötelmi jogviszony helyébe új lép a felek megállapodása

schuldunfähig cselekvőképtelen

Schuldunfähigkeit (F.) cselekvőképtelenség

Schuldverhältnis (N.) kötelem, kötelmi jogviszony

Schuldverschreibung (F.) kötelezvény, adóskötelezvény

Schuldversprechen (N.) fizetési ígéret

Schuldzinsen (M.Pl.) adósság kamatja

Schule (F.) iskola

Schüler (M.) tanuló, diák, iskolás, tanítvány

Schülerin (F.) iskoláslány, diáklány, tanulóslány

Schulgewalt (F.) iskolai jogviszony

Schulpflicht (F.) tankötelezettség

Schulzwang (M.) iskolakényszer

schürfen kutatni, feltárni

Schuss (M.) lendület, hajtás, lövés

Schusswaffe (F.) lőfegyver

Schutt (M.) törmelék, omladék

Schutz (M.) védelem, oltalom

Schutzbereich (M.) védett terület

Schutzbrief (M.) oltalomlevél, menlevél

Schütze (M.) lövő, lövész

schützen védelmezni, oltalmazni

Schutzfrau (F.) rendőr

Schutzgeld (N.) védelmi pénz

Schutzgesetz (N.) védőtörvény

Schützin (F.) lövő, lövész

Schutzmann (M.) rendőr

Schutzmaßnahme (F.) védőintézkedésó-vintézkedés

Schutzpflicht (F.) védelmi kötelesség

Schutzschrift (F.) védőirat

Schutzzoll (M.) védővám

Schutzzweck (M.) védelmi cél

Schwager (M.) sógor

Schwägerin (F.) sógornő

Schwägerschaft (F.) sógorság

schwanger terhes, állapotos

Schwangerschaft (F.) terhesség

Schwangerschaftsabbruch (M.) terhesség megszakítása

Schwangerschaftsunterbrechung (F.) terhesség megszakítása

Schwarzarbeit (F.) feketemunka, illegális munka

Schwarzarbeiter (M.) feketemunkás, illegális munkás

Schwarzarbeiterin (F.) női feketemunkás

Schwarzfahren (N.) jegy nélküli, feketén utazás

Schwarzgeld (N.) feketepénz

- Schwarzhandel (M.)** feketekereskedelem, zugkereskedelem
- Schwarzhändler (M.)** feketéző
- Schwarzhändlerin (F.)** feketéző
- Schwarzkauf (M.)** feketevétel
- Schwarzmarkt (M.)** feketepiac
- schweben** lebegni, függőben lenni
- schwebend** függő
- schwebende Unwirksamkeit (F.)** átmeneti érvénytelenség
- Schwebezustand (M.)** függő állapot, átmeneti állapot
- schweigen** hallgatni
- Schweigen (N.)** hallgatás, csend
- Schweigepflicht (F.)** titoktartás kötelessége, titoktartási kötelezettség
- Schweiz (F.)** Svájc
- schwer** nehéz, súlyos
- Schwerbehinderte (F.)** súlyosan fogyatékos
- Schwerbehinderter (M.)** súlyosan fogyatékos
- Schwerbeschädigte (F.)** súlyosan sérült, súlyosan rokkant
- Schwerbeschädigter (M.)** súlyosan sérült, súlyosan rokkant
- Schwere (F.)** nehézség, súly
- schwere Brandstiftung (F.)** súlyos gyújtogatás
- schwere Körperverletzung (F.)** súlyos testi sértés
- Schwerpunkt (M.)** súlypont
- Schwester (F.)** leánytestvér, nővér
- Schwiegerelter (M. bzw. F.)** após vagy anyós
- Schwiegereltern (Pl.)** após és anyós
- Schwiegermutter (F.)** anyós
- Schwiegersohn (M.)** vő
- Schwiegertochter (F.)** meny
- Schwiegervater (M.)** após
- Schwippschwager (M.)** nász, sógor
- schwören** esküdni
- Schwur (M.)** eskü
- Schwurgericht (N.)** esküdtbíróóság, esküdt-szék
- See (F.)** tenger
- See (M.)** tó
- Seegericht (N.)** tengerészeti bíróság
- Seehandelsrecht (N.)** tengeri kereskedelmi jog
- Seeherrschaft (F.)** tengeri uralom
- seelisch** lelki
- seelischer Schmerz (M.)** lelki fájdalom
- Seemann (M.)** tengerész
- Seeräuber (M.)** kalóz
- Seeräuberin (F.)** kalóz
- Seerecht (N.)** tengeri jog
- Seeweg (M.)** tengeri út
- Seite (F.)** oldal
- Seitenlinie (F.)** oldalág
- Sekretär (M.)** titkár
- Sekretariat (N.)** titkárság
- Sekretärin (F.)** titkárnő
- Sekte (F.)** szekta
- Sektion (F.)** boncolás, osztály, körzet, kerület
- Sektor (M.)** övezet, szektor
- selbe** ugyanazon, ugyanezen
- selbst** maga, ön-
- Selbstanzeige (F.)** önfeljelentés
- Selbstauflösung (F.)** önmagában való feloldódás, önoldódás, önmagától történő feloszlás
- Selbstauflösungsrecht (N.)** feloszlás joga
- Selbstbehalt (M.)** önrész
- Selbstbelieferung (F.)** vevő által történő szállítás
- Selbstbelieferungsklausel (F.)** záradék a vevő történő szállításról
- Selbstbestimmung (F.)** önrendelkezés
- Selbstbestimmungsrecht (N.)** önrendelkezési jog
- Selbstbindung (F.)** közigazgatási hatóság kötöttsége
- Selbsteintritt (M.)** önbelépés
- Selbsthilfe (F.)** önsegély
- Selbsthilferecht (N.)** önsegélyezési jog
- Selbsthilfeverkauf (M.)** szükségeladás
- Selbstkontrahieren (N.)** önszerződés
- Selbstmord (M.)** öngyilkosság
- Selbstmörder (M.)** öngyilkos
- Selbstmörderin (F.)** öngyilkos
- Selbstorganschaft (F.)** társasági tagok általi vezetés
- Selbstschuldner (M.)** készfizető adós, önálló adós, készfizető kezes
- Selbstschuldnerin (F.)** készfizető adós, önálló adós, készfizető kezes
- selbstschuldnerisch** készfizetői
- selbstschuldnerische Bürgschaft (F.)** készfizetői kezesség
- selbstständig** önálló (Adj.)
- Selbstständige (F.)** önálló (Sb.)
- Selbstständiger (M.)** önálló (Sb.)

Selbstverteidigung (F.) önvédelem
Selbstverwaltung (F.) önkormányzat
Selbstverwaltungskörperschaft (F.) önkormányzati testület
Semester (N.) tanulmányi félév, szemeszter
Seminar (N.) gyakorlat, szeminárium
Senat (M.) bírósági tanács, szenátus
Senator (M.) szenátor, városállam minisztere
Senatorin (F.) szenátor, városállam minisztere
Sequester (M.) szekveszter, zárgondnok, záralávétel, zárlat
Sequesterin (F.) zárgondnok
Sequestration (F.) záralávétel, zárgondnokság elrendelése
sequestrieren zárolni, zární alá venni, lefoglalni
Servitut (F.) szolgalom
Session (F.) ülészak, ülés
Seuche (F.) járvány
Sex (M.) szex
Sexualdelikt (N.) szexuális bűncselekmény, nemi erkölcs elleni bűncselekmény
sexuell nemi, szexuális
sexuelle Handlung (F.) nemi cselekmény
sexueller Missbrauch (M.) szemérem elleni erőszak
Sezession (F.) elszakadás, különválás
Sheriff (M.) seriff
sicher biztos, biztonságos
Sicherheit (F.) biztonság, biztosíték, bizonyosság
Sicherheitsleistung (F.) biztosítéknyújtás, óvadék
Sicherheitsrat (M.) biztonsági tanács
Sicherheitsverwahrung (F.) biztonsági őrizet
Sicherheitsvorschrift (F.) biztonsági előírás
sichern biztosítani, biztonságba helyezni
Sicherstellung (F.) biztosítás, biztosítékadás, lefoglalás
Sicherung (F.) biztosítás
Sicherungsabrede (F.) biztosítékról szóló megállapodás
Sicherungsabtretung (F.) biztosítéki engedményezés
Sicherungsseigentum (N.) biztosítéki tulajdon
Sicherungsgeschäft (N.) biztosítéki ügylet
Sicherungsgrundschuld (F.) biztosítéki

telekadósság
Sicherungshypothek (F.) biztosítéki jelzálog
Sicherungsübereignung (F.) biztosítéki tulajdonátruházás, tulajdonzálog
Sicherungsurkunde (F.) (Sicherungsurkunde im angloamerikanischen Recht) biztosítéki okirat
Sicherungsverfahren (N.) biztonsági intézkedésekkel kapcsolatos eljárás
Sicherungsvertrag (M.) biztosítéki szerződés
Sicherungsverwahrung (F.) biztonsági őrizet
Sicht (F.) látás, látómező
Sichtvermerk (M.) vízum, útleveállattamozás
Sichtwechsel (M.) látra szóló váltó, vista-váltó
Sichverschaffen (N.) saját maga számára beszerezni
Sieg (M.) győzelem, diadal
Siegel (N.) pecsét
Siegelbruch (M.) zártörés
siegeln pecsételni
Signatur (F.) jelzés, jelölés, aláírás, ellenjegyzés
simultan egyidejű, szimultán
Sippe (F.) nagycsalád, nemzetség, rokonság
Sippenhaft (F.) család büntetőjogi felelőssége, rokoni felelősség
sistieren megidézni, letartóztatni
Sistierung (F.) szerződési kötelezettségek kölcsönös nyugvása, őrizetbevétel
Sitte (F.) erkölcs, szokás, illendőség, hagyomány
Sittengesetz (N.) erkölcsi törvény
sittenwidrig jóerkölcsbe ütköző
Sittenwidrigkeit (F.) jóerkölcsbe ütközés
sittlich erkölcsös, szokásos, erkölcsi
Sittlichkeit (F.) erkölcsösség
Sittlichkeitsdelikt (N.) nemi erkölcs elleni bűncselekmény, szexuális bűncselekmény
Sitz (M.) hely, ülés, ülőhely, székhely
Sitztheorie (F.) székhely szerinti elmélet
Sitzung (F.) ülés
Sitzungsperiode (F.) ülészak
Sitzungspolizei (F.) tárgyalás rendjének fenntartása
Sitzverteilung (F.) parlamenti ülések felosztása, parlamenti ülések elosztása
Sklave (M.) rabszolga

- Sklavin (F.)** rabszolganő, rabnő
Skonto (N.) árengedmény, pénztári engedmény, skontó, levonás
Skript (N.) kézirat, fogalmazvány, jegyzet
Skriptum (N.) fogalmazvány, cikk
Slowakei (F.) Szlovákia
Smog (M.) szmog
so gut wie szinte, majdnem, jóformán
Sodomie (F.) természet elleni fajtalanság, embernek állattal elkövetett fajtalansága
sofort rögtön, azonnal, tüstént
sofortig azonnali, prompt
sofortige Beschwerde (F.) azonnali határidejű panasz
sofortige Verfolgung (F.) azonnali üldözés, azonnali követés
soft law (N.) (engl.) méltányossági jog
Software (F.) (engl.) software (engl.), szoftver
Sohn (M.) fia
Solawechsel (M.) sola-váltó, egyetlen példányban kiállított váltó
Sold (M.) zsold, bér, fizetés, fizetség
Soldat (M.) katona
Soldatenmeuterei (F.) zendülés
Söldner (M.) zsoldos
Solidarhaftung (F.) egyetemleges felelősség, egyetemleges szavatosság
solidarisch egyetemleges
Solidarität (F.) összetartozás, szolidaritás
Solidaritätsbeitrag (M.) szolidaritási hozzájárulás
Soll (N.) kényszerűség, követelmény, norma
Sollkaufmann (M.) cégbejegyzés által kereskedővé vált személy
Sollvorschrift (F.) általános előírás
solvent szolvens, fizetőképes
Solvenz (F.) fizetőképesség
Sommerzeit (F.) nyári időszámítás
Sonder- különleges
Sonderabfall (M.) elkülönített szemét, elkülönített hulladék
Sonderausgabe (F.) különkiadás
Sonderbehörde (F.) különleges hatóság, egyedi hatóság
Sonderdelikt (N.) speciális bűncselekmény
Sondererbfolge (F.) különleges öröklési rend
Sondergericht (N.) különbíróság
Sondergut (N.) különvagyon
Sondernutzung (F.) különhasználat
Sonderopfer (N.) különös áldozat
Sonderrecht (N.) kiváltság, különjog
Sonderrechtsnachfolge (F.) kiváltságos jogutódlás
Sonderrechtsverhältnis (N.) kiváltságos jogviszony
Sondervermögen (N.) különvagyon, elkülönített vagyontömeg
Sonderverordnung (F.) egyedi rendelkezés
Sondervotum (N.) egyedi szavazat
Sonntag (M.) vasárnap
sonstig egyéb, más, további
sonstiges Recht (N.) egyéb jog
Sorge (F.) gond, gondoskodás, gondviselés
sorgen aggódni, gondoskodni
Sorgerecht (N.) felügyelet joga és kötelessége
Sorgfalt (F.) gondosság
sorgfältig gondos
Sorgfaltspflicht (F.) gondosság kötelezettsége
Sorgfaltspflichtverletzung (F.) gondosság kötelezettségének megsértése
Sorte (F.) fajta, minőség
Sortenschutz (M.) fajtaoltalom
souverän független, szuverén (Adj.)
Souverän (M.) uralkodó (Sb.), szuverén (Sb.)
Souveränität (F.) állami főhatalom, szuverenitás
Sowjetunion (F.) Szovjetunió
Sozia (F.) társtulajdonos
sozial társadalmi, szociális
Sozialadäquanz (F.) társadalmi megfelelés
Sozialarbeiter (M.) szociális munkás
Sozialarbeiterin (F.) szociális munkás
Sozialauswahl szociális szempontok szerinti kiválasztás
Sozialbindung (F.) szociális kötöttség
soziale Frage (F.) szociális kérdés
soziale Indikation (F.) magzatelhajtás
sozialer Wohnungsbau (M.) szociális lakásépítés
Sozialethik (F.) társadalometika
Sozialgericht (N.) társadalombiztosítási bíróság
Sozialgesetzbuch (N.) társadalombiztosítási törvénykönyv
Sozialgesetzgebung (F.) szociális törvényhozás
Sozialhilfe (F.) szociális segély
sozialisieren szocializálni, társadalmasítani
Sozialisierung (F.) szocializálás, társadalmasítás
Sozialismus (M.) szocializmus

- Sozialist (M.)** szocialista (Sb.)
Sozialistin (F.) szocialista (Sb.)
sozialistisch szocialista (Adj.)
Sozialleistung (F.) szociális juttatás
Sozialleistungsanspruch (M.) szociális juttatásra vonatkozó igény
Sozialleistungsquote (F.) szociális juttatás aránya
Sozialpartner (M.) munkaviszonyban szereplő fél, munkajogi ellenérdekű fél
Sozialpflichtigkeit (F.) szociális kötelezettség
Sozialplan (M.) szociális terv
Sozialrecht (N.) társadalombiztosítási jog
Sozialrente (F.) járadékjellegű jövedelem, társadalombiztosítási járadék
sozialschädlich társadalomra káros
Sozialschädlichkeit (F.) társadalomra való károsság
Sozialstaat (M.) szociális állam
Sozialstaatsprinzip (N.) szociális államiság elve
sozialtherapeutische Anstalt (F.) szociális kezelő intézet
Sozialversicherung (F.) társadalombiztosítás
Sozialversicherungsanspruch (M.) társadalombiztosítási igény
Sozialversicherungsbeitrag (M.) társadalombiztosítási díj
Sozialversicherungsträger (M.) társadalombiztosítási intézet
Sozialversicherungswahl (F.) társadalombiztosítás kiválasztása
Sozialverwaltungsrecht (N.) szociális igazgatás joga
Sozialwohnung (F.) szociális lakás, közpénzből épített lakás
Sozietät (F.) társaság, társulat
Soziologie (F.) társadalomkutatás, szociológia
Sozius (M.) társ, társtulajdonos
Sparbuch (N.) takarékkönyv
Spareinlage (F.) takaréketét
sparen megtakarítani
Sparer (M.) betétes
Sparerin (F.) betétes
Sparkasse (F.) takarékpénztár
Sparkonto (N.) takarékszámla
Spediteur (M.) szállítmányozó, speditőr
Spediteurin (F.) szállítmányozó
Spedition (F.) szállítás, spedíció
Spekulant (M.) spekuláns, üzér
Spekulantin (F.) spekuláns, üzér
Spekulation (F.) spekuláció, nyereszkesedés, üzérkedés
spekulieren spekulálni, nyereszkesedni, üzérkedni, fontolgatni
Spende (F.) adomány
spenden ajándékozni, adományozni
Spender (M.) adományozó, ajándékozó
Spenderin (F.) adományozó, ajándékozó
sperrern zárni, bezárni, zárolni
Sperrgebiet (N.) lezárt terület, tilos terület
Sperrstunde (F.) záróra
Sperrung (F.) zárolás
Spese (F.) költség, kiadás
Spezialhandlungsvollmacht (F.) különös kereskedelmi meghatalmazás
Spezialist (M.) szakember, specialista
Spezialistin (F.) szakember
Spezialität (F.) különlegesség, sajátosság, specialitás
Spezialprävention (F.) speciális prevenció, egyedi megelőzés
speziell különleges, speciális
spezielles Schuldmerkmal (N.) egyedi bűnösségi jel
Spezies (F.) faj
Speziesschuld (F.) egyedi tartozás
Spezifikation (F.) átalakítás, feldolgozás
Spezifikationskauf (M.) specifikációs vétel
spezifizieren részletezni, részleteire bontani
Spezifizierung (F.) átalakítás, feldolgozás, részletezés, részleteire bontás
Sphäre (F.) éggömb, égi, szféra
Spiel (N.) játék
spielen játszani
Spion (M.) kém
Spionage (F.) kémkedés
spionieren kémkedni
Spionin (F.) kém
Spital (N.) kórház
Spitzel (M.) besúgó, spicli
Splitting (N.) (engl.) házastársakra vonatkozó kedvező adóügyi szabályozás
Sponsor (M.) (engl.) anyagi támogató
Sponsorin (F.) anyagi támogató
Sponsoring (N.) (engl.) anyagi támogatás
Sport (M.) sport
Sprache (F.) nyelv
sprechen beszélni
Sprecher (M.) szónok, szóvivő
Sprecherausschuss (M.) szóvivő bizottság
Sprecherin (F.) szónok, szóvivő

Sprechstunde (F.) fogadóóra, rendelési idő
Sprengel (M.) körzet, bíróság illetékességi területe, egyházi kerület
sprengen felrobbantani
Sprengstoff (M.) robbanóanyag, robbantószer
Spruch (M.) ítélet
Spruchkörper (M.) ítélkező testület, ítélkező hatóság
Spruchrichter (M.) ítélelbíró
Spruchrichterin (F.) ítélelbíró
Sprung (M.) ugrás
Sprungrevision (F.) ugrásszerű felülvizsgálat
Spur (F.) nyom, csapás
Staat (M.) állam
Staatenbund (M.) államszövetség, konföderáció
staatenlos hontalan, állampolgárság nélküli
Staatenlosigkeit (F.) hontalanság, állampolgárság nélküliség
Staatennachfolge (F.) államutódlás
staatlich állami, országos
Staatsangehörige (F.) állampolgárnő
Staatsangehöriger (M.) állampolgár
Staatsangehörigkeit (F.) állampolgárság, honosság
Staatsanwalt (M.) államügyész, ügyész
Staatsanwältin (F.) államügyésznő, ügyésznő
Staatsanwaltschaft (F.) államügyészség, ügyészség
Staatsaufsicht (F.) állami felügyelet
Staatsbürger (M.) állampolgár
Staatsbürgerin (F.) állampolgárnő
Staatsbürgerschaft (F.) állampolgárság
Staatsbürgerschaft (F.) állami jóállás
Staatsdienst (M.) állami szolgálat, állami hivatal
Staatsform (F.) államforma
Staatsgebiet (N.) államterület
Staatsgeheimnis (N.) államtitok
Staatsgerichtshof (M.) állambíróság, államtörvényszék
Staatsgewalt (F.) államhatalom
Staatshaftung (F.) állami felelősség, közhatalmi felelősség
Staatskanzlei (F.) állami kancellária
Staatskasse (F.) állampénztár, kincstár
Staatskirche (F.) nemzeti egyház, államegyház
Staatskirchenrecht (N.) állami egyházjog
Staatskommissar (M.) állambiztos

Staatskommissarin (F.) állambiztos
Staatslehre (F.) államtan
Staatsmann (M.) államférfi
Staatsnotstand (M.) kivételes állapot
Staatsoberhaupt (M.) államfő
Staatspartei (F.) állampárt
Staatspräsident (M.) államelnök
Staatspräsidentin (F.) államelnök
Staatsprüfung (F.) államvizsga
Staatsräson (F.) államérdek
Staatsrecht (N.) állami jog, államjog, közjog, alkotmányjog
Staatsreligion (F.) államvallás
Staatsschuld (F.) államadósság
Staatsschuldenrecht (N.) államadósság joga
Staatsschutz (M.) államvédelem
Staatssekretär (M.) államtitkár
Staatssekretärin (F.) államtitkár
Staatsymbol (N.) állami szimbólum, állami jelkép
Staatsvertrag (M.) nemzetközi szerződés, államszerződés
Staatsverwaltung (F.) államigazgatás
Staatsvolk (N.) államalkotó nép
Staatszweck (M.) állami cél
Stab (M.) bot, rúd, vezérkar, törzskar, munkatársi gárda
stabil állandó, stabil
Stadt (F.) város
Stadtdirektor (M.) polgármester
Stadtdirektorin (F.) polgármester
Städtebau (M.) városépítés
Städtebauförderungsrecht (N.) városépítés támogatásáról szóló jog
städtisch városi, komunális
Stadtplanung (F.) várostervezés
Stadtrat (M.) városi képviselőtestület, városi tanács, városi tanácsnok
Stadträtin (F.) városi tanácsnok
Stadtrecht (M.) városi jog, városi statútum
Stadtstaat (M.) városállam
Stamm (M.) törzs
Stammaktie (F.) törzsrészesvény
Stammeinlage (F.) törzsbetét
stammen származni
Stammkapital (N.) törzstőke
Stand (M.) állás, állapot, helyzet, rang, árusítóhely
Standard (M.) szint, színvonal, mérték, norma, szabvány, standard
Standesamt (N.) anyakönyvi hivatal,

- anyakönyvvezetőség
Standesbeamter (M.) anyakönyvvezető
Standesbeamtin (F.) anyakönyvvezető
Standesrecht (N.) rendi jog
Standgericht (N.) statáriális bíróság, rögtönítelő bíróság, tábori bíróság
ständig állandó, tartós
Standort (M.) tartózkodási hely
Standrecht (N.) ostromállapot, katonai rögtönbíráskodás
Station (F.) állomás, megálló, stáció
Statistik (F.) statisztika
Stätte (F.) hely
statthaft megengedett, szabad, elfogadható, tárgyalható
Statthaftigkeit (F.) megengedhetőség
Statthalter (M.) helytartó
Statthalterin (F.) helytartó
statuieren állítani, meghatározni, elrendelni, statuálni
Status (M.) állapot, személyi állapot, státusz
status (M.) quo (lat.) (Status in dem) status quo (lat.), jelenlegi állapot
Statusprozess (M.) gyermekelhelyezési per
Statut (N.) alapszabály, szabályzat, statutum
Statutenkollision (F.) alapszabályokösszeütközése
Stau (M.) torlódás, dugó
Steckbrief (M.) körözőlevél
stecken dugni, tenni, tűzni, rejtőzni, befektetni
stehlen lopni, ellopni
steigern fokozni, növelni, emelni
Stelle (F.) hely, állás
Stellenvermittlungsbüro (N.) munkaközvetítő iroda
Stellung (F.) helyzet, jogállás, állás
stellvertretend helyettesítő (Adj.), pótló
stellvertretendes commodum (N.) helyettesítő előny
Stellvertreter (M.) helyettesítő (Sb.), helyettes
Stellvertreterin (F.) helyettesítő, helyettes
Stellvertretung (F.) helyettesítés, képviselő
Stempel (M.) bélyegző, pecsét
Stempelgebühr (F.) bélyegilleték
stempeln bélyegezni, pecsételni
Sterbebuch (N.) halotti anyakönyv
Sterbegeld (N.) halálozási segély
Sterbehilfe (F.) eutanázia, szép halál
sterben meghalni
Sterbeurkunde (F.) halotti bizonyítvány
Sterilisation (F.) csírátlanítás, sterilizálás, magtalanítás
sterilisieren csírátlanítani, sterilizálni, meddővé tenni
Stern (M.) csillag
Steuer (F.) adó
Steuerbefreiung (F.) adómentesség, adóimmunitás
Steuerbehörde (F.) adóügyi hatóság
Steuerberater (M.) adóügyi tanácsadó
Steuerberaterin (F.) adóügyi tanácsadó
Steuerbescheid (M.) adóhatározat
Steuerbevollmächtigte (F.) adóügyi meghatalmazott
Steuerbevollmächtiger (M.) adóügyi meghatalmazott
Steuerbilanz (F.) adómérleg
Steuererklärung (F.) adóbevallás
Steuererlass (M.) adóelengedés
Steuerfahndung (F.) adónyomozás
Steuerflucht (F.) elköltözés az adó kifizetése nélkül, adóelkerülés
steuerfrei adómentes
Steuerfreibetrag (M.) adómentes összeg
Steuergeheimnis (N.) adótitok
Steuerhehlerei (F.) adózási orgazdaság
Steuerhinterziehung (F.) adócsalás, adóelvonás
Steuerhoheit (F.) adóbeszedési monopól
steuerlich adó-
Steuerpflicht (F.) adókötelezettség
steuerpflichtig adóköteles
Steuerpflichtige (F.) adóköteles személy
Steuerpflichtiger (M.) adóköteles személy
Steuerrecht (N.) adójog
Steuerrichtlinie (F.) adóirányelv
Steuersache (F.) adóügy
Steuerschuld (F.) adótartozás
Steuerstrafrecht (N.) adóügyi és jövedéki büntetőjog
Stuertabelle (F.) adózási táblázat
Steuerungsfähigkeit (F.) cselekvés irányítására vonatkozó képesség
Steuerveranlagung (F.) adókimutatás
Steuerverbund (M.) adószövetség
Steuervergünstigung (F.) adókedvezmény
Stich (M.) szúrás, bökés
Stichtag (M.) határnap, fordulónap
Stichwahl (F.) választás második fordulója,

pótválasztás

Stiefbruder (M.) mostohafivér

Stiefelter (M. bzw. F.) mostohaszülő

Stiefeltern (Pl.) mostohaszülők

Stiefkind (N.) mostohagyermek

Stiefmutter (F.) mostohaanya

Stiefschwester (F.) mostohanővér

Stiefsohn (M.) mostohafiú

Stieftochter (F.) mostohaleány

Stiefvater (M.) mostohaapa

Stift (N.) apátság, káptalan

stiften létrehozni, alapítani

Stifter (M.) alapító

Stifterin (F.) alapító

Stiftung (F.) alapítvány

still csendes

stille Gesellschaft (F.) csendes társaság

stillschweigend hallgatólagos

Stillstand (M.) nyugvás, szünetelés

Stillstand (M.) des Verfahrens eljárás

nyugvása, eljárás szünetelése

Stimmabgabe (F.) szavazás, szavazat leadása

Stimme (F.) (Wählerstimme) szavazat

stimmen rendben lenni, szavazni

Stimmenmehrheit (F.) szavazattöbbség

Stimmhaltung (F.) szavazástól való tarózkodás

Stimmrecht (N.) szavazati jog

Stimmzettel (M.) szavazólap

Stipendium (N.) ösztöndíj

Stock (M.) bot, pálca, részvény, értékpapír, készlet

Stockwerk (N.) emelet

Stoff (M.) anyag, szövet

stören zavarni, megzavarni

Störer (M.) zavaró, rendbontó

Störerin (F.) zavaró, rendbontó

stornieren stornózni, hatálytalanítani, visszavonni, érvényteleníteni

Storno (N.) stornó, törlés

Störung (F.) zavar, zavarás, rendbontás

Strafanstalt (F.) büntető intézet

Strafantrag (M.) magánindítvány

Strafanzeige (F.) büntető feljelentés

Strafarrest (M.) elzárás

Strafaufhebungsgrund (M.) elkövető személyében rejlő büntethetőséget megszüntető ok

Strafaufschub (M.) halasztás

Strafausschließungsgrund (M.) büntethetőséget kizáró ok, elkövető személyében

rejlő büntethetőséget kizáró ok

Strafaussetzung (F.) felfüggesztés, büntetés felfüggesztése

strafbar büntethető, büntetendő, bűnös

Strafbarkeit (F.) büntethetőség

strafbedroht büntetéssel fenyegetett

strafbedrohte Handlung (F.) büntetéssel fenyegetett cselekmény

Strafbefehl (M.) büntetőparancs

Strafbestimmung (F.) büntető rendelkezés, szankció

Strafe (F.) büntetés

strafen büntetni, megbüntetni

Straferkenntnis (F.) büntető ítélet

Strafgefängene (F.) elítélt

Strafgefängener (M.) elítélt

Strafgericht (N.) büntetőbíróság

Strafgesetz (N.) büntetőtörvény

Strafgesetzbuch (N.) büntetőtörvénykönyv

Strafherabsetzung (F.) büntetés csökkentése

Strafkammer (F.) büntetőtanács

Sträfling (M.) fegyenc

straflos büntetlen

Strafmaß (N.) büntetés mértéke, büntetési mérték, büntetés foka

Strafmaßrevision (F.) büntetés mértékének felülvizsgálata

Strafmilderung (F.) büntetés enyhítése, korrekcionalizáció

Strafmilderungsgrund (M.) enyhítő körülmény, törvényben előírt enyhítő ok

strafmündig beszámítási képességgel bíró, büntethető

Strafmündigkeit (F.) büntethetőség, beszámítási képesség

Strafprozess (M.) büntető eljárás, büntető per

Strafprozessordnung (F.) büntető perrendtartás

Strafprozessrecht (N.) büntető eljárási jog

Strafrahmen (M.) büntetési keret, büntetési tétel korlátai

Strafrecht (N.) büntetőjog

strafrechtlich büntetőjogi

Strafrechtsentschädigung (F.) büntetőjogi kárpótlás

Strafregister (N.) bűnügyi nyilvántartó

Strafrichter (M.) büntetőbíró

Strafrichterin (F.) büntetőbíró

Strafsache (F.) bűnügy, büntető ügy

Strafschadensersatz (M.) büntetőjogi kártérítés

- Strafschärfung (F.)** büntetés súlyosbítása
Strafschärfungsgrund (M.) súlyosbító körülmény
Strafsenat (M.) büntetőtanács
Straftat (F.) büntetendő cselekmény, bűncselekmény, bűntett
Straftatbestand (M.) büntető tényállás
Straftäter (M.) bűnöző
Straftäterin (F.) bűnöző
Straftilgung (F.) büntetésbejegyzés törlése
Strafumwandlung (F.) büntetés átváltoztatása
strafunmündig nem büntethető, beszámítási képességgel nem rendelkező
Strafunmündigkeit (F.) büntethetőség képesség hiánya, beszámítási képesség hiánya, beszámítási képtelenség
Strafurteil (N.) büntető ítélet
Strafvereitelung (F.) büntetőjogi felelősség alá vonás elodázása
Strafverfahren (N.) büntető eljárás
Strafverfolgung (F.) bűnüldözés
Strafverfügung (F.) büntető rendelkezés, büntetőparancs
Strafverteidiger (M.) bűnügyi védő
Strafverteidigerin (F.) bűnügyi védő
Strafverteidigung (F.) bűnügyi védelem
Strafvollstreckung (F.) büntetés végrehajtása, büntetésvégrehajtás
Strafvollzug (M.) büntetés végrehajtása, büntetésvégrehajtás
Strafvollzugsanstalt (F.) büntető végrehajtó intézet
Strafvollzugsbeamter (M.) büntető végrehajtó intézet hivatalnoka
Strafvollzugsbeamtin (F.) büntető végrehajtó intézet hivatalnoka
Strafvorschrift (F.) büntető jogszabály
Strafzumessung (F.) büntetés kimérése, büntetés kiszabása
Strafzweck (M.) büntetés célja
Strand (M.) strand, part
Strandgut (N.) partra sodort jóság, partra vetett jóság
Strang (M.) kötél, istráng
Strangulation (F.) zsinegelés, megfojtás
strangulieren fojtani, megfojtani
Straße (F.) út, utca
Straßenbau (M.) útépités
Straßenbaubehörde (F.) útépitési hivatal
Straßenbaulast (F.) útépitési és karbantartási kötelezettség
Straßenbaulastträger (M.) útépitési és karbantartási kötelezettség viselője
Straßenraub (M.) utcai rablás, útonállás
Straßenrecht (N.) közúti jog
Straßenverkehr (M.) utcai forgalom, közúti forgalom
Straßenverkehrsbehörde (F.) közúti közlekedési hatóság
Straßenverkehrsgesetz (N.) közúti közlekedési törvény
Straßenverkehrsordnung (F.) közúti közlekedés rendszabálya
Straßenverkehrsrecht (N.) közúti közlekedés joga
streichen törölni, kitörölni, kihúzni, simítani, simogatni
Streife (F.) őrjárat, járőr
streifen érinteni, horzsolni, súrolni
Streifenwagen (M.) járőr kocsi
Streik (M.) sztrájk
Streikbrecher (M.) sztrájk törő
Streikbrecherin (F.) sztrájk törő
streiken sztrájkolni
Streikrecht (N.) sztrájk jog
Streit (M.) viszály, veszekedés, vita, per
streiten veszkedni, vitázni, vitatkozni
Streitgegenstand (M.) pertárgy
Streitgenosse (M.) pertárs
Streitgenossenschaft (F.) pertársaság
Streitgenossin (F.) pertárs
streitig vitás, kétes, kérdéses, peres
streitige Gerichtsbarkeit (F.) peres bíraskodás
Streitigkeit (F.) veszekedés, viszálykodás, pereskedés
Streitverkündung (F.) perbehívás
Streitwert (M.) perérték, pertárgy értéke
streng szigorú
Strengbeweis (M.) kötött bizonyítási rendszer
strenges Recht (N.) szigorú jog, kötött jog, mérlegelést kizáró jog
Strich (M.) vonás, húzás, utcai prostitúció
strittig vitás, vitatott, kétes, kérdéses
Strohfrau (F.) stróman, közvetett képviselő, közvetett megbízott
Strohmann (M.) stróman, közvetett képviselő, közvetett megbízott
Strom (M.) folyam, áramlás, áradat, villamosáram
Stromeinspeisung (F.) energia nyerése

- Stromeinspeisungsgesetz (N.)** energia nyereséről szóló törvény
- Stromsteuer (F.)** áramadó, energiaadó
- Stromsteuergesetz (N.)** áramadózási törvény
- Stück (N.)** darab, papír
- Stückschuld (F.)** egyedi tartozás
- Student (M.)** főiskolai hallgató, egyetemi hallgató
- Studentenschaft (F.)** hallgatók, diákság, diákifjúság
- Studentenwerk (N.)** egyetemi segítőegyesület, szociális bizottság
- Studentin (F.)** főiskolai hallgatónő, egyetemi hallgatónő
- Studienordnung (F.)** tanulmányi szabályzat
- studieren** tanulmányozni, alaposan megvizsgálni, egyetemen tanulni, főiskolán tanulni
- Studierende (F.)** főiskolai hallgatónő, egyetemi hallgatónő
- Studierender (M.)** főiskolai hallgató, egyetemi hallgató
- Studium (N.)** felsőfokú tanulmány, egyetemi tanulmány
- Stufe (F.)** fok, rang
- Stufenklage (F.)** fokozatos kereset, több fokozatban előterjesztett kereseti igény
- stumm** néma, hangtalan
- Stunde (F.)** óra
- stunden** halasztást adni
- Stundung (F.)** halasztás, fizetéshalasztás
- subaltern** alárendelt, alantas, beosztott
- Subhastation (F.)** ingatlan elárverezése, ingatlanárverezés
- Subjekt (N.)** alany, személy
- subjektiv** alanyi, szubjektív
- subjektive Unmöglichkeit (F.)** szubjektív lehetetlenség, teljesítés lehetetlensége az adós számára
- subjektiver Tatbestand (M.)** alanyi tényállás
- subjektives öffentliches Recht (N.)** alanyi közjog
- subjektives Recht (N.)** alanyi jog
- subjektives Rechtfertigungselement (N.)** szubjektív felmentő elem, szubjektív felmentő tény
- subjektives Tatbestandsmerkmal (N.)** szubjektív tényállási jel
- subjektives Unrechtselement (N.)** szubjektív jogtalansági elem, szubjektív jogtalansági tény
- Subordination (F.)** alárendeltség, függelem
- subsidiär** kiegészítő, segéd-, pót-
- Subsidiarität (F.)** szubszidiaritás, szubszidiáriusság
- Subsidie (F.)** segélypénz, pénzbeli támogatás
- subskribieren** aláírni, előfizetni
- Subskription (F.)** előfizetés, jegyzés
- Substitut (N.)** helyettes
- Substitution (F.)** helyettesítés
- subsumieren** alárendelni, szubszumálni, összefoglalni
- Subsumtion (F.)** szubszumálás, összefoglalás
- Subsumtionsirrtum (M.)** hibás jogalkalmazás
- Subunternehmer (M.)** alvállalkozó
- Subunternehmerin (F.)** alvállalkozó
- Subvention (F.)** segély, szubvenció
- subventionieren** szubveccionálni, anyagilag támogatni, segíyezni
- subversiv** felforgató, szubverzív
- suchen** keresni, kutatni
- Sucht (F.)** függőség
- Suffragan (M.)** megyéspüspök, suffraganeus
- Suffragette (F.)** szüfrazsett
- suggestiv** befolyásoló, szuggesztív
- Sühne (F.)** engesztelés, bűnhődés
- Suizid (M.)** öngyilkosság
- Sujet (N.) (franz.)** tárgy, anyag, szüzsé
- Sukzession (F.)** sorrend, jogutódlás, öröklés
- sukzessiv** fokozatos
- Sukzessivlieferungsvertrag (M.)** folytatólagos szállítási szerződés
- summarisch** összefoglaló, sommás
- Summe (F.)** összeg, summa
- Sünde (F.)** bűn, véték
- Superintendent (M.)** szuperintendens
- Superintendentin (F.)** szuperintendens
- supranational** államok fölötti, nemzetek fölötti
- Surrogat (N.)** szurrogátum, helyettesítő érték, pótlék
- Surrogation (F.)** helyettesítés, pótlás
- suspekt** gyanús, kétes
- suspendieren** szuszpendálni, felfüggeszteni
- Suspendierung (F.)** felfüggesztés, elnapolás, szuszpenzió
- Suspension (F.)** felfüggesztés, elnapolás, szuszpenzió
- suspensiv** felfüggesztő, halasztó

Suspensivbedingung (F.) felfüggesztő feltétel
Suspensiveffekt (M.) felfüggesztő hatály
suzerán főhűbérúri, védúri
Syllogismus (M.) szillogizmus
Symbol (N.) jelkép, szimbólum
symbolisch jelképes, szimbolikus
Synallagma (N.) szinallagma, kölcsönösség
synallagmatisch kölcsönös, viszonos
Syndika (F.) jogtanácsosnő
Syndikat (N.) szindikátus, jogtanácsosi tisztség
Syndikus (M.) jogtanácsos
Syndikusanwalt (M.) vállalati jogtanácsos
Synode (F.) zsinat
System (N.) rendszer
Systematik (F.) rendszertan, szisztematika
systematisch rendszeres, szisztematikus
systematische Interpretation (F.) szisztematikus értelmezés

T

Tabelle (F.) táblázat, tabella
Tabu (N.) tabu
Tag (M.) nap
Tagedieb (M.) naplopó
Tagegeld (N.) napidíj
Tagelohn (M.) napszám, napibér
Tagelöhner (M.) napszámos, napibéres
Tagelöhnerin (F.) napszámos, napibéres
tagen ülésezni
Tagesgeld (N.) napipénz
Tagesordnung (F.) napirend
Tagesordnungspunkt (M.) napirendi pont
Tagessatz (M.) napi tétel
täglich mindennapi, mindennapos
Tagsatzung (F.) tárgyalás, határnap
Tagung (F.) ülés, gyűlés, konferencia, kongresszus
Tagungsort (M.) ülés helye, gyűlés helye
Taktik (F.) harcászat, taktika
Talar (M.) talár
Talion (F.) tálíó
Talon (M.) kamatszelvény, szelvényutalvány, talon
Tante (F.) nagynéni
Tantieme (F.) tantiem, jutalék, részesedés
Tara (F.) tara
Tarif (M.) bértétel, ár, díj, tarifa
Tarifausschluss (M.) tarifa kizárása

Tarifausschlussklausel (F.) tarifa kizárásáról szóló záradék
Tarifautonomie (F.) szakszervezetek tarifaszerezés-kötési joga
Tariffähigkeit (F.) munkaügyi szerződéskötési képesség, tarifaszerezéskötési képesség
tarifgebunden tarifaszerezés által kötelezett, tarifában megszabott
tariflich díjszabási, tarifális
Tarifpartner (M.) tarifa szerződésben résztvevő fél
Tarifrecht (N.) tarifajog, tarifamegállapítási jog
Tarifverhandlung (F.) tarifátárgyalás
Tarifvertrag (M.) tarifaszerezés, kollektív szerződés
Taschendieb (M.) zsebtolvaj, zsebmetsző
Taschendiebin (F.) zsebmetsző, zsebtolvaj
Taschengeld (N.) zsebpénz
Taschengeldparagraph (M.) zsebpénzparagrafus kiskorúaknál
Tat (F.) cselekedet, cselekvés, tett
Tatbestand (M.) tényállás
Tatbestandsirrtum (M.) tényállásbeli tévedés
Tatbestandsmerkmal (N.) tényállási elem
Tateinheit (F.) egység, cselekményegység
Täter (M.) tettes, elkövető
Täterin (F.) tettes, elkövető
Täterschaft (F.) tettesség
Täterschaftsrecht (N.) tettességi jog
Tatfrage (F.) ténykérdés
tätig tevékeny, cselekvő (Adj.)
tätige Reue (F.) tevékeny megbánás
Tätigkeit (F.) tevékenység, cselekmény
Tätigkeitsdelikt (N.) cselekménybűncselekmény
tätlich tevőleges, tetteges
Tätlichkeit (F.) tevőlegesség
Tatmehrheit (F.) többség
Tatort (M.) tett színhelye, tetthely
Tatsache (F.) tény
Tatsachenirrtum (M.) ténybeli tévedés
tatsächlich tényleges, ténybeli
Tatstrafrecht (N.) cselekmény központi büntetőjog
Tatumstand (M.) cselekmény körülménye
Tatumstandsirrtum (M.) tévedés a cselekmény körülményében
Tatverdacht (M.) bűncselekmény gyanúja

taub süket

taubstumm süketnéma

Taufe (F.) keresztség, keresztelés

taufen keresztelni

tauglich alkalmas, használható

Tauglichkeit (F.) alkalmasság, használhatóság

Tausch (M.) csere

tauschen cserélni

täuschen megtéveszteni

Täuschung (F.) megtévesztés

Taxe (F.) becslés, értékelés, taksa, díjszabás

Taxi (N.) taxi

taxieren értékelni, becsülni, taksálni

Technik (F.) technika, műszaki tudomány

technisch technikai, műszaki

technische Überwachung (F.) műszaki felügyelet

Technischer Überwachungsverein (M.) (TÜV) Műszaki Felügyeleti Egyesület

Teil (M.) rész, hányad, fél (Sb.)

teilbar osztható

teilbare Leistung (F.) osztható szolgáltatás

Teilbesitz (M.) részbirtok

Teileigentum (N.) résztulajdon

teilen osztani, elosztani, megosztani

Teilgläubiger (M.) részhitelvező

Teilgläubigerin (F.) részhitelvező

Teilgläubigerschaft (F.) jogosult viszonya osztható szolgáltatás esetében

Teilhaber (M.) társ, társtulajdonos

Teilhaberin (F.) társ, társtulajdonos

Teilhaberschaft (F.) részesedés, részesség

Teilleistung (F.) részszolgáltatás

Teilnahme (F.) részvétel, együttlérés

Teilnehmer (M.) résztvevő

Teilnehmerin (F.) résztvevő

Teilnichtigkeit (F.) részbeni semmiség

Teilschuld (F.) résztartozás

Teilschuldner (M.) részadós

Teilschuldnerin (F.) részadós

Teilschuldnerschaft (F.) részadósság

Teilstaat (M.) részállam

Teilstreik (M.) részbeni sztrájk

Teilung (F.) megosztás

Teilungsanordnung (F.) megosztási rendelkezés

Teilungsklage (F.) megosztási per

Teilungsversteigerung (F.) közös tulajdon megszüntetésére irányuló eljárás

Teilunmöglichkeit (F.) részbeni lehetetlenség

Teilurteil (N.) részítélet

teilweise részleges, részben

Teilzahlung (F.) részletfizetés

Teilzahlungsabrede (F.) részletfizetési megállapodás

Teilzahlungsgeschäft (N.) részletfizetésen alapuló ügylet

Teilzeit (F.) részidő

Teilzeitarbeit (F.) részmunkaidős foglalkoztatás, részmunka

Teilzeitwohnrecht (N.) részbeni lakhatási jog

Telefax (N.) telefax

Telefon (N.) telefon

Telegramm (N.) távirat

Telekommunikation (F.) telekommunikáció

Telekommunikationsgesetz (N.) telekommunikációs törvény

Teleologie (F.) célszerűség, teleológia

teleologisch célszerű, teleologikus

teleologische Auslegung (F.) célszerű magyarázat, teleologikus interpretáció

teleologische Reduktion (F.) célszerű redukció, teleologikus redukció

Teleshopping (N.) teleshopping (engl.)

Tendenz (F.) tendencia, irány

Tendenzbetrieb (M.) politikai vagy egyházi céllal működő vállalat

Tenor (M.) ítélet rendelkező része

Termin (M.) határidő, határnap, terminus

Termineinlage (F.) határidős betét, lekötött betét

Termingeschäft (N.) határidős ügylet

terminieren határidőt szabni, határnapot kitzúzni

territorial területi, területhez tartozó, területi

Territorialgerichtsbarkeit (F.) területi bíraskodás

Territorialität (F.) territorialitás, államterülethez tartozás

Territorialitätsprinzip (N.) territorialitás elve, területi elv

Territorialstaat (M.) területi állam

Territorium (N.) terület, államterület, territórium

Terror (M.) terror

Terrorismus (M.) terrorizmus

Terrorist (M.) terrorista

Terroristin (F.) terrorista

- Test (M.)** próba, kísérlet, teszt
Testament (N.) végrendelet
testamentarisch végrendeleti
Testamentsvollstrecker (M.) végrendeleti végrehajtó
Testamentsvollstreckerin (F.) végrendeleti végrehajtó
Testamentsvollstreckung (F.) végrendelet végrehajtása
Testat (N.) bizonyítvány, bizonylat
Testator (M.) végrendelkező
Testatorin (F.) végrendelkező
testieren végrendelkezni, igazolni, aláírni
testierfähig végrendelkezési képességgel rendelkező
Testierfähigkeit (F.) végrendelkezési képesség
Testierfreiheit (F.) végrendelkezési szabadság
Text (M.) szöveg, text
Textform (F.) szövegforma
Textverarbeitung (F.) szövegszerkesztés
Theater (N.) színház
Theaterrecht (N.) színházjog
Thema (N.) tárgy, téma
Theokratie (F.) papi uralom, teokrácia
Theologie (F.) hittudomány, teológia
Theorie (F.) elmélet, teória
Therapie (F.) gyógyászat, terápia
These (F.) tétel, tézis
Thron (M.) trón
Thronrede (F.) trónbeszéd
Thüringen (N.) Turingia
Tier (N.) állat
Tierhalter (M.) állattartó
Tierhalterin (F.) állattartó
Tierhüter (M.) állatgondozó
Tierhüterin (F.) állatgondozó
Tierkörper (M.) állati tetem
Tierkörperbeseitigungsrecht (N.) állati tetem elpusztításának joga
Tierschutz (M.) állatvédelem
tilgen megszüntetni, törölni, felszámolni, törleszteni, kiegyenlíteni
Tilgung (F.) törlés, mentesítés, törlesztés, kiegyenlítés
Tilgungsrate (F.) törlesztési részlet
Titel (M.) cím, jogcím
Titelschutz (M.) címvédelem, jogcímvédelem
Tochter (F.) leánya vkinek, leánygyermek
Tochtergesellschaft (F.) leányvállalat, fiókvállalat
Tod (M.) halál, elhalálozás
Todeserklärung (F.) holtánnyilváníítás
Todesstrafe (F.) halálbüntetés
Todesvermutung (F.) elhalálozás vélelme
Todeszelle (F.) halálra ítélt cellája, siralomház
tödlich halálos
Toleranz (F.) tolerancia, türelmesség
tolerieren tolerálni, eltűrni, elviselni
Tortur (F.) kínzás, kínvallatás, tortúra
tot halott, holt, döglött
tote Hand (F.) holtkéz
töten megölni, ölni
Totgeburt (F.) halva születés, holtszülés
Totschlag (M.) emberölés
Totschläger (M.) gyilkos
Totschlägerin (F.) gyilkos
Tötung (F.) emberölés, gyilkosság
Tötung (F.) im Straßenverkehr közúti forgalomban elkövetett emberölés
trachten iparkodni, igyekezni, törekedni
Tradition (F.) hagyomány, tradíció
Traditionspapier (N.) hagyományos papír
Träger (M.) vivő, hozó, hordár
Trägerin (F.) vivő, hozó, hordár
Transfer (M.) transzferálás, devizaátutalás
transferieren átruházni, áthelyezni, transzferálni, devizát átutalni
Transformation (F.) átalakulás, átalakítás
Transformationsgesetz (N.) transzformációs törvény
transformieren átalakítani, transzformálni
Transfusion (F.) átömlesztés, transzfúzió
Transit (M.) átvitel, tranzító, tranzit
Transplantation (F.) átültetés, transzplantáció
transplantieren átültetni, transzplantálni
Transport (M.) szállítás, fuvarozás
transportieren szállítani, fuvarozni
Trassant (M.) kibocsátó, intézvényező
Trassantin (F.) kibocsátó, intézvényező
Trassat (M.) intézvényezett
Tratte (F.) intézvényezett váltó, intézvény
trauen bízni, összeadni, esketni
Trauung (F.) esketés, esküvő
Trauzeug (M.) tanú
Trauzeugin (F.) tanú
Travellerscheck (M.) utazó csekk
trennen szétválasztani, megbontani, fel-

bontani

Trennung (F.) válás, elválás, elszakítás, elkülönítés

treu hű, hűséges, híven

Treu (F.) und Glauben (M.) kölcsönös bizalom, bona fides, forgalmi tisztesség

Treubruch (M.) hitszegés

treubrüchig hűtlen, hitszegő

Treubruchstatbestand (M.) hűtlen kezelés tényállása, idegen vagyon kezeléséből származó bizalmi viszony megsértésével valósul meg

Treue (F.) hűség

Treuepflicht (F.) hűség kötelezettsége

Treugeber (M.) fiduciárius ügylet jogosítottja

Treuhand (F.) fiduciárius ügylet, vagyonkezelőség

Treuhänder (M.) vagyonkezelő

Treuhänderin (F.) vagyonkezelő

treuhänderisch bizalmi, vagyonkezelői

treuhänderische Besitzerin (F.) vagyonkezelői birtokos

treuhänderischer Besitzer (M.) vagyonkezelői birtokos

Treuhänderschaft (F.) vagyonkezelőség

Treuhandgesellschaft (F.) vagyonkezelői társaság, treuhand-társaság

Treuhandkonto (N.) vagyonkezelői számla

Treuhandschaft (F.) fiduciárius ügylet, vagyonügynökség, vagyonkezelőség

Treuhandverhältnis (N.) fiduciárius jogviszony, vagyonkezelői jogviszony

Treunehmer (M.) bizalmi személy, megbízott személy

Treunehmerin (F.) bizalmi személy, megbízott személy

Tribunal (N.) bíróság, fórum

Tribut (M.) sarc, adó, vám

Trichotomie (F.) bűncselekmények hármas felosztása

Trieb (M.) hajtás, fakadás, ösztön

Triebtäter (M.) szexuális elkövető

Triebtäterin (F.) szexuális elkövető

trinken inni

Trinkgeld (N.) borraavaló, jutt

TRIPS (N.) (Übereinkommen über handelsbezogene Aspekte der Rechte des geistigen Eigentums) Nemvagyoni Jogok Kereskedelméről szóló Egyezmény

Trödel (M.) zsidó, ócskaság

Trödelvertrag (M.) eladási megbízási szerződés

Trucksystem (N.) truck-rendszer

Trunkenheit (F.) ittasság, részegség

Trunkenheit (F.) im Straßenverkehr ittasság közúti közlekedés során

Trunkenheit am Steuer (F.) ittas vezetés

Trunksucht (F.) iszákosság

Trust (M.) tröszt, konzern, vagyonkezelőség

Trust (M.) von Rechts wegen (Trust von Rechts wegen im angloamerikanischen Recht) jogbeli tröszt, jogbeli konzern, jogbeli vagyonkezelőség

Trustverwaltung (F.) zur Verschwendungsverhinderung vagyonkezelői igazgatás a pazarlás megakadályozásáért

Tücke (F.) allatomosság, álnokság

tun tenni, csinálni, művelni

Tun (N.) magatartás, tevékenység, cselekvés

Türkei (F.) Törökország

Turnus (M.) turnus, forduló, sorrend

Tutor (M.) gyám, tutor, mentor

Tutorin (F.) gyám, tutor, mentor

TÜV (M.) (Technischer Überwachungsverein) Műszaki Felügyeleti Egyesület

Typ (M.) típus, forma, jelleg

Typengenehmigung (F.) típusengedélyezés

Typenvertrag (M.) blankettaszerződés, típusszerződés

Typenzwang (M.) típuskényszer, forma-kényszer, kötött alakosság

typisieren általánosítani, tipizálni

Tyrann (M.) zsarnok

Tyrannin (F.) zsarnoknő

U

übel rossz (Adj.), romlott

Übel (N.) rossz (Sb.), baj

Übeltäter (M.) gonosztevő

Übeltäterin (F.) gonosztevő

üben gyakorolni

überantworten átadni, kiszolgáltatni

Überbau (M.) felépítmény, túlépítés

überbauen túlépíteni

überbringen átadni, átnyújtani

Überbringer (M.) átadó

Überbringerin (F.) átadó

übereignen átruházni

Übereignung (F.) átruházás
übereinkommen megegyezni, megállapodni
Übereinkommen (N.) megegyezés, megállapodás, egyezmény
Übereinkommen (N.) über handelsbezogene Aspekte der Rechte des geistigen Eigentums (TRIPS) Nemvagyoni Jogok Kereskedelméről szóló Egyezmény
Übereinkommen (N.) über den internationalen Warenkauf (CISG) Nemzetközi Árukereskedelemlről szóló Egyezmény
Übereinkommen über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR) Nemzetközi Uti Áruforgalomban megkötött Szállítási Szerződésről szóló Egyezmény
Übereinkunft (F.) megegyezés, megállapodás, egyezmény
übereinstimmen egybehangolni, összhangban lenni, egybevágni
Überfall (M.) támadás, megrohanás, szomszédos telekre áthullot gyümölcs
überfallen átbukni, rajtaütni, megrohanni, megtámadni
überführen rábizonyítani, átvezetni
Übergabe (F.) átadás, kapituláció
Übergang (M.) átjárás, átmenés, átkelés
übergeben ráadni, átadni, kézbesíteni, átnyújtani
übergehen (V.) túllépni, mellőzni, utólni, elhagyni, átmenni
übergesetzlich törvényt túllépő
übergesetzlicher Notstand (M.) törvényen kívüli végszükség
Überhang (M.) áthajlás, túlnyúlás
Überhangmandat (N.) fennmaradó mandátum
überholen áthozni, előzni, megelőzni, utólni
überholende Kausalität (F.) utólagos okozatiság
überlassen (V.) átengedni, odaadni, ráhagyni, rábízni
Überlassung (F.) átengedés
überlasten túlterhelni
überlegen (Adj.) fölényes, erősebb
überlegen (V.) áttenni, latolgatni, megfontolni
Überlegenheit (F.) fölény
überleiten átvezetni, átirányítani, továbbítani
Überleitung (F.) átvezetés, ingervezetés, átirányítás, továbbítás
Überleitungsvertrag (M.) vezetési

szerződés
Übermaß (N.) túlságosan nagy mennyiség, túlméret
Übermaßverbot (N.) arányok túllépésének tilalma
Übernahme (F.) átvétel
übernehmen átvenni, elvállalni
überprüfen felülvizsgálni, ellenőrizni
Überprüfung (F.) felülvizsgálat
überschießen föllőlni, túllőni, eldőlni
überschreiben felirattal ellátni, megcímezni, átírni, átiratni
überschreiten átlépni, túllépni
Überschreitung (F.) átlépés, túllépés, túlkapas
Überschreitung (F.) der satzungsmäßigen Befugnisse az alapszabályzatban lefektetett jogosultságok túllépése
Überschrift (F.) cím, felirat, felzet
überschulden adósságokkal túlságosan megterhelni
Überschuldung (F.) eladósodás, passzív vagyoni helyzet
Überschuss (M.) fölösleg, többlet
überseeisch tengerentúli
Übersicherung (F.) túlbiztosítás
überstimmen leszavazni, szavazattöbbséggel győzni, túlkiabálni
Überstunde (F.) túlóra
übertragbar átvihető, kikölcsönözhető, ragályos, átruházható
übertragen átvinni, átruházni
übertragener Wirkungskreis (M.) átruházott hatáskör
Übertragung (F.) átruházás, átvitel, közvetítés
übertreten átpártolni, átállni, áttérni, túllépni, áthágni
Übertretung (F.) kihágás, szabálysértés, áthágás
überwachen ellenőrizni, szemmel tartni
Überwachung (F.) felügyelet, ellenőrzés
überweisen átutalni
Überweisung (F.) átutalás
Überweisungsbeschluss (M.) átutaló végzés, átruházó végzés
Überweisungsvertrag (M.) átutalásról szóló szerződés
überzeugen meggyőzni
Überzeugung (F.) meggyőződés
Überzeugungstäter (M.) meggyőződésből

bűnöző személy

Überzeugungstäterin (F.) meggyőződésből bűnöző személy

überziehen átvonulni, átlépni, túllépni, föléhúzni

Überziehung (F.) túllépés, átlépés

Überziehungskredit (M.) banki kártyahitelkeret

üble Nachrede (F.) hírbehozás, rágalmozás

Übung (F.) gyakorlat, gyakorlás

Ufer (N.) part, parti, sáv

Ultimatum (N.) ultimátum

ultra-vires-Lehre (F.) jogi személyek jogképessége a hatókörre feladatra, célkitűzésre korlátozódik

umbringen megölni

umdeuten átértelmezni

Umdeutung (F.) semmis jogügylet mögöttes érvényessége, átértelmezés

Umgang (M.) érintkezés

Umgangsrecht (N.) láthatási jog

umgeben ráadni, körülvenni

umgehen megkerülni, kijátszani, mellőzni, forogni, körüljárni

umgehend azonnali, postafordultával

Umgehung (F.) megkerülés, kikerülés, mellőzés, megszegés

Umgehungsgeschäft (N.) törvényt kijátszó jogügylet, látszatügylet

Umkehr (F.) visszafordulás, megfordulás

umkehren visszafordítani, megfordítani

Umkehrschluss (M.) fordított következtetés

Umlage (F.) hozzájárulás, járulék

Umlauf (M.) forgalom, forgás, körforgás

umlaufen forogni, körbenjárni, körülfutni

Umlaufverfahren (N.) forgási eljárás

Umlaufvermögen (N.) forgóalap, forgóvagyon, körforgó képesség

umlegen rárakni, átrakni, átteni, költséget áthárítani, költséget felosztani

Umlegung (F.) tagosítás, arányos tehermegosztás, felosztás, áthelyezés

Umsatz (M.) forgalom

Umsatzsteuer (F.) forgalmi adó

umsetzen becserélni, forgalmazni, átváltani, értékesíteni

umsonst ingyen, díjtalanul

Umstand (M.) körülmény, ténykörülmény

umstürzen fellökni, felborítani, megszüntetni, megdönteni

umwandeln megváltoztatni, átalakítani

Umwandlung (F.) átalakítás, átalakulás

Umwandlungsteuer (F.) átalakulási adó

Umwandlungsteuergesetz (N.) vállalkozási forma átalakulásának megadóztatásáról szóló törvény

Umwelt (F.) környező világ, környezet

Umweltaudit (N.) környezetet érintő információk gyűjteménye

Umwelthaftung (F.) környezet megkárosításából eredő felelősség

Umwelthaftungsgesetz (N.) környezet megkárosításából eredő felelősségről szóló törvény

Umweltinformation (F.) környezeti információ

Umweltinformationsgesetz (N.) környezeti információról szóló törvény

Umweltkriminalität (F.) környezetet érő kriminalitás

Umweltrecht (N.) környezetjog

Umweltschaden (M.) környezeti károsodás

Umweltschutz (M.) környezetvédelem

umweltverträglich környezetet nem károsító, környezetkímélő

Umweltverträglichkeit (F.) környezetkímélőség

Umweltverträglichkeitsprüfung (F.) környezetkímélőség vizsgálata

unabdingbar elengedhetetlen, kötelező, kőgens

Unabdingbarkeit (F.) elengedhetetlenség

unabhängig független

Unabhängigkeit (F.) függetlenség

unabwendbar elháríthatatlan

unabwendbares Ereignis (N.) elháríthatatlan esemény

unanwendbar alkalmatlan, használhatatlan

unbedingt feltétlen, feltétel nélküli

unbefugt jogosulatlan, jogosítatlan, illetéktelen

unbenommen megengedett, szabad

unbescholten feddhetetlen

unbeschränkt korlátlan

unbestimmt határozatlan, bizonytalan

unbestimmter Rechtsbegriff (M.) határozatlan jogi fogalom, a jogalkalmazás során meghatározható fogalom

unbeweglich nem mozdítható, mozdulatlan

unbewegliche Sache (F.) ingatlan

unbewusst ismeretlen, öntudatlan

unbewusste Fahrlässigkeit (F.) öntudatlan

gondatlanság

unbillig méltatlan, méltánytalan

Unbilligkeit (F.) méltánytalanság, sérelem

unbotmäßig engedetlen, ellenszegülő, illetlen

Unbotmäßigkeit (F.) engedetlenség, illetlenség

unecht hamis, nem valódi, valótlan

unechte Gesamtschuld (F.) nem valódi egyetemleges kötelezettség

unechte Rückwirkung (F.) nem valódi visszahatás

unechte Urkunde (F.) hamis okirat

unechtes Sonderdelikt (N.) nem valódi speciális bűncselekmény

unechtes Unterlassungsdelikt (N.) nem valódi mulasztásos bűncselekmény

unehelich házasságon kívüli, törvénytelen

Unehelichkeit (F.) házasságonkívüliség

uneigentlich nem tulajdonképpen, improprius, nem valódi, nem tényleges

uneigentlicher Werklieferungsvertrag (M.) nem valódi szerződés a vállalkozói mű, nem valódi szerződés a vállalkozói termék szállításáról

unentgeltlich ingyenes, visszteher nélküli

Unentgeltlichkeit (F.) ingyenesség, vissztehernélküliség

unerheblich jelentéktelen, csekély

unerlaubt tilos, tiltott

unerlaubte Handlung (F.) tiltott cselekmény

unerlaubtes Entfernen (N.) vom Unfallort cserbenhagyás, a baleset helyszínéről történő tiltott eltávozás

unfähig képtelen, alkalmatlan

Unfähigkeit (F.) alkalmatlanság, képtelenség

Unfall (M.) baleset

Unfallbeteiligte (F.) balesetben érintett személy

Unfallbeteiligter (M.) balesetben érintett személy

Unfallhaftpflicht (F.) baleseti szavatossági felelősség

Unfallhaftpflichtrecht (N.) baleseti szavatossági felelősségjog

Unfallverhütung (F.) balesetmegelőzés

Unfallversicherung (F.) balesetbiztosítás

unfreiwillig önkéntelen, kényszerű

Unfug (M.) helytelenkedés, rendbontás, csendháborítás, garázdálkodás

ungeboren meg nem született

Ungebühr (F.) vor Gericht nem megfelelő magatartás tanúsítása bírósági tárgyaláson

ungehorsam engedetlen, szófogadatlan

Ungehorsam (M.) engedetlenség

ungerecht igazságtalan, jogtalan

ungerechtfertigt alaptalan, jogalap nélküli

ungerechtfertigte Bereicherung (F.) jogalap nélküli gazdagodás

Ungerechtigkeit (F.) igazságtalanság, jogtalanság

ungesetzlich törvénytelen

Unglück (N.) szerencsétlenség

Unglücksfall (M.) baleset, szerencsétlenség

ungültig érvénytelen

Ungültigkeit (F.) érvénytelenség

Ungültigkeitserklärung (F.) érvénytelenné nyilvánítás, érvénytelenítés

Unidroit (N.) (Internationales Institut zur Vereinheitlichung des Privatrechts) magánjog egységesítésével foglalkozó nemzetközi intézet

Uniform (F.) formaruha, uniformis, mundér

Union (F.) egyesülés, szövetség, unió

universal általános, egyetemes, univerzális

Universalerbe (M.) általános örökös

Universalerbin (F.) általános örökös

Universalität (F.) egyetemesség, univerzalitás

Universalrechtsgut (N.) egyetemesen védett jogi érdek

Universalsukzession (F.) egyetemes jogutódlás

Universitiät (F.) egyetem

Unkenntnis (F.) tudatlanság

unkörperlich testetlen, nem testi

Unkosten (F.Pl.) kiadás, kiadások, költség

unlauter tisztességtelen

unlauterer Wettbewerb (M.) tisztességtelen verseny

unmittelbar közvetlen

unmittelbar bevorstehend közvetlen küszöbön álló

unmittelbare Stellvertretung (F.) közvetlen képviselő

unmittelbare Wahl (F.) közvetlen választás

unmittelbarer Besitz (M.) használati birtok, közvetlen birtok

unmittelbarer Schaden (M.) tényleges kár, közvetlen kár

unmittelbarer Zwang (M.) közvetlen kényszer

Unmittelbarkeit (F.) közvetlenség

unmöglich lehetetlen, képtelen
Unmöglichkeit (F.) lehetetlenség, lehetetlenülés
unmündig kiskorú
Unmündigkeit (F.) kiskorúság
UNO (F.) (Vereinte Nationen) ENSZ (Egyesült Nemzetek Szervezete)
unparteiisch pártatlan, elfogulatlan
unparteilich pártatlan, elfogulatlan
Unparteilichkeit (F.) pártatlanság, elfogulatlanság
unpfändbar nem lefoglalható, zálog alá nem vehető
Unpfändbarkeit (F.) foglalás alóli mentesség
unrecht helytelen, nem jó, rossz (Adj.), igazságtalan, jogtalan
Unrecht (N.) igazságtalanság, jogtalanság
Unrechtsbewusstsein (N.) jogtalanság tudata
Unrechtselement (N.) jogtalansági elem, jogtalansági tényező
unredlich tisztességtelen, nem becsületes
unregelmäßig szabálytalan, rendellenes
unregelmäßige Verwahrung (F.) rendhagyó letéti ügylet
unrichtig helytelen, téves, pontatlan, nem szabályos
Unrichtigkeit (F.) hiba, pontatlanság
Unschuld (F.) ártatlanság
unschuldig ártatlan
Unschuldsvermutung (F.) ártatlanság vétele
unstatthaft meg nem engedhető, tilos, helytelen
untätig tétlen
Untätigkeit (F.) tétlenség
Untätigkeitsklage (F.) kereset a hatósági intézkedés elmulasztása miatt
untauglich alkalmatlan
untauglicher Versuch (M.) alkalmatlan kísérlet
unteilbar oszthatatlan
Unterausschuss (M.) albizottság
Unterbeteiligung (F.) részesedés
unterbrechen megszakítani, félbeszakítani
unterbrechend megszakítva, félbeszakítva
Unterbrechung (F.) megszakítás, félbeszakítás
unterbringen elhelyezni
Unterbringung (F.) elhelyezés, biztonsági őrizet
unterdrücken elnyomni, elfojtani, lenyomni

Unterdrücken (N.) elnyomás, elfojtás
untere alsó, alsóbb
Untereigentum (N.) altulajdon
untergeben alárendelni
untergeordnet alárendelet, alantas, jelentéktelen
Untergericht (N.) alsóbíróság
Unterhalt (M.) ellátás, eltartás, tartás
Unterhalt (M.) für den Lebensgefährten élettársi eltartás
unterhalten eltartani, fenntartani
Unterhaltsanspruch (M.) tartási igény
Unterhaltungspflicht (F.) tartási kötelesség
Unterhaltsrecht (N.) tartási jog, tartásjog
Unterhaltsvorschuss (M.) tartásdíjelőleg
Unterhaus (N.) alsóház
unterlassen abbahagyni, elmulasztani
Unterlassen (N.) abbanhagyás, elmulasztás
unterlassene Hilfeleistung (F.) segítségnyújtás elmulasztása
Unterlassung (F.) elmulasztás, mulasztás
Unterlassungsanspruch (M.) háborítatlanságot biztosító jogigény
Unterlassungsdelikt (N.) mulasztási bűncselekmény
Unterlassungsklage (F.) háborítatlanságot célzó kereset
Unterlassungsurteil (N.) (Unterlassungsurteil im angloamerikanischen Recht) háborítatlanságot kimondó ítélet
unterliegen alul feküdni, alul maradni
Untermiete (F.) albérlet
Untermieter (M.) albérlő
Untermieterin (F.) albérlő
Untermietvertrag (M.) albérleti szerződés
Unternehmen (N.) vállalkozás, vállalat
Unternehmenspersönlichkeit (F.) vállalkozói személyiség
Unternehmenstarifvertrag (M.) vállalati tarifaszereződés
Unternehmensverbund (M.) vállalati szövetség
Unternehmer (M.) vállalkozó
Unternehmerin (F.) vállalkozó
Unternehmerpfandrecht (N.) vállalkozói zálogjog
Unterpacht (F.) alhaszonbérlet
Unterpächter (M.) alhaszonbérlő
Unterpächterin (F.) alhaszonbérlő
unterrichten tanítani, oktatni
untersagen eltiltani, megtiltani

Untersagung (F.) eltiltás
unterscheiden megkülönböztetni
Unterscheidung (F.) megkülönböztetés
unterschieben meghamisítani, becsem-
 pészni, alátenni
Unterschieben (N.) meghamisítás
Unterschied (M.) különbség, különbözet,
 eltérés
unterschlagen sikkasztani, elsikkasztani
Unterschlagung (F.) sikkasztás
Unterschlagung (F.) öffentlicher Gelder
 közpénzek elsikkasztása
unterschreiben aláírni
Unterschrift (F.) aláírás
untersuchen vizsgálni, megvizsgálni,
 átvizsgálni
Untersuchung (F.) vizsgálat
Untersuchungsausschuss (M.) vizsgálóbi-
 zottság
Untersuchungsgefangene (F.) vizsgálati
 fogoly, előzetes letartóztatásban levő terhelt
Untersuchungsgefangener (M.) vizsgálati
 fogoly, előzetes letartóztatásban levő terhelt
Untersuchungsgrundsatz (M.) nyomozati
 elv
Untersuchungshaft (F.) vizsgálati fogság,
 előzetes letartóztatás
Untersuchungsrichter (M.) vizsgálóbíró
Untersuchungsrichterin (F.) vizsgálóbíró
Untervermächtnis (N.) alhagyomány
Unterversicherung (F.) alulbiztosítás
Untervollmacht (F.) átruházott
 meghatalmazás, képviselő helyettesítése
unterzeichnen aláírni
Unterzeichner (M.) aláíró
Unterzeichnerin (F.) aláíró
Unterzeichnung (F.) aláírás
untreu hűtlen, áruló (Adj.)
Untreue (F.) hűtlenség, árulás, hűtlen kezelés
unveräußerlich elidegeníthetetlen
unvereinbar összeegyeztethetetlen, kibé-
 kíthetetlen, összeférhetetlen
Unvereinbarkeit (F.) összeegyeztethe-
 tetlenség, összeférhetetlenség
unverjährbar el nem évülő, elévülhetetlen
Unverjährbarkeit (F.) elévülhetetlenség
unvermeidbar elkerülhetetlen
Unvermeidbarkeit (F.) elkerülhetetlenség
unvermeidlich elkerülhetetlen
Unvermögen (N.) szubjektív lehetetle-
 nülés, teljesítés lehetetlensége az adós

számára
unverschuldet vétlen, el nem adósodott
unversetzbar áthelyezhetetlen
Unversetzbarkeit (F.) áthelyezhetetlenség
Unverstand (M.) oktalanság, tudatlanság
unvertretbar nem helyettesíthető, nem
 képviselhető
unvertretbare Sache (F.) nem helyet-
 tesíthető dolog
unverzüglich haladéktalan, késedelem nélküli
unvollkommen nem tökéletes, fogyatékos
unvollkommene Verbindlichkeit (F.)
 természetes kötelezettség
unvollständig nem teljes, hiányos
unvordenklich időtlen
unvordenkliche Verjährung (F.) időtlen
 elévülés
unvoreingenommen elfogulatlan, előítélet
 nélküli
Unvoreingenommenheit (F.) elfogulatlanság
unwahr nem igaz, valótlan
Unwahrheit (F.) valótlanlás
unwesentlich lényegtelen, jelentéktelen
unwiderlegbar megcáfолhatatlan, meg-
 dönthetetlen
unwiderleglich megcáfолhatatlan, meg-
 dönthetetlen
unwiderruflich visszavonhatatlan
unwirksam hatálytalan
Unwirksamkeit (F.) hatálytalanság
unwissend tudatlan
Unwissenheit (F.) tudatlanság
unwürdig méltatlan
Unwürdigkeit (F.) méltatlanság
Unzucht (F.) fajtalanság
unzüchtig tisztességtelen, erkölcstelen,
 fajtalan
unzulässig meg nem engedett, megen-
 gedhetetlen
Unzulässigkeit (F.) meg nem engedettsé-
 g, megengedetlenség
Unzulässigkeit (F.) der Rechtsausübung
 joggyakorlás megengedetlensége
unzumutbar nem feltételezhető, el nem
 várható
Unzumutbarkeit (F.) el nem várhatóság
unzurechnungsfähig beszámíthatatlan,
 beszámíthatatlan állapotban levő
Unzurechnungsfähigkeit (F.) beszámítási
 képtelenség
unzuständig nem illetékes, illetéktelen

Unzuständigkeit (F.) illetéktelenség, illetékesség hiánya
unzuverlässig megbízhatatlan, kétes
Unzuverlässigkeit (F.) megbízhatatlanság
Urabstimmung (F.) titkos szavazás
Urheber (M.) szerző, alkotó
Urheberbenennung (F.) perbehívás az alperes részéről
Urheberin (F.) szerző, alkotó
Urheberpersönlichkeit (F.) szerzői személyiség, alkotói személyiség
Urheberpersönlichkeitsrecht (N.) szerzői személyiség jog
Urheberrecht (N.) szerzői jog
urheberrechtlich szerzői jogi
Urkunde (F.) dokumentum, okmány, oklevél, okirat
Urkundenbeweis (M.) okirattal történő bizonyítás
Urkundendelikt (N.) okirattal elkövetett bűncselekmény
Urkundenfälschung (F.) okirathamisítás
Urkundenkopf (M.) fejléc
Urkundenprozess (M.) okiratos per
Urkundenunterdrückung (F.) visszaélés okirattal
Urkundenvorlegung (F.) (Urkundenvorlegung im Vorverfahren in Großbritannien) okiratelőterjesztés
urkundlich okirati
Urkundsbeamter (M.) bírósági iroda hivatalnok
Urkundsbeamtin (F.) bírósági iroda hivatalnok
Urlaub (M.) szabadság
Urlaubsgeld (N.) szabadságpénz, üdülési segély
Urne (F.) szavazóurna, urna
Urproduktion (F.) őstermelés
Ursache (F.) ok, indíték
ursächlich okozatos, okozati
Ursächlichkeit (F.) okság
Ursprung (M.) folyó forrása, eredet, kezdet, származás
ursprünglich eredeti (Adj.)
ursprüngliche Unmöglichkeit (F.) eredeti lehetetlenség
Urteil (N.) ítélet
urteilen megítélni, ítéletet hozni
Urteilsformel (F.) ítélet rendelkező része
Urteilsgebühr (F.) ítélethozatali illeték

Urteilsgrund (M.) indoklás
Urteilstenor (M.) ítélet rendelkező része
Urteilsverkündung (F.) ítélethirdetés, ítélet kihirdetése
Urteilsvollstreckung (F.) ítélet végrehajtása
USA (F. bzw. N.Pl.) (Vereinigte Staaten von Amerika) USA (Amerikai Egyesült Államok)
Usance (F.) usance, kereskedelmi szokás
Usurpation (F.) bitorlás
usurpieren bitorolni
Utilitarismus (M.) utilitarizmus

V

Vakanz (F.) üresedés
Valuta (F.) pénznem, valuta
Vasall (M.) hűbéres
Vater (M.) apa
Vaterland (N.) haza
väterlich apai, atyai
väterliche Gewalt (F.) atyai hatalom
Vaterschaft (F.) apaság
Vaterschaftsanerkennnis (N.) apaság elismerése
Vaterschaftsanerkennung (F.) apaság elismerése
Vaterschaftsfeststellung (F.) apaság megállapítása
Vaterschaftsgutachten (N.) apaság megállapítására irányuló szakértői vélemény
Vaterschaftsvermutung (F.) apaság vélelme
Vatikan (M.) Vatikán
Vatikanisches Konzil (N.) vatikáni zsinat
VELKD (F.) (Vereinigte evangelisch-lutherische Kirche Deutschlands) Németország Egyesült evangélikus és luteránus Egyháza
verabreden megbeszélni, megállapodni
Verabredung (F.) megállapodás, megbeszélés
Verabredungsgefahr (F.) megállapodás veszélye
verabschieden elbúcsúztatni, elbocsátani, dönteni, törvényt hozni
verächtlichmachen lebecsülni
Verächtlichmachung (F.) lebecsülés
verändern elváltoztatni, módosítani, megváltoztatni
Veränderung (F.) megváltozás, módosu-

lás, változtatás, megváltoztatás, módosítás
Veränderungssperre (F.) megváltoztatás kizárása, építési módosítás kizárása
veranlagen kivetni
Veranlagung (F.) adókimetés
Veranlagungssteuer (F.) adókimetési adó
verantwortlich felelősségteljes, felelős
Verantwortlichkeit (F.) felelősség
Verantwortung (F.) felelősség, számadás
verarbeiten feldolgozni, megművelni
Verarbeitung (F.) feldolgozás, megművelés, megmunkálás
veräußern elidegeníteni
Veräußerung (F.) elidegenítés
Veräußerungsverbot (N.) elidegenítés tilalma
verbal szóbeli, verbális
Verbalinjurie (F.) szóbeli becsületsértés
Verband (M.) szövetség, unió
Verbandsklage (F.) egyesületi kereset, szövetségi kereset
Verbandskompetenz (F.) egyesületi hatáskör, szövetségi hatáskör
Verbandskörperschaft (F.) egyesületi testület, szövetségi testület
Verbandsstrafe (F.) egyesületi büntetés, szövetségi büntetés
Verbandstarif (M.) köteléki díjszabás, egyesületi tarifa, szövetségi tarifa
verbannen száműzni, számkivetni
Verbannung (F.) száműzés, számkivetés
verbergen rejteni, rejtegetni
verbessern javítani, igazítani, helyesbíteni
Verbesserung (F.) javítás, igazítás, helyesbítés
verbieten tiltani, megtiltani, betiltani
verbinden összekötni, egyesíteni, kötelezni
verbindlich kötelező, kényszerítő
Verbindlichkeit (F.) kötelező erő, kötelezettség
Verbindung (F.) összeköttetés, egyesítés, kötelék, kapcsolat
verborgen rejtett
verborgener Mangel (M.) rejtett hiba
Verbot (N.) tilalom
verboten tilos, tiltott
verbotene Eigenmacht (F.) tilos önhatalom
Verbotsirrtum (M.) tévedés a cselekmény jogellenessége tekintetében
Verbrauch (M.) fogyasztás, felemésztés
verbrauchbar elfogyasztható, elhasználható

verbrauchbare Sache (F.) elfogyasztható dolog, elhasználható dolog
verbrauchen elhasználni, fogyasztani, felemésztetni
Verbraucher (M.) fogyasztó
Verbraucherdarlehen (N.) áruvásárlási kölcsön
Verbrauchergeschäft (N.) áruvásárlási ügy
Verbraucherin (F.) fogyasztó
Verbraucherinsolvenz (F.) fogyasztói fizetőképzetlenség
Verbraucherkredit (M.) áruvásárlási kölcsön
Verbraucherkreditgesetz (N.) áruvásárlási kölcsönről szóló törvény
Verbraucherschutz (M.) fogyasztóvédelem
Verbraucherschutzgesetz (N.) fogyasztóvédelemi törvény
Verbrauchsgüter (N.Pl.) fogyasztási javak
Verbrauchsgüterkauf (M.) fogyasztási javak vétele
Verbrauchsteuer (F.) fogyasztási adó
Verbrechen (N.) bűncselekmény, bűntett
Verbrecher (M.) gonosztevő, bűnöző
Verbrecherin (F.) gonosztevő, bűnöző
verbrecherisch bűnös, vétkes
Verbund (M.) kötés, kapcsolat, szövetség
verbürgen kezekedni, jótállni
verbüßen kiállni, elszenvedni
Verdacht (M.) gyanú
verdächtig gyanús, kétes
Verdächtige (F.) gyanúsított
verdächtigen gyanúsítani
Verdächtiger (M.) gyanúsított
Verdächtigung (F.) gyanúsítás
Verdachtsmoment (M.) gyanús mozzanat, gyanús pillanat
verdeckt rejtett, fedett
verdienen megérdemelni, rászolgálni
Verdienst (M.) (Einkommen) kereset, keresmény
Verdienst (N.) (Leistung) érdem
Verdikt (N.) verdikt, esküdtszék határozata
verdingen bérbe adni közmegebízásos munkát
Verdingung (F.) közmegebízásos munka kiadása
Verdingungsordnung für Leistungen (VOL) közmegebízásos munka kiadásáról és elnyeréséről szóló rendelkezés
verdunkeln sötétíteni, sötétíteni, ho-

mályosítani, elhomályosítani

Verdunkelung (F.) sötétítés, elsötétítés, homályosítás, elhomályosítás

Verdunkelungsgefahr (F.) bűncselekmény nyomai megsemmisítésének veszélye

vereidigen megesketni, felesketni

Vereidigung (F.) megesketés, felesketés

Verein (M.) egyesület

vereinbaren megegyezni, megállapodni, összeegyeztetni

Vereinbarung (F.) megegyezés, megállapodás

Vereinbarungsdarlehen (N.) megállapodási kölcsön

vereinen egyesíteni

vereinfachen egyszerűsíteni

vereinigen egyesíteni

vereinigt egyesített, egyesült

Vereinigte Staaten von Amerika (M.Pl.) (USA) Amerikai Egyesült Államok (USA)

Vereinigung (F.) egyesítés, egyesülés

Vereinigungsfreiheit (F.) egyesülési szabadság

Vereinsfreiheit (F.) egyesülési szabadság

Vereinsrecht (N.) egyesülési jog, egyesületi jog

Vereinsregister (N.) egyesületek jegyzéke

Vereinssache (F.) egyesületi dolog, egyesületi ügy

Vereinte Nationen (F.Pl.) (UNO) Egyesült Nemzetek Szervezete (ENSZ)

vereiteln megghiúsítani

Vereitelung megghiúsítás

vererben örökölni hagyni

Verfahren (N.) eljárás

verfahren (V.) eljárni

Verfahrensbeteiligte (F.) eljárásban résztvevő személy

Verfahrensbeteiligter (M.) eljárásban résztvevő személy

Verfahrensgrundsatz (M.) eljárási elv

Verfahrensmisbrauch (M.) eljárással való visszaélés

Verfahrenspflegschaft (F.) eljárási gondnokság

Verfahrensrecht (N.) eljárási jog

verfahrensrechtlich eljárási jogi

Verfahrenverschleppung (F.) eljárás elhúzása

Verfahrensvorschrift (F.) eljárási előírás, eljárási szabály

Verfall (M.) lejárt, esedékesség, odaveszés

verfallen (V.) hanyatlani, összeomlani, lejárni

Verfallsklausel (F.) lejáratí záradék

Verfallspfand (N.) hitelező tulajdonába átmenő zálog

verfassen megfogalmazni, megszerkeszteni

Verfasser (M.) szerző

Verfasserin (F.) szerző

Verfassung (F.) állapot, alkotmány

verfassunggebend alkotmányozó

verfassunggebende Gewalt (F.) alkotmányozó hatalom

Verfassungsänderung (F.) alkotmány-módosítás

Verfassungsauslegung (F.) alkotmány értelmezése

Verfassungsbeschwerde (F.) alkotmány-jogi panasz

Verfassungsfeind (M.) alkotmánnyal szemben álló személy

Verfassungsfeindin (F.) alkotmánnyal szemben álló személy

verfassungsgemäß alkotmányos, alkotmány-szerű

Verfassungsgericht (N.) alkotmánybíróság

Verfassungsgeschichte (F.) alkotmány-történet

Verfassungsgrundsatz (M.) alkotmányelv, alkotmányos alapelv

verfassungskonform alkotmányos, alkotmány-szerű

verfassungskonforme Auslegung (F.) alkotmánnyal összhangban lévő értelmezés

Verfassungskontrolle (F.) alkotmányos felülvizsgálat

verfassungsmäßig alkotmányos, alkotmány-szerű

verfassungsmäßige Ordnung (F.) alkotmányos rend

verfassungsmäßige Vertreterin (F.) alkotmányos képviselő

verfassungsmäßiger Vertreter (M.) alkotmányos képviselő

Verfassungsorgan (N.) alkotmányos szerv

Verfassungsprinzip (N.) alkotmányelv

Verfassungsprozess (M.) alkotmányper

Verfassungsrecht (N.) alkotmányjog

Verfassungsschutz (M.) alkotmányvédelem

Verfassungsschutzamt (N.) alkotmány-védelmi hivatal

Verfassungsstreitigkeit (F.) alkotmányjogi

vita

Verfassungsurkunde (F.) alkotmány, alkotmánylevél**Verfassungsvorbehalt** (M.) alkotmányi fenntartás**verfassungswidrig** alkotmányellenes**Verfassungswidrigkeit** (F.) alkotmányellenesség**verfolgen** üldözni, követni**Verfolgung** (F.) üldözés**Verfolgungsverjährung** (F.) büntető eljárás megindítását kizáró elévülés**Verfrachter** (M.) fuvarozó**Verfrachterin** (F.) fuvarozó**verfrüht** idő előtti, korai, elhamarkodott**verfrühte Gegenleistung** (F.) (verfrühte Gegenleistung im angloamerikanischen Recht) határidő előtti ellenszolgáltatás**verfügen** elrendelni, intézkedni, rendelkezni**Verfügung** (F.) rendelkezés, intézkedés**Verfügung** (F.) eines Nichtberechtigten über fremdes Gut (Verfügung eines Nichtberechtigten über fremdes Gut im angloamerikanischen Recht) jogosulatlan rendelkezése idegen vagyonról**Verfügung von Todes wegen** (F.) végintézkedés**Verfügungsbefugnis** (F.) rendelkezési jogosultság**Verfügungsermächtigung** (F.) rendelkezési meghatalmazás**Verfügungsgeschäft** (N.) rendelkező ügylet**Verfügungsgrundsatz** (M.) rendelkezési elv, rendelkezési alapelv**Verfügungsverbot** (N.) rendelkezési tilalom**verführen** elcsábítani, rávinni**Verführung** (F.) elcsábítás**Vergabe** (F.) átadás, kiadás**Vergaberecht** (N.) kiadási jog**vergangen** holt, múlt**vergeblich** hasztalan, hiábavaló**Vergehen** (N.) vétség**vergehen** (sich vergehen) vétkezni**vergelt** viszonzni, megtorolni, megbosszulni**Vergeltung** (F.) viszonzás, megtorlás**vergesellschaften** társadalmasítani, szocializálni**Vergesellschaftung** (F.) társadalmasítás, szocializálás**vergewaltigen** megerőszakolni**Vergewaltigung** (F.) megerőszakolás, nemi erőszak**vergiften** megmérgezni**Vergiftung** (F.) mérgezés**Vergleich** (M.) összehasonlítás, egyezés**vergleichen** összehasonlítani, egybevetni**Vergleichsmiete** (F.) kötött bérlet szociális lakás esetén**Vergleichsordnung** (F.) egyezséget szabályozó rendelet**Vergleichsverfahren** (N.) egyezségi eljárás**vergüten** megtéríteni, visszafizetni**Vergütung** (F.) megtérítés, visszafizetés**Vergütungsgefahr** (F.) árat érintő veszély**verhaften** letartóztatni, elfogni**Verhaftung** (F.) letartóztatás**verhalten** viselkedni**Verhalten** (N.) magatartás, viselkedés**Verhaltenshaftung** (F.) cselekményfelelősség**Verhältnis** (N.) viszony, kapcsolat, arány**verhältnismäßig** arányos, viszonylag**Verhältnismäßigkeit** (F.) arányosság, viszonylagosság**Verhältniswahl** (F.) arányos választás**Verhältniswahlrecht** (N.) arányos választójog**verhandeln** eladni, áruba bocsátani, tárgyalni, tanácskozni**Verhandlung** (F.) tárgyalás**Verhandlungsfähigkeit** (F.) tárgyalási képesség**Verhandlungsgebühr** (F.) tárgyalási költség**Verhandlungsgrundsatz** (M.) tárgyalási elv**verhängen** elrendelni, kiszabni**Verhängung** (F.) elrendelés, kirovás**verharmlosen** bagatellizálni**Verharmlosung** (F.) bagatellizálás**verherrlichen** dicsőíteni, magasztalni**Verherrlichung** (F.) dicsőítés, magasztalás**verhindern** akadályozni, megakadályozni**Verhinderung** (F.) akadályozás**Verhör** (N.) kihallgatás**verhören** kihallgatni**verhüten** megakadályozni, megelőzni, elhárítani**Verhütung** (F.) elhárítás, megakadályozás, megelőzés**Verhütungsmittel** (N.) óvszer**verjähren** elévülni**Verjährung** (F.) elévülés

Verkauf (M.) eladás

verkaufen eladni

Verkäufer (M.) eladó (Sb.)

Verkäuferin (F.) eladó (Sb.)

Verkaufskommission (F.) eladási bizomány

Verkehr (M.) forgalom, közlekedés

verkehren közlekedni, megfordulni

Verkehrsdelikt (N.) közlekedési bűncselekmény

verkehrserforderlicher Sorgfaltsmaßstab (F.) (verkehrserforderlicher Sorgfaltsmaßstab im angloamerikanischen Recht)

közlekedés során előírt gondossági kötelezettség

Verkehrgefährdung (F.) közlekedés veszélyeztetése

Verkehrsgeschäft (N.) forgalmi ügylet

Verkehrshypothek (F.) forgalomképes jelzálog

Verkehrsmittel (N.) közlekedési eszköz

Verkehrspflicht (F.) közlekedési kötelezettség

Verkehrspolizei (F.) közlekedésrendészet

Verkehrsrecht (N.) közlekedésjog

Verkehrssicherung (F.) közlekedés biztonsága

Verkehrssicherungspflicht (F.) közlekedés biztonságát szavatoló kötelezettség

Verkehrssitte (F.) forgalmi szokás

Verkehrsstrafrecht (N.) közlekedési bűncselekmények joga

Verkehrsteuer (F.) jogi forgalom adó

Verkehrsunfall (M.) közlekedési baleset

Verkehrsunfallflucht (F.) közlekedési baleset színhelyének elhagyása, cserbenhagyás

Verkehrsvorschrift (F.) közlekedési előírás, közlekedési szabály

Verkehrswirtschaft (F.) közlekedési gazdaság

Verkehrszeichen (N.) közúti jelzőtábla, közlekedési jelzőtábla

Verkehrszentralregister (N.) központi közlekedési lajstrom

verklagen beperelni, bepanaszolni

Verklärung (F.) káróvás, hajókárjelentés

verkünden hirdetni, közhírré tenni, jelenteni, kihirdetni

Verkündigung (F.) kihirdetés, ítélethirdetés

Verkündungsblatt (N.) döntvénytár

verladen berakni, rakodni

Verladeschein (M.) berakási jegy, rakjegy, rakodólevél

Verlag (M.) kiadás, könyvkiadás, kiadó, lerakat

Verlagsrecht (N.) kiadási jog, kiadói jog

verlagsrechtlich kiadóügyi

Verlagsvertrag (M.) kiadási szerződés, kiadói szerződés

verlängern meghosszabbítani, megtoldani

verlängert meghosszabított, megtoldott

verlängerter Eigentumsvorbehalt (M.) kibővített tulajdonfenntartás

Verlängerung (F.) meghosszabbítás, megtoldás

verlassen (V.) elhagyni

Verlassenschaft (F.) hagyaték

verlautbaren kihirdetni, közzétenni

verlegen (V.) áttenni, áthelyezni, kiadni

Verleger (M.) kiadó, terjesztő, forgalombahozó

Verlegerin (F.) kiadó, terjesztő, forgalombahozó

verleihen kölcsönadni, kölcsönözni, adományozni

Verleihung (F.) adományozás, koncesszió

verleiten rábírní, rávinni, csábítani

Verleitung (F.) rábíras, csábítás

verlesen (V.) felolvasni

Verlesung (F.) felolvasás

verletzen sérteni, megsérteni

Verletzte (F.) sérült, sértett

Verletzter (M.) sérült, sértett

Verletzung (F.) sértés, megsértés

Verletzung (F.) einer Vertragspflicht (Verletzung einer Vertragspflicht im angloamerikanischen Recht) szerződésbeli kötelezettség megsértése

Verletzungsdelikt (N.) anyagi bűncselekmény, materiális bűncselekmény

verleumden rágalmozni, megszólni

Verleumder (M.) rágalmozó

Verleumderin (F.) rágalmozó

Verleumdung (F.) rágalmozás

verlieren veszíteni, elveszíteni, elveszteni

verloben (sich verloben) eljegyezni

Verlöbnis (N.) eljegyzés

Verlobte (F.) jegyes

Verlobter (M.) jegyes

Verlobung (F.) eljegyzés

Verlust (M.) veszteség, elvesztés

vermachen hagyományozni, ráhagyni,

végrendeletileg juttatni, meghagyni

Vermächtnis (N.) hagyomány, hagyaték, meghagyás

Vermächtnisnehmer (M.) hagyományos

Vermächtnisnehmerin (F.) hagyományos
vermählen (sich vermählen) megnősíteni, férjhez adni, egybekelni

Vermählung (F.) egybekelés, esküvő

vermeidbar elkerülhető

vermeidbarer Verbotsirrtum (M.) elkerülhető tévedés a cselekmény jogel-
lenessége tekintetében

vermeiden elkerülni, kerülni, kitérni

Vermeidung (F.) elkerülés

vermeintlich vélt, állítólagos

vermengen összekeverni

Vermengung (F.) összekeverés

Vermerk (M.) megjegyzés

vermerken megjegyezni, feljegyezni

vermessen (V.) felmérni

Vermessung (F.) felmérés, földmérés

vermieten bérbeadni, kiadni

Vermieter (M.) bérbeadó

Vermieterin (F.) bérbeadó

Vermieterpfand (N.) bérbeadói zálog

Vermieterpfandreht (N.) bérbeadó zálogjoga

Vermietung (F.) kiadás, bérbeadás

vermindern csökkenteni

vermindert csökkent, csökkentett, korlátozott

verminderte Schuldfähigkeit (F.) korlá-
tozott beszámíthatóság, csökkent beszámít-
hatóság

Verminderung (F.) csökkentés, csökkenés

vermischen keverni, vegyíteni, elegyíteni

Vermischung (F.) vegyítés, összekeverés,
keverés

vermitteln közvetíteni

Vermittler (M.) közvetítő

Vermittlerin (F.) közvetítő

Vermittlung (F.) közvetítés

Vermittlungsausschuss (M.) egyeztető bi-
zottság

Vermittlungsvertreter (M.) közvetítői
megbízott

Vermittlungsvertreterin (F.) közvetítői
megbízott

Vermögen (N.) képesség, tehetség, vagyon

Vermögensbildung (F.) vagyonképzés

Vermögensbildungsgesetz (N.) vagyon-
képzési törvény

Vermögensdelikt (N.) vagyon elleni

bűncselekmény

Vermögensnachfolge (F.) vagyoni utódlás

Vermögenspflegschaft (F.) vagyoni
gondnokság

Vermögensrecht (N.) vagyonjog

Vermögensschaden (N.) vagyoni kár

Vermögenssorge (F.) vagyoni gondozás

Vermögensstrafe (F.) vagyoni büntetés

Vermögensteuer (F.) vagyonadó

Vermögensübernahme (F.) vagyonátvétel

Vermögensverfügung (F.) vagyoni ren-
delkezés

Vermögensverwalter (M.) vagyonkezelő,
vagyon gondnok

Vermögensverwalterin (F.) vagyonkezelő,
vagyon gondnok

Vermögensverwaltung (F.) vagyonkezelés

Vermögensverzeichnis (N.) vagyonjegyzék

Vermögensvorteil (M.) anyagi előny,
vagyoni előny

vermummen beburkolni, álcázni

vermuten sejteni, gyanítani

vermutlich valószínű, hihető, feltehető

Vermutung (F.) feltevés, vélelem

vernachlässigen elhanyagolni

Vernachlässigung (F.) elhanyagolás

vernehmen hallani, meghallani, kihallgatni

Vernehmen (N.) hallomás

Vernehmung (F.) kihallgatás, meghallgatás

Vernunft (F.) ész, értelem, okosság

vernünftig eszes, értelmes, okos

Vernunftrecht (N.) észjog

veröffentlichen nyilvánosságra hozni, ki-
hirdetni, közölni, megjelentetni, publikálni

Veröffentlichung (F.) közzététel, közle-
mény, publikáció

verordnen elrendelni

Verordnung (F.) rendelet

verpachten haszonbérbe adni

Verpächter (M.) haszonbérbe adó személy

Verpächterin (F.) haszonbérbe adó személy

Verpachtung (F.) haszonbérlet

verpacken becsomagolni, elcsomagolni,
pakolni

Verpackung (F.) csomagolás

Verpackungsverordnung (F.) csomago-
lásról szóló rendelet

verpfänden elzálogosítani, zálogba tenni

Verpfändung (F.) elzálogosítás

**Verpfändung (F.) von Vermögenswerten
eines Unternehmens (Verpfändung von**

Vermögenswerten eines Unternehmens in Großbritannien) vállalat vagyoni értékeinek elzálogosítása
verpflichten kötelezni
verpflichtet köteles
Verpflichtete (F.) kötelezett
Verpflichteter (M.) kötelezett
Verpflichtung (F.) kötelezettség
Verpflichtungsgeschäft (N.) kötelezettségi ügylet
Verpflichtungsklage (F.) kötelezettség megállapítására irányuló kereset
Verrat (M.) elárulás, árulás
verraten (V.) elárulni
Verräter (M.) áruló (Sb.)
Verräterin (F.) áruló
verräterisch áruló (Adj.)
verrechnen kiegyenlíteni
Verrechnung (F.) elszámolás, klíring
Verrechnungsscheck (M.) elszámolási csekk
verrichten végezni, elvégezni, intézni, teljesíteni, véghezvinni
Verrichtung (F.) elintézés, végzés, elvégzés, teljesítés
Verrichtungsgehilfe (M.) ügyellátásra kirendelt alkalmazott, ügyleti segéd
Verrichtungsgehilfin (F.) ügyellátásra kirendelt alkalmazott, ügyleti segéd
verruht elvetemült
versagen megtagadni csődöt mondani, kudarcot vallani
Versailler Vertrag (M.) Versailles-i szerződés
Versailles (N.) Versailles
versammeln összehívni, egybegyűlni
Versammlung (F.) gyülekezést, gyűlés
Versammlung (F.) der Europäischen Union Európai Parlament
Versammlungsfreiheit (F.) gyülekezési szabadság
Versammlungsgesetz (N.) gyülekezési törvény
Versammlungsrecht (N.) gyülekezési jog
Versammlungsverbot (N.) gyűlés betiltása, gyülekezési tilalom
Versand (M.) szétküldés, küldés
Versandhandel (M.) küldő szolgálat révén lebonyolított vétel-eladás, küldő szolgálat révén lebonyolított kereskedelem
Versandhaus (N.) küldő szolgálat

versäumen elmulasztani, elszalasztani
Versäumnis (N.) mulasztás
Versäumnisurteil (N.) mulasztási ítélet
Versäumnisverfahren (N.) mulasztási eljárás
Versäumung (F.) elmulasztás
verschaffen szerezni, megszerezni
Verschaffen (N.) megszerzés
Verschaffung (F.) megszerzés
Verschaffungsvermögen (N.) megszerzési hagyomány
verschärfen súlyosbítani, megszigorítani
verschenken elajándékozni
verschieben eltolni, elhalasztani
verschieden (Adj.) különböző, eltérő, más
Verschiedenes (N.) különböző dolog, különféle dolog
verschiffen hajón szállítani, berakodni hajóra
verschleiern befátyolozni, elkendőzni, álcázni
verschleppen elhurcolni, elnyújtani, húzni-halasztani
Verschleppung (F.) elhurcolás, elnyújtás, húzás-halogatás
verschleudern elkótyavetyélni, elherdálni, elszórni
Verschleuderung (F.) elkótyavetyélés, elhárulás
verschließen lezárni, bezárni, elzárni
Verschluss (M.) elzárás, záródás, zár, retesz
verschmelzen összeolvasztani, összeolvasztani, egybeolvasztani, egybeolvasztani
Verschmelzung (F.) összeolvasztás, összeolvasztás
verschollen nyomaveszett, eltűnt
Verschollenheit (F.) eltűnés
verschulden elkövetni, okozni, megterhelni
Verschulden (N.) felróható helytelen magatartás, hiba, véték
Verschuldenshaftung (F.) vétékességi felelősség
Verschuldensvermutung (F.) vétékesség vélelme
verschuldet eladósodott
verschwägert sógorságban
verschweigen elhallgatni, eltitkolni
Verschweigung (F.) elhallgatás, eltitkolás
verschwenden tékozolni, pazarolni, elpazarolni
Verschwendung (F.) tékozlás, pazarlás
verschwiegen hallgatag, titoktartó
Verschwiegenheit (F.) hallgatagság, titok-

tartás

Verschwiegenheitspflicht (F.) titoktartási kötelezettség

verschwören összeesküdni, esküvel fogadni

Verschwörer (M.) összeesküvő

Verschwörerin (F.) összeesküvő

Verschwörung (F.) összeesküvés

Versehen (N.) hiba, tévedés, elnézés

versehen (V.) (sich) végezni, ellátni, felszerelni, teljesíteni, elvéteni

versehren megsérteni, megsebezni

versenden elküldeni

Versender (M.) küldő

Versenderin (F.) küldő

Versendung (F.) elküldés

Versendungskauf (M.) helykülönbségi vétel

versetzen elhelyezni, áthelyezni

Versetzung (F.) elhelyezés, áthelyezés

Versicherer (M.) biztosító

Versichererin (F.) biztosító

versichern biztosítani, állítani, megerősíteni

versichert biztosított (Adj.)

Versicherung (F.) bizonyosság, biztosítás, megerősítés

Versicherung (F.) an Eides statt megerősítés eskü hatályával, esküt pótló megerősítés

Versicherungsaufsicht (F.) biztosítási vállalatok feletti felügyelet

Versicherungsbedingung (F.) biztosítási feltétel

Versicherungsberater (M.) biztosítási tanácsadó

Versicherungsberaterin (F.) biztosítási tanácsadó

Versicherungsbetrug (M.) biztosítási csalás

Versicherungsbilanz (F.) biztosítási mérleg

Versicherungsfall (M.) biztosítási esemény

Versicherungsgesellschaft (F.) biztosító-társaság

Versicherungskarte (F.) biztosítási lap, biztosítási kártya

Versicherungsmakler (M.) biztosítási ügynök

Versicherungsmaklerin (F.) biztosítási ügynök

Versicherungsnehmer (M.) biztosított (Sb.)

Versicherungsnehmerin (F.) biztosított (Sb.)

Versicherungspflicht (F.) biztosítási kötelezettség, kötelező biztosítás

Versicherungspolice (F.) biztosítási kötvény

Versicherungsprämie (F.) biztosítási díj

Versicherungsrecht (N.) biztosításjog

Versicherungsschein (M.) biztosítási kötvény

Versicherungssumme (F.) biztosítási összeg

Versicherungsteuer (F.) biztosítási adó

Versicherungsträger (M.) biztosító intézet, biztosító szerv

Versicherungsurkunde (F.) biztosítási okmány

Versicherungsverein (M.) biztosító egyesület

Versicherungsvertrag (M.) biztosítási szerződés

Versicherungszwang (M.) biztosítási kényszer

versiegeln lepecsételni

Versiegelung (F.) lepecsételés

versorgen ellátni, gondoskodni

Versorgung (F.) ellátás, gondoskodás, tartás, közellátás

Versorgungsausgleich (M.) ellátás kiegyenlítése

versprechen ígérni, megígérni

Versprechen (N.) ígéret

Versprechensempfänger (M.) ígéret címzettje

Versprechensempfängerin (F.) ígéret címzettje

verstaatlichen államosítani

Verstaatlichung (F.) államosítás

Versteigerer (M.) árverező

Versteigererin (F.) árverező

versteigern elárverezni

Versteigerung (F.) árverés, elárverezés, árverezés

versterben elhalálozni

verstorben megboldogult, elhunyt

Verstoß (M.) vétség, botlás, megsértés

verstoßen kiűzni, kitagadni, megsérteni, kitaszítani, véteni

verstricken elkötni, behálózni, belekeverni

Verstrickung (F.) bonyodalom, hatósági lefoglalás

Verstrickungsbruch (M.) zártörés

verstümmeln megcsonkítani

Verstümmelung (F.) megcsonkítás

Versuch (M.) kísérlet

versuchen megkísérelni, próbálni, megpróbálni

vertagen elnapolni

Vertagung (F.) elnapolás

verteidigen védeni, védelmezni

Verteidiger (M.) védő

Verteidigerin (F.) védő

Verteidigung (F.) védelem

Verteidigungsfall (M.) védelmi eset

Verteidigungsnotstand (M.) védelmi szükségállapot

verteilen szétosztani, osztogatni

Verteilung (F.) elosztás

vertiefen mélyíteni, elmélyíteni

Vertiefung (F.) elmélyítés

vertikal függőleges, vertikális

vertikaler Finanzausgleich (M.) vertikális pénzügyi kiegyenlítés

Vertrag (M.) szerződés

Vertrag (M.) zu Gunsten Dritter harmadik személy javára szóló szerződés

Vertrag (M.) zu Lasten Dritter harmadik személy terhére szóló szerződés

vertraglich szerződéses, szerződési

Vertragsauflösung (F.) (Vertragsauflösung im angloamerikanischen Recht) szerződés felbontása

Vertragsauslegung (F.) szerződés értelmezése

Vertragsbruch (M.) szerződésszegés, szerződés megsértése

Vertragsfreiheit (F.) szerződési szabadság

Vertragshändler (M.) egyedül jogosított árusító

Vertragshändlerin (F.) egyedül jogosított árusító

Vertragskarte (F.) szerződéses telefonkártya mobiltelefon esetén

Vertragspartner (M.) szerződő fél, szerződő partner

Vertragspartnerin (F.) szerződő fél, szerződő partner

Vertragspflicht (F.) szerződéskötési kötelezettség

Vertragspflichtverletzung (F.) szerződéskötési kötelezettség megszegése

Vertragsrecht (N.) szerződésjog

vertragsschließende Partei (F.) szerződést kötő fél

Vertragsschluss (M.) szerződés megkötése, szerződéskötés

Vertragsstatut (N.) szerződési alapszabály

Vertragsstrafe (F.) kötbér, pönálé

Vertragsübernahme (F.) szerződés átruházása harmadik személyre

Vertragsurkunde (F.) szerződés, szerződési okmány

Vertragsverhältnis (N.) szerződési vi-

szony, szerződési jogviszony

Vertragsverlängerung (F.) szerződés meghosszabbítása

Vertragsverletzung (F.) szerződésszegés, szerződés megsértése

vertrauen bízni, megbízni

Vertrauen (N.) bizalom

Vertrauensarzt (M.) bizalmi orvos

Vertrauensärztin (F.) bizalmi orvos

Vertrauensbruch (M.) bizalommal való visszaélés

Vertrauensfrage (F.) bizalmi kérdés

Vertrauensgrundsatz (M.) bizalmi elv, bizalom elve

Vertrauenshaftung (F.) bizalmi felelősség

Vertrauensinteresse (N.) bizalmi kár, negatív interessze

Vertrauensschaden (N.) biztatási kár

Vertrauensschutz (M.) bizalom védelme

Vertrauensstellung (F.) bizalmi állás

Vertrauensvotum (N.) bizalmi szavazat

vertraulich bizalmas, titkos

vertreiben elűzni

Vertreibung (F.) elűzés

vertretbar helyettesíthető, képviselhető, vállalható, elfogadható

vertretbare Sache (F.) helyettesíthető dolog

vertreten (V.) helyettesíteni, képviselni, helytállni

Vertretenmüssen (N.) kötelező helytállás

Vertreter (M.) helyettes, képviselő

Vertretergeschäft (N.) képviseleti ügylet

Vertreterin (F.) helyettes, képviselő

Vertretung (F.) helyettesítés, képviselet

Vertretungsmacht (F.) képviseleti hatalom, képviseleti meghatalmazás

Vertretungsunternehmen (N.) képviseleti vállalat

Vertretungswille (M.) képviseleti akarat

Vertretungszwang (M.) képviseleti kényszer

Vertrieb (M.) forgalombahozatal, árusítás, szétküldés, terjesztés

Vertriebene (F.) menekült, kényszeráttelepített

Vertriebener (M.) menekült, kényszeráttelepített

Vertriebsrecht (N.) árusítási jog, terjesztési jog

verüben elkövetni

verunglimpfen eltorzítani, megcsúfítani,

hitelét rontani

Verunglimpfung (F.) eltorzítás, megcsúfítás, hitelrontás

veruntreuen elsikkasztani, sikkasztani

Veruntreuung (F.) sikkasztás

verursachen okozni

Verursacher (M.) okozó, előidéző

Verursacherin (F.) okozó, előidéző

Verursachung (F.) okozás

verurteilen elítélni, marasztalni

Verurteilung (F.) elítélés, marasztalás

vervielfältigen megsokszorozni, sokszoroztani

Vervielfältigung (F.) sokszorosítás

verwahren megőrizni, elzárva tartani, megóvni

Verwahrer (M.) őrző, letéteményes, bizalmi személy, trustee

Verwahrerin (F.) őrző, letéteményes

verwahrlosen lerongyolódni, elhanyagolni, lezülleni

Verwahrlosung (F.) elhanyagoltság, lerongyolódás, züllés

Verwahrung (F.) megőrzés, őrizet, óvás

Verwahrungsbruch (M.) hivatalos megőrzéssel történő visszaélés

Verwahrungsvertrag (M.) letéti szerződés

verwalten igazgatni, intézni, kezelni, adminisztrálni

Verwalter (M.) intéző, vagyonkezelő

Verwalterin (F.) intéző, vagyonkezelő

Verwaltung (F.) igazgatás, kezelés, adminisztráció

Verwaltungsakt (M.) államigazgatási aktus

Verwaltungsanordnung (F.) hatósági rendelkezés

Verwaltungsbehörde (F.) államigazgatási hatóság

Verwaltungsgebühr (F.) hatósági díj, ügyintézési díj

Verwaltungsgemeinschaft (F.) közigazgatási közösség

Verwaltungsgericht (N.) közigazgatási bíróság, alsófokú közigazgatási bíróság

Verwaltungsgerichtsbarkeit (F.) közigazgatási bírászkodás

Verwaltungsgerichtsgesetz (N.) közigazgatási bírászkodásról szóló törvény

Verwaltungsgerichtshof (M.) másodfokú közigazgatási bíróság

Verwaltungsgerichtshof (M.) (Verwaltungsgerichtshof in Österreich) közi-

gazgatási bíróság

Verwaltungsgerichtsordnung (F.) közigazgatási bírósági rendtartás

Verwaltungskosten (F.Pl.) államigazgatás költségei, adminisztrációs költségek

Verwaltungslehre (F.) igazgatástudomány, igazgatótan

Verwaltungsprivatrecht (N.) közigazgatási magánjog

Verwaltungsprozess (M.) közigazgatási bírósági eljárás

Verwaltungsprozessrecht (N.) közigazgatási bírósági eljárásjog

Verwaltungsrat (M.) igazgatótanács, igazgatóság

Verwaltungsrecht (N.) államigazgatási jog, közigazgatási jog

Verwaltungsreform (F.) közigazgatás reformja, közigazgatás megújítása

Verwaltungsträger (M.) közigazgatási szerv

Verwaltungstreuhand (F.) közigazgatási vagyonkezelőség

Verwaltungsunrecht (N.) közigazgatási sérelem

Verwaltungsverfahren (N.) államigazgatási eljárás, közigazgatási hatósági eljárás

Verwaltungsvermögen (N.) igazgatási vagyontárgyak, államigazgatás dologi eszközei

Verwaltungsverordnung (F.) igazgatási rendelet

Verwaltungsvertrag (M.) igazgatási szerződés

Verwaltungsvollstreckung (F.) végrehajtás államigazgatási úton, közigazgatási végrehajtás

Verwaltungsvollstreckungsgesetz (N.) közigazgatási végrehajtásról szóló törvény

Verwaltungsvorschrift (F.) közigazgatási jogszabály

Verwaltungszustellung (F.) kézbesítés a közigazgatás jogban

Verwaltungszwang (M.) hatósági kényszereszközök alkalmazása, államigazgatási végrehajtás, közigazgatási végrehajtás

verwandt rokon (Adj.)

Verwandte (F.) rokon (Sb.)

Verwandter (M.) rokon (Sb.)

Verwandtschaft (F.) rokonság

verwandtschaftlich rokoni, rokonsági

verwarnen megróni, megrovásban részesíteni

Verwarnung (F.) bírói megrovás, figyel-

meztetés, intés

Verwarnungsgeld (N.) pénzbírság

verweigern megtagadni

Verweigerung (F.) megtagadás

Verweis (M.) utalás, feddés, megrovás

verweisen utalni, utasítani, megróni, megfeddni

Verweisung (F.) utalás, utasítás, figyelmeztetés

Verweisungsrecht (N.) utasítási jog

verwenden alkalmazni, használni, felhasználni, ráfordítani

Verwendung (F.) alkalmazás, felhasználás, beruházás, ráfordítás

verwerfen elvetni, visszautasítani, elutasítani

Verwerfung (F.) elvetés, visszautasítás

verwerten felhasználni, értékesíteni

Verwertung (F.) felhasználás, értékesítés

Verwertungsgesellschaft (F.) értékesítési társaság

Verwertungsverbot (N.) bizonyíték értékelésének tilalma

verwesen (verwalten) ellátni, kormányozni

Verweser (M.) kormányzó, intéző

Verweserin (F.) kormányzó, intéző

verwirken eljátszani, elvesztetni, elkövetni

verwirklichen megvalósítani

Verwirklichung (F.) megvalósítás

Verwirkung (F.) jog eljátszása, jogvesztés

Verwirkungsklausel (F.) jogvesztő kikötés, jogvesztő záradék

verwunden megsebesíteni, megsérteni, megsebezni

verzeichnen bejegyezni, feljegyezni, elkönyvelni

Verzeichnis (N.) jegyzék, lajstrom, lista

verzeihen megbocsátani

Verzeihung (F.) megbocsátás

Verzicht (M.) lemondás

verzichten lemondani, elállni

Verzichtserklärung (F.) lemondási nyilatkozat

verzögern késleltetni, halogatni

Verzögerung (F.) késleltetés, késedelem

verzollen elvámolni

Verzug (M.) késedelem

Verzugszinsen (M.Pl.) késedelmi kamatok

Veteran (M.) veterán

Veto (N.) vétó, tiltakozás

Vetter (M.) unokafivér, unotestvér

Vetternwirtschaft (F.) nepotizmus

Vieh (N.) marha, barom

Viehkauf (M.) marhavétel

viel sok

Vielweiberei (F.) többnejűség, poligámia

Viertel (N.) negyed, negyedrészt, városnegyed

Vierteljahr (N.) évnegyed, negyedév

vierteljährlich negyedévenként

Viktimologie (F.) viktimológia, bűncselekmény áldozatának tana

Vindikation (F.) tulajdon visszaadása iránti igény, vindikáció

Vindikationslegat (N.) dologi hagyomány

Vindikationszession (F.) kiadás iránti igény átruházása

vindizieren tulajdon visszaadása iránt perelni

vinkulieren zárolni, vinkulálni, lekötni

vinkulierte Namensaktie (F.) lekötött névre szóló részvény

Visum (N.) vízum

Vivisektion (F.) élveboncolás, vivisekció

Vizekanzler (M.) alkancellár

Vizekanzlerin (F.) alkancellár

Vizekönig (M.) alkirály

Vizekönigin (F.) alkirálynő

Vizepräsident (M.) alelnök

Vizepräsidentin (F.) alelnök

V-Mann (M.) B-ember

VOB (F.) (Verdingungsordnung für Bauleistungen) közmegbízatos munka kiadásáról szóló rendelkezés az építésügy területén

vogelfrei törvényen kívül helyezett, szabadon üldözhető

VOL (F.) Verdingungsordnung für Leistungen közmegbízatos munka kiadásáról szóló rendelkezés egyéb területen

Volk (N.) nép

Völkerbund (M.) népszövetség

Völkermord (M.) népirtás, genocídium

Völkerrecht (N.) nemzetközi közjog

Völkerrechtssubjekt (N.) nemzetközi közjog alanya

Volksabstimmung (F.) népszavazás

Volksbank (F.) népbank

Volksbegehren (N.) népi törvénykezdeményezés, népszavazás indítványozása

Volksdemokratie (F.) népi demokrácia

Volksentscheid (M.) népszavazás, népdöntés

Volkshochschule (F.) népfőiskola

Volksschule (F.) elemi iskola, népiskola

Volkssouveränität (F.) népszuverenitás
Volksverhetzung (F.) népcsoport elleni izgatás
Volksversammlung (F.) népgyűlés, országgyűlés
Volkstreter (M.) népképviselő
Volkstreterin (F.) népképviselő
Volkvertretung (F.) népképviselő, parlament
Volkswirtschaft (F.) népgazdaság, nemzetgazdaság
volkswirtschaftlich népgazdasági
voll telt, tele, teli
vollenden véghezvinni, befejezni
Vollendung (F.) befejezés
volljährig nagykorú
Volljährigkeit (F.) nagykorúság
Volljurist (M.) jogász második államvizsgával, szakvizsgázott jogász
Volljuristin (F.) jogász második államvizsgával, szakvizsgázott jogász
Vollkaufmann (M.) teljes jogú kereskedő
Vollmacht (F.) teljhatalom, felhatalmazás, meghatalmazás
Vollmachtsurkunde (F.) meghatalmazás, meghatalmazási okmány
Vollrausch (M.) teljes bódultság állapota
vollständig teljes, egész
vollstreckbar végrehajtható
vollstreckbare Urkunde (F.) végrehajtható okirat
Vollstreckbarkeit (F.) végrehajthatóság
vollstrecken végrehajtani
Vollstrecker (M.) végrehajtó (Sb.)
Vollstreckerin (F.) végrehajtó (Sb.)
Vollstreckung (F.) végrehajtás
Vollstreckungsanordnung (F.) végrehajtás elrendelése
Vollstreckungsbeamter (M.) végrehajtó
Vollstreckungsbeamtin (F.) végrehajtó
Vollstreckungsbefehl (M.) végrehajtható fizetési meghagyás
Vollstreckungsbescheid (M.) jogerős fizetési meghagyás
Vollstreckungsgegenklage (F.) végrehajtás megszüntetése iránti kereset
Vollstreckungsgericht (N.) végrehajtási bíróság
Vollstreckungsgläubiger (M.) végrehajtás jogosultja, végrehajtás hitelezője
Vollstreckungsgläubigerin (F.) végre-

hajtás jogosultja, végrehajtás hitelezője
Vollstreckungsklausel (F.) végrehajtási záradék, végrehajthósági záradék
Vollstreckungsorgan (N.) végrehajtást foganatosító közeg, büntetésvégrehajtási szerv
Vollstreckungsschuldner (M.) végrehajtás kötelezettje, végrehajtás adósa
Vollstreckungsschuldnerin (F.) végrehajtás kötelezettje, végrehajtás adósa
Vollstreckungsschutz (M.) végrehajtással szembeni védelem
Vollstreckungstitel (M.) végrehajtható közokirat
Vollstreckungsverteilung (F.) hitelező megkárosítása végrehajtás alá eső vagyon csökkentésével
Vollstreckungsverfahren (N.) végrehajtási eljárás
Vollstreik (M.) általános sztrájk
volltrunken öntudatlanságig részeg, teljesen részeg
Volltrunkenheit (F.) teljes részeg
vollziehen végrehajtani, foganatosítani
Vollziehung (F.) végrehajtás, foganatosítás
Vollzug (M.) végrehajtás, foganatosítás
Vollzugsanstalt (F.) végrehajtó intézet
Vollzugsbeamter (M.) végrehajtó közeg
Vollzugsbeamtin (F.) végrehajtó közeg
Vollzugsbehörde (F.) végrehajtó hatóság
Vollzugsdienst (M.) végrehajtó szolgálat
Vollzugsnorm (F.) végrehajtási norma, végrehajtási szabály
Vollzugspolizei (F.) végrehajtó rendőrség
Volontär (M.) gyakornok
Volontärin (F.) gyakornok
von Amts wegen hivatalból
vorab mindenekelőtt, különösen
Vorabentscheidung (F.) közbenső ítélet, közbenszóló ítélet, előzetes határozat
Vorabentscheidungsverfahren (N.) előzetes határozati eljárás
Voranfrage (F.) előzetes megkérdezés
vorangegangen előző
vorangegangenes Tun (N.) előzetes cselekmény
vorangehen előremenni, haladni, előljárni
Voranschlag (M.) költségvetés, költségvetési előirányzat, előkalkuláció
Voraus (M.) özvegyi rész
Vorausabtretung (F.) jövőbeli feltételes követelés lelépése, jövőbeli feltételes

követelés engedményezése
Vorausklage (F.) sortartás
voraussehbar előrelátható
Voraussehbarkeit (F.) előreláthatóság
Vorausvermächtnis (N.) előhagyomány
Vorauszahlung (F.) előzetes fizetés, előrefizetés
Vorbedacht (M.) szándék
Vorbedingung (F.) előfeltétel, kikötés
Vorbehalt (M.) fenntartás
vorbehalten (V.) fenntartani
vorbehaltlos feltétlen, fenntartás nélküli
Vorbehaltsgut (N.) szabad vagyon
Vorbehaltsurteil (N.) részítélet
vorbereiten előkészíteni
Vorbereitung (F.) előkészítés
Vorbereitungsdienst (M.) előkészítő gyakorló szolgálat, joggyakorlat az első államvizsga
Vorbereitungshandlung (F.) előkészületi cselekmény
Vorbescheid (M.) előzetes döntés, előzetes végzés, preavizó
vorbestellen előre rendelni, előjegyeztetni
vorbestraft büntetett előéletű
Vorbeugehaft (F.) preventív őrizetbevétel
vorbeugen megelőzni
vorbeugend megelőző, preventív
vorbringen előadni, felhozni
Vorbringen (N.) előadás
Voreid (M.) előleges eskü, ígérő eskü
voreingenommen elfogult
Voreingenommenheit (F.) elfogultság, előítélet
vorenthalten megvonni, visszatartani
Vorenthaltung (F.) visszatartás, megvonás
Vorerbe (M.) előörökös
Vorerbin (F.) előörökös
Vorerbschaft (F.) előörökség
Vorermittlung (F.) előzetes eljárás
Vorfahre (M.) előd, ős
Vorfahrin (F.) előd, ős
Vorfahrt (F.) áthaladási elsőbbség
Vorfall (M.) eset, esemény
vorführen elővezetni, előállítani, bemutatni, előadni
Vorführung (F.) elővezetés, előállítás, bemutatás, előadás
Vorführungsbefehl (M.) elővezetési parancs, elővezetést elrendelő határozat
Vorgänger (M.) előd

Vorgängerin (F.) előd
vorgehen előremenni, járni, eljárni
Vorgehen (N.) eljárás, előremenés, előremenetel
Vorgesellschaft (F.) ideiglenes társaság, előtársaság
Vorgesetzte (F.) előjáró
Vorgesetzter (M.) előjáró
vorhersehbar előrelátható
Vorhersehbarkeit (F.) előreláthatóság
vorhersehen előrelátni
Vorkauf (M.) elővétel, elővásárlás
Vorkaufsrecht (N.) elővásárlási jog, elővételi jog
vorladen idézni, megidézni
Vorladung (F.) idézés
Vorlage (F.) bemutatás, előterjesztés, javaslat, dokumentáció
vorläufig ideiglenes, előzetes
vorläufige Einstellung (F.) ideiglenes megszüntetés
vorläufige Festnahme (F.) őrizetbevétel, előzetes letartóztatás
vorläufige Vollstreckbarkeit (F.) előzetes végrehajthatóság
vorläufiger Rechtsschutz (M.) előzetes jogvédelem
vorlegen bemutatni, előterjeszteni
Vorlegung (F.) bemutatás, előterjesztés
Vorlegungspflicht (F.) bemutatási kötelesség
Vorleistung (F.) előzetes teljesítés, előre teljesítés, avance
Vorleistungspflicht (F.) előzetes teljesítési kötelezettség
vorliegend fennforgó, szóban forgó
vormerken előjegyezni, feljegyezni
Vormerkung (F.) előjegyzés
Vormiete (F.) előbérlet
Vormietrecht (N.) előbérleti jog
Vormund (M.) gyám
Vormundin (F.) gyám
Vormundschaft (F.) gyámság
Vormundschaftsgericht (N.) gyámügyi bíróság
Vornahme (F.) végzés, intézés, fogatásítás
Vornahmeklage (F.) kötelezettség meálapítására irányuló kereset
Vorname (M.) utónév, keresztnév
vornehmen elvégezni, intézni, fogatósítani

Vorpfändung (F.) értesítés a végrehajtás foganatosításáról, előfoglalás
Vorprüfung (F.) előzetes vizsgálat, elővizsgálat, elővizsga
Vorprüfungsverfahren (N.) előzetes vizsgálati eljárás
Vorrang (M.) elsőbbség
Vorrang (M.) des Gesetzes törvény elsőbbsége
vorrangig elsődleges
Vorrat (M.) készlet
Vorrecht (N.) előjog, kiváltság
Vorruhestand (M.) idő előtti nyugdíjazás
Vorsatz (M.) szándék, tudatosság
vorsätzlich szándékos
vorschreiben előírni, megszabni
Vorschrift (F.) előírás, utasítás, szabály, rendelkezés
vorschriftsmäßig előírásszerű, előírás szerinti, szabályszerű
vorschriftswidrig előírásellenes, szabályellenes, szabálytalan
Vorschuss (M.) előleg, előlegezés
Vorschussleistung (F.) előleg teljesítése, előleg fizetése
Vorsitz (M.) elnökség, elnöklés, elnöklés
Vorsitzende (F.) elnöknő
Vorsitzender (M.) elnök
vorsitzender Richter (M.) társas bíróság elnöke
Vorsitzer (M.) elnök
Vorsitzerin (F.) elnöknő
Vorsorge (F.) gondoskodás, előkészület, előrelátás
vorsorgen gondoskodni
Vorsorgevollmacht (F.) gondoskodási meghatalmás
vorspiegeln látszatot kelteni
Vorspiegelung (F.) látszat keltése
Vorspruch (M.) előszó, prólóus
Vorstand (M.) előljáró, elnök, előljáróság, elnökség, vezetőség
Vorstandsvorsitzende (F.) előljáróság elnöknője, vezetőség elnöknője
Vorstandsvorsitzender (M.) előljáróság elnöke, vezetőség elnöke
Vorsteher (M.) előljáró, főnök
Vorsteherin (F.) előljáró, főnök
Vorsteuer (F.) előzetes adó
Vorstiftung (F.) előalapítvány
Vorstrafe (F.) előző büntetés

Vortat (F.) előcselekmény
vortäuschen színlelni
Vortäuschen (N.) einer Straftat bűncselekmény színlelése
Vortäuschung (F.) színlelés
Vorteil (M.) haszon, előny
vorteilhaft előnyös, hasznos
Vorteilsannahme (F.) előny elfogadása
Vorteilsausgleichung (F.) előny kiegyenlítése
Vorteilsgewährung (F.) előny biztosítása
Vorteilsverschaffungsabsicht (F.) előny szerzés szándéka
Vortrag (M.) előadás, ismertetés
vortragen előadni, beszámolni, átírni
vorübergehen előtte elhaladni, elmúlni, elmenni
vorübergehend átmeneti, átmenetileg, röpké
Voruntersuchung (F.) előzetes vizsgálat
Vorurteil (N.) előítélet, elfogultság
Vorverein (M.) előgyesület
Vorverfahren (N.) megelőző eljárás
Vorvertrag (M.) előszerződés
Vorwahl (F.) előzetes választás, előzetes kiválasztás
Vorwurf (M.) szemrehányás, feddés
vorzeitig korai, idő előtti
Vorzug (M.) előny, elsőbbség
Vorzugsaktie (F.) elsőbbségi részvény
Votum (N.) szavazat
vulgär vulgáris, közönséges, általános

W

Wache (F.) őrség
Wächter (M.) őr
Wächterin (F.) őr
Waffe (F.) fegyver
Waffenkontrollgesetz (N.) fegyverek ellenőrzéséről szóló törvény
Waffenschein (M.) fegyverviselési engedély
Waffenstillstand (M.) fegyverszünet
Wagen (M.) kocsi
Wahl (F.) választás
wählbar választható, megválasztható
Wahlbeamter (M.) választott hivatalnok
Wahlbeamtin (F.) választott hivatalnok
Wahlbehinderung (F.) választás akadályozása, választás zavarása
Wahlberechtigte (F.) választójogosult

Wahlberechtigter (M.) választójogosult
Wahlberechtigung (F.) választójogosultság
Wahldelikt (N.) választás rendje elleni bűncselekmény
wählen választani, kiválasztani, megválasztani
Wähler (M.) választó
Wählerbestechung (F.) választói megvesztegetés
Wählerin (F.) választó
Wählernötigung (F.) választó kényszerítése
Wählertauschung (F.) választó megtévesztése
Wahlfälschung (F.) választás eredményének meghamisítása
Wahlfeststellung (F.) vagylagos büntetőbírói ítélet
Wahlheimnis (N.) választási titok
Wahlgerichtsstand (M.) vagylagos illetékeség
Wahlkonsul (M.) választott konzul, tiszteletbeli konzul
Wahlkonsulin (F.) választott konzul, tiszteletbeli konzul
Wahlkreis (M.) választókerület, választókörzet
Wahlleiter (M.) választási bizottság elnöke, választásvezető
Wahlleiterin (F.) választásvezető
Wahlperiode (F.) választási ciklus
Wahlpflicht (F.) választási kötelezettség
Wahlprüfung (F.) választások felülvizsgálata
Wahlrecht (N.) választójog
Wahlrechtsgesetz (N.) választási törvény
Wahlschuld (F.) vagylagos kötelem
Wahlurne (F.) szavazóurna
Wahlvermächtnis (N.) vagylagos hagyomány
Wahlverteidiger (M.) választott védő
Wahlverteidigerin (F.) választott védő
Wahlzettel (M.) szavazócédula, szavazólap
Wahn (M.) elvakultság, örület, mánia
Wahndelikt (N.) képzelt bűncselekmény, vélt bűncselekmény
Wahnsinn (M.) örület, téboly
wahnsinnig örült, tébolyodott
wahr igaz, való
wahren óvni, megóvni, őrizni, védeni, megvédeni, megőrizni
währen tartni

Wahrheit (F.) igazság, valóság
Wahrheitsbeweis (M.) valóság bizonyítása
Wahrheitspflicht (F.) igazmondási kötelezettség
Wahrnehmung (F.) észlelés, észrevétel, szemlélés, szemmeltartás
Wahrnehmung (F.) berechtigter Interessen jogos érdek megóvása, jogos érdek figyelembevétel
wahrscheinlich valószínű, hihető
Wahrscheinlichkeit (F.) valószínűség, hihetőség
Wahrung (F.) megóvás, figyelembevétel, fenntartás, megtartás
Währung (F.) pénznem, valuta
Währungsreserve (F.) valutatartalék
Währungsunion (F.) valutaunió, valutaegyesítés
Waise (M. bzw. F.) árva
Wald (M.) erdő
Wandel (M.) változás, átalakulás
Wandelanleihe (F.) átváltható kötvény
wandeln megváltoztatni, átalakítani, járni, kelni
Wandelschuldverschreibung (F.) hitelező cserejogát vagy bevonási jogát biztosító értékpapír
Wandlung (F.) vétel felbontása, visszalépés a vételtől
Wappen (N.) címer
Ware (F.) áru
Warenkauf (M.) áru vétel
Warenverkehr (M.) áruforgalom
Warenverkehrsfreiheit (F.) áruforgalom szabadsága
Warenzeichen (N.) védjegy
warnen óvni, figyelmeztetni, inteni
Warnung (F.) intés, figyelmeztetés
warten várni, megvárni, gondozni
Wärter (M.) ápoló, őrző, felügyelő
Wärterin (F.) ápoló, őrző, felügyelő
Wasser (N.) víz
Wasserhaushalt (M.) vízgazdálkodás
Wasserhaushaltsgesetz (N.) vízgazdálkodási törvény
Wasserrecht (N.) vízjog
Wasserverband (M.) vízi forgalmi szövetség
Wechsel (M.) változás, váltás, beváltás, csere
wechselbezüglich kölcsönös
wechselbezügliches Testament (N.) köl-

csönös végrendelet

Wechselbürgschaft (F.) váltókezesség, aval

Wechselgesetz (N.) váltótörvény

wechseln változtatni, beváltani, cserélni

Wechselprotest (M.) váltóóvás, váltóóvatolás

Wechselprozess (M.) váltóper

Wechselrecht (N.) váltójog

Wechselreiterei (F.) váltóvisszkereset

Weg (M.) út

Wegerecht (N.) útjog, útszolgalom

Wegeunfall (M.) munkabaleset a lakóhely

és a munkahely közötti úton

Wegfall (M.) megszűnés, elmaradás, kiesés

Wegfall (M.) der Bereicherung (F.)

jogalap nélküli gazdagodás megszűnése

Wegfall (M.) der Geschäftsgrundlage
jogügylet alapjának megszűnése

Wegnahme (F.) elvétel, elvevés, elkobzás

Wegnahmerecht (N.) elviteli jog, elvitel joga

wegnehmen elvenni, eltávolítani

Wehr (F.) védekezés, honvédség

Wehrbeauftragte (F.) honvédelmi
megbízott, hadseregmegebízott

Wehrbeauftragter (M.) honvédelmi
megbízott, hadseregmegebízott

Wehrdienst (M.) honvédelmi szolgálat

Wehrdienstverweigerer (M.) szolgálat-
megtagadó

Wehrdienstverweigerung (F.) kantonai
szolgálat megtagadása

wehren (sich wehren) megakadályozni,
tiltakozni, védekezni

wehrlos fegyvertelen, tehetetlen

Wehrlosigkeit (F.) fegyvertelenség,
védtelenség, tehetetlenség

Wehrmittel (N.) védekezési eszköz

Wehrpflicht (F.) hadkötelezettség, hon-
védelmi kötelezettség

Wehrpflichtiger (M.) hadköteles, kato-
naköteles

Wehrrecht (N.) honvédelmi jog

Wehrstrafrecht (N.) kantonai büntetőjog

Wehrüberwachung (F.) védelmi készült-
ségi felügyelet

weigern (sich weigern) megtagadni,
vonakodni

Weigerung (F.) megtagadás, vonakodás

Weigerungsklage (F.) kötelezettség me-
gállapítására irányuló kereset a köz-
gazgatási bíraskodásban

Weihe (F.) felszentelés, rend

weisen megmutatni, utasítani, irányítani

Weisung (F.) mutató, irányelv, utsítás

Weisungsrecht (N.) utasítási jog

Weisungsverwaltung (F.) utasító köz-
gazgatás

weit széles, tág, nagy

weitere további

weitere Beschwerde (F.) további panasz

Weitergabe (F.) továbbadás

Welt (F.) világ

Weltbank (F.) világbank

Weltkulturerbe (N.) világörökség

**Weltorganisation (F.) für geistiges Eigen-
tum (WIPO)** Szellemi Javak Világ-
szervezete

Weltpostverein (M.) postaügyi világunió

Weltraum (M.) világűr

Weltraumrecht (N.) világűrjog

Weltstraengerichtshof (M.) világi büntető
bíróóság

Welturheberrechtsabkommen (N.) szer-
zőijogi világegyezmény

werben toborozni, verbuválni

Werbung (F.) hirdetés, reklám, toborzás

Werbungskosten (F.Pl.) reklámköltségek

Werk (N.) mű, gyár, üzem, alkotás

Werklieferung (F.) vállalkozói mű
szállítása, vállalkozói alkotás szállítása,
vállalkozói termék szállítása

Werklieferungsvertrag (M.) vállalkozási
szerződés ingó dolog előállítására

Werklohn (M.) munkabér

Werkstarifvertrag (M.) vállalkozási
tarifaszerződés

Werktag (M.) munkanap, köznap

werktätig dolgozó

Werkvertrag (M.) vállalkozási szerződés

Werkzeug (N.) szerszám, eszköz

Wert (M.) érték, értékesség

werten értékelni, becsülni

Wertesystem (N.) értékrendszer

Wertgegenstand (M.) étektárgy

wertlos értéktelen

Wertpapier (N.) értékpapír

Wertpapierrecht (N.) értékpapírjog

Wertrecht (N.) értékjog

Wertsache (F.) étektárgy

Wertsicherung (F.) értékbiztosítás

Wertsicherungsklausel (F.) értékbiztosí-
tási záradék

Werturteil (N.) értékítélet

Wertzeichen (N.) értékjel
Wertzeichenfälschung (F.) értékjelhamisítás
Wesen (N.) lényeg
wesentlich lényeges
wesentliche Einrichtung (F.) lényeges berendezés
wesentlicher Bestandteil (M.) lényeges alkatrész
Westeuropäische Union (F.) (WEU) Nyugateurópai Unió
Wettbewerb (M.) verseny
Wettbewerbsbeschränkung (F.) versenykorlátozás
Wettbewerbsrecht (N.) versenyjog
Wettbewerbsverbot (N.) versenytilalom
Wette (F.) fogadás
wetten fogadni
WEU (F.) (Westeuropäische Union) Nyugateurópai Unió
wichtig fontos, számottevő
wichtiger Grund (M.) fontos ok, nyomós ok
Widerklage (F.) viszontkereset
widerlegbar megcáfolható
widerlegen megcáfolni
widerleglich megcáfolható
widerrechtlich jogellenes, jogtalan
Widerrechtlichkeit (F.) jogellenesség, jogtalanság
Widerruf (M.) visszavonás
widerrufen (V.) visszavonni
widerruflich visszavonható
Widerrufsrecht (N.) visszavonási jog
Widerrufsvorbehalt (M.) visszavonási jog fenntartása
Widerspruch (M.) tiltakozás, ellentmondás, fellebbezés
widersprüchlich ellentmondásos
Widerspruchsbehörde (F.) felettes államigazgatási szerv fellebbezési eljárásban
Widerspruchsbescheid (M.) fellebbezési államigazgatási eljárás során hozott határozat
Widerspruchsklage (F.) igényper
Widerspruchsverfahren (N.) fellebbezési államigazgatási eljárás
Widerstand (M.) ellenállás, ellenszegülés
Widerstand (M.) **gegen die Staatsgewalt** államhatalommal szembeni ellenállás
Widerstandsrecht (N.) ellenállás joga
widmen ajánlani, dedikálni, ajánni, rá-

fordítani
Widmung (F.) ajánlás, dedikálás
Wiederaufnahme (F.) újrafelvétel, perújítás
wiederaufnehmen újra felvenni
wiederbeschaffen újrateremteni
Wiederbeschaffung (F.) újrateremtés
wiedereinsetzen visszahelyezni
Wiedereinsetzung (F.) visszahelyezés, ájrabeiktatás
Wiedereinsetzung (F.) **in den vorigen Stand** előző állapotba történő visszahelyezés, a határidő elmulasztását igazoló kérelem bírósági elfogadása után a mulasztó által pótoltt cselekményt olyannak kell tekinteni, mintha azt az elmulasztott határidőn belül teljesítette volna
wiedergutmachen jóvátenni
Wiedergutmachung (F.) jóvátétel
wiederherstellen helyreállítani
Wiederherstellung (F.) helyreállítás
wiederholen visszahozni, megismételni
wiederholte Verfügung (F.) másodhatározat közigazgatási eljárásban
Wiederholung (F.) ismétlés, megismétlés
Wiederholungsgefahr (F.) visszatérő veszély
Wiederkauf (M.) visszavásárlás
wiederkaufen visszavásárolni
Wiederkehrschuldverhältnis (N.) visszatérő kötelmi jogviszony
wiedervereinigen ismét egyesíteni, újra egyesíteni
Wiedervereinigung (F.) újraegyesítés, újraegyesülés
wiederverheiraten újbóli házastíni
Wiederverheiratung (F.) újbóli házasságkötés
Wiederverheiratungsklausel (F.) újbóli házasságkötésről szóló záradék
Wiedervorlage (F.) újbóli ismételt előterjesztés
wiedervorlegen újból előterjesztetni, ismételten előterjesztetni
wild vad (Adj.)
Wild (N.) vad (Sb.)
Wilddieb (M.) vadorzó, orvvadász
Wilddiebin (F.) vadorzó, orvvadász
wilder Streik (M.) vadsztrájk, szakszervezet nélkül vezetett sztrájk
Wilderei (F.) vadorzás
Wilderer (M.) vadorzó, orvvadász

- Wildererin (F.)** vadorzó, orvvadász
wildern orvvadászni
Wildschaden (M.) vadkár, vad okozta kár
Wille (M.) akarat, szándék
Willenseinigung (F.) szándékmegegyezés, szándékegyezés
Willenserklärung (F.) akaratnyilvánítás, akaratkijelentés
Willensfreiheit (F.) akaratszabadság, szabad akarat
Willensmangel (M.) akarati hiány, akarati hiba
Willentheorie (F.) akarati elv
Willkür (F.) önkény
willkürlich önkényes
Willkürverbot (N.) önkény tilalma
Winter (M.) tél
Winterausfallsgeld (N.) időjárás miatti munkakiesés esetére fizetett pénz
Winzer (M.) vincellér, borász
Winzerin (F.) vincellér, borász
WIPO (F.) (Weltorganisation für geistiges Eigentum) Szellemi Javak Világszervezete
wirken működni, hatni
wirksam hatályos
Wirkung (F.) hatály, hatás, joghatás
Wirkungskreis (M.) hatáskör, jogkör
Wirt (M.) gazda
Wirtin (F.) gazdasszony
Wirtschaft (F.) gazdaság, gazdálkodás
wirtschaftlich gazdasági, gazdaságos, takarékos
Wirtschaftlichkeit (F.) gazdaságosság
Wirtschaftskriminalität (F.) gazdasági bűnözés
Wirtschaftslenkung (F.) gazdasági vezetés, gazdaságirányítás
Wirtschaftsprüfer (M.) revizor, könyvvizsgáló
Wirtschaftsprüferin (F.) revizor, könyvvizsgáló
Wirtschaftsrecht (N.) gazdasági jog
Wirtschaftsstrafrecht (N.) gazdasági büntetőjog
Wirtschaftsunion (F.) gazdasági unió
Wirtschaftsverfassung (F.) gazdasági alkotmány
Wirtschaftsverfassungsrecht (N.) gazdasági alkotmányjog
Wirtschaftsvertrag (M.) gazdasági szerződés
Wirtschaftsverwaltung (F.) gazdasági közigazgatás
Wirtschaftsverwaltungsrecht (N.) gazdasági közigazgatásjog
Wirtshaus (N.) vendéglő
wissen tudni
Wissen (N.) tudomás, tudás
Wissenmüssen (N.) kötelező tudásszerzés
Wissenschaft (F.) tudomány
wissenschaftlich tudományos
Wissenschaftsfreiheit (F.) tudomány szabadsága
wissentlich szándékos, tudatos
Witwe (F.) özvegy
Witwer (M.) özvegyember
Woche (F.) hét
wöchentlich heti
Wohl (N.) jólét
wohlerworben jól megszerzett
Wohlfahrt (F.) jólét, boldogulás
Wohlfahrtspflege (F.) jóléti gondozás
Wohlfahrtsstaat (M.) jóléti állam
wohnen lakni
Wohngeld (N.) lakhatási támogatás
wohnhaf sein (V.) lakni
Wohnort (M.) lakhely, lakóhely
Wohnraum (M.) lakótér
Wohnrecht (N.) lakásjog
Wohnsitz (M.) lakhely
Wohnung (F.) lakás
Wohnungsbau (M.) lakásépítés
Wohnungsbindungsgesetz (N.) szociális épített lakás építés jogalapját tartalmazó törvény, közpénzből épített lakás építés jogalapját tartalmazó törvény
Wohnungseigentum (N.) lakástulajdon, öröklakás
Wohnungsrecht (N.) lakáshasználati jog, lakáshasználat, lakásjog
Wohnungsvermittlung (F.) ingatlanközvetítés
Wollen (N.) akarat, szándék
Wort (N.) szó
Wrack (N.) hajóroncs
Wucher (M.) uzsora
Wucherer (M.) uzsorás
Wuchererin (F.) uzsorás
Wunde (F.) seb
Würde (F.) méltóság

Würdenträger (M.) magas tisztség viselője
Würdenträgerin (F.) magas tisztség viselője
würdig méltó, érdemes
würdigen értékelni, méltatni

Z

Zahl (F.) szám
zahlbar fizetendő, fizethető
zahlen fizetni, megfizetni
Zahlung (F.) fizetés
Zahlungsanweisung (F.) utalvány, fizetési utalvány
Zahlungsbefehl (M.) fizetési meghagyás
Zahlungseinstellung (F.) fizetés beszüntetése
zahlungsfähig fizetőképesség, fizetőképes
Zahlungsfähigkeit (F.) fizetőképesség
Zahlungsklage (F.) fizetési panasz, fizetésre irányuló kereset
Zahlungsmittel (N.) fizetési eszköz, fizetőeszköz
zahlungsunfähig fizetéseképtelen
Zahlungsunfähigkeit (F.) fizetéseképtelenség
Zahlungsverkehr (M.) fizetési forgalom
Zahlungsvertrag (M.) fizetési szerződés
Zahlungsverzug (M.) fizetési késedelem
Zahn (M.) fog
Zahnarzt (M.) fogorvos
Zahnärztin (F.) fogorvosnő
Zapfenstreich (M.) takarodó
Zaun (M.) kerítés
Zeche (F.) számla, cég
Zedent (M.) engedményező, cedáló
Zedentin (F.) engedményező, cedáló
zedieren engedményezni, cedálni
Zeichen (N.) jel, jelzés
zeichnen rajzolni, jelölni, jegyezni
Zeit (F.) idő
Zeitablauf (M.) időmúlás
Zeitbestimmung (F.) időmeghatározás
Zeitgesetz (N.) időleges törvény
zeitlich időbeli
Zeitlohn (M.) időbér
Zeitschrift (F.) folyóirat
Zeitung (F.) újság, lap
Zelle (F.) pártsejt, cella, zárka
zensieren bírálni, megítélni, felülvizsgálni, cenzúrálni
Zensur (F.) cenzúra, cenzúrázás

zentral központi, centrális
Zentralbank (F.) központi bank
Zentralisation (F.) központosítás, centralizáció
zentralisieren központosítani, centralizálni
Zentralismus (M.) centralizmus, központosítás
Zentralregister (N.) központi lajstrom, központi jegyzék
Zentrum (N.) központ, centrum
Zerfall (M.) szétesés, bomlás
zerfallen (V.) felbomlani, szétesni
zerrütten feldúlni, összezavarni
Zerrüttung (F.) feldúltság, felbomlás, szétbomlás, széthullás
Zerrüttungsprinzip (N.) házasság felbomlásának elve, házasság széthullásának elve
zerstören szétrombolni, elpusztítani, tönkretenni
Zerstörung (F.) szétrombolás, roncsolás, pusztítás, elpusztítás
Zertifikat (N.) igazolvány, tanúsítvány, bizonyítvány
zertifizieren igazolni, bizonyítani, tanúsítani
Zertifizierung (N.) igazolás, tanúsítás
Zertifizierungsstelle (F.) igazoló hivatal
Zession (F.) engedményezés
Zessionar (M.) engedményes
Zessionarin (F.) engedményes
Zeuge (M.) tanú
zeugen tanúskodni, nemzeni
Zeugenaussage (F.) tanúvallomás
Zeugenvernehmung (F.) tanúkihallgatás
Zeugin (F.) tanú
Zeugnis (N.) bizonyítvány, tanúzás, tanúskodás
Zeugnisverweigerung (F.) tanúvallomás megtagadása
Zeugnisverweigerungsrecht (N.) tanúvallomás megtagadásának joga
Zeugung (F.) nemzedék
Ziffer (F.) szám
Zigeuner (M.) cigány
Zigeunerin (F.) cigányasszony
Zins (M.) kamat
Zinsabschlag (M.) kamatcsökkentés
Zinsabschlaggesetz (N.) kamatcsökkentésről szóló törvény
Zinseszins (M.) kamatos kamat
Zinssatz (M.) kamatláb

- Zinsschein (M.)** kamatszelvevény
Zinsschuld (F.) kamatadósság
Zitat (N.) idézet
zitieren idézni
zivil polgári, nemkatonai
Zivildienst (M.) polgári szolgálat
Zivilehe (F.) polgári házasság
Zivilgericht (N.) polgári bíróság
Zivilkammer (F.) polgári tanács
Zivilklage (F.) magánvád
Zivilprozess (M.) polgári per
Zivilprozessordnung (F.) polgári perrendtartás
Zivilprozessrecht (N.) polgári perjog
Zivilrecht (N.) polgári jog
Zivilrichter (M.) polgári bíró
Zivilrichterin (F.) polgári bírónő
Zivilsache (F.) polgári ügy
Zivilschutz (M.) polgári védelem
Zivilsenat (M.) polgári tanács
Zivilverfahren (N.) polgári eljárás
Zivilverfahrensrecht (N.) polgári eljárásjog
Zivilverhandlung (F.) polgári tárgyalás
Zölibat (M. bzw. N.) nőtlenség, cölibátus
Zoll (M.) vám
Zollbehörde (F.) vámhatóság
zollfrei vámmentes
Zollgebiet (N.) vámterület
Zöllner (M.) vámos
Zöllnerin (F.) vámos
Zollrecht (N.) vámjog
Zollunion (F.) vámunió, vámszövetség, vámegyesülés
Zone (F.) zóna, övezet, vidék
Zubehör (N.) tartozék
Zucht (F.) fegyelem, fegyelmezés, termelés, nevelés
züchten fegyelmezni, nevelni, termesztani
Zuchthaus (N.) fegyház, börtön
züchtigen fegyelmezni, fenyíteni
Züchtigung (F.) fenyítés
Züchtigungsrecht (N.) fenyítési jog
Zuchtmittel (N.) fenyítő eszköz, fegyelmi eszköz
zueignen (sich zueignen) eltulajdonítani
Zueignung (F.) eltulajdonítás
Zueignungsabsicht (F.) eltulajdonítás szándéka
Zufall (M.) véletlen
Zug (M.) huzat, vonat
Zugabe (F.) ráadás, hozzáadás
Zugang (M.) bejárás, bemenet, szaporulat
Zugang (M.) einer Willenserklärung akarati nyilatkozat megérkezése a másik szerződő félhez
Zugangsvereitelung (F.) einer Willenserklärung akarati nyilatkozat megérkezésének megghiúsítása
Zugangsverzögerung (F.) einer Willenserklärung akarati nyilatkozat megérkezésének késleltetése
zugerechnetes Drittverschulden (N.) (zugerechnetes Drittverschulden im anglo-amerikanischen Recht) harmadik személy beszámítható felelőssége
Zugewinn (M.) házasság alatt szerzett dolog, nyereség
Zugewinnausgleich (M.) közös szerzemények elosztása
Zugewinnngemeinschaft (F.) szerzeményi közösség
Zuhälter (M.) kitartó személy
Zuhälterei (F.) kitartottság
zukünftig jövő, jövendő
zulassen megengedni, engedélyezni
zulässig megengedhető, megengedett
zulässiges Beweismittel (N.) megengedett bizonyítási eszköz
Zulässigkeit (F.) megengedhetőség, megengedettség
Zulassung (F.) megengedettség, engedélyezés
Zulassungsberufung (F.) kivételesen engedélyezett fellebbezés
Zulassungsvoraussetzung (F.) engedélyezés feltétele
Zulieferer (M.) szállító
Zuliefererin (F.) szállító
zulieferen szállítani
zumessen kimérni, kiszabni
Zumessung (F.) kimérés, kiszabás
zumutbar elvárható, feltételelezhető
Zumutbarkeit (F.) elvárhatóság
Zuname (M.) családi név, családnév
Zunft (F.) céh
zurechenbar felróható, beszámítható, be-tudható
Zurechenbarkeit (F.) felróhatóság, beszámíthatóság
zurechnen hozzászámítani, beszámítani
Zurechnung (F.) beszámítás
zurechnungsfähig beszámítási képességel

bíró, beszámítható

Zurechnungsfähigkeit (F.) beszámítási
képeség, beszámíthatóság

zurückbehalten visszatartani, megtartani

Zurückbehaltung (F.) visszatartás

Zurückbehaltungsrecht (N.) visszatartási
jog

zurückfordern visszakövetelni

zurückgeben visszaadni

zurücktreten visszalépni

zurückverweisen visszautasítani, visszai-
rányítani

Zurückverweisung (F.) visszaküldés az
alsóbírósághoz

zurückweisen visszautasítani, elutasítani,
visszautalni

Zurückweisung (F.) visszautasítás,
elutasítás, visszautalás

zurückzahlen visszafizetni

zurückziehen visszahúzni, visszavonni

Zusage (F.) ígéret, hozzájárulás, be-
leegyezés

zusagen megígérni

Zusammenarbeit (F.) együttműködés

zusammenfassen összefoglalni, összegezni

Zusammenfassung (F.) összefoglalás,
összegzés

Zusammenhang (M.) összefüggés,
kapcsolat

zusammenrotten (sich zusammenrotten)
összecsődíteni, csoportosulni

Zusammenrottung (F.) csoportosulás

zusammenschließen összezárn

Zusammenschluss (M.) összezáras,
szövetkezés, egyesülés

Zusatz (M.) toldás, pótlás

zusätzlich járulékos, pótló

zuschießen felé löni, pénzzel hozzájárulni

Zuschlag (M.) pótdíj, pótlék

zuschlagen becsapni, bevágni

zuschreiben hozzáírni

Zuschuss (M.) járulék, hozzájárulás

zusichern megígérni, garantálni, szavatolni

Zusicherung (F.) ígéret, garancia, jóállás

Zusicherung (F.) einer Eigenschaft mi-
nőségi garancia

Zustand (M.) állapot, helyzet

zuständig illetőséggű, illetékes

Zuständigkeit (F.) illetőség, hatáskör,
illetékesség

zuständigkeitsüberschreitendes Gesetz

(N.) illetékességet átlépő törvény

Zustandsdelikt (N.) állapotbűncselekmény

Zustandshaftung (F.) dolog állapotából
eredő felelősség

Zustandsstörer (M.) dolog állapotából
kiinduló veszély felelőse

Zustandsstörerin (F.) dolog állapotából
kiinduló veszély felelőse

zustellen kézbesíteni, átadni

Zustellung (F.) kézbesítés

Zustellungsbetreiber (M.) kézbesítő

Zustellungsbevollmächtigte (F.) kézbe-
sítési meghatalmazott

Zustellungsbevollmächtigter (M.) kézbe-
sítési meghatalmazott

Zustellungsurkunde (F.) kézbesítési iga-
zolás, vétív

zustimmen helybenhagyni, hozzájárulni,
beleegyezni, helyeselni

Zustimmung (F.) beleegyezés, hozzá-
járulás

Zustimmungsgesetz (N.) beleegyezési
törvény

zuverlässig megbízható

Zuverlässigkeit (F.) megbízhatóság

zuwenden ráfordítani

Zuwendung (F.) ráfordítás, ellenérték
nélküli átadás

Zuwendungsverhältnis (N.) ellenérték
nélküli jogviszony

Zwang (M.) kényszer

Zwangarbeit (F.) kényszermunka

Zwangsgeld (N.) pénzbírság

Zwangshypothek (F.) végrehajtási jelzálog

Zwangslizenz (F.) kényszerlicencia

Zwangsmittel (N.) kényszereszköz

Zwangsräumung (F.) kilakoltatás

Zwangsvergleich (M.) csődönbelüli
kényszeregyezés

Zwangsversteigerung (F.) végrehajtási
árverés

Zwangsverwalter (M.) zárgondnok

Zwangsverwalterin (F.) zárgondnok

Zwangsverwaltung (F.) végrehajtási zárlat

Zwangsvollstreckung (F.) végrehajtás

Zwangsvollstreckungsrecht (N.) végre-
hajtásjog

Zweck (M.) cél, értelem

Zweckentfremdung (F.) elidegenytés

Zweckerreichung (F.) cél elérése

Zweckfortfall (M.) cél hiánya, cél elmaradása

zweckmäßig célszerű
Zweckmäßigkeit (F.) célszerűség
Zweckstörung (F.) cél megzavarása
Zweckverband (M.) társulat
zwei két
Zweifel (M.) kétség, kétely
zweifelhaft kételkedő, kétes
Zweig ág, gally
Zweigniederlassung (F.) fióktelep
Zweigstelle (F.) lerakat, fióktelep
Zweikammersystem (N.) kétkamarás rendszer
zweiseitig kétoldali
zweispurig kétsávós
Zweispurigkeit (F.) kétsávosság
Zweistaaten-theorie (F.) kétállamiság elmélete
Zweistufentheorie (F.) kétlépcsős elmélet a közigazgatásban
zweite kettenként

Zweitbescheid (M.) másodhatározat
Zwilling (M.) iker
zwingen kényszeríteni
zwingend kényszerítő, parancsoló, nyomós
zwingendes Recht (N.) kényszerítő jog, kógens jog
zwischen- közt, között
Zwischenbescheid (M.) közbenső végzés
Zwischenprüfung (F.) részvizsga
zwischenstaatlich államközi
Zwischenurteil (N.) közbenső ítélet, közbenszóló ítélet
Zwischenverfahren (N.) közbenső eljárás
Zwischenverfügung (F.) közbenső rendelkezés
Zwischenzeugnis (N.) évközi bizonyítvány
Zwischenzins (M.) közbenső kamat
Zwölftafelgesetz (N.) tizenkéttáblás törvény
Zypern (N.) Ciprus